# Ostdeutsche

nde Wirtschaftszeitung

Füt unverlangte Beiträge wird eine Haffung nicht übernommen.

Anzelgenpreise: Die 12-gespaliene Millimeterzeile im schlesischen gebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., amiliche und Heilmittelanzeigen sowie angebote von Nichtbanken 40 Gr., die 4-gespaliene Millimeterzeile im ieil 1,20 bezw. 1,20 Kloty. – Für das Erscheinen von Anzeigen an 1 Tagen und Plätzen sowie für die richtige Wiedergabe telefonisch au Anzeigen wird eine Gewähe nicht übernommen. Bei Platzvorschrift schlag. Bei gerichtlicher Beitreibung, Vergleich oder Konkurs komm Rabatt in Fortfall, Anzeigenschluß: 16 Ult. — Gerichisstand:

## Teufel

Sans Shabewalbf

Reichsaußenminister Freiherr von Neurath hat bor der Weltöffentlichkeit noch einmal mit einer Klarheit, die nichts zu munschen übrig läßt, die Notwendigkeit ber Gleichberechtigung Deutschlands als Grundlage für ben europäischen Frieden herausgestellt. Die allgemeine Lage erforbert es, daß Deutschland immer wieder biefen feinen unberrudbaren Rechtsanspruch verfündet, da von seiner Erfüllung die Aufloderung jenes machtrolitischen Shitems abhängt, burch bas heute die Großmächte in unerträglicher Spannung zueinanber Warum hat bas tiefe Diggehalten werden. tranen bes Auslandes gegen bas Sitler-Deutschland burch feine noch fo ehrliche Friedensertlärung und noch so eindeutige Berftandigungsbereitschaft bes Führers bisher beseitigt werden tonnen? Warum überlaffen die Teilhaber bon Berfailles Franfreich und immer wieder Frankreich bas Bejet bes Sanbelns? Warum finden fie fich trot aller Intereffengegenfage in gegen bas abgeruftete, friedliebende Deutschland aufammen?

Die Frage stellen heißt, den tiefen Unterschied ber beutschen und ber französischen Auffaffung über die Neuordnung Europas auf- konnten sich reißen, heißt, auf bie tiefwurzelnbe Vorftellung des Auslandes hinweisen, daß die gewaltige Kräfteentfaltung ber nationalsozialistischen Bewegung ein drowisches Unruhemoment, eine Gefabr für ben Beftanb ber Berträge, alfo für ben von Frankreich geschaffenen und mit allen Mitteln aufrecht erhaltenen Status quo von Berfailles sei. Das ist dieselbe Entwicklung, die das Deutschland ber Vorkriegszeit erlebte, als ihm fein nationaler Bebenswille und fein Energien- Ginzelheiten befannt: einsatz in der Welt die Feinbschaft aller zuzog, Der Gruben dug, der die Kohlenabfälle weil man die deutsche Kraft fürchtete, uns den aus der Grube auf die Halbe bringen sollte, Aufschwung neibete und die Mitte Europas am wurde bereits während der Fahrt wie gewöhnlich liebsten in jenem Schwächezustand exhalten hatte, ber Deutschland jahrhundertelang jum Tummelblak friegerischer Auseinanbersetzungen gemacht hat. Nichts anderes bezweckt die heutige franzöfische Politif mit bem Oftpaktverlangen, bem Gintritt Sowjetruglands in ben Bölferbund und ben Bündniffen mit der Rleinen Entente. Richts anderes bezweckt die sogenannte Unabhängigkeit Deutsch-Defterreichs und die Abriegelung Deutschlands bom fühofteuropäischen Raum. Damals wie heute geben England und Stalien ihre natürlichen und guten Begiehungen gu Deutschland preis und leiften der Ginfreisungspolitif Frankreichs Beiftand, obwohl beibe Mächte fein Intereffe an einer weiteren Berftarfung ber Machtstellung Frankreichs und an der Ausschaltung des Deutichen Reiches aus ber "europäischen Gleichgewichtslage" haben. Mit Recht wird in der öffentlichen Meinung Englands die Frage aufgeworfen, ob England etwa dafür fechten murde, die ungerechten Bestimmungen bes Bertrages bon Berfailles aufrechtzuerhalten. Mit Recht fragt heute bie englische Birtichaft, wie bei ber Berewigung bes Spannungszustandes in Europa sich Beltwirtichaft und Welthandel, Währungen und Bolle wieder normal einspielen sollen. Bor allem aber fragt fich die Deffentlichkeit, ob fich bie Borkampfer der Demofratie, ber Rultur und Religion (mofür fich bie angelfachfischen Mächte immer primo loco ausgegeben haben) nicht bei bem Tenfelsspiel Barthous um Mostau einen Störenfried auf ben Sals geladen haben, der in der Jamilie viel gefährlicher werden und wirfen wird,

### Spiel mit dem 40 Arbeitslose in Flammen

## Rohlenofydefplosion in Ruda

Ruda, 22. September. In den Morgenftunden bes Sonnabend ereignete fich auf der Rohlenhalbe des gur Bolfgang = Grube in Ruda gehörenden Alaraschachtes ein furchtbares Brandunglück, bei bem 40 Arbeitslose, die auf der Salbe Rohlen sammelten, entsetliche Brandwunden erlitten. Zwei bon ben 15 ichwer Berungludten find im Laufe bes Sonnabend abend ihren ichweren Berlegungen erlegen.

Das Brandunglück ift darauf zurückzuführen, daß in einer Höhlung ber zum Teil brennenden Halben, bei geleichsalts mit Kohlenstand beseichen haben, die aus ungenügend verbrann-ter Kohle entstanden waren. Durch Selbst.

Weithin hörte man die entsehlichen bie entsehlichen ber Arbeitelleien brannten wie gebracht. Da die Aufgreichen in dieser Rohle entstanden waren. Durch Selbst.

Weithin hörte man die entsehlichen brannten bei gebracht. Da die Aufgreichen in dieser Rrohlenstein beiten in dieser Rrohlenstein beiteit den Rrankenhäuser. ent junbung explodierten bie Rohlengaje mit ungeheurer Bewalt, was einen Steinhagel gur Folge hatte. Es ichlugen plöglich aus ber Rohlenhalde haushohe Flammen empor, die blibichnell auf die in ber Rahe befindlichen Arbeitslofen übergriffen und beren ber gemeinsamen außenpolitischen Bielrichtung Rleiber fofort entgundeten. Die lichterloh brennenden Arbeitelofen liefen unter entfeglichen Silferufen, flammenben Fenerfäulen gleichenb, umber und bemühten fich, die brennenben Rleiber abzustreifen. Ginige bon ihnen

> badurch retten, daß sie in einen in ber Rähe der Rohlenhalde liegenden Grubenteich sprangen.

Bahlreiche andere Arbeitelofe, bie fich auf ber Rohlenhalbe befanden, und bie fofort alarmierte Grubenmehr fonnten ben Berletten bie erfte Silfe leiften.

Bu bem Brandunglud werden noch folgende

bon gahlreichen Arbeitelofen beftiegen. die auf biefe Beife möglichft querft die in dem Abfall noch enthaltenen feft en Rohlenft iide bei ber Entladung ber Wagen an fich nehmen wollten.

Die Grubenwagen waren von einer diden Roh-len staubschicht bedeck, die sich beim Ent-laden offenbar an dem aus der Halbe vereinzelt emporschlagenden Stichflammen entzundeten. Die Folgen waren furchtbar.

Der heftige Oftwind trieb eine 10 bis 15 Meter hohe Rlammenwand bon etwa 30 Meter Länge und 20 Meter Breite über die Salbe,

Beithin hörte man die entsetlichen Schmerzensschreie der Berunglücken, die sämtlich furchtbare Brandberlehungen erlitten hatten. Biele hatten berjucht, sich Die brennenden Rleidungsftude bor Beibe gu

riffen fich dabei Saut- und Fleischfegen bom Körper.

Die Rettungsaktion ber Grubenseuerwehr, die so- Bur Zeit des Unglücks war fort eingeleitet wurde, danerte nur etwa vierzig bis 500 Menschen, Männer Minuten. Zunächst wurden die Arbeitslosen, die beim Sammeln der Kohlen.

fen Krankenhäusern begrenzt waren, wurden die leichter Verletzen in die in der Rähe befindlichen Häuser gebracht und von Aersten, die im Kraftwagen des Roten Arenzes herbeigeeilt waren, derbunden. Wie es heißt, haben 15 Arbeitslofe so schwere Brandverlegungen erlitten, daß sie kaum mit dem Reben davonkommen dürsten.

Die Halbe der Klaragrube gilt den Arbeits-losen Ostoberichlessens, die in großen Scharen auf den Schiefer- und Schladenhalben der Ernben Kohlenreste sammeln, als desonders ertrogrein Zur Zeit des Unglücks waren auf der Halbe 300 bis 500 Menichen, Männer, Frauen und Rinber,

Das Grubenunglück in England

## Bergleute vom Feuer abgeschnitten

Kaum noch Hoffnung auf Bergung

(Telegraphische Melbung)

London, 22. September. In einem Kohlenbergwerk in der Nähe von Brezkam im mittelenglischen Industriegebiet hat sich
eine Explosion ereignet. Die Schachtanlage ift in Brand geraten. Aurz dor der
Explosion waren gerade 400 Bergleute eingeschren. Ueber 100 Bergleute befanden sich in dem
Teil der Fruhe der pan ber Explosion haren gerate 400 Bergleute eingeschten. Verben 100 Bergleute befanden sich in dem Zeil ber Grube, ber bon ber Explosion be-troffen wurde. Die Rettungsarbeiten wurden burch ben Brand überaus ftart behinbert.

Unter Berwendung von Sand und Erde und aller anderen erdenklichen Mitteln versuchte man. und aller anderen erbenklichen Mitteln versuchte man, der Flammen Herrzu uwerden. Allenzte und Sanitäter, die aus der ganzen Umgebung berangesogen worden sind, konnten wegen des Brandes noch nicht in ausreichendem Maße eingeset werden. Im eingesett wurden mit Werlegungen, fünf unverlett zutage gesördert, eingeschlossenen etwa 100 Bergleute herrscht ernseborgen.

bes Bergwerks gearbeitet hatten, tonnte noch fein einziger geborgen werben, ba eine undurch bringliche Feuerwand bas Ginbringen ber Rettungs. mannichaften un möglich macht.

Danach besteht taum eine Soffnung auf Rettung ber mehr als 100 abgesperrten Bergleute. Alle bersügbaren Polizeibeamten, Aerzie, Krankenschwestern und Apotheker des Bezirks wurden an Ort und Stelle gesandt. Viele Mitglieder der Rettungsmannschaften brachen trop ihrer Sauergeborgen.
Im Nachmittag wurden aus dem brennenden Luft gebracht werben. Sie wurden aber in jedem Schacht weitere neun Tote geborgen. Es handelt Fall sofort von Freiwilligen ersett.

Die englische Bolitif begegnet ben Fragen geben: Weber die frangofischen Oftpattplane por einem neuen Rriege bewahrt, ber Bölferbund am Leben erhalten und seine regulierende Funktion ausüben, vor allem aber Frankreich bor einem Angriff auf Deutschland gurudgehalten werben fonne, nur wenn England sich immer wieder an die Seite Frankreichs stelle und es baburch vor den äußersten Maßnahmen bewahre, Um eines berart erfauften Friedens willen ift London bon ber MacDonald-Linie eines gleichmäßig guten Berhaltnis mit Baris und Berlin immer als wenn er außerhalb der Anerkennung der mehr abgewichen und hat seine selbständige Hal- dens so wenig gedient wie damals, als Clemenceau deraufrichtung des europäischen und des Welt-Staaten und Rulturwelt gelaffen worden ware. tung zugunften französischer Forderungen aufge- (mit Silfe Lloyd Georges!) Berfailles fouf.

Die englische Die Beibinden mit dem Hinweis, daß Europa noch die Einbeziehung Sowsetrußlands in den Moskau wird die Entwickelung zu einem sauberen, und Einwänden mit dem Hoskau wird die Entwickelung zu einem sauberen, Berfailler Siegerfreis hätten bie europäische Lage jo unerhört jugespitt, wenn England (und 3talien) sich ben frangösischen Wünschen versagt und ber Einkreisungspolitik des Quai b'Drfab Gegengewicht geboten hatte. bas nötige Selbst wenn man beutscherfeits jugesteht, daß die Haltung Englands jest und später Europa vor dem Aeußersten bewahrt, bert, so ist damit dem Aufbau eines wahren Frie-

Die Berbindung Genfs mit bem Teufel bon gerechten Frieden nur weiter erschweren - bie Isolierung Deutschlands wird sich dann erft an England rachen, wenn bie Eriftengfrage bes Britifchen Weltreiches durch den Austrag ber weltpplitischen Gegenfäße im Fernen Often und im Bazifif aufgerollt wird. 3m Schlepptan Frantreichs werden England und Stalien die Folgen ihrer heutigen unfreundlichen Sandlung gegen weil fie Frankreich an einem "Brabentibfrieg" bin- Deutschland zu spuren bekommen, wenn fie ein startes und gesundes Deutsches Reich gur Biegleichgewichts um ihrer felbftwillen brauchen!

## Nach den Räubern des Lindbergh=Kindes

(Telegraphische Melbung)

New York, 22. September. Der seinerzeit für Lindbergh als Bermittler tötige Dr. Conson äußerte die Ansicht, daß wenigstens drei Versonen an dem Enksührungsplan beteiligt gewesen seien und daß eine bavon später ermordet worden sei. Condon erklärte, daß der dereits mehrsach erwähnte Isidor Fisch, ein anderer Mann und eine Frau sich von den Verseinigten Staaten nach Deutschland begeben hätten, Nach Amerika zurückgekehrt sei sedoch nur die Frau und der andere Mann. Fisch sei in Deutschland gestorben und biege auf dem Reipziger Friedhof. Condon regt an, die Leicke Fisch wieder auszugraben, um die Tode ursche hötten Handmann, Fisch und der andere Mann in unmittelbarer Nachbarschaft im Stadtteil Bronz gewohnt und seien häufia zum Kartenspiel zusammengekommen. Rartenspiel zusammengekommen.

Die New-Yorker Geheimpolizei begann am Sonnabend mit ber Suche nach ber Frau, die an ber Entführung des Lindbergh-Kindes beteiligt war. Der Leiter des Detektiwbüros, Polizei-Inspektor Sullivan erklärte, daß nach der Entführung des Kindes unter den Kenstern des Lindberghichen Sauses in Hopewell (New Jersey) weibliche Fußtapfen entbeckt worden

Ein gegenwärtig dienstlich in Bien weilenber beutsch-fprechender New-Dorfer Deteftip, Arthur John fon, wurde

telegraphisch angewiesen, sich nach Leipzig zu begeben, um bie Erflärung des verhafteten Sauptmann nachzuprüfen, bag ihm ein Mann namens Isidor Fisch die in ber Garage gefundenen 13 750 Dollar gur Aufbewahrung gegeben habe.

Iohnson hat weiterhin den Auftrag nach Ka-men 3 (Sachsen) zu fahren, um Besprechungen mit den Polizeibehörden aufzunehmen, da man annimmt, daß ein Teil des Lösiegeldes von Haupt-mann möglicherweise an Angehörige in Ramens geschickt worben ift.

Agenten des Bundesjustisamtes in Los Angeles haben ber Polizei in New York Witteilungen gedrahtet, die voraussichtlich zu der Verhaftung gebrahtet, die voraussichtlich zu der Verhaftungen gebrahtet, die voraussichtlich zu der Verhaftungeines Mannes in New Yorf sühren werden, der an der Entführung des Kindes Lindbergh beteiligt sein soll. Sämtliche an der Untersuchung beteiligten Behörden stimmen in der Ansicht überein, daß das Verdrechen nicht von einer Verson allein begangen sein könne. Soweit Hauptmann in Vetracht kommt, wird erklärt, daß er zwar möglicherheise nicht versön lich an der Entsührung des Lindbergh-Kindes beteiligt war, aber an dem Plan der Verbrecher irgendwie einen Anteil habe, Hauptmann wird weiter belastet durch die Aussiagen eines Arztes, der ihn wenige Tage nach dem Verbrechen wegen eines start verstanchten Fußgelentes sbeim Herzahl Schriften-Sachverständiger dat eine große Anzahl Schrifterden des derhafteten Hauptmann gedrüft und sie mit den Erpressen dauptmann gedrüft und sie mit den Erpresse kracht eine große Anzahl Schriftproben des derhafteten Hauptmann gedrüft und sie mit den Erpresse krachten Kauptmann gedrüft und sie mit den Erpresse krachten Kauptmann gedrüft und sie mit den Erpressen dasse erhalten hat. Der Sachverständige ist der Ansicht, daß alle Erpresserbriese den Kauptmann geschieben warkeit ind alle Erpresserbiese von Handtmann geschrieben worden sind. Nach viertägigem, fast ununterbrockenem Berhör, während dessen, fast ununterbrockenem Berhör, während dessen er nur wenig Nahrung erhielt, verblieb Hauptmann bei seiner ersten Aussage, daß er weder mit der Entführung noch mit bem Lojegelb irgend etwas an fun habe.

## Aufbau Beginn in Japan

teljapan unter dem Eindrud des surchtbaren Taisunungläcks der größten Katastrophe seit dem Erdbeben im Jahre 1923. Aber allmählich beginnt in den Städten Dsaka, Kioko und Kobe das Leben mieder seinen normalen Gang au geben. Die Läden waren am Sonnabend allgemein wieder offen, und auch die Theater und Lichtspielhäuser öffneten am Sonnabend nachmittag wieder ihre Tore. Straßenbahnen und Autobusse werkehren wieder regelmäßig. Allenthalben geht man mit bemerkenswerter Energie an den Wieder aus ban, Der Eisenbahn verstehr den Gentauf den Gonntag wieder ausgenommen werden, während die Strede wieber aufgenommen werben, mahrend die Strede Dfata-Schimonosefi in zwei Tagen wieber befahrbar sein wird.

Auf bem flach en Lande find die Schäden gang ungeheuer groß, da es sich um ein landwirtschaftlich besonders wertvolles und intensiv bebautes Gebiet handelt.

In dem vom Taifun heimgesuchten Gebiet ist die Reisernte völlig vernichtet. Vier Millionen Scheffel Reis, die in den Regierungsspeichern eingelagert waren, wurden durch die Wassermassen wertlos gemacht.

Tokio, 22. September. Noch fteht gang Mit- Die Gesamttotengiffer beläuft sich in Dfata teljapan unter dem Eindruck bes furchtbaren bis jest auf 1 039, darunter etwa 500 Schulkinder. Die Zahl der Verletten beträgt etwa 3000 und die der Vermisten 586. In Diaka wurden 144 Schulhäuser, 3914 Privathäuser und 3212 Fabriken zerstört. 8120 Privathäuser wurden beschäbigt.

In Aloto beträgt die Biffer ber Toten 207. die der Bermundeten 939. 1675 Säufer, darunter 20 Schulhäuser, wurden vernichtet, 2 750 Säuser wurden beschädigt.

Aus Robe hört man bon über 40 Bermißten etwa 480 Verwundeten. Die Zahl der Toten steht noch nicht sest. In Kobe wurden 1677 Säuser vernichtet und 9209 beschäbigt. 647 Säuser wurden weggeschwemmt und 1 234 wurden unter Wafer gefett. 2350 Fischerboote find gefentert.

Der Raiser von Japan hat eine Botschaft an das Bolk erlassen, in der zum Wiederaufbau aufgefordert wird. Der Tag, an dem die Todesopfer beigesett werden, soll als Nationaler Trauertag gelten.

Am Sonntag beginnt im Saargebiet ber große Abstimmungskampf ber Deut-schen Front mit einer Reihe von Berfam mlungen in allen Rreifen.

## Festkundgebung der Deutschen Christen

(Telegraphifche Melbung)

Berlin, 22. September. Auf ber Reichstagung ber Deutschen Christen sprach Keichsbischof Lub-wig Müller. Er bankte bem Jührer Abolf Hitler und ber nationalsozialistischen Bewe-

"Wir Deutschen Christen haben es oft genug gelagt, bat wir es auf bas schärfite ab-lehnen, uns mit unseren katholischen beutschen Glaubensbrüdern auch nur im geringstentinen in irgend einer Form auseinanderzuseten. Wir sehen in ihnen unsere Bolksgenossen und möchten mit ihnen den nonen beutschen Menscheresten. Um boshaftesten ist die Berleumdung, wir wollten Christus vom Thron stoßen. Das ist Lüge und immer wieber Lüge. Ich benuze die Gelegenheit, um in diesem Zusammenhang zu geloben:

"Ich will mit allem, was ich bin und habe, nichts anberes, als bag ich gur Erfullung bringe, was ich bem alten Generalfelbmarschall in die Sand veriprochen habe, daß Chriftus in Deutschland wirklich gefrönt wird. (Reuer stürmischer Beifall.) Ich will aber auch, bag biefer Chriftus in beutichen Landen deutsch gepredigt wirb, und ich muß bafür forgen, bag er in ber Sprache berfündet wirb, bie mein brauner Ramerab, ber Mann im Arbeiterod, genau fo gut berfteht wie ber gelehrtefte Brofeffor."

Wir wollen uns selbst und wollen unserem Volke mal wieder aufs Maul sehen, daß wir die Wege finden, die zum Herzen geben mit Worten, die unser deutscher Bolksgenosse verfteht."

Alm Sonnabend begann um 18 Uhr im Reichstagssitzungssaal der Arvoll-Oper eine Feftundgebung der Deutschen Christen, die unter dem Zeichen der am Sonntag stattsindenden Einführung des Reichsbischofsstand. Es sprachen Vigepräsident Dr. Kinder, Keichs Rinisterialdirektor Jäger und ber Reichs-

Reichsbischof Müller fagte u. a.:

"Die Deutsche Evangelische Kirche bat die Aufgabe, das Evangelium im deutschen Bolte zu verkündigen. Früher war das evangelisch-firch-liche Leben in Deutschland dersplittert in dablliche Leben in Deutschland zersplittert im zahlreiche Einzelfirchen. Mit dem nationalsozialistischen Ausberach sind mit dem Grenzen der Ländes zänder die Grenzen der Ländes tirchen gefallen. Im einigen Deutschen Reiche gibt es jett eine geeinte Deutschen Ebungelischen Kirchenvolles geht damit in Erzüllung. Die Arbeit für die Einigkeit in der Evangelischen Kirchenvolles geht damit in Erzüllung. Die Arbeit für die Einigkeit in der Evangelischen Kirche ist meine allerwichtigte Sorge, und ich habe die suche Zuversicht, daß wir zu dieser Einig eit kommen, wenn wir alle uns darauf besinnen, wie groß unsere Verant ung ift. antwortung ift.

Lebendige Bolfskirche wird fich nur bann gestalten, wenn es uns vergönnt ift, dabei die Laien zu freudiger Mitarbeit am Aufbau der Kirche zu gewinnen."

#### Ende des Textilarbeiterstreits (Telegraphische Melbung.)

Bashington, 21. Sertember. Das Ende bes Textilarbeiterstreifes steht unmittelbar bevor, nachdem die Streitleitung die Biederaufnahme der Arbeit auf Grund des Berichtes bes Schlichtungsausschuffes als möglich bezeichnet hat und die Unternehmer gleichfalls ihre Bereitwilligteit au Berhandlungen angebeutet haben.

Der Rüftungsansichuß bes ameritanischen Senates hat fich vertagt. Er wird Enbe November oder Anfang Dezember wieder zusammen-

Wassermassen wertlos gemacht.

Auf dem Alopdbampfer "Bremen" ift Kurt Hecken Das Unternehmen der beiden britischen Flieger That Das Unternehmen der beiden britischen Flieger Tobb der Gobb am und Helmen Schnell- Bed seiner Berliner Bund für gemacht.

Bed seinen Schnell- Bed war bei einer Berliner Rund fund fluge England—Ind ienem Mißerfolg der Hung Alchen Gemacht.

Bed war bei einer Berliner Rund fund für gestatet waren, hat mit einem Mißerfolg deender. In die Gladens an der Benzin- bie Stadt überflutet und von der Angenwelt abberraten.

#### Wer wird ausgetauscht?

Bu ber aktuellen Frage bes Arbeitsplataus. tausches nimmt im beutschen Aersteblatt Dr. Tornau Stellung. Er weift darauf bin, bag die An-orbnung des Präfidenten ber Reichsanstalt unter den jungen Leuten eine Art Panik hervorgerufen habe. Sie befürchteten, baß fie bemnächft alle ihren Einzug auf das Land halten mußten, Die statistischen Grundlagen zeigen ledoch, daß dies gar nicht möglich fei. Insgesamt tonne man mit einer Gesamtzahl von 1,5 Millionen Männern und Frauen rechnen, die von ber Austaufchaktion borteilhaft betroffen werben können. Dies wäre die Höch st dahl an Arbeitsplätzen, die freigemacht werden müßten, um einen vollen Austausch burchzuführen. Die Gesamtzahl ber Ingendlichen in den in Frage kommenden Jahrgängen betrage rund 10 Millionen. Gin großer Teil bierbon scheibe aus, alle in der Landwirtschaft und Hauswirtschaft Beschäftigten, alle mithelfenben Familienangehörigen, alle Verheirateten. alle Unabfömmlichen, alle Lehrlinge und alle, die sonst noch ben Ausnahmebestimmungen unterliegen.

Im ganzen würden nicht mehr als 3 Milliomen jugendliche Erwerbstätige übrig bleiben, die zum Austausch zur Verfügung fteben. Bon ihnen wurde theoretisch jeder Zweite ausgetauscht werben fonnen, praktisch werbe aber, und war im erheblichen Zeitraum, nur jeder Dritte in Frage kommen. Da in Zukunft bei Reueinstellungen alle Aelteren bevorzugt werden, verringere sich deren Zahl weiterhin. Man könne also damit rechnen, daß Jugendliche zwar zufählich nur feltener eingestellt werben, daß feboch die bereits Beschäftigten beim "Austämmen" ber Betriebe febr fcon end behandelt werden dürften. Aufregung wegen bes zu erwar-tenden Zwanges und verbundener Nachteile sei also nicht am Plate.

#### Frankreichs Riesen-Festungswall

Frank S. Simonbs hat in der amerikanischen Zeitschrift "Army Ordnance" eine febr bemertenswerte Schilderung bes Riefenfestungswalles an der frangofifchen Ditgrenze gegeben. Er schreibt u. a.:

"Die befestigte Bone befteht aus einer Reihe bon Stellungen, beren vorderste Linie eine ununterbrochene Rette neuzeitlichfter Werfe bil-Eine Front bon 300 Kilometer wird etwa 300 Beton- und Stahlbauten enthalten. Diese Bauten find gegen Gas wie gegen stärtstes Artil-leriefeuer widerstandsfähig. Die Anlagen sind dem Gelande angepaßt und so angeordnet, baß fic sich gegenseitig mit Feuer unterstüßen können. Bleichzeitig konnen fie Gebiete jenfeits ber Grenge unter Feuer nehmen.

Hochwald und Hadenberg find die nörb-lichen Hauptstützpunkte des Shstems zwischen Rhein und Mojel. Am Rhein sind alle geeigneten Uebergangsstellen geschützt. Bon ber schweizerischen Grenze bis Krembs, wo bas nene Araftwerk liegt, find die Anlagen unmittelbar am

Tlugufer.

Die beiben befestigten Zonen Sadenberg und Hochwald können fich im Bedarfsfalle selbstänbig nach allen Seiten verteibigen. Sie find mit elektrischen Araftanlagen versehen, ferner mit eleftrischen Rüchen, Lüftungsanlagen, Brunnen, laufendem Wasser, Heisvorrichtungen, Nachrichtenzentralen und großen Vorratslagern an Berpflegung und Munition. Achtbilber vom Be-fuch des Präsidenten zeigen Eisenbahnen, die tief unter ber befestigten Bone laufen. Ferner ift eine Menge Unterfunftsräume für ganze Kompagnien eingerichtet. Es gibt endlich alle nötigen maichinellen Ginrichtungen für Wiederherstellungen und für ben Bau neuer Graben und Betonunterstände. Etwas Neues ift im Vergleich zu älteren Befestigungen der Schut gegen das Ginbringen bon Gas.

Alle Befeftigungsanlagen find fo gut wie un fichtbar. Rur die Borderseiten ber Blod-häuser mit ihren Schießicharten find fichtbar, und felbft diefe find mit Regen getarnt.

Wer fich an Berbun mabrend bes Rrieges erinnert, fann sich ein Bild bom Sochwald ober Hadenberg machen, nur muß er die Ausdehnungen vertausend - und verzehntausenbachen. Es find tatfächlich gange Stäbte unter der Erde geschaffen worden, wo nicht nur die Soldaten, sondern auch die nötigen Bibil. arbeitstrafte leben fonnen. Gine ber größten Unguträglichfeiten bes alten Spftems, bas ftandige Dröhnen ber Ginfchlage, ift burch genfigend tiefe Unlage vermieben.

Rurg gesagt, Frankreich hat seine neue Grenze mit einer Art hindenburg-Linie bersehen. Dabei murben die Erfahrungen des Beltfrieges und Rachfriegsjahre verwertet. Zwijchen Rhein und Mofel gibt es minbeftens zwei unterirbifche große Städte: Sadenberg und Sochwalb."



z ogr. odp., Katowice.

Druck: Verlagsanstalt Kirsch & Müller GmbH. Beuthen OS.



Rarte zu bem Rataftrophengebiet in Japan



Blid auf Diaka, über das der Taifun hinwegging

#### 6 Millionen 3loth für die Sochwassergeschädigten

Die Gesamtsumme der Hilfen für die Soch-wassergeschäbigten in Galidien hat nach einer Angabe des Hilfstomitees 6 Millionen nach einer Angabe des Hilfstomitees 6 Millionen Bloth überschritten. In dieser Summe sind die Werte der Aaturallieferungen, wie zum Beispiel der Zuder-, Zement-, Bapier-Industrie, der Landwirtschaft und die kleineren Opfergaben in Sachen noch nicht einbegriffen. Schlesien ist an der Summe allein mit etwa 800 000 Iloth beteiligt. Oberschlesiens Opfersten-digteit wird weiter dadurch gekennzeichnet, daß die nicht gerade dom Wohlstand gesegneten Banern von Kybnik und anderen sinsunderzig Gemeinden 190 000 Kilo Getreide, 5500 Kilo Weizen, 12 000 Kilo Hafer, 14 000 Kilo Seizen, 15 000 Kilo Kartossell, 190 000 Kilo Hen. 15 000 Kilo Krant und noch andere landwirtschaftliche Erzeugnisse stifteten. Ein sehr schones Zeichen von Tarnowis, das den Ueberschwemmten des Dombrowaer Gebietes in Galizien zehn Arbeitspferbe ichentte.

#### Kattowitz

## Die Gasichuk-Ausstellung

In den Ausstellungshallen von Kattowit im Part Kosciuszto wurde die Gasschungto und estellung durch eine Gasschungen, Dr. Grazynste, seierlicht eröffnet. Anwesend der Heier waren unter anderen Bischof Dr. Abamstellung gibt einen Ueberblick über das gesamte Gasabwehren, von den einzelnen Wodellen dis zur Literatur, die in polnischer, deutscher und französischer Sprache in einer aeschmackvollen Bischungspielen Sprache in einer aeschwarzungspielen Sprache in einer aeschmackvollen Bischungspielen Sprache in einer aeschwarzungspielen Bischungspielen Sprache in einer aeschmackvollen Bischungspielen Sprache in einer aeschwarzungspielen Bischungspielen Bisc bis zur Literatur, die in polnischen, deutscher und französischer Sprache in einer geschmackvollen Bibliothet untergebracht ist. Ein besonderes Anziehungsstück der Ausstellung ist die anschauliche Darstellung eines Fliegerangrisses auf Oberschlessen, dei den den Klugzeug über einer Glasplatte freist, auf der die Ortichasten und Industriewerke Oberschlessens gezeichnet sind und die dei der drochenden Gesahr sich ins Dunkel hüllen. Sehr anschaulich und behrreich sind auch die Gerüm pe 16 öben und das aufstärende Material über Brände und Brandadwehr. Zu den Ausstellungsstücken gehört auch das Ozeanslugzeug "Barzaug des Europassiegers Majors Skarzhnist. Ausstellungs modernste ist der Gasichungerichteit seiner Silssaftionen hinweist. Hilfsaktionen hinweift.

#### Zaschendieb erbeutet 2 730 3loth

Während der Fahrt im Autobus von Petro wiß nach Kattowig in den Nachmittags-ftunden wurde dem Maschinisten Thomas Bi-Lawa aus der inneren Tasche von der Weste die leberne Brieftasche mit einem Gelbbetrage bon 2730 Bloth in Scheinen von 20 bis 100 Blott geftohlen. Der Geschäbigte merkte den Dieb fahl erst nach seinem Umsteigen in die Straßen-bahn in Kattowis. Die Tat selbst muß geschickt in einem Augenblick des Gedränges ausge-führt worden sein. Des Diebstahls verdächtigt werden zwei Personen im Alter zwischen 35 und 40 Jahren, die sehr gut angezogen waren. ga.

\* Ausstellung in ber Runfteisbahn. In ben Müsstellung in der Lingteisbahn. In den Räumen der Kattowizer Kunsteisbahn beginnt am 22. September eine Austrellung der Werfe des bulgarischen Malers G. Mendelh. Brofessor Mendelh, der Professor der Sosioter Abademie ist, dat sich durch seine Ausstellungen in Kairo, Budapest, Budarest, Kom und Bien bereits einen Namen erworben.

Der Eisenbahnermord von Myslowitz

## Palka zu 10 Jahren Gefängnis verurteilt

(Gigener Bericht)

Myslowiß, 22. September.

Der lette Tag des großen Mordprozesses an dem Eisenbahnbeamten Pioskowik, der im Magazin der Eisenbahn in Myslowik mit zwei Schüssen wurde, war wohl der aufregendste und eingefunden wurde, war wohl der aufregendste und außeich Lagge hen hier aufregendste und dlaggebenbfte bes gangen Prozeffes. Un

#### häuften sich Schuldbeweis auf Schuldbeweis gegen den Angeklagten,

ben früheren Arbeitskameraben Palka, den man an dem Mordtage ebenfalls mit einer Augel in der Bruft in seinem Maggainbürd vorgefunden hatte. Schwebte die ganze Zeit noch Unklarheit über die Tragödie, waren Zweisel an der Schuld des Angeklagten immer wieder aufgekommen, so

bes Angeklagten immer wieder aufgekommen, so brachte der lette Tag die entscheidenden Augenblide durch die Exhumierung und Sektion der Leiche des ermordeten Rioskowik und eine Neihe belastender Zeugenausfagen.
Tausende von Menschen umstanden das Myslowiker Gerichtsgebäude, als das Gericht den letten Berhandlungstag eröffnete, Tausende von Menschen waren es auch, die am Friedhof an der Nikolaistraße standen, als das Gericht furz darauf zwecks Exhumierung der Leiche erschien. Nach Beendigung der Sektion durch Professor. Aug una, Kosen, begab sich das Gericht wieder in das Myssowizer Gerichtsgebäude, wo die Verhandlung sortceset wurde.

fortaeselt wurde.
Nach ben Aussagen des Krofesson Dr. La-guna dat die diesmalige Sektion durch ihn etwas ganz anderes ergeben als die erste Sektion. Die zweite Augel, die ins Gehirn eingedrungen sein muß, bie aber nicht gefunden werben konnte, war

#### Der Ermorbete ift bon hinten bon einem ftehenden Menichen erichoffen worben.

Bollsommen ausgeschlossen ist es, baß ber Tote bie Schüffe erst erhielt, als er bereits am

Boden lag.

Der Zeuge Trojan sagte aus, daß sich der Tote etwa acht Tage vor seinem Tode bei ihm beflagt hätte, daß ihn Balka mißhandelt und ihn ins Gesicht geschlagen hätte. Zeuge Kramarz wiederholte wieder eine Aussage des Angestlagten, der bei einer Berurteilung mit der Ausbedung aller "Schweinereien", die am Myslowißer Balhnhof passiert wären, gedroht hatte.

Bon unerhörter Bucht und vielleicht am entscheibenbsten aber waren bie Anssagen ber am Rachmittag verhörten 14jährigen Zeugin Gertrub Bronn aus Myslowig. Die Zeugin war am Morbtage mit ihrem jungeren Bruber bie Rrakowifa zu Rab entlang gefahren, als fie aus bem Gijenbahnmagazin einen Streit und bald barauf Schüffe hörte. Das Mädchen war ans Nengierbe näher an das Magazin herangegangen und gibt an, hier gesehen zu haben, wie der ermordete Pioskowik zur Erde siel und Palkamit ausgestreckter Hand baftand, die in ber Richtung bes Piostowif wies. Die Zengin erfennt ben Angeklagten auch bestimmt wieder und beschreibt sogar noch ben And', in bem bamals ber Erschossene Dienst getan hatte. "I a, er hat geschossen !" — Das ist ihre Aussage.

Nach dieser ungeheuren Belastung des Ange-flagten entschloß sich das Gericht zu einem neuerlichen Lokalterm in mit dieser Zeu-gin, die aber auch an Ort und Stelle klar aussagte und auf den Ort hinwies, wo sie den Toten nach den Schüffen zu Boden fallen sah. Nach einem neuerlichen Kreuzberhör wurde dann die Zeugen-dernehmung geschlossen vernehmung geschloffen.

Staatsanwalt Dr. Mehhofer forderte als Sühne für das Berbrechen, dessen er Palka als überführt ansche, der durch den Mord einen Konturrenten für seine weitere Karriere beseitigen wollte, 15 Jahre Gesängnis. Ueberaus geschickt sührte Rechtsanwalt Dr. Strzelczhk die Berteidigung; der Angeklagte selbst erklärte sich für unschulde. unichulbig.

Nach längerer Beratung wurde bann in ben späten Abendstunden das Urteil gesprochen.

#### Balfa wurde für ich uldig befunden

und zu gehn Jahren Gefängnis unter Unrechnung und zu zehn Jahren Gefängnis unter Anrechnung der Untersuchungshaft verurteilt. Da Palka auf freiem Juß war, wurde seine sofort ige Berhaft ung und Abführung versügt. Der Angeklagte nahm das Urteil ruhig und gesaßt entgegen, während seine Angehörigen saut weinten. In der Urteilsbegründ ung führte der Borsisende des Gerichts, Dr. Arct, aus, daß die Schuld des Angeklagten durch eine ganze Anzahl non Zeugen hem is sen wurden sei und daß nach

bon Zeugen bewiesen worden fei und daß nad ben Sachberstänbigengutachten die eigene schwere Schukverletzung sich der Berurteilte felbst bei-gebracht habe, um die Schuld abzulenken. ga

#### Exmission und Mietszahlung

Das Wohnungsamt für die Brinobichaft Schlefien teilt auf Grund verschiedener Anfragen mit, daß laut ben geltenben Bestimmungen bes Mieterschutzesets sämtliche Mieter im Falle der Arbeitslosigkeit von der Zahlung des Mietszinses befreit werden können. In folchen Fällen darf seitens der Hausbesitzer keine Ermiffion vorgenommen werben. Dies trifft jedoch nur zu, wenn der Nachweis erbracht werden fann, daß der Mieter burch feine Erwerbslosigkeit in große Not geraken ist und von der staatlichen Unterstützung taum den notwendigen Lebensunterhalt friften kann. Falls ber erwerbslose Mieter eine andere Verdienstquelle befist, so muß selbstverständlich laut Artikel 11, Bunkt 2a des Wieterschutzesetes unverzüglich der Mietszins entrichtet werden. In Frage kommen außer ben wöchentlichen Beibilfen eine Rente, Invalidenbeibilfe usw. Als Nebenquelle gelten auch bie Ginnahmen, die der Erwerbslofe von feinen Untermietern erhält. Die Bestimmungen sind streng su beachten.

Wit besonderem Interesse nahmen die Stadt-verordneten von der Zusicherung der Woiwod-schaft Kenntnis, daß die Stadt im nächsten Jahre die bereits zum Bau der 30flassigen Volks-schule zugesagte Unterstützung von 300 000 Zloth erhalten werde. Die Vorlage betressend die Ein-gemeindung der Gemeinde Lassovache ver-Tarnowitz wurde nach kurzer Aussprache ver-Wit besonderem Interesse nahmen die Stadt-Tarnovig wurde nach furzer Aussprache ver-tagt. In geheimer Sigung machte ein Mitalied der Deutschen Fraktion auf den unwürdigen Zu-stand des Selbenfriedhofs aufmerksam.

\* Bersammlung ber Ariegsopfer. In ber vom Rriegsbeschäbigten- und Hinterbliebenen-Verband abgehaltenen Versammlung wurden die Mitglieber darauf hingewiesen, das zwecks Keststellung der Höhe der Rente eine neue Untersuch ung der Invaliden erfolgen wird. Die Sipungen der hiesigen Drisgruppe werden in Zukunst bereits am Montag nach dem 15. eines jeden Woonats um 17 Uhr abgehalten.

\* Gin beutscher Tonsilm. Das Appollo-Kino bringt gegenwärtig den befannten beutschen Großfilm "Frücktchen" mit Franziska Gaal in der Saudtrolle. Der Kilm gelangt in deutscher Sprache zur Aufsührung. Im Beiprogramm läuft die neueste Wochenschau. — fa.

#### Lublinitz

\* Eine beutsche Beranstaltung. Auf das am heutigen Sonntag im Garten des Fabrikbeiibers Janischowisti stattsindende Erntedanksest des Deutschen Katholischen Frauenbundes wird hingewiesen. — ka.

\* Ein bentscher Tonfilm. Im Lichtspieltheater "Apollo" läuft gegenwärtig der beutsche Tonfilm "Die große Liebe", der in Wien gedreht worden ist. In den Dauptrollen sind Hörbiger. Betth Bird und Hugo Thie min beichöftigt

\* Apothelendienst. Den Apothelen-Sonntagsbienst sowie den Rachtbienst wöhrend der nächsten Woche bersieht die "Alte-Adler-Apothele".

#### Siemianowitz

\* Richenmufit beim Deutschen Festgottesbienft. Arfgenkult dein Leutigen zehnblevtent.
Anläßlich des Sojährigen Jubiläums der Kreuzkirche singt der deutiche Cäcisiendor am beutigen Sonntag um 9 Uhr die Messe Dp. 38 von 
Deinrich Göbe, zum Offertorium das Kirchenoffertorium von Stein und zum Segen das 
Tantum ergo von Keist.

\* Aus ber Evangelischen Frauenhilfe. In ber Monatsversammlung Frauen hilfe wurde die Ausgestaltung des am 7. Oktober stattsindenden Ernted ants festes besprochen. Anschließend hielt Fräulein Ballon einen Bortrag über ihre Nordland-reise auf dem polnischen Dampser Kosciusko.

\* Apothekendienft. Den Apothekendienft berfieht am Sonntag und die darauffolgende Woche zur Nacht die Berg- und Sütten-Apothete auf der Richterstraße.

#### Bellsehende Chiromantin und Aftrologin

Miß Martha Filipczak, dipl. durch das Psychol. Institut in Brüssel, erteilt Austünfte in allen Lebensfragen.

Den Lesern der "Ostdeutschen Morgenpost" senden wir gegen Einsendung von 1.50 Aloty in Briefmarken ein Horostop sür 3 Sahre, welches angibt, wie man im Le-ben, Liebe, handel und Lotterie vorgehen soll. Dierzu ist Angade des Bor- und Zunamens, des Tages, Monats, Tahres der Gedurt notwendig, unter der Adresse.

Martha Filipegat, Katowice, ul. Rochanowstiego 14, m. I.

Kranke Hunde | Das

#### 50000 Studenten in Polen

Im Lehrjahr 1933/34 studierten an den polnischen Hongesamt 49 727 Versonen. Den Glauben 3 bekenntnissen nach studierten: 36 054 Natholiten, 188 Griechisch-Ratholische, 1303 Evangelische, 1229 Griechisch-Rothoboxe, 8349 Juden und 159 Bekenner eines anderen Klausens anderen Glaubens.

#### Bermehrung ber Alfoholkonzeffionen in Polen?

Das Finansministerium beabsichtigt die Zahl ber Alkoholverkaufskonzestionen von 20000 auf 30000 zu erhöhen. Der Grund zu bieser Mannahme foll in den ständig zurückgehenden Einnahmen des Spiritusmonopols zu fuchen fein.

"Monopol"

An jedem Sonn- und Feiertag von 5-7 Uhr

## 5:Uhr:Tee mit Tanz

Coctail-Bar geöffnet. Eingang durchs Hotelvestibül. Gedeck 2 Zł. pro Person

\* Geiftliche Berfonalien. Bum Prafetten bes | Schlefischen Priefterseminars in Krafau wurde an Stelle des verstorbenen Präsekten Rudolf Bfacgolfa der Bischöfliche Notar und Kaplan Christoph, Kattowik, ernannt. Von weiteren Ernennungen sind zu nennen: Kanonikus Kubis von Kattowitz-Zalenze zum Administrator der Kfarrei Kattowitz-Zomb, Kaplan Wilhelm Salbert aus Hoheninde zum Katecheten ans Lehrerinnenseminar nach Neudorf, Kaplan Vantagum Katecheten ans Stätische Mädchenghmanzum Katecheten ans Stätische Katecheten ans Katecheten and Katecheten ans Katecheten and Katecheten fium in Kattowis, Dr. Arzonkalla zum Notar bei der Bischöflichen Kurie und zum Bischöflichen Kaplan in Kattowis, Kaplan Alfons Granie-Kaplan in Kationis, Kaplan Arjons Stattelsan in Kationis, Kaplan Friedrich Lipin stift zum Katecheten an die Mädchenmittelschule in Viells, Kaplan Friedrich Lipin stift zum Katecheten an die Mädchenmittelschule in Viells, Kaplan Fose Schunkarium in Chorzow. ga.

\* Neue Meister. Ihre Meisterprüfung im Schlosserhandwerf legten vor der Kattowiger Handwertssammer Karl Dziacko aus Kattowiger wir und Biktor Paschensteund Notbeken. Den Rachtbienst der Aerzte und Apotheken. Den

Conntagsbienft der Allgemeinen Ortstrankenkaffe bersehen an diesem Sonntag die Aerste Dr. Ba-ransti, Wojewohsta 28, und Dr. Neukirch, 3-go Maja. Den Sonntagsdienst und den Nacht-bienst in der kommenden Woche haben von den Apotheken die Stadt-Apotheke am Ring, die Stern-Apotheke auf der Pilsubskiego und die Hothall. Am Sonnabend, 10 Uhr, ereignete sich auf Hille brandscht ein tödlicher Unsall. Durch Rohlensturz am Pseiler wurde ein Stempel so weit gelockert, daß er um-kürzte. Er traf den 46jährigen Vorhäuer Stern-Apotheke auf der Riksubskiego und die Hothall. Am Sonnabend, 10 Uhr, ereignete sich auf Sillebrandscht ein wurde ein Stempel so weit gelockert, daß er um-stürzte. Er traf den 46jährigen Vorhäuer Franz Borys so ungläcklich, daß er ihn auf Shaginth-Apothete auf ber Rifolaiftraße. ga.

\* 73 Schmuggelprozesse in zwei Tagen. Schmuggelprozesse ivzusagen am laufenden Band gab es am Donnerstag und Freitag vor dem Kattowißer Gericht. Nicht weniger als 90 Schmuggler saßen auf der Anklagebank. Das Lied war eigentlich immer dasselbe, nur, daß es einmal Feuersteine, dann wieder Apfelsinen, dann wieder Hefelsinen, dann wieder Hefe oder dergleichen Sachen waren. Die Strafen schwankten zwischen Geldbußen von 20 bis 600 Bloth, rücksällige Sünder bekamen bis vierzehn Tage Haft. bis vierzehn Tage Haft.

bis vierzehn Tage Haft.

\* Beichäftigung von Schwerbeichäbigten. Das ichlesische Wolmodichaftsamt gibt bekannt, baß im Einverständnis mit dem Arbeits- und Wohlsfahrtsministerium und dem schlesischen Wolmodichaftsrat die Verordnung über Beschäftigung von Schwerbeschädigten bis zum 31. Dezember 6. I. verlängert worden ist. Rachdem Wortlaut dieser Verordnung dürsen Entlassungen von Schwerbeichädigten nur dann erfolgen, wenn bestimmte Voraussetzungen erfüllt sind.

#### Antonienhütte

\* Argt- und Apothefenbienft. Den Bereit-\* Urzi- und Apothekendienst. Den Bereitschaftsdienst für die Witglieder der Allgemeinen Ortstrankenkasse versehen Dr. Janibek, Wolnofischafte bersehen Dr. Janibek, Wolnofischafte 1. Choredum III. — Am Sonntag und zur Nachtzeit in der kommenden Woche ist im südlichen Stadtteil die Löwen-Apotheke an der Wolnocsistraße geöffnet. Im nördlichen Stadtteil versieht den Sonntagsdienst die Florian-Apotheke an der 3. Wai-Straße, den Nachtdienst in der Woche die Barbara-Apotheke mickplaß.

#### Tarnowitz

Chorzow

#### Umbenennung bon Strafen

Man hatte allgemein erwartet, bag ber Magistrat auf die vor drei Wochen abgegebene Erflärung der deutschen Stadtverordnetenfraktion, die fich mit der Personalpolitif, der Beseitigung ber Denkmäler und Umänderung alter Straßen-namen beschäftigte, eingehen werde. Doch nichts bergleichen geschah. Bürgermeister Anteß nahm an der letten Sitzung überhaupt nicht teil, und die Stadtverordneten ergriffen zu ber beutschen Erklärung nicht bas Wort. Daß man aber nicht gewillt ift, von dem Kurs der letzen Monate abzugehen, zeigte der mit 14 gegen 13 Stimmen gefaßte Beschluß, u. a. auch die Lufasch if- und Carnallstraße umzubenennen. Der Hinweis des Sprechers der Deutschen Fraktion, daß Senator Lufasch if in seiner Isiährigen Tätigfeit als Staddbervordneter und später als Magistratsmitglied in selbstlosefter Weise der Stadt gedient hat, daß Bergrat von Carnallsich um den diesigen Bergdau große Berdienste erworden dat, war ersolgloß. Die Lufaschisstraße heißt somit von jest ab ul. Dr. Stypczinsstego, die Carnallstraße ul. Ks. Wajdy. Die beutsche Fraktion stimmte geschlossen dagegen. Erklärung nicht bas Wort. Daß man aber nicht



## LILIPUT-GRÖSSE-RIESENHAFTINDER TONSTÄRKE!

Radio Apparat, mit eingebaut. elektrodynam. Lautiprecher, Schlager der Technik der Saif. 1935. Leicht übertragbar, spielt ohne Antenne und ohne Erdung. Unerreichte Selektivität und Lonftärle. Lampen sowie Ersakteite stels auf Lager. Bor-jührung auf Bunich ohne Kauszwang. Vertretung: Silve Cress. Kelowica Tankan. Vertretung: SILECTRIC, Katowice, Teatralna 7

Telefon 348-62

Bur Berfügung. "Hundeklinik" Katowice

Operationen. Rettungswagen

### heilt modernst vom Gpezialarzt geleitete Klinif. zeimmen, Smpfg., sachen gereinung. muß Ihnen für Ihre Geschäfts-Drucksachen gerade gut genug sein Die gute Druck-sache lief. Ihnen die Druckerel der

Verlagsanftalt ul. 3-go Maja 32 Kirlch & Müller GmbH. Telephon 302 90. Beuthen OS.

#### Geboren:

Werner Oppen, Willmannsdorf, Tochter. Oberinspet-tor Walther Werchan, Ober-Stradam, Sohn. Alfred Klaube, Breslau, Sohn. Roman Kloska, Karf, Tochter.

Berlobt:

Ritty Bingels mit Dipl.-Ing. Gewerbeassessors Josef Ernst, Düsselborf-Gleiwig. Edith Stephani mit Franz Mainka, Gleiwig. Herta Fey mit Apotheker Caon Blond, Bad Flinsberg-Danzig. Ellinor Zirpel mit Bankfiliallei-ter Balter Krause, Gleiwig. stud. jur. Erika Lange mit Dr. heinrich Zeller, Oppeln.

#### Vermählt:

Balter Strzebin mit Maria Steinberg, Wiechowitz. Dipl.-Ing. Georg Ciba mit Lisbeth Czana, Beuthen. Unterfeldmeister und Abteilungsführer Willibald Woesler mit Hilbegard Fladek, Hindenburg. Drogist Baul Erne mit Maria Strencioch, Oppeln, Gertrud Hoffere mit Dragr. Eduard Hochfeld, Oberglogau, Ishann Baptist Graf Pilati von Thasful mit Ise von Koelichen, Schlegel.

#### Geftorben:

Säner Karl Zientek, Sindenburg, Hauf Bernhard Machulkk, Hindenburg, Emilie Sternberg, Beuthen. Dorothea Grünpeter, Beuthen, 71 J. Albert Dlugold, Beuthen. Hittenobermeister i. R. Zosef Bittner, Nolittnig, 72 S. Gärtnereibesiger Oskar Kruszyblo, Beuthen, 78 J. Martha Giese, Miedowig, 61 J. Konrektor Florian Ciesellk, Beuthen. Dipl.-Ing. Or.-Ing. Audolf Barth, Gleiwig, Raroline Martin, Gleiwig, 80 J. Gendarmerie-Oberwachtmeister Johann Schmialek, Schierokau, 51 J. Uhrmacher Rudolf Byrwich, Cosel-Hasen, 20 J. Katharina Richter, Ostroppa, 89 J. Cuise Drewniok, Beuthen, 80 J. Meichsbahn-Lodomotivsührer i. R. Paul Keil, Oppeln, 68 S. Steinseymeister Franz Derinolt, Ottmachau, 58 J. Knapppschaftskrankenhaus-Oberinspektor i. R. Paul Lug, Hindenburg, Grüberndundlibe Paul Schymesse, Hindenburg, Grüberndundlibe Paul Schymesse, Hindenburg, Grübert Fizek, Beuthen, 37 J. Postassistent i. R. Beter Giemfa, Gleiwig, 72 J. Obermeister Karl Link, Gleiwig, Unna Klitta, Rudzinig, 78 J. Gasthausbesiger Alugust Golombek, Wieschwei, 23 Albert Büchner, Katowice, 85 J. 6 Mon. Marie Projahn, Königshütte, 70 J. Baagemeister i. R. Zohann Psiuk, Katowice-Falenze, 70 Zahte.

In dankbarer Freude zeigen wir die glückliche Geburt unseres Sohnes an

> Fritz Fiedler u. Frau Lotte, geb. Lunow

z. Zt. Klinik Dr. Kalla, Glelwitz.

#### Zurückgekehrt B. Pohl

Beuthen OS., Bahnhofstr. 9

Zurückgekehrt Dr. Hirsch, Frauenarzt

Zurückgekehrt

Facharzt für innere und Nervenkrankheiten

Beuthen OS., Poststr. 2 9-11 3-5 Uhr

nietts

echtfarbig und federdicht

Beuthen OS., Gleiwitzer Straffe 24

Eine Mercedes Kleinschreibmafchine



oder 24 Monats raten von je RM 7.90 + Anzahlung (RM 17.90) Druckschrift koffenlos

MERCEDES WERKE

Erzeuger der füh-renden elektrischen MERCEDES ELEKTRA Bezirksvertretung:

Alois Dolina, Beuthen OS. Iohenzollernstr. 11. Fernruf 3078, ial-Reparaturwerkstatt alle Systeme

#### Sonntag, 7. Oktober 1934 Pilgerfahrt nach

unter geistlicher Führung bon Gr. Sochw. Brafett Strobet, Ratibor.

Terlnehmerfarte einichl. Cammel-paggebühr ab Beuthen De. nur RM. 3.80 Befellichaftsfahrt nach

Krakau-Wieliczka

Fahrbreis einschl. Sammelpaß und RM. 4.70 poln. Bijum ab Beuthen DS. nur RM. Bufattarte I Befichtigung bon Rratau mit beutider Führung . . . . . RM. 0.75

" II Besichtigung bes Salzbergwerks Wieliczka . . . . RM. 1.50 Für Schüler ermäßigter Breis RM. 5.—

Infolge neuer Bagbeftimmungen

#### Meldeschluß bereits am 2. Oktober

Auskunft und Anmelbungen:

Bigarrenhaus Weine.

#### Danksagung.

Die ehrende Liebe, mit der unser unvergeßlicher Gatte und Vater in so überreichem Maße bedacht wurde und die in zahllosen Beileidsbezeugungen, rührenden Briefen, herrlichen Kranzspenden und dem so zahlreichen Trauergefolge ihren Ausdruck fand, hat uns in den herben Stunden des Abschiednehmens tief gerührt und wohlgetan. Dafür herzlichen Dank. Dieser gilt noch besonders unserem hochwürdigen Herrn Pfarrer Porwoll für die trostspendenden Worte am Grabe, mit denen er das Lebensbild unseres lieben Vaters, das so reich an Arbeit und Liebe zu Gott, der Familie und dem Vaterlande war, wirkungsvoll zeichnete. Für das Trauergeleit danken wir auch dem Gartenbauverein des OS. Industriebezirks, der Fachschaft Gartenbau der Kreisbauernschaft OS., dem Verein deutscher Blumengeschäftsinhaber, dem Jagdverein St. Hubertus und dem kath. Bürgerkasino.

Luise Pruszydlo u. Kinder.

#### Heirats-Anzeigen

Mann, 31 3. kath., Schloss. . d. Bettich. einer Dame im Alter 22—27 J. Diese muß häusl. u. wirt chaftl. fein. Spät, Seirat nicht ausge-schloss. Anon. zweck-Poftigd. Rotittnig.

Gb.ält.Dame, fath. ehrhäusl. u.musit mit einger. 3-3.-Bohn., jucht Brief-wechsel zw. Heirat mit Herrn im Alt. von 50—65 I. (Lehrer, Beamt, felbft Afm.), auch Witw Zuschr. erbet. unt 3. t. 341 an die G bief. Beitg. Beuth.

Lehrertochter,

Aeuß., Bermögen 10 000 RM. und vollst. gute Ausst., w. Bekanntich. zw. Seirat m. Staatsbeamten

M. Staatsbeamten (Landlehrer bevor-zugt). Kur ernst-gemeinte Zuscht, str. Diskr. zugesich., u. z. z. 336 a. b. H. d. Beuthen.

Inserate in der OM sind erfolgreich!

Ischias-, Gicht-

Rheumatismus. kranken

für nur RM 182.teile ich gern koftenfrei mit, wie ich vor Jahren von meinem Ischias und Rheumaleiden in gars furser Zeit befreit wurde.

A. Bastian, Rentier, Stahnsborf 161, Rreis Teltow, Bergstraße 9.

Verbreitung durch die OM.



Beuthen OS., Bahnhofstraße 22, Ecke Gymnasialstraße. Ruf 2676.

Jeden Dienstag, Donnerstag, Sonnabend (Rückfahrt beliebig)

Breslau Jeden Dienstag, Donnerstag, Sonnabend (Rückfahrt beliebig) Ab Berlin

4 mal wöchentlich nach Hamburg. Moderne Fernreisewagen Pragab Breslau 16.50

Karten: Beuthen: Bahnhofstr. 22, Ruf 2676 Beuthen: Kais-Fr.-Jos.-Pl 6, R. 4598, Hindenburg: Kronprinzenstr. 294, Ruf 2162, Gleiwitz: Wilhelmstr. 6, Ruf 3711.



#### M. Schall

BEUTHEN OS. Ritterstraße 2 jetzt 1. Etage

Seit 85 Jahren Spezialgeschäft für **Landestrachten** empfiehlt zum

Erntedankfest

Stoffe, Seiden, Bänder u. Tücher



Generalvertreter

Ing. Fox, Beuthen OS., Hindenburgstr. 15b Tel. 2375

Familien: paar Anzeigen finden weitest

Erika-Schreib sehr preiswert Erika-Zentrale Schließfach 80.

#### Vertreter gesucht Lieferant bezw. Aufkäufer

f. Bettfedern (fpez. Schleiß) v. Großab. nehm. geg. fof. Raffe gefucht. Ang. unt. 5. G. 30962 an Ala, Berlin W 35.

Ein- und Bertauf aller Arten bon gebrauchten Gaden 1. Oberichl. Sad-großhandlg. Isaak Herszlikowicz, Gleiwig, Bahn-hoffir. 6, Tel. 2782 größt. Spezialgeschäft Oberschl. Sad-Leibinstitut Mod. Flidanstalt



Jawohl - die "Klein-Anzeige" spart Zeit und bringt Geld! "Kleine Anzeigen" gehören stets in die



#### Bertaufe 50% Tell-haberschaft

Geldmarkt

an gutem, ausbau-ähigem Fabritun= Ungeb. u. B. 1968 Radio-Gratis-Kata-a. b. G. b. 3. Bth. log abholen!!!



Fernempfang, wenn er gut sein soll, erfordert vor-

sichtige Auswahl und Montage. Wir beraten Sie! Selbst-verständlichkeiten ind: Große Aus wahl, unverbindl. Vorführen und das ternehmen. Erfor- Vorführen und das berlich 15 Mille. richt. Preisniveau.

Anzuo

Südschweiz - Reise

Lugano-Luzern 197.-6.-17. Oktober ......nur 140 -An den deutschen Rhein 140 -

Sonderreisen am 6. Okt. Abbazia - Venedig RM 160 Venedig - Rom - Neapel RM 236. - Dalmatien RM 222

Ausführl. Reisehüro Geria, Breslau 5 Gartenstr. 24 Tel. 505 72

Bereins-Kalender Bis 5 Vereinskelender-Zeilen 1.- RM., Jede weitere Zeile 20 Pf.

Gesellschaft für Sippen- und Bappenkunde, Sig Beuthen. Um Montag, 20 Uhr, findet im Konzerthaus, Gymuasialstraße, eine Mitgliederversamm-lung statt, in der u. a. Ba. Arthur Son über "Bedeutung der Bappen" und Bg. Richard Kozub über "Nasse und Politik" sprechen wird. Gäste sind will-kommen. Eintritt frei.

Das neueste In

Damen=Kleider=

u. Mantelstoffen

sehen Sie im Schaufenster

Beuthen OS., Gleiwitzer Str. 24

Wäscherei= und

Plättereimaschinen

Beigmangeln

Rumsch & Hammer

Forst (Lausitz).

Angebote und Vertreterbesuch kostenlos!

Handelsregister

Ruf 2017

von RM, 100.— bis RM. 3 000.— mtl. RM. 1.25 pro RM. 100.— rück-zahlbar. Kostenlose Austunft und Be-

actung durch
A. Thimel, Benthen DS.,
Raifer-Franz-Isfeph-Play 10.
Bezitzsbirektian der Hanseatischen
Spar- u. Darlehns-Ges. m. b. D. Lt. Reichsgeset für Zwecksparunterneh mungen ber Reichsaufsicht unterstellt

Suche Bohn-u. Gefchäfts-haus in Beuthen

Gelbständ. w. Sie b. Kauf mein. mob. Beigmangel, taufb. v. Betr. find bereits einger. Aleine Anghlg., gunft. Beding. 3. Brennede Rachf., Sannover, Kniestraße 18, Wafchereimafc.-Fabrit.

gur ersten Stelle, nur v. Selbstgeber. Angeb. u. B. 1970 a. b. G. b. 3. Bth. die

Sn das Handelsregister B. 9tr. 201 1. Hypotheken schä

ist bei ber "Ruhlturm-Baugefellschaft in Sohe von 2 000 Ausführung burgt mit beschäntter Hattung" in Beuthen bes 5 000 Am, auf unser Ruf. DS. eingetragen: Carl Broll ist als wrima Landhäufer. Bruckerel der Verlags-DS, eingetragen: Carl Broll ift als prima Landhäufer, Druckerei der Verlags-Geschäftsführer abberufen. Carl Hauer 2—3-fachem Wert, in Beuthen DS. ist zum Geschäftsführer abzutzeten. antlalt Kirscha Müller in Beuthen DS. ist zum Geschäftsführer ab zutreten. ankalt kirlenk Muller bestellt. Amtsgericht Beuthen DS., ben 20. September 1984.

auf erste Hypothet. Angeb. u. B. 1990 a. d. G. d. g. Bth. die Qualität

darf für Ihre Ge-schäftsdrucksache ausschlaggebend

## Ost - Oberschlesien



jetzt in

Neueste Modelle

Ballonbereifung

Kataloge auf Wunsch.

Ausführung

Original- und Luxus-

unerreicht in Qualität und Ausführung.

Monati. Teilzahlung von Zł 20

Dom Towarowy ,Bracia Drost Świętochłowice G. Śl.

Fabriklager:

Telefon: Chorzow (Król. Huta) 41278

nähen vor- und rückwärts, sticken und stopfen!

Schwingschiff-

"DROST"

Nähmaschinen



Generalvertretung: Hielscher & Ahrent, Breslau II, Tauentzienstr. 41/43, Tel. 26141

Bezirksvertretungen: Gleiwitz OS, Bahnhofstr. 3, Franz Jelinek, Oberwallstr. 18, Jackwirth & Co. Beuthen OS., Franz-Schubert-Str. 3, Hans Spaniol.

5 % Sonderrabatt für Abonnenten Vertreterbesuch unverbindlich

## Aus Overschlessen und Schlessen

Zehn Jahre Aufbauarbeit in OS.

## Reichspostdirettionspräsident Wawrzik tritt in den Ruhestand

(Gigener Bericht)

Oppeln, 22. September.

Rach 10jähriger erfolgreicher Tätigkeit als Reichspostdirektionspräsident in Op= beln tritt am 1. Oftober 1934 der Leiter bes oberichlesischen Bezirkes, Reichspost= birektionspräsident Bawrgik, infolge Erreichung der Altershöchstgrenze in den mohlberdienten Ruhe ft and.

Bu feinem Rachfolger ift bereits ber Ministerialrat aus bem Reichspostmini= fterium Delbendahl ernannt worben, der fein Amt am 15. November an= treten wird. Bis dahin wird Oberpostrat Raebiger die Geschäfte des Oberpoft= direktionsbezirks führen.

Reichspostdirektionspräsident Biktor Wawtzik wurde 1869 in Königshütte geboren.
Nach mehrsemestrigem Studium in Breslan
wandte er sich der höheren Postlausbahn zu und
wurde zunächst in seinem Heimatsbezirt in
Kosenberg beschäftigt und weiterhin an die
verschiedenen Postdirektionen, so in Frankfurt a. M. und nach Koblenz berusen. Von
Roblenz sihrte ihn der Weg zunächst in das
Reichspostamt, seht Reichspostministerium. Imischen Vorlamt nach Konstantinopel berusen. Später in Erfurt tätig, wurde er während des Krieges zum Reichspostamt berusen und
war in der Dryganisation des Feldpostwesenscher und
war in der Post. Im August 1915 übernahm er
die Leitung der Post- und Telegraphenderwaltung im General-Goudernement Warschaufel. Reichspostbirettionsprafibent Bittor 23 a m . für das Gebiet Links der Beichjel. Im August 1917 trat er in den Heeresdienst über und war als Plasmajor in Erfurt tätig. Dort wurde er gleich nach Beendigung des Krieges

vernachlässigt worden war, in verkehrstechnischer Sinsicht auszubauer und nachzuholen, was in ben früheren Jahren an postalischen Verkehrseinrichtungen unterblieben ift. Hierzu fam, daß sich der Bezirk am 1. April 1924 auf das Reichspostfinanzgeset umftellen mußte, das neue Grundsätze für die Eigenwirtschaft der Post aufftellte.

Die erste Sorge im Bezirk Oberschlesien galt zunächst bem Bostbeförberungsbienst und ber

Schaffung neuzeitlicher Bertehrs= mittel.

Es galt vornehmlich, eine große Zahl von Kraftpostlinien bis in die entlegensten Kraftpostlinien bis in die entlegensten Gemeinden des Bezirks an den Grenzen einzurichten. Dier hatte der neue Leiter des Bezirks ein weitblickendes Auge und schaffte Kraftpostlinien, die mitunter nicht immer rentadel waren, aber im Interesse der Bevölkerung durchgesührt und auch aufrecht erhalten wurden. So wurden bereits im Jahre 1924 mit einer Streckenlänge von 134 Kilometer acht neue Kraftpostlinien geschaffen und dis 1933 diese Bahl auf 79 Kraftpostlinien mit 1303 Kilometer erhöht. Hierbei wurden insbesondere die Grenzstreis Gerbeinstwurden insbesondere die Grenzstreis Berdienstwar auch die Schaffung neuer Koststellenstwar auch die Schaffung neuer Koststellen, um den Kostbenuzern Gelegenheit zu schnellerer Besörderung zu geben. derung zu geben.

Auch das Telegraphie- und Fernsprechwesen hat unter seiner Leitung einen erheblichen Aus-bau ersahren. In diesem Zusammenhang steht

#### die Einrichtung bes Schnellverkehrs im Industriebezirk,

für das Gebiet links der Beidjale ber Um- und Ausbau der drei Ortsneze von August 1917 trat er in den Heeresdienst über und war als Playmajor in Ersurt tätig. Dort wurde er gleich nach Beendigung des Krieges zum Postrat ernannt.

Am 1. Abril 1924 übernahm er als Reichsposter von Bezirts Oberschlesien.

Ams diesem verantwortungsvollen Posten galt es nach dem Kriege und der Besahung große Arbeit an leisten, um Oberschlesien, das vielsach von 9600 auf 15000 gestiegen.

Rulturell bedeutsam für Oberschlefien find besonders die Magnahmen, die die Oberpostbirek-tion Oppeln auf dem Gebiet der Rund-funks geschaffen hat. Besonderes Interesse wid-

ber Aemter in Gleiwiß, in Cosel, in Beuthen, Hindenburg, Schurgast, Leschniß, Ratibor, Areuzburg, Reiße, Gr. Strehliß usw. In Angriff genommen ist der bollständige Umbau des Bostamtes in Neustadt und der Neubau einer Arastwagenhalle in Leobschüß. Auch der Behebung der Wohnungsnot sur gestücktete Postbeamtewar seine besondere Auswertsankeit und Interesse. war seine besondere Ausmerksamkeit und Interesse augewandt, so daß seit seiner Tätigkeit insgesamt 835 Wohnungen geschäffen wurden. Außer den Selbstanschlußämtern im Industriebezirk wurden unter seiner Leitung die Selbstanschlußämter in Oppeln, Ratibor, Neiße, Leobschüß, Ottmachau, Rosenberg, Oberglogau, Gogolin, Arenzburg, Groß Strehliß, Katscher, Tott, Carlsruhe, Vossuchus Landorten gescheffen.

jonders die Wahnahmen, die die Oberpositirektion Oppeln auf dem Gediet der Kunderschaften. Auf diese Taffachen lassen lassen der steiner größeren Fahl von Landorten geschaften.

Auf diese Taffachen lassen lassen kah der Teinen, daß der Scheidende, der sich in allen Kreifen der obernete Keichspositdirektionspräsident Wawrzik auch bewölkerung größter Hochand großes der sich in allen Kreifen der oberschaften Beidessen größter Beidessen größter Beckleichen Bewölkerung größter Hochandspräsiden Bericksposition der großes der sich in allen Kreifen der oberschaften Bericksposition der Kreifen der oberschaften Bericksposition der Kreifen der oberschaften Bericksposition der kannt von Kreifen der oberschaften Bericksposition der kannt von Kreifen der oberschaften Bericksposition der kreifen der kr

## Abschiedsseier der Postbeamten

Die große Liebe und Verehrung, die sich der Scheidende während seiner Tätigseit erworben bat, kam so recht bei der Abschiedenden, die am Sonnabend in Korms Hotel in Oppeln stattsand, zum Ausdruck. Sierzu hatten sich nicht nur die Beamten des Postamts und der Postdierktion Oppeln, sondern auch zahlreiche Beamte aus dem oberschlesischen Bezirf eingesunden. Die würdige Abschiedesseier wurde mit Musikovrträgen und Männerschören der Postbeamten eingeleitet und umrahmt. Dem Scheidenden murden hierbei manchersei Ehrungen zuteil.

Ehrungen zuteil.
Dberpostrat Raebiger würdigte in ber Abschiebsrebe die großen Berdienste, die sich der Scheidende als Beamter und Bürger der Stadt Oppeln erworben hat und betonte besonders sein hilfsbereites Wesen, seinen Gerechtigkeitsssinn und sein Organisationstalent im Kost- und Telegra-phenwesen. Seinen Bemühungen war auch die

#### Schaffung bes Chrenmals

für die im Weltkriege gefallenen Post und Telegraphenbeamten zu verdanken, das heut als leuchtendes Mahnmal in Oppeln steht und der jungen Generation zur Nacheiserung für Deutschlands Biederausdau dienen mag. Dem Scheidenden und seiner Gattin, die in Oppeln als Führerin des Baterländichen Führerin des Baterländischen Frauenvereins vorbildlich in sozialer Be-ziehung gewirkt hat, wünschte der Redner einen noch recht langen und gesegneten Lebensabend in seinem Ruheort in Görlig und schloß mit einem breifachen Sieg-Beil auf den Scheidenden.

dankte in bewegten Worten für die ihm bewiefenen Ehrungen und das ihm während seiner Umistätigkeit bewiesene Vertrauen sowie die freudige Mitarbeit seiner Kollegen und versprach, auch weiterhin sich gern seiner oberschlesischen Wirtungsstätte und Mitarbeiter zu erinnern. Er ichloß mit einem, Popell zu weiterer Aufbauarbeit für Bolt und Keich und einem Treuegelöbnis sür den Führer und Keichstanzler Unbolf Witter Adolf Hitler.

Der Abend wurde burch mancherlei Darbietungen verschönt und nahm einen schönen Ber-W. E. G.

#### Jahnen auf der Autobahn!

Um hentigen Sonntag jährt fich ber Tag, an bem ber Führer und Reichskangler Abolf Sitler ben erften Spatenftich beim Ban ber Reichsantobahnen ausführte. Aus biefem Anlag werben alle Dienstgebäude und die Bauftellen ber Reichsautobahn Sahnenichmud anlegen,

## Alle gegen Einen — Einer für Alle

Eröffnung der Spielzeit beim Oberschlesischen Landestheater

bienen will. War doch in dem Schauspiel von Friedrich Forfter beispielhaft das Berben friechen. Anferen nordischen Bolkes diente, das auch vor rade, auswärts steigende Linie erhalten, in der anderen nordischen Volkes diente, das auch vor Jahrhunderten ein Großer, ein Führer aus Nacht und Berdweislung riß, um seinen Freiheits-und Daseinsanspruch in die Tat umzugießen.

Wir werden in die Geburtsstunden des schwedischen Reiches berset, als es ein Jahrhundert vor Gustad Abolf durch einen heldenmittigen Freiheitskampf aus dem Halbunkel der Mitternachtsjonne in das Licht des Weltschunkel geschehens trat, ein Freiheitskampf, der das kleine Bolf der Schweden für wei Jahrhunderte zur Großmacht stempelte und ihm die Fähigkeit gab, in das Schicffal Europas enticheibend einzugrei-Und diesem Geschehen fühlen wir uns umsomehr verwandt, weil es der germanische Blutsstrom eines Bolkes ist, das Knechtschaft nicht ertragen kann und lieber noch einmal nach den Sternen greift, als sich in satter Rube in das Unabanberliche zu fügen.

Gustav Wasa, der Besreier des schwedischen Bolkes von dänischer Anechtschaft, ist der un-bekannte Soldat seines Bolkes, der zuerst, versolgt und bespien von seinen eigenen Lands-

Das Oberschlesische Landestheater eröffnete am jagen eine verrottete Gruppe davon, die um ihrer Sonnabend abend mit einer Aufführung im Stadttheater Beuthen seine Pforten. Ein volles Jaus trug der Bedeutung des Abends Rechnung, der die Fremden ber beitzeit im Zeichen der nationalen Erhebung einleitete. Wit der Wahl des Schückes zeigte sich gleich die Richtung des Kulturschaffens an, dem das Grenzlandtheater dienen will. War doch in dem Schauspiel von lassen, fläglich um Enade winselnd, verstenen will. War doch in dem Schauspiel von laffen, fläglich um Onade

Diefes in vielen Bilbern beranschaulichte Gekeine Szene absichtslos ift, sondern alles auf den einen Punkt zusteuert. Wir sehen zuerst den Landflüchtigen Wasa, wie er vom Hose eines Bauern vertrieben wird, der noch nicht die Kraft hat, den Alb von seinem Herzen zu wälzen. Wir sehen Wasa als Erzhauer in Falun, wo er wiederum als unbequemer Geift davonziehen muß, und bennoch mit dem bescheibenen Erfolg, einen treuen Freund gesunden zu haben. Der Bauerntag in Mora verjett uns in die größeren Umrisse des politischen Geschebens, in dem sich ein kleines Spiegelbild unseres Parlamentarismus zeigt, wo sich immer noch die Masse unter dem ihr unabänderlich Scheinenden duckt, weil der Fronvogt des Dänenkönigs Gustav Arvid Der Frondogt des Dunentungs Anstad Arbis Trolle mit den Speeren seiner Hösicher allzu nahe ist. Aber dann kommt das erste, das schwerzliche Opfer, aus dessen Blute endlich der Ersolg emporsteigt. Der Bauer Sven Elsson wird den den Hösichern fortgeführt, weil er den Megaktatus besperate sein Sof geht in Flam-Geächteten beherbergte, fein hof geht in Flammen auf, sein Weib und sein Sohn liegen ersichlagen. Und erst angesichts dieser Schreckenstat wird Waias Gesolgichaft jo groß, daß er den tönernden Kolok sturgen kann.

bie Seelen ringen muß und nichts für sich will, ber kein Kompromiß, kein Handeln kennt, auch wenn sich ihm geschäftige Helfer, wie die reiche Gräfin Torsäker, außerordentlich tressend von Margarete Barow it a gestellt, zur Unterstüßung bieten, nachdem keine Gesahr mehr droht. Unter den Mannen um Wasa ragte besonders Goswin Hoff mann als Bauer in Orsa herdor, ein getreuer Knappe, dem kein Opser zu groß ist, wenn er sich einmal dem Freunde verschrieden hat. Die treue Gesolgschaft wurde weiter von Herbert Albes als Schulmeister Horn, Hoeinz Gerhard, Georg Saebisch und Werner Hard, Gerhard Milewsthy ab mit Meisterschaft den alten Bauern Kars von Elsbalen, das verkörrerte "alte Spstem", sur das es zu das verkörrerte "alte Spftem", für das es su fpät zum Umftellen geworden ift. Unne Marion bot mit ihrer Bauernfran Kerstin ein Bild rin-gender Weiblichkeit. Noch schwer haftend in weib-licher Fügung unter das Joch, findet sie doch in letzter Stunde den Weg, den ihr Gatte in selbstloser Opferung geben muß.

Die "Gegenseite" wird insbesondere burch ben hochfahrenden, mit äbendem Spott begabten Fron-vogt und Berweier der Krone Schwedens. Arvid Trolle (Gustav Schott), gestellt, dessen auf Geld Trolle (Gustav Schott), gestellt, bessen auf Gelt und Wassen, auf Blut und Gewalt gestügte Mach zerschellen muß, als sie auf einen hinreißenden Glauben pralt. An neuen Darstellern be-gegneten wir in dem Ensemble Wilhelm Graf als Erzhauer Nils, vom Stadttheater Augsburg als Ersyalier Atts, vom Sand Aie gler als dä-zu uns gekommen, und Hans Rie gler als dä-nischen Hauptmann Lund, Leiftungen, die genü-gend verstrachen, um ein Auftreten der beiben Künstler in größeren Rollen abwarten zu können. Hubert Koppe und Frig Hartwig seien als Irhaber weiterer Rollen in bem reichen Kranz ber Darsteller genannt. Die häufig wechselnden Bühnenbilder hatte Germann Ha in has vielseitig und geschmackvoll gestaltet, um uns in Nacht und

land-Lieb und Sorst-Wessel-Lieb, in dem auch das volle Saus sein Bereitsein ju neuem Schaffen und seine Dankbarkeit für den Schöpfer des neuen Deutschland ausdrücke.

Mechtilde Lichnowsky:

#### Kindheit

(S. Fischer, Berlag, Berlin 1934. Preis geh. 3.— RM., geb. 5.— RM.)

Mechtilbe Lichnowiths große Gabe, mit reichen ichriftstellerischen Mitteln natürliches Erleben in feiner Ursprünglichkeit schlicht und rein und echt wiberzuspiegeln, offenbant sich in biesem Roman, ber das Aufblühen eines reizend frischen Mäbels der das Aufblühen eines reizend frischen Mädels inmitten von Tieren und Blumen ebenso auschaulich wie seelisch tief erzählt. Einzig schön die Einfühlung in die Denk- und Gefühlswelt des Kindes mit seinen offenen Augen, derben Fragen, stillen Sehnsüchten; einzig schön auch die Liebe zu Pferben und Hunden, zu Bäumen und Pflanzen. Wer denkt nicht selbst zurück an böse Rechenaufgaben und ermädende Musikftunden, an hartherzige Erzieher, französsische Konversation, an ledere Wehlspeisen, an Vervehlften und Zugodsen, an Mandber und Klosterfrauen — p sonnige, wonnige Manöver und Klosterfrauen — o sonnige, wonnige Jugendzeit, die hier am Erleben der theinen Ehr ist ian e in einer Fülle feinster Beobachtungen nachgezeichnet wird. Bielleicht ist einiges ein wenig zu breit gemalt, einiges allzu Tier bezogen, alles aber ist echt Kind empfunden, aus dem Kinderspiel sinnig herausgehoben und uns Erwachsenen mit Güte und wachem Sinn nahegebracht. E3 ift eine große Wahrheit in Lichnowihos immer wieder anklingendem Motiv, daß man Tiere mehr lieben kann als Menichen, und es ift köstlich, daß die ganze Wonne jugendrohen Gefühls, die Seligfeit mädhenhafter Schnsucht uns so naturfräftig und so geheimnisvoll vorgesponnen wird — ein Roman, besten Sprache ben Abel bes Inhalts ebenbürtig ist.

# eithener Stadtanzeiger

#### Annahme von Chrenfreuz-Anträgen | Waren Sie schon einmal in Reurode? durch Behördenstellen

Das Bolizeiamt Beuthen gibt befannt:

In Unlehnung an die diesbezügliche Preffenotiz des Polizeipräsidiums Gleiwig weist bas Polizeiamt barauf bin, daß Antragfteller, die bei nachfolgenden Beuthener Behörben, Bergrevier-Umt, Finangamt, Hauptzollamt, Sygieniiches Inftitut, Lanbratsamt, Landgericht, Staatsanwaltichaft, Boftamt, Dberichlefische Anappichaft, Reichsbankftelle und Stabtverwaltung, beschäftigt find, die Untragsformulare bei ihren Dien ftftellen erhalten und sie auch bort wieder einzureichen haben.

#### Riemand fragt nach Deinem Cintommen

wenn Du bem Theaterring ber NG. Rulturgemeinde beitrittft

Die RS. Aufturgemeinde als soziale Einrich tung jur Förderung des Theaterbefuches gibt auch ben Minberbemittelten Gelegenheit, Theaterstunden der Erbauung und Erholung zu erleben. Innerhalb des Theaterrings ber RS. Rulturgemeinde bestehen brei Breisftufen. Die erfte für folche, bie gar teine Gintommensteuer zahlen, bie zweite für Theaterbesucher, bie bis zu 20,- Mt. an monatlicher Ginkommenftener gablen und die britte für folche, die über 20,- Mt. im Monat an Einkommensteuern entrichten. Aus der Tatfache aber, daß jemand, fagen wir 1-20 RM. an Gintommenfteuer gablt, ift noch lange tein Schluß auf sein wirkliches Gintommen zu ziehen. Es ift noch niemand im Buro ber NS. Rulturgemeinde aufgeforbert worben, "Ungaben über fein Ginkommen" zu machen.

#### Um die Aufhebung der Gemeindegetränkesteuer

Rach Aufhebung ber Bestimmung, die die Beteiligung eines Begirfsfürsorgeverbandes an ber Wohlfahrtshilfe von der Ausschöpfung aller gesethich zugelaffenen Steuerquellen abhängig machte, hat eine gange Reihe von Gemeinben bereits die Gemeinbegetränkesteuer aufgehoben. Andere Gemeinden bagegen berufen sich barauf, bag ihr Haushalt nicht ausgeglichen fei und sie beshalb an der Gemeinbegetränkeftener festhalten müßten.

Da in diesem Berhalten verschiedentlich ein Widerspruch mit den amtlichen Unweisungen gesehen wurde, hatte sich der Reichseinheitsverband bes Deutschen Gaststättengewerbes mit einer Eingabe an ben Reichsfinanaminifter gewandt. In bem Beicheid bes Reichsfinangminifters wird ausgeführt, daß lediglich die Verkoppelung zwischen Gemeinbegetränkesteuer und Reichswohlfahrtshilfe befeitigt worden fei. Eine Anweifung an bie Gemeinden, auf Die Erhebung ber Bemeinbegetränkefteuer gu bergichten, fei nicht ergangen. Ein solcher Bergicht werde immer nur insoweit angängig fein, als badurch tein neuer Fehlbetrag im Gemeinde-Haushalt entsteht.

#### 100 Kinder aus Friedrichshafen zurück

Biederum sam am Freitag nachmittag ein Sonderzug aus Friedrichshafen zurück, dem zuleht in Beuthen noch 100 Stadtsinder entftiegen, die zum fünswöchigen Landausenthalt am Bodensee waren. Die Kinder wurden von Amtsleitern der RS. Volkswohlsenährt aus und hatten sich gut erholt. Sie lernten andere Gegenden, andere Menschen, Sitten und Gebräuche kennen und waren dort freundlich unf genommen Worden. Davon zeugten die mitgebrachten Kleidungsstücke und das viele Obst, das zentnerweise in Kisten und Säcken ver-Dbft, das zentnerweise in Riften und Saden berpadt war. Die Kinder erzählten nach ber Un-tunft von den schönen Dampferfahrten auf dem Bodensee, von der Besichtigung der Zeppelin-Werft und des im Bau befindlichen neuen Luftichiffes.

\*Oberschless Landestheater, Beuthen. Um Montag keine Borstellung. Um Dienstag, 20,15 Uhr, in Beuthen "Erster Ballettabend" mit Orchester, unter Leitung von Ballettmeister Ferry Dworak. Es werden in bunter Abwechselung Ausdrucks- und Nationalkänze getanzt. — Die erste Katenzahlung sit die Playmiete kann täglich an den Theaterkassen in Beusthen und Gleiwig einbezahlt werden.

Das ift die Stadt, an beren Säufern Till Gulenipiegel feine helle Freude gehabt hatte. Da gibt es welche, die keine Treppen brauden, weil in jedem Stodwerf eine Saustur auf eine andere Straße führt. Und bieje Straßen erft! Die liegen fo funterbunt burcheinander und übereinander, daß man glaubt, sie seien dem Städtebauer versehentlich zu zeitig aus der Hand gerutscht. Reurode bietet ihnen aber außer dem eigenartigen sehenswerten Stadtbilbe noch vieles andere, das einen Ausflug in die "Bergstadt" der Dichter bestimmt lohnt. Darüber gibt ein farbiger Werbeprospett Ausfunft, der gerade jur rechten Zeit ausgegeben wird, während in Breslau das Thingspiel "Neurode" in der Jahrhundert-halle die Augen auf die Bergstadt lenkt und die Erinnerung an das große Bergwerksunglück im Jahre 1930 wieder wachruft. Gerade der Oberschlesier wird bei einem Besuch in Neurode viel Interessantes finden und burch einen in der landchaftlich schönen Gegend immer lohnenden Besuch ein fleines Steinchen jum Wieberaufbau ber schwer geprüften Bergarbeiterheimat beitragen.

\* Die Fachgruppe Bergbau im NSBDI. hielt am Donnerstag im Sorfaal der Baugewertschule in Beuthen ihre 7. Jach gruppensibung ab. Der Fachgruppenleiter der Orisgruppe, Berg-inspektor Weiß, wies einleitend auf die lleber-führung des KDAJ. in den NSDBT. (NS. Bund Deutscher Technik) hin. Um zu erreichen, daß biefer Neuaufbau ein wertvoller Fattor wird, das Wollen des nationalsozialistischen Staates im Hinblid auf Arbeitsbeschaffung und Wirtschaftstechnik wirksam zu unterftugen, fei bie Mitarbeit eines jeben Mitgliedes notwendig, in dem es un-eigennützig seine Erfahrung und seine Kenntniffe jur Auswertung jur Berfügung stelle. Anschlie-gend hielt Dr.-Ing. Drefner, Gleiwis, einen Vortrag über "Untersuchungen im Drehbohrbetriebe im Oberichlefischen Steinkohlenbergban". Der Vortragende erläuterte mit zahlreichen Lichtbilbern die gur Rlärung ber Busammenhange gwi-ichen ber Bohrleiftung und dem benutten Bohrgezähe angestellten Untersuchungen. Er wies auf die Abhängigkeit der Bohrleiftung von Schneidenform, von ber Maschinendrehgahl und anderen Faktoren hin und bewies, daß bei sorgfältiger Be-handlung der Einsat von Widia-Schneiden gegen-über Stahlschneiden am wirtschaftlichsten ist.

"Masterabe," Die Rammerlichtspiele haben ben großartigen Erfolgsfilm berlängern muffen. Billi Forft, Baula Beffelh, Balter Janffen begeiftern burch glänzende Geffal-

"Der Flüchtling aus Chikago." Dieses filmische Meisterwerk in der Schauburg ist durch seine hochdramatische Handlung und Leistungen eines Gustav Frölich, einer Luise Ullrich, kaul Kennert und Lil Dagovers überaus

#### Sonntagsdienft der Aerzte und Apotheten

Conntagsdienst der Aerzte und Apotheken

A erzte am 23. September: Dr. Fränkel,
Ring, Hochhaus, Tel. 3178; Dr. Romberg, Redenstraße 22, Tel. 2360; Dr. Schmed, Bismarcstraße 40,
Tel. 4700; Dr. Schmidt, King 22, Tel. 4631; Dr.
Beirauch, Bismarcstraße 71, Tel. 4176. — Apotheten: Racht und Sonntagsdienst ab Sonnabend,
den 22., dis Freitag, den 28. September, einschlich
kronen-Apotheke, Raiser-Franz-Soseph-Plaz, Tel. 3273;
Marien-Apotheke, Rinstamtstraße 50, Tel. 4713; Glüdauf-Apotheke, Klusdowigerstraße 18, Tel. 4296. — Hebammen am 23. September: Fran Biechol, Schateper Staße 111; Fran Gabrieher Straße 30, Tel.
4498; Fran Kuhn, Scharleher Straße 30, Tel.
4498; Fran Kuhn, Feldstraße 14, Tel. 4779; Fran
Thomalu, Feldstraße 13, Tel. 4779; Fran
Thomalu, Feldstraße 13, Tel. 4844; Fran Thag,
Bismarcstraße; Fran Schehftaße 14, Königshütter Landstraße 2.

\* Rotittnig. Feuerwehrübung. Unläßlich der Feuerschutzwoche wurde im Hofe der Bolfsichule II eine Feuerwehrschauübung im Berein mit der Sanitätstolonne abgehalten, an ber fich bie Bevölkerung fehr gahlreich beteiligte. Als Gafte waren anwesend: Branddireftor Rosemann und mehrere Brandmeister der Umgebung.

#### Rur halbseitige Straßensperrungen

Benn beim Umban von Landstraßen oder bei Unterhaltungsarbeiten die Strede gänzlich gesperrt wird, wird der Umleitungsverkehr oft sür längere Zeit über Straßen geleitet, die zu seiner Aufnahme in keiner Beise geeignet gind. Es ist — entsprechend der heutigen allgemeinen Aussicht der Fachwelt umb der Auflicht der Fachwelt umb der Auflichtsbehörben — unbedingt nötig, daß Vollsperrund der Berband der Heutlungsvereine sür das Treugelöbnis herzlich gedankt.

Borsicht beim Traubenessen!

Borsicht beim Traubenessen.

Borsicht beim Traubenessen!

Borsicht beim Traubenessen.

Borsicht beim Traubenes Der heutigen Ausgabe unseres Blattes liegt ein ben Ausnahmefällen abgesehen, auch ospekt der "Sturm"-Zigarettenfabrik, Dresden, bei. Bollsperrungen auszukommen ist.

### Die Beuthener Seuerwehr gedenkt der Toten

Würdiger Abschluß der Feuerschutzwoche

(Gigener Bericht)

Beuthen, 22. September. In Beuthen wurde die Feuerschutzwocher t Rücksicht auf die heutige Feier des Areisfriegerverbandes schon am Connabend abgeschlof Dieser Abschluß war würdig und erhebend Noch einmal trat die Feuerwehr mit den nationalen Verbänden an die Oeffentlichkeit, um den Wert des Feuerschutes, aber auch die hohe Bedeutung der Feuerbültung vor Augen zu sühren.

Die große Schauvorführung wurde am Nach-mittag mit einer Feier zur Ghrung der im Welf-friege gefallenen Kameraden und der Männer, die im Kampfe für die nationalsozialistische Bewegung ihr Leben hingegeben haben, eingeleitet. Die Feier sand im Hofe der Feuerwache vor der

#### Gebenktafel ber gefallenen Tenermehr-

statt. Hier war der Plat würdig ausgeschmidt. Die Feuerwehr hatte einen Kranz vor der Gebenttafel niedergelegt. Feuerwehrmänner hielten mit brennenden Faceln die Ehrenwacht. Alle Wbteilungen der biesigen Feuerwehr mit den alten Frahen waren angetreten, ferner Fahnenabordnungen der SU. und SS. Unter den Chrengäften bemerkte man den Feuerwehrdezernenten und SS. Sturmbannführer Stadtrat Köhle sowie den Ortsaussichus der Feuerschutzwoche, die NSB. Amtsleiter Kawrat und Spak sowie SU. Sturmbannführer Byphold. Der Kreizsseuerwehrsührer Oberstudiendirekter Veneborst hielt die Gedächtnisrede zu Ehren der Gefallenen. hier war ber Plat würdig ausgeschmückt. seinerwehrsihrer Oberstudiendirektor Wendegorn bielt die Gedächtnisrede zu Ehren der Gesallenen. Milliomen sind es, um die wir heute trauern. Sie verkörpern das Hohelied von Selben-tum und Opfertreue. Der Geist derer, die im Weltkriege für uns hinsanken, begleitete jene, die bei der Verteidigung der oberschle sie hei den Heimat ihr Leben hingaben. Für Deutschlands Ermachen ging der weitere Kampf. schen Heinat ihr Leben hingaben. Für Dentschlands Erwachen ging ber weitere Nampf. Lediglich auf die sichere Lösche und Keiner gedachte dann der Blutopfer der nationalivisialistischen Bewegung vom 9. November 1923 und der Hunderte von braven Kämpfern im braunen Kleid, die ihnen im Tode folgten. Wir, die Früchte dieses Kampfes genießen, weihen ihnen die Gedentstumde. Ein Mahnmal weihen ihnen die Gedentstumde. Ein Mahnmal seige Ehrentasel mit den Namen von

13 braven Rameraben ber Feuermehr. Gie feien

Der beutsche Feuerwehrmann werde im Rampie um Deutschlands Bufunft und Freiheit nicht hintanfteben

Auf das Kommando: "Stillgestanden — senket die Fahnen!" spielte die Standartenkapelle das Kameradenlieb.

Kamerabenlieb.

Nach biefer Feier rückten die Abordnungen nach dem Moltkeplat ab. Dier traten eine größere Abteilung der SA.-Standarte 156 unter Kilhrung von Sturmbannführer Balter, eine SE.-Abteilung, die Technische Nothilfe, ein Kommando der Freiwilligen Sanitätskolonne und eine Abteilung Samariterinnen hinzu. Sie formierten sich zu einem Werbe marsch durch die Stadt, voran die Standartenkapelle 156. Die Keuenwehr führte ihre Geräte, vier Spriken Keuerwehr führte ihre Geräte, vier Sprihen, vier Leitern und einen Bionierwagen, der als Vorspannwagen benuht wurde, mit. Nach dem Werbemarsch exfolgte auf dem Reichspräsibenten-

#### Schulegerzieren ber Feuerwehr

an fämtlichen Geräten. Es wurde mit neun Strahlrohren vorgegangen. Kreisfeuerwehrführer Oberstudiendirektor Bendehorst eröffnete das Exerzieren mit einer Ansprache an die jahl-

reichen Zuschauer, in der er noch einmal auf die Ziele der Feuerschutzwoche ausmerkam machte. Den Abschluß bildete eine Ansprache des Sachbearbeiters für Schabenverhütung dei der NS. Volkswohlfahrt, Bürgermeisters a. D. Spak. Er dankte im Namen der Kreisamis-Spak. Er dankte im Namen der Kreisants-leitung der NSB. den Eliederungen für die Mitarbeit bei der Durchführung der Fenerschutz-woche. Die Bedölkerung mahnte er, sich nicht lediglich auf die sichere Lösch- und Rettungshisse der Fouerwehr dei Bränden zu verlassen. Viel wichtiger sei, die Brände überhaudt zu ver-meiden. Dabei könne jeder Bolksgenosse mit-belsen und so ein Mitkampser sein deim Wie-deraufdau des Vaterlandes. Mit einem dreifachen "Sieg-Seil!" auf den Kührer Abolf Hitler

#### Schrot oder Schrott?

Da fchreibt uns ein entrufteter Lefer: oaben ja icon wieder einen groben Schniper in Ihrer Zeitung! Schrot, Eisenschrot schreibt sich mit einem t, wie alle Verbindungen mit diesem Worte, das von zerschroten herkommt und immer wieder falfc angewendet wird!

Natürlich werden sofort der "Dat den" und andere Wörterbücher herangezogen, denn man fann ja nicht wiffen . . Wer es hist nichts, der eifrige Leser, der bem Herrn Schriftleiter so genau die Finger fieht, bat boch unrecht. gibt Dutende von aufammengesetten Borten mit ber Gilbe "schrot", immer in ber gleichen Bedentung, daß etwas zerkleinert, zermahlen worden ist, und immer nur mit einem t. Aber gerade Eisenschrott soll nach ber biktatorischen An-ordnung aller beutscher Sprachautoritäten mit zwei t geschrieben werden! Sprache, wo ift beine Logis?

Es gibt übrigens fo viele Eigenwilligkeiten in unserer Sprache, bag man sich um einen folden scheinbaren Widerspruch nicht zu grömen braucht. Wir müssen eben berücksichtigen, daß unser Wurtersaut kein künst liches Gebilde ist, sondern seiner Entstehung einem natürlichen Was achstion wiel stärker wirk als die eiserne Logik, die der an fremden, insbesondere an den alten Sprachen Gebildete gern zu seiner und anderer Bequem-lichkeit hineinlegen möchte. Als Deutsch zur Schriftsprache wurde, und erft recht, als man es in die Regeln der Grammatik und der Rechtchreibung zu pressen versuchte, war es eben schon längst in seinen Grundzügen fertig, und rein logsiche Sprachen wird man nur als künstliche Gebilde, wie etwa das Gsperanto, finden.

Barum fdreibt man 3. B. Ländernamen, wenn sie als Eigenschaftsworte gebraucht werben, ber französische Maler, der beutsche Gelehrte) während Stäbtenamen auch als Abjektiva ben propigen großen Buchstaben be-balten. Sollte bas etwa Beuthener ober Berkiner Lokalpatriotismus sein? Warum verlangt die Seele zwei e, während felig sich mit einem begungt, warum bridt man bei den Botalen die lange Aussprache durch Verd pp. pelung aus und bei Konsonanten die kurze? Warum braucht man bei Konsonanten überhaupt eine Renkonbelung abwehl überhaupt eine Berdoppelung, obwohl bie Dehnung immer burch ben Vokal ausgebrückt wird und der berschiebene Klang von Kamme oder Rahmen, von Rede oder retten logischerweise wie auch in manchen anderen Sprachen durch verschiebene Schreibung des e oder a dargestellt werden

Die "Unlogit" beginnt eigentlich schon beim Alphabet, wo es im beutschen besondere Buchstaben für Laute gibt, die ohne weiteres burch eine Kombination von anderen ausgedrückt werden kombination von anderen ausgedrückt werden könnten (x = fs, t = ts) während wichtige andere und vollkommen felbständige Laute wie fch durch eine willkürliche Zwiammensetzung von Buchstaben geformt werden. Und für eingebürgerte Laute wie das französische g in Genie oder den Nafal fehlt im deutschen überhaupt die Ausdrucksmöglichkeit!

Da hat nun jemand die "phonetische" Schreibweise ersunden, die sicher eine ganz gute Lösung wäre, wenn, ja wenn man die Sprache Goethes und Luthers so einsach "gleichschelten" könnte wie einen Berein. Wer Sprache, Blut und Boden gehorchen eben ihren Eigen = gesehen, und den Faust, die Iphigenie und den Tasso wollen wir doch sicher nicht "phonetisch"

#### Trenegelöbnis der Feuerbestattungsvereine

Bon ber Tagung bes Großbeutschen Berban-Von der Tagung des Großdeutschen Verbandes der Feuerbeftattungsbereine in Königsberg wurde an den Kührer und Reichstanzler Adolf Hitler ein Treuetelegramm gerichtet, in dem dem Kührer dafür ged an kt wird, daß "unter den machtvollen Kitticken des Nationalsvzialismus die in langen Känwfen erftrebte Gleichftellung der Erd- und Keuerbestattung erreicht und damit die urger-manische Sitte der Feuerehrung endlich die ihr gebührende Würdigung im Staate erhalten hat." — Der Führer hat dem Groß-deutschen Verband der Feuerbestattungsvereine für das Treugelöbnis herzlich gedankt.

Bom Atlantischen Daean bringen gegen-wärtig neue fraftige Störungen (47 A) über bie Britischen Inieln oftwarts vor. Ueber Ditteleuropa tritt daher eine verstärkte Südwestströmung ein, die bei uns dunächst wiederum Föhnwirkung hervorrust. Später können jedoch die Störungen auch auf Mitteleuropa unmittelbar Einsluß erlangen.

Aussichten für DG. bis Sonntag abend: Sübmeftlicher Bind, wolfiges, zeitweise fonig-ausheiternbes, tagsüber maßig warmes Better.

Das Wetter vom 23. bis 29. September

Es ift mit einem langfamen Abbaubes Sochbrudgebietes zu rechnen. Das bedeutet für die nächten Tage noch warmes Wetter. Gegen Ende der Woche dürfte ein Nachlassen der S-Winde und damit ein Absinken der Temperatur einseben. Außerbem sind um biese Zeit falte Rächte und Rebelbilbung zu erwarten.

## Gleiwitzer Stadtpost

#### Gröffnungsabend im Stadttheater

Das Sberichlesische Landestheater eröffnet bie Winterspielzeit im Gleiwißer Stadttheater am heutigen Sonntag um 20 Uhr mit dem am beutigen Solltlag um 20 lihr mit dem Schauspiel von Forster "Alle gegen einen, einer für alle". Diese Aufsührung ist digseich Sondervorstellung für alle Keihen der NS. Kulturgemeinde. Karten sind am heutigen Sonntag noch in der Geschäftsstelle der NS. Kulturgemeinde in der Zeit von 11—12 lihr zu haben. Die Geschäftsstelle besindet sich Am Abler I. Die werden noch Anmelbungen sür die NS. Kulturgemeinde entgegengenommen

Aufturgemeinde entgegengenommen. Die erfte Pflichtborstellung für die Reihe B findet am Mittwoch, dem 26. 9. um 20.15 Uhr, statt. Zur Aufführung gelangt die Operette "Wiener Blut" von Johann Strauß.

#### **3mangsorganifation** im Gaststättengewerbe

In einer gut besuchten Bersammlung ber Orts-In einer gut belichtet Verlammlung der Orts-gruppe Gleiwis des Reichseinheitsverbandes des beutschen Gaststättengewerdes gab der Ortsgrup-penvorsizende, Gastwirt Mohaupt, einen Ueber-blich über die neue organisatorische Zusammen-fassung des gesamten Gaststättengewerdes und be-richtete über Anssührungen, die der Krässent des Reichseinheitsverdandes, Goerfe, gelegentlich der ersten Gau-Gaststättentagung in Glab machte. Rrässdent Goerfe dabe den Gau Schleiven als Bräsident Goerke habe den Gan Schlesien als einen der bestorganisierten des Reichseinheitsverbandes bezeichnet.

Die Organisation bes Reichseinheitsverbandes fei nunmehr restlos durchgeführt. Die Zahl ber Außenseiter habe sich sehr berringert. Für das deutsche Gaststättengewerbe sei nun die Iman geschaffen worden. Sie bringe in erster Linie die Ehrenge-richtsbarkeit mit sich, die auf den nationalsozialistischen Ideen aufgebauf sei. In Jukunit werbe niemand mehr das Gaftstättengewerbe aus-üben können, dem das Ehrengericht die Befähigung hierzu abgesprochen habe. So werde nun in jeder Sinsicht Ordnung geschaffen werden. Sin-sichtlich der Getränkeste uer sei es sicher, daß sie auch in denjenigen Gemeinden, die noch daß sie auch in denjenigen Geneinden, die noch hohe Schulden haben und auf diese Steuer vor-läufig nicht verzichten können, in den nächsten Saushaltsplan nicht mehr eingesetzt werde. Die Reichsregierung habe einen Steuerreforms plan ausgearbeitet, sodaß das Gastfättengewerde keine Sondersteuern mehr zu tragen haben werde. Es werde nicht mehr vorsommen, daß dieses Gewerke 34 Steuerarten du entrichten habe. werbe 34 Steuerarten zu entrichten habe.

Ferner gab Bräsident Goerke bekannt, daß. der im Borjahr mit den Brauereien abge-ichlosiene Bertrag gekündigt worden ist. Die Frage der Zugehörigkeit des Gaststättengewerbes sur Sandelskammer sei noch nicht geklärt. Eine Klärung werde wohl seitens der Sandelskammern ersolgen. Bor einer Reuordnung stünden auch die Frage der Lehrverträge und die Konsellion auch des is auch die Konsellion kier einzelne Berufstollege mitarbeiten. Die größte Hilfe sür das Gewerbe könne nicht durch gesehliche Mahnahmen erreicht werden, sondern nur durch Selbsthisse auswirke, gehe aus den Erfolgen der Gütekommissionen der Gütekommissionen der gehe aus den Erfolgen der Gütekommissionen dernor. folgen ber Gütekommiffionen hervor.

\* Auszahlung der Mündel- und Pflegegelber. Das Städtische Sugendamt hat sich aus büro- und kassentiechnischen Gründen genötigt gesehen, den allgemeinen Auszahlungstag für Mündel- und Pflegegelber auf den 12. eines jeden Monats zu verlegen. In Zukunft erfolgt daher die Auszahlung nicht mehr wie disher am 8., sondern am 12. jeden Monats in der Städtischen Steuerkasse, Wilhelmsplat, in der Zeit von 8 dis 9 Uhr. Källt der Auszahlungstag auf einen Sonn- oder Heiertag, so ist der Auszahlungstag der barauf folgende Werktag. \* Auszahlung ber Münbel- und Aflegegelber.

\* Berjuckte Kindesentjührung. Auf dem La-bander Weg hob ein Radhahrer eine Schüle-rin auf sein Fahrrad und versuchte, mit ihr in Richtung Alt-Gleiwiz davonzufahren. Sin-zufommende Personen hinderten ihn jedoch dar-an. Der Täter wurde in das Polizeigefängnis einaeliefert.

\* Fortführung ber Bolfsichule Sarbenberg. age. Rachbem ber Robbau ber neuen Bolfs ichule an ber Sarbenbergitraße fertiggeftellt ift erfolgt nunmehr ber innere Unsbau ber Schule. Der Dberburgermeifter hat die Ausführung ber inneren Turen ausgeschrieben.

\* Bum Kreishandwerksführer ernannt. Bum Kreishandwerksführer für ben Stadt- und ben Landkreis Gleiwiz ift Tischlermeister Lubwig Franz. Gleiwiz, von der Handwerkskammer für die Provinz Oberschlesien ernannt worden.

\* Berussgemeinschaft ber Werkmeister. Die Hachgruppen Energiewirtschaft, eisenerzeugende und metallwerarbeitenbe Industrie bielten kürzlich bie erste Fachgruppen versammlung und metallverarbeitenbe Indwitrie dielten fürzlich die erste Fach gruppenversen dien melung ab, die einen recht guten Besuch auswies. Nach Erlebigung einiger geschäftlichen Mitteilungen, insbesondere der Befanntgade des Vinterarbeitsplanes, sprach Bf. Siegert, dindendurg, über das Thema: "Die Eisen- und Stahlerzeugung". Der Vortrag zeigte unter Auslegung don Proben die vielen Arten des Gisens, wie es in unserer Technif gedracht wird, dom Robeisen dis zum Werfzeugtabl, und behandelte die grundlegenden Vorgänge chemischer und physikalischer Katur, deren der Sittenmann sich bedienen muß. Anhand von Stiden kamen die Desen zur Vestprechung, in denen sich diese Vorgänge abspielen. Zum Schluß ging der Kedner auf die historische Entwicklung der Hüttentechnif ein.

\* Sonntagsdienst der Apotheken. Die Sichendorff-Apotheke, Wilhelmstraße & Tel. 3886; Glückauf-Apotheke, Preiswiger Straße 4, Tel. 4914; Hegenscheidelbescheite, Stefanstraße 2, Tel. 3716 und Engel-Apotheke, Sosniga-straße, Tel. 2314, haben Sonntagsdienst und zugleich Rachtbienst bis nächsten Connabend.

\*

#### Grenzübertritt mit grünen Grenzauswei en

Der Politeiprafibent in Gleiwig teilt

11m Unguträglichkeiten beim Grengübertritt nach Polen zu bermeiben, weise ich barauf hin, bag ber Grengübertritt auf Grund von grünen Grenzausweisen regelmäßig nur mahrend ber Tagesftunben, und zwar vom 1. April bis 30. September bon 6 bis 20 Uhr, und vom 1. Dftober bis 31. März bon 7 bis 18 Uhr geftattet ift. Die Zeiten für ben Grengübertritt mit ber Gifenbahn, ber Rleinbahn, ber Stragenbahn und mit anberen öffentlichen regelmäßigen Berfehrseinrichtungen richten fich nach ben amtlich genehmigten Fahrplanen.

#### Erntefegen

Von Noemi Estul.

Erft ftand das Korn fo gart und grün, in unscheinbarem blaffen Blubn; bann stieg die Rraft — die Wurzel fog —, bis sich die gelbe Aehre bog.

Der hier gepflügt hat und gefät sprach oft sein wortfarges Gebet: "Bebent" ob, Serr, es geht ums Brot, ... jest tat ein warmer Regen not.."

Der Herr. Er hat es wohlbedacht. Die Engel haben's treu bewacht, und fröhlich klang ihr leichter Schritt mit dem ber braunen Schnitter mit!

#### Hindenburg Berwendung einheimischer Bauftoffe im Schaltanlagenbau

Der Gan Oberschlessen bes Verbandes Deutscher Elektrotechniker trat nach den Sommerserien zum erstenmal im Büchereisaal der Donnersmarchütte zu einer Mitgliederbersammlung zusammen. Der Leiter des Gaues Oberschlessen des VDE., Oberingenieur Eroezing er aus Eleiwis, leitete nach Begrüßungst worten zu dem Bortrage über, den Oberinge-nieur Siehler von den SSB. aus Berlin hielt über die "Berwendung einheimischer Bau-stoffe im Schaltanlagenbau". Anhand einer Folge von aufschlußreichen Lichtbildern vermit-Anhand einer telte der Redner einmal einen Ueberblid über den Stand des deutschen Schaltanlagenbaus im Jahre 1934, der insolge ständiger technischer Neuerungen auf dem Gebiete einen starten Austrieb erhalten hat. Weiterhin gab der Vortrag Ausschliffe über die Verwendung von Stahl als Baustoff für Schalttaseln sowie über die zwedmäßige Verwendung von Schaltgerüssten und doch pannungszellen. Im zweiten Teil des Vortrages wurde nachgewiesen, wann und wo sich Leitungskupfer durch Uluminium ersehen lätt. In reger Aussprache wurde zu den Kernstragen des Vortrages Stellung genommen. telte der Redner einmal einen Ueberblick über Stellung genommen.

\* Schulnachrichten. Der Lehrer Beter Scheißa von der Schule 1/2 ift auf seinen Untrag zum 1. Oktober d. I. in den Rubestand versetzt worden. Jum 1. Oktober sind in sreie Stellen endgültig berusen: Zehrer Georg Streihß auß Landsberg DS. an Schule 26, Salzbrunnstraße. Lehrer Bernard Herr mann aus Mistit, Kr. Tosel, Schule 8, Belsenstraße. Die Schulamtsbewerber Isse Hruscher ab zu weiteren Bertretungen an der Schule 25, Brojastraße, bezw. Schule 35, Mathesdorf, berusen worden. Der Schulamtsbewerber Alfred Schmidt ist vom 1. O. als Ersaßlehrer an der Schule 19, Redenstraße, beaustraße worden.

\* Majernerfrankung. Der Kindergarten bes Baterländischen Frauenvereins auf der Haldenstraße mußte durch den Stadtmedizinalarzt Dr. Sürgens auf die Dauer von dier Wochen geschoffen werden, da mehrere Kinder an Masier n erfrankten. Die Erkrankungen sind zum Elück durchweg leichterer Natur.

\* Steiselläuse der Ralksichulen

\* Staffelläuse ber Bolksichulen. Um vergangenen Mittwoch fand im fahnengeschmücken Abolfbitler-Stadion bei schönstem Wetter die Austragung der Staffelläuse statt. Zu ihnen stellten sämtliche Volksichulen insgesamt 400 Läuser. Die Stafettensäus. jämtliche Volksschulen insgesamt 400 Läufer. Die Stasettenläuse zeitigten solgendes Grgebnis: Knaben: 1. Sieger Schule 11 (Sochbergstr.), 2. Sieger Schule 4 (Blücherschule); Mädchen: L. Sieger Schule 4 (Blücherschule), Mädchen: Schule 12 (Hochbergschule). Allgemein siel die must erhafte Organisation auf. Die Wettläuse sanden ihren Abschluß durch eine Ansperache des Magistratsschulrats Franke und mit der Bekanntgabe der Sieger. Die Siegersichulen wurden mit Urkunden ausgezeichnet. Im Anschluß an die Wettläuse fand ein Fußballs wett spiel zwischen den Meistern im Schulswett spiel, Schule 35 (Galda) aegen Schule 28 (Faborze-Dorf) statt. Sieger: Mathesdorf mit 2:0.

\* Die Rulsaber burchgeschnitten. Ein Mann bersuchte in der Wohnung seiner Mutter badurch Selbst mord zu beaehen, daß er sich mit einer Rasierklinge die Pulsaber der linken Hand burchschnitt. Er wurde von einem Arzte verbunden. Da er weiterbin Selbst mordgedauken äußerte, wurde er in polizeiliche Verwahrung genommen.

## Kunterbuntes zum Wochenend

Draußen bor ber Stadt steigen bie bunten Drachen. Querfelbein sieht ber beizende Rauch ber Kartoffelfeuer. Ueber Flur und hauch der Katliffelsetet. Alliweiber-fommer! Die Sonne lockt ins Freie, aber kalendermäßig nähern wir uns doch bedenklich der Zone "Sturm und Kälte". Das Lawb liegt haufenweise überall umber, die Gärten sind wie

dum Abschied geschmückt. Die braunweißen Kastanien purzeln geplatter Siille. Unsere Zugvögel veranstalten allmorgendlich ihre vielstimmigen Reisechöre. Schon kommen aus den Magazinen und Schnitt-

Schon kommen aus den Magazinen und Schnittmustern die farbenfrohen Modevögel des
Winters geslogen. Sterben die Blumen im
Revier, so vimmt man gepute Menschen dafür
... (Frei nach Goethe).
Bald wird es regnen. Und der biedere Beuthener denkt kummervoll an die riesigen
Pfühen, die sich allherbstlich auf dem Bege
von den Holzplätzen dis zum Basserturm bilden.
Anöcheltief kann man dort versinken. Auch die
städtischen Omnibusse werden wieder überfüllt
sein, und es riecht dann immer so schön nach
Gemüse und regennassen Stossen. Winterleiden! Aber der Kumpel träumt schon jest von
Barburka, wo man wieder einen anständigen Barburta, wo man wieber einen anftanbigen "fübeln" fann . . .

#### Ein Ochse, der hoffentlich Schule macht

Die Stadt Beuthen hat ein gutes Sers, und forgt auch für die notleibenben Rünstler. Ball wird die Runde von einer auffehenerregenben Reuerung auf bem Gebiete bes Saufer ich mudes von Mund zu Mund eilen . . . 30 was hat die Stadt Beuthen mit bem Ochsen

Un ber Parkstraße ift ein Reubau wie ein Bilz aus ber Erde geschoffen. Dort werden Angestellte ber Schlachthofverwaltung wohnen. Bon ber Sausmauer grüßt ein überlebensgroßer Landmann in ber Tracht der Roß berger, einen Schlachtochsen am Salfter, in naturgetreuen Farben. Unwillfürlich benkt man an Oberbahern, wo in manchen Orten an fast jebem Hawse eine schöne Wandmalerei zu

sinden ist.

Eine lange, verzwickte Vorgeschichte hat dieser Ochse. Man vrakelt hin und her . . Und als toum der Maler mit seinem Kunstwerk begonnen, da regten sich die künftigen Mieter auf. Was, einen Ochsen . . an ihre Haußtront! Schon villete sich eine Kommission, und ein eifriges Mitglied schlug eine stimmungsvolle Paradie einige Tauben mit dem Oelzweig (als Vorkehrung für eine etwaige Sintslut) ausgemalt sehen. Oder gar als Talismann gegen die bessere Gehälfte? Auch an einen Uhn oder einen weisen Vogel Marabu hat man gedacht . . . Aber die hohe Stadtverwaltung ist unerdittlich beim Landmann mit dem Ochsen geblieden. Und siehe, es war gut. mit dem Ochsen geblieden. Und siehe, es war gut. ich Sie zu einem Glas Wein einladen?" Das Denn schließlich ist der Schlachthof ganz in schöne Fräulein sah verklärt. . zu Soobel und der Röhe und das Bild ist sehr hübsch geraten. ging voraus in die Drehtür. Franzest aber machte Man möchte wünschen, daß recht viele der kehrt und ging wirklich zu Soobel!

Beuthen, 22. Geptember. Ihaglichen Beuthener Brandmauern einmal übertüncht und mit sinnvollen beimischen Bildern bebeckt werden . . Es braucht ja nicht immer gerabe ein Ochse zu sein.

#### Die Heiratsanzeige und Franzeks Rendezvous

In Franzeis Lieblingszeitung ftand folgenbe

Junge, blonde Dame, mit Rüchenein. richtung und fleinem Rörperfehler, wünscht einen netten Berrn zweds Che tennen zu lernen. Angebote unter "Sab. michlieb" poftlagernb Beuthen.

Unfer Franget, ein biederer Beuthener Bergmann, trug sich seit einiger Zeit mit Seirats-abfichten. Flugs taufte er einen rosaroten abfichten. Briefbogen mit Goldrand und schrieb folgenden

Her: Hochgeährter Fräulein! Hab Ihre scheene In feratka gelesen, und da Sie suchen einen nätten Mann, so biete ich Ihnen meine Dienste an. Ich bin groß, kräftig und frakk und habe auch scheene blonde haare von Natur. Außerbem bin ich schon tätowiert auf Oberarm und Brust. Wenn ich werbe Ihnen gefallen, nu dann kenn wir ja heiraten. Ich werde Ihnen am Sonntag um 3 Uhr erwahrten, kenn wir spazieren gabn. Ihr kleiner Fehler wird nicht so schlimm sein, ich warbe ihn iebersehn. Mso um 3 Uhr, fomm Sie nicht zu speet, daß ich mechte warten.

Biele Grieße

Franz Bumbellof.

PS.: Uso um 3 Uhr vor Café Hindenburg, Tragen Sie die Zeitung in der Hand, damit ich Gie mechte erfennen.

Dieses war leider der einzige Brief, den das sehnsüchtige Fräulein bekam. Am Sonntag stand Franzek schon ungeduldig um 1 Uhr mit einem mächtigen rosa Dahlienbukt ben Casé Hindenburg. So gegen 3 Uhr wurde er sichtlich nervos, neftelte dauernd an feiner Rrawatte herum und trat von einem Hühnerauge auf watte berum und trat von einem Hühnerauge auf das andere. Und als nun gar eine Dame mit einer Zeitung in der Hand auftauchte, da klopfte sein Kerz dis zum Zerspringen. Er stotterte seine auswendig gesernte Begrüßungsansprache. . aber plöplich blied ihm die Silbe im Munde steden. Das schöne Kind schielte so fürchtbar, daß Franzek niemals wußte, ob sie ihn meinte oder sieden andere, die vorübergingen. Und als sie nun beim Weitergehen um die Bielschwisselse bogen, glaubte Franzek, sie wolle ins Intime Theater. . Beinahe hätte es noch einen Verkehrsunsall gegeben. Intime Theater. . . Be Verkehrsunfall gegeben.

Da tam Franget die rettende Ibee. Er zeigte auf die Drehtur des Cafes und jagte: "Darf ich Sie zu einem Glas Wein einladen?" Das

Als erste der oberschlesischen Städle

## Eine Betriebsordnung der Stadt Gleiwik

(Gigener Bericht)

eine nationalsozialistische Betriebsord nung für die städtischen Betriebe herandgegeben, die auf dem Geset zur Ordnung der nationalen Arbeit beruht. In dem grundlegenden § 1, der den Begriff der Betriebsgemeinschaft behandelt, heißt es:

"Wer in ber Stadtverwaltung Gleiwis tätig ift, arbeitet einschließlich bes Betriebsführers gur Forberung ber Betriebszwede und jum gemeinen Augen bon Bolf und Staat. Betriebsführer und Gefolgichaft bilben bie Betriebsgemeinschaft, bie auf gegenseitigem Bertrauen beruht. Für fie hat ber nationalsozialistische Grundsat zu gelten: Giner für alle, alle für einen! Jeber Arbeitstamerab ift gu Anregungen, bie ber Berbefferung ber Arbeitsbedingungen und bes Arbeitsergebniffes bienen, nicht nur

Gleiwiß, 22. September Ms eine ber ersten Städte hat Gleiwiß gesetlich vorgeschrieben ist, die Bertrauen 3-ne nationalsozialistische Betriebsordnung nann er zur Mitwirtung beranzuziehen und als Führer des Vertrauen ber auf ein ruhiges und gebeihlichse Zusammenarbeiten

Die Mitglieber ber Gefolgschaft find verpflichtet, bem Betriebsführer bie in der Betriebsgemeinschaft begründete Trene zu halten,

einen Unordnungen nachzukommen, über ge-ichäftliche Borgänge, Herstellungsversahren und jonstige Geschäfts- und Betriebsgeheimnisse strenge Verschwiegenheit zu wahren, den Arbeitsplat, Werfzeuge und die Betriebseinrichtungen in Ordnung zu halten, den Arbeitsfrieden zu wahren, den Arbeitsfrieden zu wahren und zu holten, den Arbeitsfrieden zu wahren und zu fördern und einander durch kameradsschaftliches Verhalten Vorbild für die Aufammengenheit zu zu ein Zusammenarbeit zu fein.

berechtigt, sondern auch derpflichtet. Der Betriedsführer steht für solche Anregungen unmittelbar zur Versügung."

Weiterdin sind dann die Pflichten der Betriedsführer und der Gefolgest. Der Betriedsführer bat den Betried unter vollem Einsighihrer bat den Betried unter vollem Einsighihrer dar bein Betried zu seinen, Mahnahmen zur Hernanziehung eines sachlich tüchtigen, national und sozial einwandsreien Nachwuchses zu treffen und für gefunde Archeitsstätten, brauchbares Gerät und einwandsreie gesundheits

Dand durchschnitt. Er wurde von einem Arzie berbunden. Da er weiterdin Selbstmordgedanken berbunden. Da er weiterdin Selbstmordgedanken zuchter wurde nit einem Kammer und an kopf, im Gesicht dießmal in das Inntal, wo die Urlauber und an verbe er in polizeiliche Berwahrung genommen.

\* Familienstreit. In einer Wohnung der Franklichten und an Bauch verletzt.

\* Familienstreit. In einer Wohnung der Urlaubssahrt nach Oberbahern. In deser Zeit dasselbstraße kam es zu Familienstreitigkeiten und deren Die Franklichten und deren Tochter. Die Franklichten eine weitere Urlaubssahrt, Diese Orte liegen in der Kähe von Bahrisch-

## "Vorhang auf" in der neuen "Lichtburg"

(Gigener Bericht)

hindenburg, 22. September.

Dindenburg hatte am Sonnabend einen bebeutungsvollen Dag. Mit dem festlichen Beginn, der am Nachmittag die Eröffnun a des größten und schönsten oberschlesischen Lichtspieltheaters, der neuen "Lichtburg", tennzeichnete, wurde in aller Deffentlichkeit vielbersprechend die neue Saison eingeleitet. Mit diesem berrlichen Gebäude, in dem von nun an die schönsten und besten Berke beutscher Lichtspieltunft gezeigt werden, hat die Lichtburg Endstrieltunft gezeigt werden, dat die Lichtburg Embo. der Stadt Hindenburg ein neues Geschent gemacht. Die fünftben, dat die Lichburg Gmed, der Stadt Hindenburg ein neues Geschenk gemacht. Die künsterriche Leitung des neuen Lichtspielhauses liegt bei Alfred Salzwede lin den besten Händen. Einen wirkungsvollen Austakt bot die SA. Standartenkapelle mit einem Blakkonzert eine Stunde dor Beginn der Eröffnungsvorstellung, was Unzählige in die neue Stadtmitte lackte

Vanasam füllte sich der sabelhaft schöne Innentaum des neuen Kinos mit einem sestlich gestimmten Bublisum. Stimmungsvoll erklang als würdige Einseitung der sestlich auseinander abgetimmten Spielsolge die Ouderküre zur Over "Rosamunde" von Kranz Schubert, tonschön wiedergegeben von dem Musikzug der Schubergegeben von dem Musikzug der Schubergeschen Geschäftspilicher Salzemehr überbrachte Geschäftspilicher Salzemehr den Behörden den Dank für die Körderung und Unterstützung des Baues. In seinen Darlegungen betonte Direktor Salzwedel das Streben der Gesellschaft, echtes deutsches Volksgut, beste deutsche Filme zu bringen, um so das Theater zu einer Bangfam füllte fich der fabelbaft schöne Innen-

wahren Stätte beutscher Rultur,

aber auch feinsinniger und belehrender Unterholtung ju gestalten. Und bierfür bat er warm um bie Unerftügung aller Bolfsgenoffen.

Ein origineller Scherenschnittfilm von Lotte Reiniger, ber Oper "Carmen" nachgebilbet, unterhielt vas volle haus aufs töstlichste. hieran ichlok sich der Krönungsmarsch aus der Oper "Tolkunger" von E. Kretschmer, wirkungs-iicher bargeboten vom Musikhug der SU.-Stan-

Stadtkämmerer Schilling, in Bertretung des verhinderten Oberbürgermeisters Villusch, betonte, daß mit dem Bau des neuen Gesändes, das mit soviel Liebe und Geschmack eingerichtet worben, die Stabtmitte ein icones Geficht erhalt. Er überbrachte namens der Stadtverwaltung die besten Binsche für das neue Haus und ließ seine Rede ausklingen in einem Sieg-Heil auf den Kührer, worauf das Deutschland- und Horst-Wessel-Lied gefungen wurden.

"Bom Kuvferstich zur Robierung", ein lehr-reicher Kulturfilm von Dr. Hans Cürlis ver-mittelte Wissenswertes über die Entstehung und Ausgestaltung ber mühfamen Runft bes Rupferftiche und ber Rabierung von ihren Anfängen bis 

samen Ereignissen ber letten Woche auch den feierlichen Abschluß des Nürnberger Par-t eitage 3 vermittelte.

Und dann rollte einer der schönsten beutschen Heimatfilme ab, die je in Hindenburg gezeigt wurden: "Der verlorene Sohn" von Luis Trenker. Echt und natursoon don Aus Lenter. Echt und naturnahe, echt vor allem auch in dem Sinne, daß Trenker nicht nur Wanntstript und Drehbuch schuf, die silbrende Kolle verkörperte, und selbst Regie führt, sondern daß Trenker diesmal sogar die Kulisse beistellt, die Naturbühne, auf der sich die Geschehnisse des Films abspielen — nämlich die eigene Heimat.

Quis Trenter ift Grobener, Sproffe jenes eigenartigen Menschenschlages, ber bas Gübtiroler Dolomitenland bevölkert, eine eigene uralte Sprache spricht und noch treu an besonderen und donen Brauchen hangt. Bu biefem, alle Sohen nnd Tiefen der menschlichen Seele auswühlenden Filmwert rief er der allem die Menschen seiner Heimat. Frauen, Männer, Kinder und Alte, die gern alle kamen, nicht nur seine bei-den Schwestern, seine fünf Basen, Tanten und Onkels.

In manchen Szenen wirfen an taufenb Menschen seiner Bergheimat mit.

Die mitreißende Geschichte bes jungen Tonio Die mitreißende Geschichte des jungen Tonio Feuersinger, der vom elterlichen Hof, von der Heimat und von seiner Barbl, die ihn liebt, fortgeht, hinaus in die weite Welt, um Amerisa zu entweden, hebt am väterlichen Keuerssinger-Hof an und endet dort. Und dieser alte schöne Hof, der durch Trenkers Regiekunst auf die Leinwand gezaubert wird, ist der alte ehrwürd die Furden auf den schon der Ur-Urgroßenter Trenkers soh und wirkte und pon dier aus nater Trenkers soh und wirkte und pon dier aus vater Trenkers saß und wirkte, und von hier aus, von den herrlichen Almen des Grödener Tales zwischen die Wolfenkraßer New York ift ein weiter Sprung im Film wie in der Birklichkeit. Und hier zeigt Trenker so recht, was er kann, wie er einzigartige Landschaften, unerhörte Sportleistungen und nicht zuleht fabelhafte raube Nachtszenen burch bie Kamera in sabelhafte raube Nachtsehen durch die Ramera in noch nie erlebter Weise zu einem so harmonischen Ganzen rundet, wie New Pork, mit Trenker-Augen gesehen, auf den Beschauer losskürmt in a tem ber au ben dem Tempo. Das läßt sich nicht schilbern, das dringt in einem herrlichen Furioso auf uns ein, fesseln dund mit-reißen down Anfang dis zu Ende. In seinem reißen Silmmerk stellt Trenker aber auch einem neuesten Filmwerk stellt Trenker aber auch ein neues Frauengesicht als seine Bartnerin heraus. Diesmal ist es Maria Andergast, eine junge beutsche Schauspielerin, die bisder am Deutschen Theater in Brag wirkte und beren Können dieser bochkünstlerische Film vollgültig unter Beweis stellt. Daneben kommt gut ins Wild die bekannte amerikanische Filmdarstellerin Marian Marsh, die wit den weiteren Parktellerin den Tranker

#### Das neue Berggefet in Borbereitung Stadtbaurat Dr.-Ing. Schulze verab-

schiedet sich vom NSBDT.

hindenburg, 22. September. Die Kreisgruppe Hindenburg im "NS. Bund Cobschitt, Deutscher Technil" trat im Bismarchimmer des Donnersmarchittenkasinos zu einer Sihung zusammen, die zum letzten Male der Kreisamtsleiter des NSBDT. Dr.-Ing.

Schulze, pom Stadtbaugunt in Lindenburg leiten Rementheren der Kreisamtsleiter bes NSBOI. Dr.-Ing. und Zementwarenfabrif, Leopolb Aneifl, befand Schulze, bom Stadtbauamt in hindenburg, lei- und Zementwarenfabrif, Leopolb Aneifl, befand wert ernannt worden, der gleichzeitig jum Unter- ben ch, an beifen Folgen er i ganamtsleiter famtlicher oberichlesischen Memter hans lett ber ft or ben iftber Technit bestimmt wurde.

In einer überaus lebendigen Schilderung der unvergeßlichen Sindrücke des Mürnberger Parteitages brachte Dipl.-Ing. Müller den Unwesenden die Fortichritte in der Arbeit für das Bolf näher, die so gans vom Geiste der Bolfsgemeinschaft getragen sind. Dipl.-Ing. Sin de-mann verbreitete sich darauf über das neue Berggeses, das im Augenblick noch nicht spruchreif ist. Dipl.-Ing. Sindemann erklärte, das auch im neuen Berggeset die Beltanschauung des Nationalsozialismus verankert werden muß.

Dipl.-Ing. Müller widmete in seinem Schluswort bergliche Dankesworte dem scheibenden Bezirksleiter. Stadtbaurat Dr.-Ing. Schulze.

zell, aho im herrlichsten Alvengebiet. Die Kosten für diese Fahrt betragen einschl. Ber-pslegung und Unterkunft je Teilnehmer 44,50 M. Minderbemittelte erhalten einen Auschuß von Angeh Minderbemittelte erhalten einen Zuschuß von Bewoh kottet. Anmelvungen unter gleichzeitiger Hinter-legung der Fahrtkosten, müssen persönlich bis Freitag, 28. September 1934, nachmittags 5 Uhr, in der Geschäftsstelle der NS.-Gemeinschaft "Argit durch Freude", Sindenburg, Krondrinzen-itraße 313. Zimmer 1, ersolgen.

Dienst der Zaborzer Aerzte. Dr. Boeschel, Schöneichstraße 8. Tel. 2673, Dien it der Apotheken:
Sonntags-Vag- und Nachtdienst: Hindenburg: Marien- und Stern-Apotheke. Zaborze: Barbara-Apot theke. Biskupik-Borsigwerk: Adler-Apotheke. Nachtdienst der kommenden Boche: Hindenburg: Vocherge, Johannese, Inskendunger: Jindenburg: Vocherge, Indender Biskupik-Borsigwerk: Adler-Vocheke. Biskupik-Borsigwerk: Adler-Vocheke.

#### Todesopfer einer üblen Unfitte

Der frühere Inhaber ber hiefigen Runftfteintete, ber am 1. Oftober Hindenburg verläßt und in sich bieser Tage mit seinem Fahrrade auf einer früheren Belenchtungsarten Elbing ben Posten eines Stadtbaurats übernimmt. Geschäftsreise im Kreise Brieg. Unterwegs hängte gegen Feuersgefahr ift. Elbing den Posten eines Stadtbaurais uberntmint. Zum Leiter der Areisgruppe, der gleichzeitig dem Am Leiter der Areisgruppe, der gleichzeitig dem Am Leiter der Areisgruppe, der gleichzeitig dem Am Leiter der Areisgruppe, der BD. am Orte vorsteht, ist nach dem Weggang von Dr.-Ing. Schulze durch den Gauamtsleiter des ASBDI., Strombaudirektor Franzius aus Breslau, der Areissschulungsleiter Dipl.-Ing. Miller aus Borsigsbrucht der Greeklen des Lastkraftwagen durch ein Perschauft ihr zie. Er erlitt einen schweren Schüber kruch, an bessen konden der Geschulungsleiter Dipl.-Ing. Miller aus Borsigsbruch der Greeklen d

> \* Fenerschuswoche. Wie überall stand auch hier die verklossene Woche im Zeichen des Feuerschussen, wobei ein interessantes und lehrreiches Aufklärungsprogramm zufriedenstellend bewältigt wurde. Das Endprogramm bestand in Besichtigung des Gerätehauses und sämtlicher Ausrüstungsstücke am Sonnabend. Dem Kirchgang am Sonntag (8,30) schließt sich ein Werbe- um kun mit allen Geräten und Ausrüstungsum zug mit allen Geräten und Ansröftungs-ftücken unter Beteiligung der Verbände an. Beim Aufmarsch am Ringe: Ansprache des Ortspolizei-verwalters; barauf Schulübungen an Ge-räten. Diese eindringlichen Werbedemonstrationen dürften den beabsichtigten Zweck nicht versehlen, den Gedanken der Brandverhütung zu propagieren.

\* Eine neue Fundgrube für bie Beimatforicher wurde burch die Ausgrabungen auf dem Burgberg erichloffen. Dort murden ftein= zeitliche Wohngruben aufgebeckt, die auf Angehörige eines norbijchen Bolkes als frühefte Bewohner bes Burgberges bei Branit ichließen

\* Töblich berunglückt ift in Brieg ber Runftfteinfabritant Aneisel, früher in Leobschütz, jett Reiße, durch Sturz vom Rabe, wobei er fich einen Schädelbruch ausog.

### Behnjähriges Stiftungsfest des Bereins Beuthen ehemaliger 57er Feldartilleristen

(Gigener Bericht)

Beuthen, 22. September

In fameradicaftlicher Geschloffenheit beging der Rameradenverein der Angehörigen des ehemaligen 2. oberschlesischen Feldartillerie Regiments Rr. 57 und deffen Kriegsformationer und mit ihm der ganze Kreisfriegerverband sowie die auswärtigen Brudervereine und zahlreiche Ehrengäste am Sonnabend die Feier seines zehnjährigen Bestehens. müheboller Beg unter vielen Laften und Opfern liegt hinter dem Jubelverein, aber auch ein Weg, den die Bereinskameraden voll Stolz auf ihre Bugehörigkeit zu ber ruhmreichen alten Urmee und in dankbarer Erinnerung an ihre eigene Soldatenzeit zurudgelegt haben. Die letten Monate haben von den Mitgliedern des Vereins harte Arbeit und vielfache Opfer gur Ginrichtung diefes ichonen Geftes verlangt. Befonders ber Bereinsführer, Püsch el, hat mühevolle Arbeit leiften

Der große Festsaal im Schütenhaus mar für Det globe zeiglichtet im Schafengus wer intereite keier von der Frauengruppe des Bereins seistlich geschmickt. Sakenkreuzbauner und ichwarz-weiß-rote Fahnen sowie Absthäuser-Bundwarz-weiß-rote Fahnen feitsaal ein feierliches Gespräge. Die Feier wurde nach dem

#### Empfang ber auswärtigen Kameraben

durch eine Bundestagung in der "Kaisertrone" eingeleitet. Der stellvertretende Bundesvorsißende, Kamerad John, Breslau, leitete die Tagung. Vertreten waren die Kameradenvereine ehemaliger 57er von Breslau, Keustadt, Eleiwis und Beuthen. Der Kameradenverein Gleiwis wurde in den Bund ausgenommen. Kamerad Iohn ersäuterte Zweck, Ziel und Sinn der Bundesvereinigung. Kamerad Gabel, Kenstadt, berichtete über die Denkmalspilege für die gefallenen 57er in Neustadt. Das nationalsozialistische Kegime habe es ermöglicht, eine würdige Ausschmen habe es ermöglicht, eine würdige Ausschmen bes Stammergiments sollen besondere Obelisten ausgestellt und außer den bestehenden Gedenktaseln noch weistere Tafeln in der Kaserne und anderen Gedäuden ausgestellt werden. Gebäuden aufgestellt werden.

Um 19 Uhr traten die Beuthener Vereine mit ben auswärtigen Kameraden auf der Gartenstraße an. Dann erfolgte der Abmarich nach dem Schüßenhaus zur Begrüßungsfeier. 31 Fahnen wurden in dem langen Festzuge geführt. Die Menst ftellte die NSDD-Kavelle unter Leitung ihres Dirigenten Galla. Gegen 20.30 Uhr erfolgte der Einzug der Ehrengäste unter ben Klängen des Marsches und Chors aus der Oper
"Tannhäuser". Nach einer Festowertüre erfolgte
unter den Klängen des Hohenfriedeberger Marsches der Einzug der Fahnen. Die Tochter
des Vereinsführers Küschel trug einen Vorspruch
mit dem Titel "Deutschland einst und jeht" vor.
Nach einem Kelögottesdienst an der Schrotholdsirche um Nach einem weiteren Marsche hielt

#### Bereinsführer Bif a e I

bie Begrugungsamfprache im Ramen bes Bereins. Er begrüßte besonders ben Begirfsführer und Bertreter des Landesberbandes, Oberstudiendirektor Dr. Mah, die Bertreter ber Behörben, an ber Spige Wirklichen Geheimen Oberregierungsvat Eisenbahndireftionspräsidenten Rindermann, Standartenführer Meugebauer Kindermann, Standartenführer Meugebauer mit Mbjutanten Bolten, den Sturmführer des So-Reiterfurmes, die Offiziere des ehemaligen Regiments, an der Spiße Major a. D. Drescher, serner Major a. D. Ibrich, Hauptmann Radeloss, oderstudiendirektor Dr. Hadaufmann Radeloss, Oberstudiendirektor Dr. Hadaufmann Radeloss, Oberstudiendirektor Dr. Hadaufmann Radeloss, Oberstudiendirektor Dr. Hadaufmann Reihe von Kameraden, die auß weiter Ferne hergeeilt waren, auß Cottbus, Hirfchberg, Löwen. Er dankte der Frauengruppe für die herrliche Ausschmüdung des Keltsaales. Es gelte nun, durch dankte ber Frauengruppe für die herrliche Ausschmüdung des Festsaales. Es gelte nun, burch die Tat zu beweisen, daß wir des neuen Bater-landes würdig find. Treue und Ramerabicaft muffe die Lofung fein. In einmütiger Gefchloffenheit werde sich der Verein stets hinter den Führer Abolf Hitler stellen. Auf der Bühne wurde ein lebendes Bilb gezeigt, das alte und das neue Deutschland verkörpernd. Er gedacte dann der Delben, die für uns starben sowie des Schirm-herrn des Koffhäuserbundes, Generalfeldmarschall von Hinden hurg. Zu Ehren der Verstor-benen senkten sich die Fahnen und das Kameraden-

#### Oberftudiendirektor Dr. Man

entbot als Führer bes Bezirksverbandes und als Bertreter des Lanbesführers des Landesverban-des Schlesien, Oberst a. D. Schwerk, die Grüße und verlas ein Glückwunschichreiben des Landes-führers. Als Führer des Bezirksverbandes Benführers. Als Führer bes Bezirksverbandes Beuthen iprach Dr. May besonders Glückwünsche aus und führte die Arbeit der 57er während der vergangenen Jahre vor Augen. Dr. Man dankte dem Berein ehemaliger 57er für seine Arbeit und brachte ein dreisaches Hurra aus. Sodann erfolgte die Reihe der Glückwünsche der der der Arbeit und brachte ein dreisaches Hrudervereine, der Offiziersvereine, des Brudervereins Breslau durch den stellwertretenden Bundesführer John. Der Bereinsführer des Brudervereins Gleiwitz brachte Grüße von dem früheren Obvisionskommandeur, Erzellenz Chales de Bolien. Kamerad nandeur, Erzellenz Chales de Bolien. Kamerab Rogocz dom Berein ehemaliaer 21er überreichte einen Hahnennagel. Frau Marks brachte im Namen der Borfibenden der Frauenaruppe, Frau Dreicher, Glückwünsche zum Ausdruck. Eine herzliche Aufprache hielt noch Oberstübliendirektor Dr. Hack an fim Namen des Kameradendereins ehemaliger 157er.

## Elektrotechnik und Feuerschuk

(Gigener Bericht)

Gleiwig, 22. September

Unläßlich der Feuerschutz woche weisen der Gan Oberschlesien des Verbandes deutscher Elektrotechniker, die Schlesische Elektrotechnische Uberingen des Oberschlesischen Ueberwachungsbereins e. B. in Gleiwig auf die Beachtung der Vorschriften über elektrische An-lagen im Hause der In-

Im Laufe der letten Jahrzehnte hat die Elektrizität in einem früher kaum geahnten Umfange Eingang in den Saushalt gefunden. Bor allem in der Beleuchtung hat die Elektrizität fast alle anderen Beleuchtungsarten nabezu völlig aus dem Felde geschlagen, da sie im Gegensat zu allen früheren Beleuchtungsarten weit sich er er

#### Die Zahl ber burch ben elektrischen Strom entstandenen Branbe ift außerordentlich gering.

Dies ist umsomehr beachtenswert, als biese Unlagen ja fast durchweg von Laien gehandhabt werden, die mit den Gesahren des elektrichen Stromes nur wenig vertrant sind. Die rastlosen Bemühungen der Elektrotechniker haben aber dazu geführt, daß die Schunderschafter no durchgebildet wurden, daß nach menschlichem Ermessen eine Gefährdung von Personen und Sachen ver-mieben wird. Besonders hat dazu der Ver-band beutscher Elektrotechniker mit seinen eingehenden Vorschriften über die Errich-tung von Starkstromanlagen und sur den Bau der elektrischen Geräte und Leitungen beigetragen, die ftets dem neuesten Stante ber Technik angehaßt

Leiber wird gegen diese Borschriften häusig versteben, und darauf sind dann auch Brände zurückzusühren, die durch den elektrischen Strom entstanden sind. So muß babor gewarnt werben, vom Bastler selbst hergestellte Beleuchtungskörper zu verwenden. Man wende sich bei Ginkausen nur an die Jachge schäfte. Auch darf der Wickterchmann Nichtfachmann

#### unter keinen Umftänden elektrifche Leitungen felbst anlegen

und dabei vielleicht auch noch unvorschriftsmäßiges Material verwenden. Auch bei der Behandlung auf un der sachgemäß angelegten Leitungen wird oft gegen die einsachsten Regeln verstoßen. Jede elek-straße.

trifde Unlage ift burch Giderungen geichnitt, die bei Auftreten eines Gehlers in ber Unlage burch Abichmelgen ober Ausschalten die Stromdusübrung unterbrechen und dadurch die Leitung vor übermäßiger Belastung und der damit ver-bundenen Erwärmung schüben. Ift eine bundenen Erwärmung schützen. Ift eine solche Sicherung durchgebrannt, so muß sie durch eine neue Sicherung versett werden. Keines-falls darf man eine Ueberbrückung durch Stannist ober Draht vornehmen, denn sie bieten keine Sicherung mehr. Im Falle eines erneuten Kurzichlusses bringen die auftretenden Stich-flammen dann das Metall und sogar das Porzellan des Sicherungselementes zum Ihmelzen, und die herumfliegenden Teilchen sonnen in der Nähe befindliche brennbare Stoffe entzünden.

Eine Gesahr bilben auch Schalter, beren Rappe abgesprungen ist, sodaß die spannungführenden Teile des Schalters blank liegen. Gans besondere Ausmerksamkeit ist den Anschlußeschnuren ber Tijchlampen, Bügeleisen und sonstigen elektrischen Geräte zu widmen. Bedm Reigen an den Schnuren bilden sich bald schabbaste Stellen. Beschädigte Schnuren müssen auße an wech selt merden gewechselt werden.

#### Jedes Fliden beseitigt ben Schaben nur für turge Zeit und ftellt bie Brand. gefahr nicht ab.

Bei Kochgeräten ist barauf zu achten, baß sie im eingeschalteten Zustand nur dann keine übermäßig hohe Temberatur annehmen, wenn sie von dem Kochgut beschickt sind. Jehlt dieses, so kann Brandgesahr entstehen. Bügeleisen dürsen nicht auf brennbaren Unterlagen stehen, Seizkissen millen troken geholten werden, beigkissen muffen troden gehalten werben.

Im Laufe der letten Jahre sind manche In-ftandsehungsarbeiten unterblieben. Tet ist es an der Zeit, sie nach bolen zu lassen. Bei sachgemäßer Aussührung der elektrischen Anlagen und bei sorgsamer Behandlung der Geräte und Anlagen kann eine Brandgesahr nicht entstehen.

#### Rosenberg

\* Straßensperrung. Der Berbinbungsweg zwischen Minnefstraße und Bohanowiher Chaussee wird wegen Abbruchs der Holzbrücke von sofori ab auf ungefähr acht Wochen gesperrt. Die Um-leitung des Berkehrs erfolgt durch die Seminar-

Annahmestellen: BEUTHEN OS., Bahnhofstraße Ecke Kaiser-Franz-Josefplatz, GLEIWITZ, Wilhelm straße 61, HINDENBURG OS., Kronprinzenstr. 282, OPPELN, Ring 18, RATIBOR, Adolf-Hitler-Str. 20

> Annahmeschluß 6 Uhr abends in Beuthen OS.

## Kleine Anzeige

»Ostdeutsche Morgenpost«, Sonntag, den 23. Septbr. 1934

Die einspaltige Millimeterzeile kostet 0,10 km. Chiffregebühr 0.30 Rmk. - Für Stellengesuche und einspaltige private Anzeigen aller Art gelten ermäßigte Preise laut Tarif.

#### Stellenangebote

Wir warnen

davor, den Bewerhungen auf Chiffre-Anzeigen Originalzeugnisse belzu-fügen. Zeugnisabschriften. Lichtbilder usw. müssen auf der Rückseite Namen u.Anschrift des Bewerbers tragen

#### Schnellwaagen.

Die Generalbertretung einer be-

Die Generalbertretung einer de-beutend. deutschen Schnellwaagen-Fadrik sür den Bezirk Beuthen ift neu zu besetzen. Derren, die bei der einschlägigen Kundschaft bestens eingeführt sind, wollen sich melden unt. D. R. 1388 an ALA-Anzeigen Att. Ges., Berkin B. 35. herren mit eigenem Auto erhalten den Borzug.

Zabatwaren. Groß-handlung sucht für sofort brandetun-fofort brandetundigen, eingeführten

geg. Gehalt u. Bro- perfett in Rüchen-vision. Angeb. erb. u. Hausarbeit, für unt. B. 1984 an d. einzelne Dame gef.

Ofchit. b. 3tg. Bth.

A dressenschr. sucht Ver-lag Vitalis, München 13 Vertreter

fleißig, ehrlich und freudig bei der Ar-beit, gef. Zeugnisse mit Bild erbeten: zum Besuch v. Geschäften sofort gef. Angeb. u. B. 1980 a. d. G. b. 3. Bth. Engel - Apothete,

ehr-

Gogolin DS.

a. d. G. d. 3. Bth.

mädchen,

Haus-

für technisch, Birro gesucht. Bewer-bungen u. B. 1994 an die Geschäftst. dies. Zeitg. Beuth. a. d. G. d. Z. Bis.

#### Vermietung

In bester Lage von Beuthen DG, find

4 Zimmer, Küche und reichliches Beigelaß, in der 1. Etg. für dalb zu vermieten und ab 1. 1. 85 zu beziehen. Neben schömer Wohnung eignen sich die Räume für Arzt, Berficherungs-Gesellschaften, auch jeden anderen Geschäftszweig. Angeb. unt. L. m. 842 an d. Gschst. dies. Btg. Bth.

moberne, geräumige

## 5-Zimmer-

mit famtlichem Beigelag und Zentralheizung, in der 2. Etage, in günstiger Lage

zu vermieten.

Anfragen unter B. 1975 an die Gefchäftsst. biefer Zeitg. Beuth.

#### 2-Zimmer-Wohnung

mit Rorridor und Bab in Gleiwig. Gosniga fofort au permiere

Beutsche Land- u. Baugesellschaft, G.m.b.H. Gleiwitz, Katzlerstr. 2 - Ruf 3865

#### 1 groß. Laden mit 2 Schaufenft. u. Rebenräum., fom

1 Garage

Beuth., Bahnhofftr. 83, f. fof. zu verm. Rował, Zwangsverwalter, Beuth., Parkstraße 5. — Fernruf 2881.

Die vom Zigarettenhaus Bergmann, Gartenstraße Rr. 19 innehabenden

find ab 1. Offober zu vermieten, Besichtigung u. Angeb. erbeten an Anton Gladifc, Beuth., Gartenfir. 19.

Spedition C. Kaluza Beuthen OS., Ostlandstrolle 27, Tel. Mr. 3764 belorgt burch geübtes Berjonal Möbel - Umzüge Autotransporte - Lagerung in eigenen Speichern -

Mitgl. b. N. Intern. Dibeltransp. Berb

Groke, fonnige 31/2-Zimmer-

eventl. fpater & u mieten, Für Ben-permieten. fionar bel. geeign.,

Sausmfir, Freitag, w. gr. Gart. vorhb. Beuthen OS., Dr.-Steph.-Str. 39 a. b. 6. b. 8. Bth.

8 8imm. mit groß Balt., Rüche, Bab Wohnung Rebengel., in Brosfür fofort, famig balb gu ver-

Sehr schöne, fonn

2-Zimmer-Wohnung,

Hüche, Bad, Entr., Beranda, i. Neub. Dietr. - Edart-Str. ür 1, 11. zu ver-geben. Zu erfr. an Bauftelle oder unt B. 1976 an die G

Sonnige

## 6-Zimmer-

Dr. Matejka.

Schöne, sonnige renovierte, hoch herrschaftliche 51/2. Zimmer. Wohnung

1. Etg., Parknähe, mieten. Monats-miete 110,— RM.

einzelne Dame gef. Angeb. u. B. 1978

3- u. 4-Zimmer-Wohnung pp.

in ber 1. Etage & u permieten. Emil Rowat, Bth., berg 7, od. b. Saus-Gräupnerstraße 8. mftr. Blasa, Karf.

mit Bad u. Mäd-chenkamm., 1. Etg., hat für bald preis

wert abzugeben Baumeister C. Pluta, Beuth.,

Schöne, fonnige 3.Zimmer: Wohnung

mit Bad, 1. Stod, in Reub., für sof. in Reuthen, Stadt. mitte, zum 1. Of. du verm. Zu erfr. Dyngossir. 402, I., ab 1, 11. 1934 du verm. Mugebote unter S. t. 345 an verm. Sogif. II. 1934 du verm ieten. Angebote unter S. t. 345 an die G. d. 3tg. Bth.

mit Beigel. fofort

od. später zu vers miet. Zu erfr. bet Tifchlermeister Maret, Beuthen, Telephon 4510.

Sonnige 2-Zimmer-Wohnung

großer Laden mit zwei mobernen Schaufenstern für fof. zu vermieten.

Max Pollack, Sindenburg DS., Kronprinzenstr.29

## Olbrich-Pianos

Fabrik Glatz

Preisliste oder Vertreterbesuch unverbindlich

miete 110,— AM.
Angeb. u. B. 1982
a. d. G. d. B. Bih
Burner and a service and a servic

Laden in Karf, Beerzimmer, Justin Berg 7, ob. b. Haus.

Beerzimmer, Burk.

Beerzimmer, Burk.

Bum 1. 10. faub., 3½- bis 4-Zimmer-Wohnung deinigt. Berson zu vermieten. Angeb. und vermieten. Angeb. un

a. b. G. b. 3. Bth.

4-ZimmerWohnung
mit Bab u. Mäb.

Schöne, fonnige u. In meinem Hausel Gut möbl., ruhig. Junges, kinderloses Ehepaar sucht preiswerte 1½-, 2-, Kronpringenstr.292 8 i m m e r n. Aronpringenstr.292 8 i m m e r n. Barkgegd., z. 1. 10. 34 gesucht. Angeb. unt. B. 1977 an d.

Gichft. d. 3tg. Bth. Frdi. möbi., faub. 31 | 2- his 4-Zimmer,

Preis 20 Mart, zu Bismardfix.72, I.r., für fofort gesucht.

Möbl. Zimmer, Rahe Gericht, fovermieten. Angeb unt. B. 1992 an t

#### Zimmer 3. 1981 an die G mit voller Benfion

Ungeb.

Gichit. d. 3tg. Bth.

Ein feparat mobl.

Angeb. u. B. 1983 2=Zimmers a. b. G. b. 3. Bth. W.

Mietgesuche

1 1/2 - Zimm. -Wohnung,

evtl. gr., leet. Zim-imer m. Kochgeleg., von alleinst, Dame 1,ges. Preisang. unt. B. 1971 an bie G. bies. Zeitg. Beuth.

mit Bad im 3tr. 9th., z. 1. 11. od. fpät. Miete kann für 1/3 Jahr im voraus gezahlt werden. Angeb. unt. P. r. 344

Verkäufe Umzugshalber fint verschiedene

Angeb. u. B. 1991 Liller mondia, b. G. b. 8. Bth. u. Birtich. Gegfib. u. Lampen bill. 311 3um 1.11. ob. 1.12. vertaufen. Beuth., 2-3-Zimmer-

(Altb.) von ruhig., pünkl. Mietezahler esucht. Umgehende Breisangebote unt

dief. Zeitg, Beuth

unt. B. 1978 an d. Gichst, d. 3tg. Bth.

1—2 Leerzimmer evtl. Laben u. Re benraum gesucht. Angeb. u. B. 1979 a. d. G. d. g. Bth.

Holt mich in der Apotbete und trinkt mich. Macht mit mir eine richtige Trinkfur, denn ich din der Feind von Abeumatismus, Zschias und Gicht. Ich enklafte das Serz und forge für gute Funktion von Leber, Galle und Nieren. Ich entferne die Schlaken aus dem Körper, reinige das Alut und ichtige dautsch vor Verkalkung. Ich verreibe unnötigen Fettanfab und forge für Schlakendert. Ich ich sich dabe ichen viele Menichen glicklich gemacht. Man kennt mich, denn ich din der Wulneral-Alutreinigungs-Tee von Apotheter Daul Crund dun ann. Vertin W 30, Geisbergfte. 38. Ich din in allen Apotheken zu boden in Paketen zu RM 0,91, 1,77, 3,19

Bismardstraße 71, Wäsche-Aussteuer,

2. Etage rechts. völlig neu, best. aus 10 Garn, Damast. U. Bettwäsche mit 20 pass. Kiss., 2 Garn. Bettinletts, Bettlaken, Tafeltücher u. Sport-B.M.W. Handtücher für den niedr. Preis von Rleiderschrant zu verkaufen. 200,— R.W. an schnell entschl. Käufer verkaufen. Beuth. Angeb. u. B. 1987 abzugeben, Angebote unter B. 1969 an Humboldtstraße 14 a. d. G. d. 3. Bth. die Geschäftsst. dieser Zeitg, Beuthen. Hochparterre links.

1 Dipl. . Gereiht.

## Wokmung, nur im Bentr., bis 2, etg., v. Dauermieter (Sunggef.) gefucht. Gefl. Ang. unt. 9, 1978 on b von Beuthen OS.



nach den letzten Vermessungen zusammengestellt.

Zu haben in der Geschäftsstelle der Ostdeutschen Morgenpost, Bahnhofstraße und in den Buch-

Stück 75 Pfg.



und seine berühmten Quellen: Qualender Husten, Verlust

## Zur Haus=Trinkkur: Oberbrunnen Folgen von Lungen= und Rippenfellentzündun Kronenquelle Niere · Blase · Galle · Leber Gicht · Zucker.

der Stimme, Katarrhe aller Art, Afthma, Grippe, Fieber, Rippenfellentzündung.

## Fürstensteiner

das rein=natürliche, nahezu kochsalzfreie Tafel= und Gesundheitswaffer.

Druckschriften sowie Angabe billigster Bezuge= quellen durch die Kurverwaltung.

III. Teil

## Einwohnerverzeichnis

Abel, Felix, Gärtner, Oftlandstraße 15
— Osfar, Bäderm., Scharleper Str. 15
— Robert, Arbeiter, Storastraße 6
Abendroth, Friedr., Musik, Bahnhofftr. 23
— Georg, Bädermstr., Hohenzollernstr. 21
— Maria, Bäderei-Inh., Bahnhofftr. 23 — Max, Chauffeur, Babnhofftraße 23 Abmeier, Gertrud, Bm., Gutenbergftr. Sans, Brof., Dr., Direttor, Gutenbergstraße 18 Abram, Bruno, Steuerrefer., Fichteftr. 8. Abramift, Bruno, Cleftrit., Dr.-Stephan-

Straße 19
— Carl, Dipl.-Bergingenieur, Tarnowiger Straße 44
— Joh., Berg-Insp., Dr.-Steph.-Str. 19
— Hosef, Kentner, Scharlever Str. 188
Abrohamczof, Frz., Maur., Linbenstr. 24a
Uchtellik, Valentin, Bension., Storastr. 3

yes pringer! salted lodge of octobe

40000 Adressen

von Einwohnern, Arzten, Rechtsanwälten, Behörden, Verwaltungen, Schulen, Krankenhäusern, Kirchen,

Parteidienststellen, Innungen, Vereinen usw. usw.

finden Sie unter A-Z im

## Adrebbuch der Stadt Beuthen OS.

Ausgabe 1934

In der Geschäftsstelle der "Ostdeutschen Morgenpost" zum Preise von 8.50 Mark erhältlich

#### Die kleine Anzeige ist der große Mittler unter den Mensche

Grundstücksverkehr

n. Mietsgr., gr. am Plate, jährl. Mietsertrag 5600 RM. unter günstigen Bedingungen sofort zu bertausen. Unsblg. 15 Wille. Ungebote unt. N. o. 843 an die Geschäftsst. dies. Ztg. Beuthen.

Neubau(steuerfrei)

6 Zimmer, Diele, Parkett, Bad mit Gastherme, Zentralhelzung, große Veranda, Garage, Wasch-küche, gr. Boden, 230 qm Nutzfläche, mit gr. Garten in Villenvorort Breslaus, sofort bezieh-bar, bel 6000.- RM. Anzahlung

M. Günther Breslau, Neudorfstr.117

Ringhaus in Benthen (Oberfchl.)
ift durch mich an berkaufen.
hermann haenbler, Bantdir. a.D.
hopotheten und BrundftücksBermittelung Benthen (Oberichl.)

Jederzeit -Rur gutes Hausgrundstück werbehereit gegen hohe Anghla.

3u faufen gesucht.

Angeb. u. B. 1996
a. b. h. d. Beth.

Morgenpost".

#### Kaufgesuche

Schreib-

AUTO, neueres Syft, wenig Angeb. mit Preis-gebraucht, gefucht. Angeb. u. B. 1966 Ofchft. b. 8tg. Bth.

#### Familien-Drucksachen

jeder Art preiswert u. schnell

Druckerei der Verlagsanstalt Beuthen OS.



Ungarn am Kreuz / Von Paul Niehaus, Dresden

Um nächsten Tag geht es nach Mezökö-best, einem Markisleden, bem bis vor furzem noch jede Unterbringungsmöglichkeit für Fremde sehlte, das aber immer mehr zu einem Fremden-berkehrsmittelpunkt wird, so daß schließlich die Ungarischen Staatseisenbahnen Abhilse geschaffen und eine wunderschöne Taberne ganz im Stile der Bolks- und Heimatkunst eingerichtet haben.

hier weilte vor wenigen Tagen auch der Raifer bon Giam, bem wir iibri= gens ziemlich auf ben Ferfen waren; als wir ankamen, reifte er gerade ab.

In Mezöföwest sieht man am besten die unbeschreiblich farbenfreudigen und üppigen Trachten der ungarischen Bäuerinnen. Siebensach legen sich die Röcke übereinander, und in dieser wulftigen Zwiebel zeigen die Frauen stolz auch bei glühendster Sonnenhise die Kunst ihrer Stickerei. Denn um wirkliche Kunst handelt es sich bei diesen Handbarbeiten, die nach keiner-lei Muster ober Schablone gesertigt werden, sonbern lediglich aus ber immer neu schaffenden Bhantasie heraus. Es wird uns gesagt, daß nicht zwei Stücke derselben Art existieren. Der Sinn für Farbenharmonien und symphonien liegt biesen einsachen Menschen im Blut, und tropbem sie gerade die grellen und satten Farben lieben, entsteht — das wäre ja eine naheliegende Gesahr — niemals Kitsch, immer ist das Einzelne untergeordnet unter einen wirklich großzügigen Entwurf. Wir werden erinnert an die Kunst sch wäbischer unter die er voer thür in gisch er Volkstrachten.

Es ift ein weihevolles Bild, wenn man einem Gottesbienst, wenn möglich einem Hochamt, beiwohnen kann. In ergriffener Anbetung bie Gemeinde, getrennt nicht nur nach den Geschlechtern, sondern auch nach dem Alter und nach ben Ständen; jeder Kopf ein Charafterfopf, gebräunt durch eine schon süblichere Sonne, gemeißelt durch die Not eines kargen Lebens, die Männer ganz schwarz ober mit einem himmelblauen Rock geschützt, die alten Frauen ebenfalls schwarz und mit großen Kopftüchern, die Jugend aber geschmickt mit jenem Farben rausch, der den Frauen Ungarns im Instinkt und im Blute

Um den Altar fiten die "Marien = m a d che n" in Beig, auf bem Ropf eine hohe Flitterkrone in Blau und Gilber, in der das Licht spielt, dazu die vielen zelebrierenben Geiftlichen in ihrer pruntenben Soutanen, ber Beihrauch, ber an den Altarfenftern vorbei in die Wölbung hochsteigt — kurzum, ein Bilb einfacheinniger Frommigkeit.

Werläßt man die Kirche, stürzen halbwüchsige Mädchen auf die Fremben, um ihnen Deckhen, Kuppen, kleine Pantöffelchen, Herzen als Nadelfissen anzubieten, alles so wunderschöne Arbeiten, daß die Wahl schwer wird, und alles zu unglaublich niedrigem Preis. Wir gehen in die Ausstellung, wo wir beisammen finden, was biese Landschaft an Farbenrausch herbordringt; selbst die Männer suchen und wühlen in diesem "Paradies des Dames", und wir beladen uns alle mit köstlichsten Decken, soweit unsere gespannte Devisenlage das zuläst und die sundegründete) Angst vor der Zollkontrolle.

Beibliche Stärkung in der Taverne! An

Beibliche Stärkung in ber Taverne! Un ben geweißten Wänden — die Türbogen sind ge-wölbt, in einem bäuerlich-romanischen Stil hängen ungarische Teller, ungarische Pfeifen, ungarische Peitschen, Sirtenflaschen, Brautkrans, und selbstverständlich effen wir auch bie Ra Brautfranze sche Männerschönbeit — wie ein bäuer-licher Kriegsgott anzusehen, in seinem bunten, phantastischen Talar — getragene, schwermitige ober heroische Weisen bes Bolfes, mit einem unbegreiflich tiefen Bag, ohne Paufe, unabläglich,

wie eine Orgel spielt . . . Nach dem Essen erwartet uns eine besondere Aufmerksamkeit: Man hat mit allem Bomp eine fingierte

#### Bauernnochzeit

borbereitet, und draußen auf der Diele und im Garten tanzen erft Kinder, zwei- bis fechsjährige In anmutigen Liebern ihre entzückenden Gratulationscouren, dann wird bas Tempo aber stürmischer, und die Buben und Mädels des Dorfes legen einen Cfarbas vor, an dem sich gar bald deutsche Tanglust entzündet, unsere Damen bekommen sogar Kostiime jur Berfügung ge-ftellt, und nun beginnt bei immer heißer werden-bem Stampfen und Schwingen zu ber eigentum-

\*) Bergleiche auch "Ostbeutsche Morgenpost" Nr. 252 pom 16. September 1934.



Frontkämpfervereinigung in Filzhelmen in der St.-Stefans-Prozession.

lich schwermütigen Zigeunermusit ner innerhalb des Staates. Die Laufdahn des erneut eine herzliche Berbrüderung zweier Bolls-gruppen, die, in vielem fremd, sich dennoch sehr rasch verstehen, weil sie beide in tausendijähriger her oischer Geschichte oft zum Spielball rassinierterer Bölker wurden, weil sie die Die Biederkeit und mannhafte Herzlichkeit mehr lieben als des hölliche Kathes als das höfliche Bathos.

als das höfliche Bathos.

Bigennermussen bei Kapitel für sich. Zuerst selbstreefichwangs, der abgrundtiesen Traurigkeit, mit der der Bigan seine versorene Heimat zu suchen scheint, umfängt uns die Komantik der gelbbraunen Gesichter mit den schwarzen Glutaugen, es besticht die natürliche Musikalität, mit der der Zigenner sede Melodie zu spielen weiß, aber auf die Dauer entgeht einem natürlich auch nicht die Billtür und Undizipliniertheit, mit der er sich sede auch wesensfremde Beise zurechtbiegt und ihr seine persönliche, eden traurig klagende Note gibt. Sachlichseit in der Kunst — im höheren Sinne — kennt er nicht: er bezieht monomanisch alles auf seine Person, bezw. auf sein Bolf und sein Schickal. Dem entspricht auch ganz die merkwürdige so zi ale Stellung der Itaatliche Stellungen ischer kantliche Stellungen ischer von der ihre Kinder nun in andere bürger-liche Beruse nun in andere bürger-liche der ihre Rinder nun in andere die iche und führe Beruse nun in andere viewe scher hieden nun in andere die stellungen ischer keinen nun in andere viewe scher hieden nun in andere die se der ihre Kinder nun in andere viewe scher hieden.

men sich, in der 30. Generation die Fiedel

## Budapest.

Europas jeden überrascht, der geglaubt hat, er komme schon halbwegs nach dem "Balkan".

Es gibt feine fauberere, geräumigere, pruntvollere und heitere Stadt als Budapest mit feinen pomposen Do= bau=Rais, dem Rorfo, der langen Reihe mondaner Luxushotels, mit dem Johl ber Margaretheninfel;

auf dem anderen (Budaer) Ufer, hoch auf dem Berge das geräumige Burg-Viertel mit unber-gleichlich pruntvollen Schloßbauten, mit der

Schon in der Bahnhofshalle begrüßt uns eine tädtische Rapelle mit dem Deutsch land malerischen Treppenanlage, dann der breitgelagerte, und abermals versichern sich Deutsche und Ungarn ihre herzliche Freundschaft; dann geht zes, schon spät in der Nacht, nach dem Hacker des, schon spät in der Nacht, nach dem Hacker des schon spät in der Nacht, nach dem Hacker des schon spät in der Nacht, nach dem Hacker des schon sie beschäften und wo — seit vorigem Fahre erst langem Schlafe beginnt am anderen Morgen die Besichtigung der Stadt. Es würde zu weit führen, alle ihre Herrlichteiten, wie sie jedem Budapung an den Ernst des Lebens inmitten all der Pracht die Paulanermönche, denen nach langer Verdannung erst iedt die Kückern, ihre Landsschaft, ihre Bauten, ihre Theater, ihre Aunsschaft, ihre Bauten, ihre Theater, ihre Mussen. Es soll nur setzgestellt sein, wie sehr dies Verdanschapen sich seine Mahnung an den Ernst des Lebens inmitten all der Pracht die Paulanermönche, denen nach langer Verdannung erst iedt die Kückern ach Ungarn erlandt wurde, eins ihrer Allsschaft, ihre Bauten, ihre Theater, ihre Mussen, ihre Aundschaft, ihre Bauten, ihre Europas jeden überrascht, der geglaubt hat, er gehaltenen Einganasbauten. Und dann am Kuke senen nach langer Versamming erzi ein ihrer fehr nach Ungarn erlaubt wurde, eins ihrer Klöster nach Ordensregel tief in den Berg hinein gebaut haben, sodaß am Felsendang nichts sichtbar wird als die im neuromanischen Stil gehaltenen Eingangsbauten. Und dann am Fuße des Berges: das St.-Gellert-Bad und-Hotel, eine in der Welt wohl einzigartige Andage, im Besitze der Stadt. Und damit kommen mir zu der schönsten und heitersten Seite Ausdalage, im Besitze der Stadt. Und damit kommen wir zu der schönsten und heitersten Seite Budapefts: ju feinem Babeleben.

> Budapeft ift eine ber größten Baberstädte ber Welt, es hat mehr als 80 Quellen, neun ausgebaute Thermalbäder, ein Bitterwafferbad und mehr als 400 Bitterwafferquellen.



Die ungarische Regierung in der St.-Stefans-Prozession. Der Zweite in ber erften Reihe Ministerpräsident b. Gombos.

In den großen Strand- und Thermalbäbern (St. Gellert, St. Lukas, St. Margarethen, Szechenhi und viele andere), die mit einem für unsere Berhältniffe unglaublichen Lugus, an bie alten römischen Thermen erinnernd, jumeift gang aus bem berrlichen ungarischen Marmor gebaut sind, entwidelt sich ein gut Teil bes geselligen Lebens der Stadt. Die Beständigkeit des Wetters, die gleichbleibende Wärme des Wassers (Szechendi z. B. 74 Grad), seine Kristallklarheit und der Komfort der Anlagen (alle Arten von Gaststätten usw.) loden zu stundenlangem Verweilen, und wenn man Budapest das "Mekka der Rheumakranken" nennt, so ist es darüber hinaus das Akekka aller Kadesiüchtigen das Mekka aller Babefüchtigen.

Den nationalen Wiberstanbsgeift ber Ungarn (von überall her ruft es uns zu:

### Nem, nem, soha! Nein, nein, niemals!

symbolisiert in einzigartiger Beise der schönste Plag Budapests, der Freiheitsplaß, der Plag Budapeits, der Freiheitsplaß, der künstlich geschaffen wurde an der Stelle, wo einer der Märthrer im Rampf gegen das Haus Habsburg sein Leben ließ, Graf Batthhanh, dem zu Ehren nun hier eine ewige Ampel brennt. Vier Fredenta-Denkmäler einmern an die Schmach von Trianon: Ein Westungar, ein Slowak, der der "Hungaria" zu Hilfe eilt, ein Siebenbürger und ein Südungar, und diesen Denkmälern gegenüber ragt ein Kahnenbiefen Denkmälern gegenüber ragt ein Jahnen-mast, auf dem bis zur Abänderung des Zwangs-biktates, das Ungarn um zwei Drittel verstüm-melte, als Zeichen der nationalen Trauer die

#### grün-weiß-rote Trikolore auf Halbmast

webt; bie vergolbete Sand an ber Spike leistet symbolisch ben Trenschwur bes Ungarntums auf ben Glauben an die Zukunft. Einige Stufen sühren zu einer Marmortafel, unter der von isdem Komitat Groß-Ungarns ein Häuschen Erde liegt. Auf der Rückeite des Fahnenhalters liest man in Stein gehauen das "Rationale Gebet":

"Ich glaube an einen Gott, ich glaube an ein Baterland, ich glaube an eine ewige göttliche Gerechtigkeit, ich glaube an Ungarns Auferstehung. Amen."

Bor der Landesfahne hat neuerdings die städtische Gärtnerei aus Blumen die Landstarte Groß- und Rumpf-Ungarns ausgelegt,

ebenfalls umrahmt vom Nationalen Gebet. Besonders stolz sind die Ungarn auf den wirk-lich mit einem Prunk ohnegleichen aufgeführten Parlam ents bau am Donau-User, der ihnen nicht zweckloser Luxus ist, sondern ein Monument ihrer Verfaffungstämpfe;

Ungarn ift nach England ber älte fte tonftftutionelle Staat Europas. 600 Jahre lang mußte die ungarische Magna Charta eiferfüchtig gegen fremde Herrscherhäuser gehütet werden;

kein Bunder, wenn dieses Volk mit ganz besonderer Liebe, aus vaterländischer Begeisterung an seiner Bersassungsgeschichte hängt; in allen großen öffentlichen Gebäuden wurde sie von den Malern der Nation verenigt (Muntacsungben wohlden, Festy), am grandissesten wohldom Festy in dem monumentalen Rundbild draußen im Stadtwäldchen: es stellt in riesigem Rangrama, die Allesian pollkommen täuschend die Banorama, die Illusion volksommen täuschend, die "Landnahme" dar, den Einzug der Ungarn unter Herzog Arpad, den Sieg über bas Slawentum und die Begründung einer hochstehenden Ackerbaukultur. — Hier ein Wort zum Ethnologischen: In den deutschen Schulen lernte man früher (heute wohl nicht mehr), die Ungarn seien Nachstommen der alten Hunnen. Nun, wer das Landossenen Auges bereist, erkennt den Unsinn solcher Geschichtstlitterungen;

ber Thp des Ungarn ift durch und burch europäifd.

Allerdings gehört seine Sprache mit derjenigen dierbligs gehort seine Sprache mit derseinigen der Eftländer und Finnen zu dem finnischugrischen (also nicht indogermanischen) Sprackteis, was aber noch keine leichtfertigen Rücklüsse auf die rafsische Zusammensehung zuläßt. Die wissenschaftlichen Forschungen auf diesem Gebiet sind noch keineswegs abgeschlossen.

(Fortsetzung folgt.)

## Tagung der Weltwirtschaftlichen Geiellichaft

(Telegraphifche Melbung)

Erfurt, 29. September. Um Sonnabend murbe! bie Tagung ber Deutschen Beltwirtschaftlichen wirtschaftsminifters, Reichsbantprafibenten Dr. Gesellschaft von Gouverneur a. D. Dr. Schnee, bem Bräsidenten der Gesellichaft, eröffnet. Der schaftsministeriums, Fribsche, eine Erklärung Redner wies auf die bom Führer und Reichs- ab, in der es beißt: tangler wieberholt betonte Bereitwilligfeit Dentschlands zu weltwirtschaftlicher und weltpolitijder Bujammenarbeit mit allen Bolfern bin. Unerlägliche Borausfegung bagu fei aber bie Sicherstellung ber Grifteng bes beutschen Boltes. Daher habe die Reichsregierung neuerdings wieber wichtige Magnahmen getroffen, um einer weiteren Gefährbung ber beutschen Außenwirtichaft burch bie Devifenknappheit gu begegnen. Sicherlich würde bamit aber nicht bas Biel einer allgemeinen Blanwirtschaft verfolgt. Auch muffe mit allem Nachbrud erklart werben, bag allgemein in Deutschland eine bolle Antarfie abgelehnt werbe. Gie werbe nur angewandt, wenn fie bon außen her durch eine verhangnisvolle Ent- thoden unferer gegenwartigen Birtichaftswidlung aufgeswungen werde

Gleich berechtigung Deutschlands.

Schacht, gab ber Bertreter bes Reichswirtab, in der es heißt:

"In Stelle einer berantwortlichen 3ufammenarbeit im wirtichaftlichen Bertehr ber Rationen ift ein unfruchtbares Wegen. einanber getreten. Um fich hiergegen burchfegen gu fonnen und um Deutschland bie gefunbe Mußenwirtschaft ichaffen gu fonnen, bie eine Lebensnotwendigfeit ift, muffen wir als faufmannifch fühlenbe Ration ben einzigen Beg mahlen, unfere Ginfuhr in Uebereinstimmung mit unferen 3ah. Inngemöglichteiten zu bringen. Alle Depolitit fufen auf biefem Grunbfag, Der Reichsführer des Handels, Professor Dr. Es läßt sich nicht vermeiben, daß wir fürs erste Lüer, betonte den Willen Deutschlandes, sich in ein Net dichter Außenhandelsbeziehungen zu stellen. Eine künftige Weltwirtschaft müste den Warenaustausch vor der Wertsicher rung des internationalen beweglichen Kapitals in den Vordergrund stellen. Zunächst müsten gewisse politische Vorde din gungen sieren Weitellung inländischen Kapitals in den Vordergrund stellen. Zunächst müsten gewisse politische Vorde din gungen sieren Weitellung inländischen Kah. die Serstellung inländischen Rohen wir die Heichsteln in Augriff genommen. Gleichzeitig geht die Reichsregierung statzstig daran, unsere Ausfuhr zu sördern." tatfräftig baran, unfere Unsfuhr zu förbern."

## Deutsch-niederländischer Verrechnungs:Vertrag

(Telegraphische Melbung)

Berlin, 22. September. Die Verhandlungen zwischen Vertretern ber Deutschen und der Niederländischen Regierung über Erleichterungen im gegenseitigen Zahlungsverkehr haben gestern zur Unterzeichnung eines deutschen niederlänsten der Verlänstellung eines deutschen der länstischen Verrechnung svertrages geführt. Der Vertrag, der erst nach dem Austausch der Kaisstationsurfunden endgültig in Krast trift, wird auf Grund einer Bereindarung zwischen verderit. ichen beiben Regierungen bereits bom 24. September 1934 ab vorläufig angewendet werden.

Auf Grund des Bertrages erfolgt der Zahlungsversehr zwischen Deutschland und den Nederlanden einschließlich der niederländischen Kolonien in Bukunft über Verrech ungskonten. Ueber diese Louten werden nicht nur die
Zahlungen sür die beiderseitige Warenausfuhr, sondern auch Zahlungen für
Nebenkolfd-niederländischen Warenversehr entsteben,
wie z. B. Zölle, Bahn- und Binnenschiffahrtisfrachten, Krovisionen usw.
verrechnet Kür die Seeschiffahrt ist eine
besondere Regelung außerhalb des Verrechnungsvertrages vereindart. Durch den Vertrag werden

Mailand, 22. September. In einem kleinen Auf Grund bes Bertrages erfolgt der Bab besondere Regelung außerhalb bes Verrechnungsvertrages vereinbart. Durch den Vertrag werden
besondere Regierungsausschäffe eingesett; deren Aufgabe es ist, in ständiger Fühlungnahme diesenigen Fragen zu behandeln, die mit
der Durchführung des Vertrages zusammenbängen. Von den Einzahlungen niederländischer Einfuhrfirmen bei der Riederländischen Bant wind
ein gewisser Arozentsat abgezweigt, über den die
Reichstautungen sind ferner getroffen worden über einbarungen find ferner getroffen worden über gräßlich gugerichtet und fanben ben Tob.

arbeitergewerkschaft hat am Sonnabend nachmittag ben Streit in ber Textilinbuftrie für been bet erflärt und bie Arbeiter angewie-

Mailand, 22. September. In einem kleinen Dorf im Grappa-Tal, nordwestlich von Trebiso, sanden junge Leute in einem Dickicht eine offenbar aus der Kriegszeit stammende 21-Zentimeter-Granate. Gemeinsam mit anderen Dorsbewohnern versuchten sie, das Geschoß zu öffnen. Dabei ging es unter furchtbarem Krach in bie Luft. Die Umstebenden wurden zu Boben ge-schleubert. Fünf Personen wurden burch Splitter

## Ein Jahr Autobahn-Bau

Beris der Reichsautobahnen getan hat. Der Borsigende des Berwaltungsrats und Borstanb Im Auftrage bes stellvertretenben Reichs- tor Dr. Dorp muller, hat aus diesem Unlag rtichafteministers. Reichsbantbrafidenten Dr. an ben Führer und Reichstanzler nachstehendes Hulbigungstelegramm gerichtet:

> führter und ben Befehl jum Beginn ber Arbeit gaben, ift ber "Geburtstag ber Reichsautobahnen". Ein gahr ift erft berfloffen, und mit Stols fann ich Ihnen melben, bag bie erften Teilftreden ber Reichsautobahnen ihrer Bollenbung entgegen gehen. Der Geburtstag ber Reichsautobahnen foll fortan ein Chren. und Sefttag für alle Reichsautobahnen und für alle meine Arbeitskameraben fein, die an Ihrem großen Wert mithelfen. Wir alle, bom Leiter, bem Ingenieur, bem Raufmann, bem Angeftellten, bem Arbeitetameraben angefangen bis jum fleinften Belfer banten Ihnen beiß bafür, unfer ganges Ronnen, unfere gange Arbeitetraft einfegen gu burfen, bas große Werk auszuführen und zu bollenden. Wir fehnen ben Tag herbei, an bem Sie, mein Guhrer, bie erfte Teilftrede eroff. nen und bem Betrieb übergeben fonnen. 3m Namen aller Reichautobahnen - 2549 Ingenieure, Technifer, Raufleute und Angeftellte fowie 61 500 Arbeitstameraben - entbieten wir Ihnen gu biefem Ehrentag unfere herzlichften Glüdwüniche und Gruge. Beil mein Führer!"

Bon der Direktion der Reichsautobahnen er-glng für sämtliche Baukellen, Baubüros und Dienstgebäude der obersten Bauleitungen und Bauabteilungen der Reichsautobahnen Anwei-sung zur seitlichen Bestagung. Die Stelle, an der der Führer vor einem Jahr den er sten, an der der Führer vor einem Jahr den er sten, Spatenstich bei Franksurt a. M. vollzog, ist wit Girlanden und Blumen geschmickt worden. Dr. Dorpmüller hat an das Versonal der Gesell-choft Reichsautobahnen und alle an den Bau-stellen schaffenden Volksgenossen solgenden Auf-ruf gerichtet:

"Reichsautobahner! Seute ift ber erfte Geburtstag ber Reichsautobahnen. Am 23. September 1933 gab unfer Führer und Reichstanzler Abolf Sitler burch ben von ihm geführten erften Spatenftich ben Befehl jum Beginn ber Arbeit an bem Riefenwert ber Reichsautobahnen. Gin Rahr Aft berfloffen, und ichon geben bie erften Teilftreden ihrer Bollenbung entgegen, Ueberall regen fich fleißige Sanbe, weitere Stretfen gu erftellen, neue Arbeit wirb baburch geschaffen, und Freube tommt in bas Beim bon hunderttaufend erwerbslofen Bolfsgenoffen. Bir banten bas alles bem Rührer und Reichstangler Abolf Sitler. Reichsautobahner! Ich habe in Gurem Ramen, wiffenb, jedes einzelnen Bunich bamit ju erfüllen, bas oben wiebergegebene Sulbigungstelegramm an unferen Guhrer und Reichstangler Abolf Sitler gerichtet."

## Am 28. September 1984 ift ein Jahr bergangen, feit dem ber Führer und Reichstanzler ben erften Spatenftich zum Bau bes gigantischen bon Wohrsch

(Telegraphifche Melbung)

Sienende des Berwaltungsrafs und Borftand Geielschaft Reichsautobahnen, Generaldirefden Reichsautobahnen, Generaldirefden Reichsautobahnen, Generaldirefden Reichsen Bibrer und Reichstanzler nachstehendes bigungstelegramm gerichtet:

"Mein Führer. Der Tag, als Sie, mein Führer, am 23. September 1933 in Frankfurer. Am 25. September 1933 in Frankfurer. Borften Spaten fich aus burger 43. So.—Standarte statt. Gruppenführer furt a. M. ben ersten Spaten fich aus.

D. Wodyrsch meldete dem Reichsssührer der So. Simmeler die angetretenen Formationen. Simmler, bie angetretenen Formationen.

Um Freitag, vormittag 10 Uhr, begann unter starker Unteilnahme ber Bevölferung die eigentliche Hochzeitsseier mit der stan desamtli-chen Trauung. Nachmittags 1 Uhr versam-melten sich die Gäste zur kirchlichen Trau-ung in der evangelischen Kapelle. SS., SI. Jungvolk und BDM. bildeten bis zur Kapelle Spalier. Pfarrer Tonndock, Brieg, der selbst als Sturmsührer dem Stabe des SS.-Oberabschnittes angehört, legte seiner Traupredigt das von dem Brautpaar gewählte Bibelwort "Wo Du hingehst, da will auch ich hingehen" zugrunde.

Unter ben Glückwünschen wurde an erster Stelle ein in herzlichen Worten gehaltenes Telegramm bes Führers und bes Stellvertreters bes Führers, Rubolf Heß, verlesen. Die Ehren-gabe des Reichsführers him mler zeigte den Kopf eines S.-Mannes auf einem Marmorblod mit einer Wibmung bes Reichsführers.

Diefer Aufruf wird am 28. September auf famtlichen Bauftellen, Bauburos, Untertunfts-räumen und Dienstgebäuden ber Reichsautobahnen angeschlagen sein.

## Die Morgenpost funkt

Wie wir nachträglich erfahren, ist die Entlassung Dr. Schilds, bes Generalsefretärs bes Deutschen Handwerts- und Gewerbekammertages, ersolgt, weil er versucht hat, die Deutsche Arbeitssrout gegen das Reichswirtsichaftsministerium auszuspielen.

Der Chef ber Marineleitung, Abmiral Dr. h. c. Raeber, hat vom 17. bis 21. September an Bord des Kreuzers "Leipzig" an den in der Oftsee abgehaltenen Serbstmanöbern der Flotte teilgenommen, Die Üebungen wurden am 20. September mit einem Borbeimarig aller Fahrzeuge vor dem Chef der Marineleitung

Die beutsche Fliegerin Elli Beinhorn ift in bem Sause bes beutschen Gesandten in Mexiko empfangen worben. Rommuniften berjuchten, in bas haus bes Gefandten einzubringen, fonnten jedoch von der Polizei an ihrem Vorhaben gehindert werden. Sie verteilten Heyblätter, in denen sie Elli Beinhorn als "Naziagentin" bezeichneten. Der Gesandte hat wegen dieser Vorsälle Protest

Die Kennzisser ber Großhandelspreise stellt sich für den 19. September, wie in der Borwoche, auf 100,3. (1913 = 100).

Am Sonnabend fand die Eröffnung bes größten bentschen Bolksseftes, bes Münchener Oktoberjestes, nach altem Brauch und alter Sitte mit jestes, nach altem Brauch und alter Sitte mit einem großen, prachwollen Festaug statt. Reichs-statthalter Ritter von Epp, die Staatsminister und Oberbürgermeister Fiehler nahmen den Vorbeimarich bes Zuges ab.

Die in Bremen im Berlag Carl Schuene-mann erscheinenben Tageszeitungen "Bremer Nachrichten" und "Weser-Zeitung" werden mit dem 1. Oktober 1934 zu einer Morgenzeitung unter dem Tibel "Bremer Nachrichten mit Be-ser-Zeitung" vereinigt.

Reichshankdiskont 40/0 Lombard . . . 5º/o

Verkehrs-Aktien

|heute | vo

## Berliner Börse 22. Sept. 193

Diskontsätze New York  $.2^{1}/_{\circ}$ % Prag.... $.5^{6}/_{\circ}$  Zürich .... $.2^{0}/_{\circ}$  London ... $.2^{0}/_{\circ}$  Britssei .. $.3^{1}/_{2}$ % Paris ... $.2^{1}/_{\circ}$ %

AG.f.Verkehrsw Allg.Lok.u.Strb. Hapag Hamb.Hochbahn Nordd. Lloyd	778/8   119     251/9   813/4   285/8	771/ <sub>4</sub> 1201/ <sub>2</sub> 251/ <sub>9</sub> 811/ <sub>9</sub> 281/ <sub>9</sub>
Bank-A		
Adea.	1513/4	152
Bank f. Br. ma.	1141/	1133/4
Bank elektr. W	801/4	150
Berl. Handelsgs	981/4	961/
Com. u. PrivB	671/2	672/2
Dt. Bank u. Disc.	723/4	73
Dt.Centralboden	72	713/4
Dt. Golddiskont	100	100
Dt. Hypothek B.	683/4	681/4
Dresdner Bank	75	75
Reichsbank	148	150
Industrie	-Akti	en

Dresdner Bank Reichsbank	75 148	75 150
MOICHSDENE	1140	1100
Industrie	-Akti	en
Accum, Pate.		11798/4
A. E. G.	28	275/8
Alg. Kunstzijde	65	648/8
Anhalter Kohlen	97	971/0
Aschaff Zellst	69	67%
		4401
Bayr, Elekir. W	1161/9	1161/2
do. Motoren	1343/4	135
Bemberg	1311	1293/
Berger J. Tiefb. Berliner Kindi		264
Berl.GubenHutf	121	121
do Karleruh Ind.	1281/2	1273/6
do. Kraft u. Licht	1481/2	921/2
Beton u. Mon.	196	197
Braunk, u. Brik.	103	103
Brom. Allg. G.	86	8644
PARTOR BE SEED IN	1-0	The Court of the

tien	heute	VOI
Charl. Wasser	1951/2	1943/4
Chem. v. Heyden	955/8	1961/4
1.G.Chemie 50%	1883/4	1341/
Compania Hisp.	217	2114
Conti Gummi	1301/,	1801/
Daimler Benz	1503/4	1501/8
Dt. Atlanten Tel.	1	122
do Baumwolle	90	901/4
do. Conti Gas Dess.	1251/2	11241
do, Erdől	114	115
do. Kabel	821/2	85
do Linolenm	561/8	561/2
do. Telephon	89	89
do. Ton u. Stein	743/4	741/4
do Eigenhandel	77	771/2
Dynamit Nobel	73	73
DortmunderAkt.	1	170
do. Union	2033/4	2041
do. Ritter	1000	851/2
Eintracht Braun.	190	11914
Eisenb. Verkehr.	1101/2	111
	101	101
Elektra Elektr. Lieferung	1015/8	101 4
do. Wk. Liegnitz	1000	143
do. do. Schlesien	105	1063
do. Licht u. Krall	119	119
Kngelhardt	97	961/2
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	.449	11431/
I. G. Farben	143	1264
Feldmuhle Pap.	76	701/8
Feiten & Guill.	54	553/8
Ford Motor Fraust. Zucker	112	113
roebein. Zucker	138	1373
Gelsenkirchen	621/4	621/8
Germania Cem.	953/4	941/9
Gestürel	1103/8	1103
Goldschmidt Th.	941/4	941/4
Görlitz. Waggon	251/8	241/2
Gruschwitz 1.	023,	1 (23)
Hackethal Draht	873/4	873/4
Hageda	821/2	821/2
Halle Maschine	21/2	75 1/2
Hamb. Blekt W.	1353/8	1351/

ă			<b>COMMISS</b>
Ĭ	THE RESERVE OF CHILD	heute	vor.
	Harpener Bergb. Hoesch Eisen	1041/4	105 761/s
ă	HoffmannStärke	115	115
ä	Hohenlohe Holeman Ph.	461/9	45 82
ă	HotelbetrG.	55	547/8
R	Huta. Breslau	1681/2	167
8	Ilse Bergbau do.Genußschein.	1284	1271/2
ă	Jungh. Gebr.	157%	553/4
	Kali Ascherst.	126	1261/0
	Klöckner Koksw.&Chem.F.	807/8 997/8	1001/8
ĕ	KronprinzMetall	130	1301/4
	Lanmeyer & Co Laurahütte	1231/2	214
	Leopoldgraha	351/2	355,8
	Lindes Eism. Linguer Werke	101	102
	Löwenbrauerei	141-/2	97%
	Magdeb. Muhlen	146	1146
	Mannesmann Mansfeld. Bergb.	741/2	7445
	Maximilianhassa	"	1583/4
	MaschinenbUnt	55	543/4 953/4
	Merkurwolle	961/2	96
	Metallgesellsch. Meyer Kauffm.	90	923/4
	Mine	62 721/4	74
	Mitteldt. Stahlw. Montecatini	00	641/8
	Muhih. Bergw.	63	117
9	Neckarwerke	943/4	941/9
ì	Niederlausitz.K. Orenst. & Kopp.	190	190
	orense & Ropp.	893/4	00
N	Phonix Bergo.	481/6	481/8
8	do. Braunkohle Polyphon	174/2	97
	Preusengrube	11-/2	105
	Reichelbräu	125	1251/4
	Rhein. Braunk. do. Elektrizität	2411/2	246 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 103
10	an michtizität	1024	THE RESERVE

		-
VARIATION AND AND AND AND AND AND AND AND AND AN	heute	AMADEMIA
hein.Stahlwerk	923/8	1921/4
o. Westf. Elek.	1041/8	104
heinfelden	1101/2	1103/4
tiebeck Montan	961/2	953/6
D. Riedel	50	51
osenthal Porz.	89	
lositzer Zucker	893/4	90 4,
tickforth Ferd.	421/9	421/4
	CALL STATE OF	
alzdetfurth Kali	1574	1581/2
chiess Defries	75	74
chies. Bergo. Z.		603/6
o. Bergw.Beuth.	353/6	357/s 958/4
o. u. elekt.GasB.	138	134
o. Portland-Z.	1131/4	1124
chulth.Patenh.	112	112
chubert & Salz.	175	171
chuckert & Co.	94	941/8
iemens Halske	AND STREET	1463/4
iemens Glas iegersd. Wke.	821/2	821/2
iegersd. Wke.	70	721/4
töhr & Co.	1038/4	1031/4
tolberger Zink.	811/2	611/4
tollwerckGebr.	72	721/2
	100 100 100	Electrical Property
hörls V. Oelf.	178	78
hur.Elekt.u.Gas	1000	1471/2
io. GasLeipzig	PRO 175	122
rachenb. Zucker uchf. Aachen	95	97
ucher	102	1021/4
	A STATE OF THE PARTY OF	ALCOHOLD TO THE
nion F. chem.	196	953/4
er. Altenb. u.		
Strals. Spielk. er. Berl. Mört.	1143/6	1141/2
er. Berl. Mort.	47	48 1011/2
o. Otsch. Nickel	1011/9	146
o. Schimisch.Z.	1201/2	123
o. Stahlwerke	411/4	41 /4
ictoriawerke	783/	77
ogel Tel.Drahi	104	102
DESCRIPTION OF THE PARTY OF THE	THE RESERVE	1291/2
anderer		291/4
estd. Kaufhof		1253/4
esteregeln		120%
Vunderlich & C.	/3	1/4

THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE	_	THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN	NAME OF TAXABLE PARTY OF TAXABLE PARTY.	SON DANKE	
	houte	V V	T	heut	e ver
eiß-Ikon	1784,	1803/8	8% Sehl.L.G. Pf.	186	186
ellstoff-Waldh	493/8	491/2	5% do. Liq.G.Pf	87	87
ckrf.Kl.Wanzl	106	1081/2	8%Prov.Sachsen		
. Rastenburg	921/2	941/	Ldsch, GPf.	84,80	85
		12.13	8% Pr. Zntr.Stdt	02,00	100
tavi	1131/2	1134;	Sch. G.P. 30/2	92	92
chantung	523/4	523/4	8% Pr. Ldpf. Bf.		02
AND AND ADDRESS OF A SHARE		STATE OF STREET	Anst. G.Pf. 17/18	93	98
Unnotiert	e We	rte	8% do. 18/15	93	98
t. Petroleum	1	1791/2	6% (7%) G. Pfdbrf		
nke Hofmann	291/4	30	der Provinzial-		1322
berbedarf	20 18	241/4	bankOSReihel	88	88
ehringen Bgb.	D. Carlo	111 es	1 801 1001 \ 3 - FE NW	881/2	881/2
ta	IN DEED	941/2	7 6% (7%) do. GK.		100 12
			Oblig. Ausg. I	871/2	871/2
arbach Kali	238/8	231/8	CANADA CONTRACTOR	150000	
intershall	11041/2	11043/4	4% Dt. Schutz-	1	1
SEX COLUMN	1	1	gebietsanl. 1914	91/4	9,30
nade 6% Bonds	The same	11100	Hymothel	PIN STA	
a Bonds	981/2	94	Hypotheke	nban	ken
		SEE STATE OF	8% Berl, Hypoth.	1	1
Ren	ten		GPfdbrf. 15	914	901/2
	<b>Markety</b>		442 % Berl. Hyn	/3	13
taats-, Kon	mun	al- u.	Liqu. GPf. 8	923/4	928/4
Provinzial-	Anlei	hen	7% Dt.Cbd.GPt. 2	901/2	901/4
AbiSanagani			1 ( a . G.Obl.2	87	865/8
Ablösuggsanl m. Auslossch.	198	1973/4	8% Hana. Bdcm.	TO THE W	
Reichsschatz	100	191-16	GPf. 13, 14	921/4	92 1/2
Anw. 1935	821/8	824/8	8% Preuß. Centr.	7.71	
% Dt.Int.Anl.	961/2	93,60	Bd,GPf.v.1927	901/3	8934
Dt. Reichsani.	00-12	00,00	8% Pr. Ldsrntbk.	SEN HAN	
1934	95	95	G. Ratbrf. I/II	94	94
do. 1927	881/2	953/8	41/2% do. Liqu	TO SERVE	STATE OF THE PARTY.
Pr. Schatz. 33	1025/8	102,70	Rentenbriefe	954	951/4
Kom Abi Ani	100	1001/4	8%Schl. Boderd.		
m. Aust.Sch.l	119	1183/4	GPf. 3, 5	891/2	891/2
Berl. Stadt-	STO UNI	Valori	4% % do. Li.G.Pf. 8% Schl. Boderd	911/4	901/2
Ant. 1926	871/2	871/2	Goldk. Oblig.	10000	
do. 1928	823/4	817/8	18, 15, 17, 20.	000	STORY.
Brest Stadt-	011-18	ST SECTION			883/4
Ani. v. 28 L.		MINE STATE	Industrie-Ob	iesti	onen
	871/2	871/9	6% L.G. Farb.Bds.	- S	
do. Stadt. 26	825/8	82,2	8% Hoeseh Stahi	1204	1203/4
Niederschies.	04 70	0-1-	Note KINGSON STANI	SHE I	931/2
Prov. Anl. 26	CHARLE S	88	8% Klöckner Obi.	923/4	9249
	(B) (A) (A) (A)	884	70/ Mittald CA	94	931/2
1101	×77/8	OFILE		~ ~ /9 L	911/2
Ldsch. C.GPf.	851/8	854	" ver. Stablw	80	797/8

Steuergutscheine	Reichsschuldbuch-Forderungen
1934	Ausgabe I 6% April—Oktober  fällig 1935 do. 1936 do. 1937 do. 1937 do. 1939 do. 1940 do. 1941 do. 1942 do. 1943 do. 1943 do. 1944 do. 1945 do. 1945 do. 1946 do. 1946 do. 1947 do. 1943  Polification  7% Dt. Reichsb. Vorz.

Lissab.StadtA	nl.	52	Vorz.	11113/6	(11176
Bankno	teni		e Berlin,	22. Sept	В
	20,38	1 20,46	Litauisone	41,72	41,88
Sovereigns	10,00	16,22	Norwegische	61,90	62,14
20 Francs-St.	16,16	4,205	Oasterr, große	7	
Gold-Dollars		2,447			
Amer.1000-5 Do			u. darunter	1 2 1	-
do. 2 u. 1 Dol	0,627		Schwedische	63,51	63,77
Argentinische	58,335		Schweizer gr.	81,49	81,81
Belgische	00,000	_	do.100 Francs		
Bulgarisone	54,98	55,20	u. darunte:	81,49	81,81
Dänische	81,04	81,90	Spanische	34,05	34,19
Danziger		12.35	Tschechoslow	CHARLES TO	
anglische, große		12,35	5000 Kronen		
do. 1 Pfd.u.dar	- 10,00		u.1000Kron		
Estnische	5,385	5,425	Ischechow.		
Finnische	16,405	16,515	500 Kr u. dar.	40.	
Französisone	169,26	169,94	Türkische	10,41	10,45
Holländische	21,36	21,44		1,90	1,98
Italien, große	-		Ungarisone		
do. 100 Lire		A	2		S. AD OUR
und darunter	21,36	21,44	Ostn	oten	
Jugosla wische	5,68	5,72	KL poln. Noten		1000
Lettländische	-		Gr. do. do.		
AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF	E COUNTY	THE PERSON	are do do	47.21	47.89



## Handel - Gewerbe - Industrie



## Wie steht es um die deutsche Rohstoffbewirtschaftung?

Grenzen der Selbstversorgung - Heimische Rohstoffquellen - Ersatzstoffe Die Preisfrage - Umlagerung der Einfuhr

Handelskammer - Verbandes Niedersachsen— Kassel befaßt sich Dr. Dittebrand (Braunschweigische Handelskammer) in zwei Aufsätzen mit der deutschen Rohstoffbewirt-schaftung. Dr. Dittebrand unterstreicht zu-nächst die Notwendigkeit einer sparsamen Verwendung fremder Rohstoffe und kommt dem Kapitel Selbstversorgung u. a. zu folgendem Ergebnis: Bei einer Erschöpfung aller Möglich-keiten der Selbstversorgung wird die völlige Unabhängigkeit vom Ausland nicht erreicht werden können, da Deutschland aus natürlichen Gründen immer auf Zufuhren aus fremden Ländern angewiesen sein wird. Es gilt aber, durch Einsatz aller vorhandenen organisatori schen Mittel und wissenschaftlichen wie praktischen Forschungsarbeiten für ausländische Rohstoffe inlämdische und geeignete Ersatzstoffe zu finden und wirtschaftlich zu erzeugen, um dadurch die heimische Rohstoffgrundlage zu verbreitenn. Hier ist vornehmlich das Rohstoffkommissars zu

#### Die heimischen Rohstoffquellen

Bei der Nahrungs- und Futtermit-teleinfuhr ist seit 1928 der Uebenschuß auf 73 Prozent gesiemkt worden, der Verbrauch bleibt aber immer noch zu 20 Prozent vom Import ab-hängig. Im laufenden Jahr konnte bislang die Einstuhr von Getreide, Gemitise, Fett und Eiern Einfluhr von Getreide, Gemüse, Fett und Eiern auf der Basis der Vorjahrsimporte gehalten werden während bei den überseeischen Genußmitteln (Kaffee, Kakao, Gewürze, Rohtabak) eine erhebliche Steigerung festzustellen ist; daher auch die Kaffee- und Kakao-Einfluhrbewirtschaftung. Im Hinblick auf eine Entwicklung auf lange Sicht hat nach der Geschaften der Menschaftung auf Lange Sicht hat nach der Geschaften der der der Geschaften der Gescha des I. f. K. die Neuordnung der gesamten deutschen Landwirtschaft und der agrarischen Märkte entscheidende Voraussetzungen dafür geschaffen, daß im Laufe der Jahre die Abhängigkeit von der Einfuhr weiter vermindert werden

Von dem Rohstoffverbrauch der Industrien waren 1933 etwa 25 bis 30 Prozent Erzeugnisse ausländischer Land- und Forstwirte. Es fragt sich, inwieweit hier die deutsche Binnenwirtschaft von der Einfuhr unabhängiger werden kamn. Zum Teil sind aus klimatischen Gründen die inlämdischen Produktionsaussichten gering. Auf manchen Gebieten sind aber doch Expansionsmöglichkeiten der deutschen Landwirtschaft gegeben.

#### Der Anteil deutscher Wolle an der Bedarfsdeckung kann erhöht werden,

wenn auch nur bis zu einer gewissen Grenze, weil die Weiden für die bei einer völligen Bedanfsdeckung enforderlichen Vervielfachung des Schafbestandes infolge der Intensivierung der Landwirtschaft nicht in ausreichendem Umfange zur Venfügung gestellt werden können. Nachdem aber die Frage der Schaffleischverswert und durch ein neues Fettextraktionsverfahren und die Fleischmehlerzeugung gelöst erscheint, steht einer gewissen Steinemung der scheint, steht einer gewissen Steigerung Wollproduktion nichts mehr entgegen. Maßnahmen der Reichsregierung bezüglich Förderung der Schafzucht wirken bereits in dieser Richtung.

Dagegen läßt sich die Flachserzeugung erheblich steigern. Die Anbaufläche kann der ant erweitert werden, daß nicht nur der eigene Flachsbedarf gedeckt wird, sondern auch andere jetzt eingeführte Textilrohstoffe zum Teil ersetzt werden können. Dabei käme auch dem Leinsamen besondere Bedeutung für deutsche Oelfrüchteerzeugung - die Oelfrüchte stellen den zweitgrößten Importposten dar - zu, die durch einen vermehrten Ambau von weite ren Oelfrüchten, wie der Sojabohne, Raps und Rübsen, in wesentlich höherem Grade von deutschem Boden gedeckt werden kann; vermehrter Anbau von Raps ist den Bauern bereits nahegelegt, die Anbaufläche auch schon gestiegen.

— Bei den Häuten und Fellen ist wegen der Frage der Fleischverwertung keine Möglichkeit zur Steilgerung der Selbstversongung Bedeutung gegeben; eine Devisenersparnis kann aber auch hier durch Verhesserung der Qualität der im Inland anfallenden Häute erreicht wer-Bei der Holzwirtschaft kann gleichfalls eine Steigerung der inländischen Erzeugung erzielt werden, auf kürzere Sicht sind jedoch Ersparnismöglichkeiten kaum gegeben. Es muß überhaupt in diesem Zusammenhang festgehalten werden, daß es bei all diesen Fra-gen jahrelanger Vorbereitung bedarf, ehe die heimische Erzeugung die Einfuhr ver-

drängen kann. Für die Metallwirtschaft ist zunächst es sei nur an Getreide, Zucker und die Steigerung der Eisenerzgewinnung von Bedeutung. Das Schrottaufkommen spielt weiterhin eine wichtige Rolle.
Aehnliches gilt für die Gewinnung une dier erhaltung gegeben wurden. Bei einer Erhöhung

z. B. stehen

#### erhebliche Möglichkeiten für die Ersetzung von Kupfer durch Aluminium

offen, dessen Erzeugung in vermehrtem Umfange anstatt aus dem ausländischen Bauxit aus inländischem Ton anzustreben wäre. Weiterhin ist die inländische Produktion an Mineralölen bezw. Benzin stank enweiterwerzeitigen beziegen Singen wirden bezeits terungsfähilg. In diesem Sinne wirken bereits die meuerdlings vom Staat gewährten Kredite bezw. Zuschüsse für neue Erdöl-bohrungen. Durch Abbau der Asphalt-vorkommen könnte die Asphalteinfuhr gedrosselt werden.

#### Ersatzstoffe

Bei dem Ersatz ausländischer Rohstoffe durch deutsche Ersatzprodukte ist weniger an die schon immer von der Industrie zur Verbilligung herausgebrachten Erzeugnisse gedacht, sondern es handelt sich um hoch wertige Ersatzstoffe, die gleich wertig für oder neben die anderen Rohstoffe zu treten vermögen. Die größte Bedeutung haben hier die Bestrebungen, die Faserstoffeinfuhr durch Verwendung von Ersatzstoffen einzuschränken. In erster Limie kommet als Ersatz für Baumangelie erster Linie kommt als Ersatz für Baumwolle die Kunstseide in Form der neuen kurzgeschnittenen Stapelfaser u. ä. in Frage. Durch soliche Kunststapelistoffe sind heute bereits im Durchschnitt etwa 15 Prozent der eingeführten Baumwolle ersetzbar.

#### Die genügende Widerstandsfähigkeit der Kunststapelstoffe gegen Nässe

spielt hierbei eine besondere Rolle. Aehnliches gilt für den teilweisen Ersatz von Wolle durch Kunststapelstoffe und Kunstwolle, die durch die Wiederauswertung der Lumpen entsetht; hlier werden für die Bei-mischung von Kunstwoile Sätze von 20 bis 30 Prozent als möglich genannt, ohne daß eine Qualitätsverschlechterung eintritt.

Entsprechende Möglichkeiten, Kunstwolleverarbeitung ergeben sich bei Roh-kautschuk durch die Verwendung von aus Altkautschuk usw. gewonnenem Regenerat; der Regemeratverbrauch soll verarbeitungs rat; der Regemerativerbrauch soll verarbeitungstechnisch auf 20 bis 25 Prozent dies gesamten Rohkautischukverbrauchs gegentilber einem heutigen Verhältnis von 7:100 gesteigert wenden können. — Bei der Treibstoffversorgung spielt die Beimischung von Spiritus und Benzol zu Benzin eine gewisse Rolle. Weitere Möglichkeiten der Schaffung von Ersatzstoffen lassen sich unschwer aufzählen,

#### Die Preisfrage

Es erhebt sich in diesem Zusammenhang die Frage; wanum bislang von den Möglichkeiten der Selbstversorgung noch kein Gebrauch gemacht worden ist. Hienfür ist zweierlei entscheidend: einmal benötigt die Umstellung moch erhebliche Zeit, teilweise müssen auch die Ersatzverfahren für den Verbrauch im gro-Ben noch erst entwickellt werden, zum andern ist die Umstellung einer Frage der Kosten und Preise, denn bei einem Ausbau der heimischen Rohstoffbasis in dem angedeuteten Umfange wird auch bei einer Massenerzeugung eine Verteuerung der Rohstoff. versorgung eintreten müssen, die sich allerdings nicht in dem gleichen Asmaß beim Preis für das Fertigprodukt auswirken wird. Z. B. ist berechnet worden, daß ein Mehrpreis von 40 Prozent für die deutsche Wolle gegenüber dem Preis für Importwolle bei einer um das Eineinhallbfache gesteigerten inländischen Wollerzeu-gung und Verwendung von 20 Prozent inländischer Wolle nur eine Verteuerung von 0,8 Prozent in der Fertigware ausmachen würde. solch günstiges Ergebnis wird jedoch nicht immer erzielt werden können. Gewisse Preisopfer sind infolgedessen bei einer verstärkten Selbstversorgung in Kauf zu nehmen. Diese sind aber im Hinblick auf somst eintretende größere Schwierigkeiten vertretbar.

#### Man kann nicht nach dem Preis fragen, wenn es sich um lebenswichtige Fragen der Volkswirtschaft handelt.

Wir haben auch heute schon gentigend Beispiele für die Verwendung gegentüber den Welt-marktpreisen teurer einheimischer Erzeugnisse:

In dem amtlichen Organ des Industrie- und geben. Dagegen kommt der Ersetzung der ein- keiten zur Bezahlung der Einfuhr notwendiger ndelskammer - Verbandes Niedersachsen— geführten Rohstofffe durch ähnliche Metalle Rohstoffe verringert werden können. Und issel befaßt sich Dr. Dittebrand (Braun- deutscher Erzeugung erhöhte Bedeutung zu; noch ein weiteres ist in diesem Zusammenhang Rohstoffe verringert werden können. Und noch ein weiteres ist in diesem Zusammenhang zu beachten, Eine Umstellung der Rohstoff-versorgung wird auf manchen Gebieten vorhandene Anlagen und Kapitalien entwerten und zur Festlegung neuer Kapitalien zwingen, die volkswirtschaftlich nur vertretbar ist, wenn sie sich im Rahmen einer auf die Dauer berechneten, gewollten Strukturänderung der Versorgungslage bewegt. Dann wird sie nicht nur in Zukunft Devisen sparen, son-dern auch Arbeit schaffen. Planmäßig müssen nelben der Devisenensparnis die Möglich-keiten erschöpfit werden, die sich für die Arbeitsbeschaffung dadurch bieten, daß Löhne deutschen Arbeitern zukommen können, die bisher an Arbeiter der ausländischen Rohstoffwirtschaft ge-

> Die Einfuhr der notwendigen Rohstoffe ist in der untersten Bearbeitungsstufe durchzuführen, so daß die Robstoffe in Deutschland
> recht viel Airbeitevorgunge durchzumachen haben. Es müssen daher eingeführt
> werden: Ungewaschene Wolle anstatt Kammzitige, Holiz amstatt Zellstoff, Rohöl statt Benzin, Erze statt Rohmetall. Weiter werden besondere Arbeitsmöglichkeiten bei der Gewinnung der deutschen Erze mit ihrem geringeren Metallgehalt durch die

#### Ausweitung arbeitsintensiverer Produktionen in der Landwirtschaft

und durch den damit verbundenen stärkeren Kohlenverbrauch und vermehrte Benutzung der Verkehrsmittel erwartet. - Im Zusammenhang mit den Fragen der Selbstversongung ist auf die Notwendigkeit der Seinstversongung ist auf die Notwendigkender Umlagerung der deutschen Einfuhr hinzuweisen. Allerdings ist festzustellen, daß eine Umlagerung der Einfuhr zum großen Teil wegen der Qualitätsunterschiede nur mit erhe blichen Kosten möglich ist, andererseits erhe bliche Zeit beansprucht, so daß sie für die unmittellbaren Schwierigkeiten keine Entlastung bringen kann. Auf längere keine Entlastung bringen kann.
Sicht kann sie aber besonders im Zusammenhang mit der Planung von Großwirtschaftsräumen erhebliche Bedeutung gewinnen.
Wd.

#### Berliner Börse

#### Behauptet

Berlin, 22. September. Auch zum Wochen-ende blieb das Börsenbild wie schon in den letzten Tagen wenig verändert. Die Kurse waren teilweise noch etwas niedriger, eine Reihe von Werten konnte sich bei kleinen Kauforders des Publikums erholen. Von günstigem Einfiluß auf die Stimmung war die gebesserte Finanzlage der Reichsbahn, insbesondere die neuen Baupläne. Auch die weiter günstige Entwicklung der Industriebeschäftigung trug zu der ziemlich freundlichen Grundstimmung bei. Reichsbankanteile waren auf den durch die Devisenlage bedingten Ausfall der Zwischendividende 1 Prozent schwächer. Im einzelnen waren Montanwerte bis ½ Proz. abgeschwächt, Laurahütte verloren fast 1 Prozent. Kaliwerte waren trotz der 25prozentigen Steigerung der Kaliausfuhr geschäftslos. Farben bröckelten um % Prozent ab.

Im Verlaufe lagen Aktien wenig verändert. Etwas Interesse bestand für Ver. Stahl Bekula und Berger, Aschaffenburger Zellstoff waren 1½ Prozent und Schubert und Salzer sogar 5 Prozent höher. Der Rentenmarkt lag fest. Goldpfandbriefe waren teilweise bis 1 Prozent befestigt. Berliner notierten 911/2. Fonciers stiegen um % Prozent. Auch Kom-munalobligationen und Liquida tionspfandbriefe wurden durchschmitt-lich ½ Prozent höher bezahlt und erreichten einen Kursstand von etwa 87 bis 87½. Die Deutsche Kommunall-Golldanleihe befestigte sich Prozent. Die Börse war bei Rückkäufen der Kulisse befestigt. Mannesmann stiegen um % Prozent, Daimler waren % Prozent höher als am Anfang. Farben schlossen mit 143% nach 142%. In Mexikanischen Anleihen entwickelte sich eine neue Haussebewegung. 5prozentige Mexikaner stiegen auf 14,80 und 4pro-zentige auf 10½, d. h. beide um 1,10 Prozent, Nachbörslich war die Haltung unverändert freundlich. Man nannte Farben 143%, Oren-stein 90%, Daimler 51%, Sprozentige Mexikaner 14,80, Aprozentige 10%, Altibesitz 98%. Dollar kam amtlich mit 2,477 und das Pfund mit 12,36 zur Notiz. Der Kassamarkt lag uneinheitlich. Steuergutscheine blieben heute unverändert.

Gothaer Allgemeine Versicherungsbank. Die diesjährige Tagung der Gothaer Allgemeinen Versicherungsbank mit ihrem Außendienst fand Achnliches gilt für die Gewinnung une dier erhaltung gegeben wurden. Bei einer Erhöhung für Süddeutschland in Koblenz, für Norddeutschen Metalierze, wie Blei-, Zink- und Kupferdes innerdeutschen Preisniveaus muß jedoch beland in Breslau statt; auch die Geschäftsterze. Hier sind allerdings geringere Möglichtigt werden, daß hierdurch u. a. Ex-istellenleiter des hiesigen Bezirks haben daran beiten zur Steigerung der Selbstversorgung ge- port möglichkeiten und damit Möglichteilgenommen. Auf der von Direktor Jannott Ostenpreis für Zinn 230%.

geleiteten Tagung war auch die Mutterbank, Gothaer Lebensversicherungsbank a. G., durch Direktor Rehfelldt vertreten. Im Vondergrund der Tagung standen Erörterungen über die besondere Bedeutung des Versicherungswesens beim Wiederaufbau der deutschen Wirtschaft, Zu diesem Thema sprach allgemein der Vorsitzende des Ausschusses für Versicherungswissenschaft der NSDAP, Dr. Dr. Rohrbeck, aus Berlin. Die Vorträge der Direktion und des Außendienstes bezogen sich auf diese besonderen Aufgaben für die von der Gothaer Allgemeinen be-triebenen Versicherungszweige Umfall, Haft-pflicht, Auto. In der gleichen Richtung gingen die Ausführungen der Leitung der Gothaer Lebensversicherungsbank bezüglich der Lebens-

#### Hundertprozentige Steigerung der Bielitzer Textilausfuhr

Ein erfreuliches Zeichen von Geschäftsbele bung weist der letzte Rechenschaftsbericht der Bielitzer Textilindustrie auf, Darnach ist der Export im August gegen den Juli nach ist der Export im Angust gegen den Juniah nicht nur im Quantum, sondern auch wertmäßig um fast 100 Prozent gestiegen. 3710 kg Woll-waren im Werte von 104 742 Zhoty wurden im Juli, im August dagegen 5963 kg im Werte von 199 919 Zhoty ausgeführt. In der Hauptsache ging die Ausfuhr nach Jugoslawien mit 67 907 Zhoty, nach Ungarn mit 43 455 Zhoty, thina mit 12 802 Zhoty und 0 esterreich mit 11 802 Zhoty und 0 esterreich mit 11 802 Zhoty und 0 esterreich mit 11 822 Zloty. Im allgemeinen sind die Preise für Wollwaren um etwa 8 Prozent zurück

#### Gesellschaft zu gegenseitiger Hagelschäden-Vergütung in Leipzig

Die Gesellschaft gibt tiber den diesjährigen Geschäftsverlauf folgendes bekannt:

Geschäftsverlauf folgendes bekannt:

Die Zahl der Versicherungsanträge ist im Jahre 1934 von 22 285 auf 22 852 gestiegen; die diesjährige Versicherungssumme beträgt 103 042 000 gegen 106 008 900 im Jahre 1933. Der Schadenverlauf war in diesem Jahre noch günstiger als im Vorjahre, so daß im Jahre 1934 kein Nachschuße ach ußerhoben werden wird. Infolge des günstigen Abschlusses konnte eine Erhöhung der Rücklage auf über 1 Million RM. = 136 Prozent des Vorbeitrages enfolgen. Die Gesellschaft zahlte alle Entschädigungen in diesem Jahre auf einmal in voller Höhe aus, obgleich bedingungsgemäß die zweite Entschädigungsrate erst im Dezember fällig wird. Der Beitragsdurch-Dezember fällig wird. Der Beitragsdurchschnitt für das gesamte Geschäftsgebiet beträgt nur 74 Pfg. für 100 RM. Versicherungssumme. Die bisher getätigten Neuabschlüsse
lassen eine günstige Weiterentwicklung der Gesellschaft erwarten. sellschaft erwarten.

#### Berliner Devisennotierungen

Für drahtlose Auszahlung	22. 9.		21. 9.	
auf	Geld	Brief	Geld	Brief
Aegypten 1 agypt. Pfd.	12,725	12.755	12.715	12.745
Argentinien 1 PapPes.	0.655	0.659	0,655	0.659
Belgien 100 Belga	58.545	58.665	58,545	58,665
Brasilien 1 Milreis	0.199	0.201	0,199	0,201
Bulgarien 100 Lewa	3.047	3.053	3,047	3,053
Canada 1 canad. Dollar	2.555	2.561	2,549	2,555
Dänemark 100 Kronen	55.13	55.25	55,07	55,19
Danzig 100 Gulden	81.82	81.98	81.82	81.98
England 1 Pfund	12.345	12.375	12,335	12,365
Estland100 estn. Kronen	68.68	68.82	68.68	68.82
Finnland 100 finn. M.	5.45	5.46	5.445	5.455
Frankreich 100 Francs	16.495	16.535	16,495	16,535
Griechenland . 1000rachm.	2.467	2.471	2,467	2,471
Holland 100 Gulden	169.68	170.02	169,73	170,07
Island 100 isl. Kronen	55.88	56.00	55.82	55.94
Italien 100 Lire	21.48	21.52	21,51	21,55
Japan 1 Yen	0.737	0.739	0,737	0.739
Jugoslawien 100 Dinar	5.714	5.726	5,714	5,726
Lettland 100 Lats	79.92	80.08	72,92	80,08
Litauen 100 Litas	41.86	41.94	41.86	41.94
Norwegen 100 Kronen	62.06	62.18	62,00	62,12
Oesterreich 100 Schilling	48.95	49.05	48,95	49,05
Polen 100 Złoty	47.35	47.45	47,35	47,45
Portugal 100 Escudo	11.205	11.225	11,195	11,215
Rumanien 100 Lei	2.488	2.492	2,488	2,492
Schweden 100 Kronen	63.68	63.80	63,61	63,73
Schweiz 100 Franken	81.67	81.83	81,65	81,81
Spanien 100 Peseten	34.19	34.25	34,22	34,28
Tschechoslowakei 100 Kron,	10.42	10.44	10,41	10,43
Türkei 1 türk. Pfund	1.986	1.990	1,986	1,990
Ungarn 100 Pengö		-	-	-
Uruguay 1 Gold-Peso	0.999	1.001	0.999	1.001
Ver. St. v. Amerika 1 Dollar		2.479	2.475	2,479
	2 50	22		

Tendenz: Pfund leichter und Dollar wiederstandsfäbig.

Valuten-Freiverkehr Berlin, den 22. 9. 1934

Polnische Noten {Warschau Kattowitz 47,35—47,45

#### Posener Produktenbörse

Posen, 22. September. Roggen Tr. 480 To. 17,75, Hafer Tr. 75 To. 18,25, 30 To. 18,50, Rest der Notierungen unverändert. Stimmung ruhig.

#### Warschauer Börse

Bank Polski 96,50-97,00-96,50 Cukier 26,00 Lilpop 10,25 Modrzejow 4.00 Starachowice 12,30

Dollar privat 5,20½, New York 5,22%, New York Kabel 5,22%, Belgien 124,18, Holland 358,60, London 26,10, Paris 34,87, Prag 22,00, Schweiz 172,59, Italien 45,39, Berlin 211,25, Oslo 191,00, Stockholm 134,65, Bauanleihe 3% 45—45,10, Pos. Investitionsanleihe 4% 117,50—417,78, Pos. Konversionsamleiihe 5% 66,75—67,20, Eisenbahnamleiihe 5% 60,00, Dollaramleiihe 4½ 52,95— 53,00, 6% 71,25-72.25, Bodenkredite 41/2% 54.50

Berlin, 22. September. Elektrolytkupter (wirebars), prompt, cif Hamburg, Bremen oder Rotterdam: Für 100 kg: 44% Mark.

93. Versammlung deutscher Naturforscher und Aerzte in Hannover

## Der Farbenfilm kommt!

Sonderbericht für die »Ostdeutsche Morgenpost« - Von Dr. Heinz Woltereck

Der Schlüfteil der großen Tagung der Deutschen Maturspricher brachte noch außerordentlich interessante Borträge, in denen neue Forschungsbergebnisse von großer praktischer Bedeutung dur Sprache kamen. So war aus dem Bortrage von Krof. Eggert (Leipzig) zu ersehen, daß die Entwicklung des farbigen Vilms bereits eine viel höhere Bollfommenheit erreicht hat, als dem Laien hisher befannt war. Prof. Eggert führte einige nach ganz neuen Berfahren dergestellte farbige vil me vor, die keineswegs mehr jene grellen, unnatürlichen Farben zeigten, wie wir sie von den bisher gezeigten Filmen dieser Urt kennen. Die neuen Farbenilme zeigen eine erstaunliche Echtiet in der Farbengebung, sie geben beispielsweise die Farben von Blumen, bunten Kostimen, Fahnen usw. so naturgetren wieder, daß man eine deutliche Vorstellung davon bekommt, wie sehr die geben der Keizwirfung des Kischung, die aute-deutliche Vorstellung davon bekommt, wie sehr die guten Geruch und Geschung, die aute-deutliche Korstellung davon bekommt, wie sehr die guten Geruch und Geschung, die aute-deutliche Vorstellung davon bekommt, wie sehr die guten Geruch und Geschung, die aute-deutliche Vorstellung davon bekommt, wie sehr die guten Geruch und Geschung, die aute-der Keizwirfung des Kischung, die der Kaucher so schotzellung davon bekommt, wie sehr die guten Geruch und Geschung, die aute-der Keizwirfung des Kischung, die der Kaucher so schotzellung davon bekommt, wie sehr die guten Geruch und Geschung, die aute-der Keizwirfung des Kischung, die der Kaucher so schotzellung davon bekommt, wie sehr die geschung, die den kaucher so schotzellung der Kaucher bentliche Vorstellung davon bekommt, wie sehr die ankünstigen Kinosilme gewinnen werden, wenn die neuen Bersahren erst allgemein angewandt werden können. Ganz so weit ist es allerdings noch nicht; zwar ist das Broblem des Farbensilms an sich bereits in "publikumsreiser" Weise gelöst worden, aber noch bleibt die Ansgade, das farbige Original ohne allzu hohe Kosten in der gleichen Schtheit auf die Filmkoppen ein der Rapierabzug zu bringen. Diese Brobleme sind aber bereits in Angriff genommen worden, und die ersten farbigen Filme werden schon in absehbarer Zeit in unseren Kinos zu sehen sein. beutliche Vorstellung davon bekommt, wie fehr bie gen Filme werden schon in absehbarer Zeit in unseren Kinos zu sehen sein. Erwähnt sei noch die letzte Errungenschaft auf die sem Gebiet, die Prof. Eggert auch praktisch vorsährte: die Farbenaufnahmen mit Silse der Kleinkameras (Leica, Contag usw.) und fardige Schmalkilmaufnahmen auf dem gleichen Material. Die vorgeführten Beispiele zeigten deutlich, daß für den Amateur schon heute die Möglichkeit besteht, technisch und äfthetisch durchaus befriedigende Farbenausnahmen und fardige Filme herzustellen.

#### Deutscher nikotinfreier Drienttabat

Brof. Rönig (Forchheim) hielt einen aufschlußreichen Bortrag über die neuesten Forschungser-gebuisse des Forchheimer Tabak-Forschungsinsti-tuts. Wie er mitteilte, wird nitotinfreier Tabak bereits seit 1928 in Forchheim angebaut; tuts. Wie er mitteilte, wird nikotinfreier Tabak bereits seit 1928 in Forchheim angebaut; dagegen im Blute tragen, ohne daß die Krankheit dagegen im Blute tragen, ohne daß dagegen im Blute tragen, ohne daß die Krankheit dagegen im Blute tragen, ohne daß die Krankheit dagegen im Blute tragen, ohne daß die Krankheit dagegen im Blute tragen, ohne dagegen im Blute tragen, ohne dagegen im Blute tragen, ohne dagegen die dagegen die Grankheit dagegen die dagegen die Grankheit dagegen die dagegen die Grankheit dagegen die Grankheit dagegen die Grankheit dagegen die Gr

Das Nikotin der lebenden Pflanze wird so abgebaut, daß an seine Stelle ein Körper tritt, der nur 10 Brozent der Reizwirkung des Rikotins ausübt. Dabei haben die nikotinfreien Tabake sehr guten Geruch und Geschmack, und auch die anregende Wirkung, die der Kaucher so schätzt, if erhalten geblieben. Es handelt sich hier also nicht um Tabake, denen das Nikotin nachträglich künstlich entzogen ist, sondern um eine natürliche Entwicklung der Tabakbslanze. lung der Tabakpflanze.

#### Gerumbehandlung von Seuchen

Die Seil- und Schubserumbehanblung über die Brof. Dr. Uhlen 1. uth (Freiburg i. Br.) sprach, beruht auf der Entdedung Emil von Behrings. Dieser geniale Forscher hat nachgewiesen, daß mit steigenden Dosen Diphterie- und Tetanusgist behandelte Tiere in ihrem Blutserum Schubstoffe gegen diese Krankbeiten erzeugen, die sich dann als entscheidend wichtiges dellmittel gegen diese Krankbeiten beim Menschen anwenden lassen. Die moderne Medizin, dat derartige Seren für eine ganze Keihe von weiteren Krankbeiten mit größten Ersolgen eingeführt, gegen die gefürchtete Burstvergistung, und Genickstarre. In letzter Zeit hat die Forschung wichtige neue Geilergebnisse mit dem son Versonen, die die betreffende Krankbeit gerade Bersonen, die die betreffende Krankbeit gerade überstanden hatten ober wenigstens die Heilstoffe

lassen, wenn bie Serum-Behandlung recht-zeitig, also so früh wie möglich angewandt wird!

Auch die mit Unrecht als "harmlofe Kinber-Auch die mit Unrecht als "harmlose Kimder-frankheit" angesehenen Masern — in Deutsch-land sterben alljährlich über 40000 Menschen an dieser Krankheit, das sind mehr Tobes-fälle, als sie durch Kenchhusten, Scharlach und Diphtherie zusammen beruchfacht werden! — kann man durch Rekondalescentserum bekämpsen; das ist in manche Knällen sehr wichtig, weil sich mit Hilfe des Serums der Ausbruch der Masern dei kleinen oder schwächlichen Kindern aus verhindern läkt. gang verhindern läßt.

#### Geschwulftoperationen im Großhirn

Der berühmte Gehirn-Operateur Professor Dr. D. Förster (Breslau) berichtete über die Möglichkeiten, Geschwülste im Großhirn bereits vor ber Doffnung ber Schäbelbede genau zu erkennen und zu lokalisieren. Zunächst muß festgestellt werden, ob überhaupt eine Geschwulft in ber Schädelhöhle porliegt. Dafür gibt es eine gange Reihe Ungeichen wie Druderhöhung Ropfichmers, Erbrechen. Aber fie find nicht zwingend. Außerdem gibt es Geichwülfte, die nicht biefe klinisch erkennbaren Zeichen geben. Es ift fogar wichtig, die Geschwulft vor Auftreten einer Druderhöhung ju erfennen. Dagu ftebt neben der Röntgenographie und der Röntgenaufnahme bon hirnkammern, bie mit Luft angefüllt werden, die hirnpunktion und ber Nachweis von Hautveränderungen bei ber "Recklinghausenschen Krankbeit" zur Verfügung. Sben-jo lassen Untersuchungen ber Rücken marks-flüssigteit und Messungen bes elektrischen Leitungswiderstandes Rückschlüffe zu. Ferner ftütt sich die Suche nach dem genauen Sitz der Geschwulft auf die klinischen Symptome und auf gewiffe Ausfallserscheinungen. Vor allem aber ift es wichtig, auch die Art der Geschwulft, ihre "hiftorische" Beschaffenheit festzustellen. Hier geben charafteriftische Reghantveranbe-rungen, bie Sautberänderungen ber Redlinghausenschen Krankheit und auch Krebsnachweise im übrigen Körper Aufschlüffe. Je nach Art und Lage der Geschwülfte richtet sich die Therapie. Idealfall ist selbstverständlich die völlige chirurgische Un 31öfung ber Geschwulft, die aber nicht bei allen möglich ift. Bei manchen Geschwülften würbe die radikale Entfernung zugleich die Beseitigung eines ganzen hirnlappens ober gar einer hemisphäre bebeuten, die den Kranken zum Krüppel machen müßte. Sier tut auch schon eine Teil-operation mit nachträglicher Köntgenbehandlung wertvolle Dienste; aber Röntgenbehandlung allein tann ben operativen Gingriff nicht erfeten.

#### Glettrifche Wellen als Beilmittel

Professor Efan (Sena) iprach über bas Thema: "Elektrische Bellen, ihre Er-zeugung und erste Erkenntnis ihrer phhsiologischen Birkung". Professor Efau betonte, daß bisher gang bestimmte Wellenlängen für die Technif, andere wieber für medizinische Zwecke Berwendung fanden; neuerdings überschneiden sich aber diese beiben Bezirke, und beshalb wird man auf die Dauer genötigt sein, eine gewisse Trennung burchzu-führen, um gegenseitige Störungen ber jeweils verwandten Apparate zu vermeiben. Die Bir-fung ber elektrischen Wellen auf den menschlichen Körper ift in vieler Beziehung noch ungeklärt jo wiffen wir s. B. viel su wenig bavon, welche rechnerischen Werte wir für ben elettrischen Widerstand und überhaupt bas elektrische Berhalten der einzelnen Organe unseres Rörpers einsetzen sollen. Außerbem muß noch erforscht werben, welche Wellenlängen jeweils für ben in Betracht fommenden medizinischen 3med geeignet find. Die Untersuchung biefer Fragen wird basind. Die Untersuchung dieser Fragen wird da-burch außerorbentlich erschwert, daß sich ber menschliche Körper gegen elektrische Einwirkungen ganz verschieden verhält; Muskeln, Blut, größere Organe usw. haben völlig verschiedene elektrische Werte, sie leiten die Elektrizität verschieden stark, haben verschiedenen Widerstand und stellen baher dem Physiker ebenso wie den Mediziner vor sehr schwere Ausgaden. Trop dieser Schwierigkeiten hat die Anwendung der Elektrizität für bie heilfund den Bedeutung ungehener zugenom-men; die notwendige enge Zwiammenarbeit zwischen Physikern, Technikern und Medizinern wird bafür Physifern, Technifern und Medizinern wird bafür forgen, daß hier noch große Ergebniffe erzielt

#### Hochschulnachrichten

Professor Freiherr von Gidftedt, der Direktor bes Anthropologischen Infitints ber Schlesischen Universität, ift mit ber Professur für Bölferkunde an der Breglauer Universität betraut worden.

an ber Breslauer Universität betraut worden.

Der durch sein Wert "Agrar-und Industriestaat?" hervorragend bekannt gewordene Ordinarius für Kationalökonomie an der Universität Götting en, Geh. Regierungsrat Brosessor Dr. Karl Oldenberg, begeht heute seinen 70. Geburtstag. Der Judilar, der seit 1929 im Rubestand ledt, hat rechtzeitig davor gewarnt, die industrielle Entwicklung Deutschlands gegenüber der Landwirtschlands gegenüber der Landwirtschlandser einer Entwicklung, die erst in der Gegenwart zum Siege geführt wurde. Geheimrat Oldenberg ist Schiler Schiler Land wurde 1914 Nachsolger den Brosessor Lexis an der Göttinger Universität.

## Der Adelsbrief der katholischen Literatur

Katholische Leistung in der Weltliteratur der Gegenwart

Es war ein außerordentlich glücklicher Gedanke bes Herlages, von zuftändigen Gebes Herlages, von zuftändigen Gelekten den Anteil der Katholiken an der Weltlichten den Anteil der Katholiken au lassen. Objektiv und ohne Hintergedanken, mehr als Gemissersprichung denn als Kuhmredigkeit haben sie ein Buch geschäften, das eigentlich längst häte geschrieben sein solken. Undererzeits konnte es kaum eher geschrieben werden; denn her Krieg die Konntes der Wolken der Kinsten Geschankenwelt ersuhr einen gewaltigen Umbruch selbst in ienen Ländern, die micht unmittelbar am Kriege beteiligt waren. Dann ist durch den Kriege die Vormachtsellung des Liberalismus auch in der Likeratur gedrochen worden, und die Katholiken konnten setzt ihre die Kotholiken die Kotholiken die Kotholiken den konnten setzt ihre die konnten Dann ist burch ben Krieg die Vormachtstellung bes Liberasismus auch in der Literatur gebrochen worden, und die Katholisen konnten jest ihre bisderige Gottlosenstellung verlassen und im offenen Felde sich am Ringen um die neue Weltanschauung mit den Vertretern einer anders gerichteten Welt messen. Darum ist jest die Jahl literarisch tätiger Katholisen größer als zuvor, spreisich nicht auf allen Gebieten. So ist es ihnen kaum gelungen, die Bühne zu erobern und sich garf ihr zu behaurten. Doch das Gebiet der auf ihr zu behaupten. Doch das Gebiet der Literatur ist groß: Lyrif, Epik, Dramatik, Kunst-prosa und Essan, sodaß sich in irgend einer Sparie ein Genie durchsetzen kann. Natürlich will das Buch nur eine Söhenmendanung sein hei der die Buch nur eine Höhenwanderung sein, bei der die Mittelmäßigkeit ausgeschlossen ist. Die kurze An-sammenstellung der bekanntesten Katholiken, wie sie ber Herausgeber gibt, löst aufrichtige Freude aus und macht das Buch zu einem Abelsbuch der fatholischen Literatur, das jeder gebilbete Katholischen hollte wie früher der Ablige seinen "Gothe" feinen "Gotha".

Welch eine gewaltige Leistung vollbrachten bie katholischen Schriftsteller! Der Materialismus hat abgewirkschaftet, und iene die ihm einst huldigten stehen jeht ratloß da. Nicht ihm einst huldigten, stehen setzt ratlos da. Nicht wenige wenden sich der Intuitions- und Lebens- wenige wenden sich der Intuitions- und Lebens- volloofigie Vergfons zu: andere enden im Indistrict der Vergfons zu: andere enden im Indistrict der Vergfons zu: andere enden im Indistrict der Vergfons zur fatholischen Kirche über, und jene, die zwar von Gedurt aus Katholischen werm ann eine schlechte Presse hat. Die norwählen, sieden den Kücken gekehrt waren, aber dann der Kirche den Kücken gekehrt waren, aber dann der Kirche den Kücken gekehrt dann der Kirche den Kücken gekehrt dann der Kirche den Kücken gekehrt den kann der Kirchen den Kriege die

Raturgemäß ist den Leistungen auf dem deutschen Sprachgediete der weiteste Raum gewährt worden (S. 1—109). Hier erscheinen unter den Erzählern Beter Dörfler, Paula Grogger, Handel-Mazetti, Franz derwig, Eertrud Le Fort, Ruth Schausmann, Hermann Stehr, Leo Weismantel. Unter den Dramatisern Anton Diehens mann, hermann Stehr, Leo Weismantel. Unter den Dramatikern Anton Dietensich miedt, Max Mell, Reinfard Johannes Sorge, The von Stach, Friedrich Schrehs vogel. Unter den Lyrikern: Friedrich Dem I. Hans Carossa, geinrich Lersch, Max Mell, Richard von Schaufal, Ernst Thrasolt. Das sind nur einige Namen aus vielen, aber eine ehrliche Kritik mut zugestehen, daß daß katholische Schriftum Deutschlands keinen Vergleich mit den Leistungen in Frankreich und England aushalten kann. Die Schweiz (S. 109–118) ist stolz auf Beinrich Federer und den Lyriker Meinrad Lienert. Wenig bekannt sind bei uns die Niederländer Gerard Wichelbas und der Kondertit Kieter van Wind der Kondertit Kieter van

lesenen und durch seine Detektivgeschichten bekannten Conan Dople. Zwei andere Convertiten, William Dr.charb und Konald Anox, gehören beute zu den beliedtesten Verteidigern des katholischen Echristums bezeichnet wird, kann man wohl eine Kundhandreden nach weiter bekannt worden ift als durch seine früheren Bücher. Schaila Rape-Smith ist Heimenschen Schaila Rape-Smith ist Heimenschen und der früh versterbene Francis Thompson aus, dessen "Kundhe des Scheichten Weiterung für die konnende Kieraturmode, der er dann mit seinen Todesgedanken huldigte. Auch seinen Keden als Kultusminister der neuen katholischen Krancis Thompson aus, dessen "Kundhe des Heimenschen Scheiften der Scheiften worden ihr das Deutsche übersetzt worden siehe siehen sich wenn sich auch die Musit seiner neuen bei schere der Will Kobles herdor, der sich freilich ieht ganz der Bolitif verschrieben hat. Auch andere jugendliche Kräfte sinden sich, einem weiten Leserkreis. Den größten Einfluß aber übt bis heute noch der früh verstorbene Francis Thompson aus, dessen "Junde des himmels" auch in das Deutsche übersetzt worden find, wenn sich auch die Musik seiner englischen Verse nicht übertragen läßt. Zugleich mit ihm wird gewöhnlich die Dichterin Alice Me yn e-Il genannt, deren "Kekruten" als Musterwerk gebriesen werden. wert gepriesen werden.

Das katholische Schrifttum Umerikas steht weit hinter dem Englands zurück, weil hier die praktischen Fragen der Konsolidierung des Natholizismus durch Schule und Presse im Bordergrund stehen. "Die wertvollste Gabe, die dieses Schrifttum bringt, ist die Hoffnung," sagt die Berichterstatterin A. de Gorce (S. 164). Dagegen übt Frankreichte und eine umbestrittene Vorgenschlandschaft auf allen Edisser herrschaft auf allen Gebieten aus. Als Dramatifer ift Baul Claubel in Uebersetungen auch in Deutschland befannt geworben. Paul Bour get ift der beste Erzähler; Georges Gohan zeichnet mit Meisterhand das religiöse Leben nicht nur seiner Seimat Senry Gheon, Fr. Mauriac, Jacques Maritain, Emilie Bauman, Georges Bernanos, Henry Borbeaux sind nur einige Namen, die von Zeit zu Zeit auch zu uns herüberklingen.

Italien leidet noch unter bem Bruch bon Italien leidet noch unter dem Bruch den 1870 und unter der schwierigen Stellung der Katholiten in der Zeit, als Batisan und Duirinal noch keine Verständigungsformel gefunden hatten. Zudem ist es hier nur eine geringe Oberschicht, die für Literatur ein besonderes Interesse hat. Führer auf philosophischem Gediete ist unbestritten K. Agostino Gemelli, einst Arztund Sozialist, beute Franziskaner und Kektor der von ihm gestieten Herz-Vesu-Universität in Mailand. Veltruf genießt Giodani Parini, bessen Leben Ledu auch dei uns eine ungehenere Mailand. Weltruf genießt Giovani Parini, bessen Leben Jejn auch bei uns eine ungeheuere Begeisterung auslöste. Der beste Lyriser Feberico Tozzistarb arm und wurde, wie in England Francis Thompson, erst nach seinem Tode eine Berühmtheit. Aus der Borkriegszeit ragt in die Gegenwart die Dichterin Aba Negri hinein und ergreist die Leser durch ihre innige dingabe an den Stoff und ihre mostische Begeisterung. Freilich dars nicht verschwiegen werden, das gerade in dem tost gang kathalister Ettellen In England traten nach dem Ariege die gabe an den Stoff und ihre innige Historia gabe an den Stoff und ihre myftische Begeister in Katholische Reistung in der Bettiteratur der Gebeiden größten Schriftsteller Helloc und Gilderen des In. von führenden Schriftstellern und Gilderen des In. von Freische Gelehrten des In. von Freische Gelehrten

hat. Auch andere jugenbliche Aräfte finden sich, bie wie Eugenio d'Drz in die Bresche treten. Leider muß man sagen, daß auch bis heute noch der Einfluß der großen kirchenseinblichen oder gleichgültigen Schriftsteller wie Blasko Ida-t nez, Pio Baroja nachwirkt.

Das Polen von heute knüpft an die Großen ber Bergangenheit an: Mickiewich, Slowacti, Rrafinsti, Sientiewics. Aufbau bes Staates, Die Preffeverhaltniffe ließen es bis jett zu einer großen fatholischen Literatur nicht kommen. Die Akabemiker Rarol Subert Rostworowsti und Serzy Szaniawsti find die Bühnendichter bes neuen Bolen. Der bebeutenbste Lyrifer ift Emil Begablowich, eine tief im Bolte wurzelnbe Geftalt, wie fich bei feinem 25jährigen Dichterjubilaum zeigte. 21!8 ber befte Bertreter ber Sprit gilt die Gefretarin Bilsubstis, Raczimiera Islatowiczowna, während bie Romanschriftstellerin Rossat Sacqueta bei uns in Deutschland nicht befonbers geschätt wirb.

In der Tichechoflowakei kämpfen die Katholiken einen harten Kampf gegen den Susitismus und die Berachtung der Kirche, die Irafek in seinen Romanen und Masarpk gepredigt hatten. Sin gewaltiges Verdiensk in diesem Kampfe erwarben sich Iose Verdien und sein Freund Ottocar Bredina sowie der Und Wirrungen den Staatspreis erhielten. Unter den Christern ist Jan Zahrabnicek führend.

Diefe furgen Sinweise mogen genügen, um au zeigen, bag wir es bier mit einem erftflaffigen Werte zu tun haben, das ung einen lichtvollen Ginblid in das literarische Birten der Ratholiken gewährt. Es steckt eine ungeheure Arbeit in dem Werke, das in allen Teilen interessant, in in dem Wertien geradezu spannend geschrieben ist. Das Buch braucht keine Empsehlung; denn es empfiehlt fich felbit.

Geistl. Rat Dr. Reinelt.

## din, Offdnülfish næzüstlt vins villnæ Donlt

#### Schlangestehen um einen Hausmeisterposten

Hausmeisterposten
Prag. Bei uns in Deutschland ist der Kamps gegen die Arbeitslosigkeit im Gange. Mit allen Mitteln versucht die Regierung, das Aebels der Erwerbslosigkeit zu beseitigen. Manchen geht es nicht schnell genug. Und weil es ihnen nicht schnell genug geht, mischen sie sich unter die Besserwissen und Kritikaster. Bir wollen an einem Beispiel zeigen, wie es außerhalb unseres Reiches, und zwar, weil uns dies am nächsten liegt, senseits der tich ech is chen Grenzpf ähle aussischeht. Nach dem Bericht einer Brager Zeitung entstand in Brag kürzlich ein Bolksauslauf. Mehr als 1000 (eintausend!) Men sche n drängten sich vor einem "herrichastlichen" Jause. Man dachte, ein Begrädnis fände statt. So ernst und seierlich gekleidet sahen die Leute aus. Es handelte sich zwar um kein Begrädnis, aber boch um eine nicht minder ernste Angelegenheit. In der Billa war ein Haus meister posten zu vergeben. 500 Ehepaare fanden sich ein, um den Wettlauf nach dem Bosten anzutreten. Ein Hausdiener fam, Ites die Wartenden in Schlange antreten und sieß die Ehepaare einzeln dur Die Villenbesitzer musterten die Bewerder sehr eingehend, sanden aber unter den 500 Ehedaaren kein passen sicht minder tragsschlich setz surfmarsch von neuem losgehen! Und jeht kommt noch etwas, was nicht minder tragsschlich sist: Der Brotzeber hatte bei freier Wohnung ursprünglich 240 Kronen jährlich ausgeseht. Als er sah, was sür ein leberangebot herrsche, ging er aus 140 Kronen herrunter und schließlich wollte er gar nichts mehr zahlen. Und die Tragsschwödie: unter 1000 Leuten sindet der Herr Billenbesser seinen passener

#### Wind weht 30 000 Dollar aus dem Fenster

Los Angeles. Der Kaffierer einer hiefigen Bank achlte bei offenem Fenster 100-Dollar-Roten. Gin Wind fto g wirbelte einen Stapel Noten auf und warf sie auf die Straße. Obwohl der Kassierer sosort nacheilte, konnte er nur 20 000 Dollar wie-der einsammeln 30 000 hatten bereits fixe Leute der Straße einkassiert. Sie blieben ver-

### Beethoven als Koch

Der berühmte Komponist war in seinem äußeren Lebensstil so groß züg ig, daß man beispielsweise die chaotische Unordnung, in den Drachen in die Wohnung zu nehmen. Das Esseren Lebensstil so groß züg ig, daß man beispielsweise die chaotische Unordnung, it de Unordnung, it den Under des ihm sowieso seit langem nicht mehr geschmeckt, won nun an wollte er selbst die Küche berigd hätte nennen können. Der Fußboden wurde perigd hätte nennen können. Der Fußboden wurde pon ihm als Papierkord benugt, alte Kuverts und zerrissene Briefe lagen im ganzen Zimmer versitrent, das nur mit besonderer Erlaubnis nach langer Zeit einmal gesetzt werden durste. Auch das Un fräumen war Beethovens Haushöllstern, die der Neister kurz Frau Schnaps nannte, strengkens der keister kurz Frau Schnaps nannte, strengken in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen in die Wohnung zu nehmen. Das Essen wie den Durchen wie des ihm sowies des ihm der sich seine Wohnung stets besand, beinahe gemial hätte nennen können. Der Jußboben wurde von ihm als Bapiertord benutt, alte Auverts und zerrissene Briefe lagen im ganzen Zimmer verstreut, das nur mit besonderer Ersandnis nach langer Zeit einmal gesegt werden durfte. Auch das Aufräumen wen war Beekhovens Haushälterin, die der Meister kurz Frau Schnaps nannte, strengstens der bot en. Auf dem Stübseicher lagen Bücher und Koten umber, das Frühstüdsgeschirr blieb gewöhnlich dis zum anderen Morgen auf dem Tisch, in den Zimmereden standen leere Weinflach ein den Zisch, in den Zimmereden standen leere Weinflach, in den Zimmereden standen leere Weinflach ein von Beekhoven plöstlich etwas suchte, was er drauchte. Er sand das Verlorene in dem heillosen Wirwarr natürlich niemals wieder, und das das Albhandenkommen bei den vorhandenen Zuständen etwas Alltägliches war, war das Suchen Beethovens frändige Beschäftigung. Er schold der ganze Schulb hieran auf Fran Schnaps, die der Grund aller Unordnung sei, denn er, so dehauptete er, sei streng ordentlich, und er könne selbst bei Vacht iebe Stecknadel wiedersinden, wenn nicht alles immer wieder von seiner Hartischlierin von einer Stelle auf die andere gelegt werde.

Einmal wollte es das Unalück das die Kartis-

Einmal wollte es bas Unglück, daß bie Parti-Einmal wollte es das Unglud, das die glartitur seiner Lieblingssymphonie fehlte, die eben erst ins Reine geschrieben war. Der arme Meister suchte und fluchte vierzehn Tage lang, dis er das kostbare Manustript endlich fand — und war nirgendwo anders als in der Küche; wo es als Unterlage für Butter, Speck und Fleisch hatte dienen missen

Beethovens But fannte feine Grengen, er nahm fämtliche borhanbenen Gier er af Gier leibenschaftlich gern - und warf fie in ihrem rohen Zustand Frau Schnaps

Den eintreffenden Gästen bot sich ein ergötz-liches Bilb dar: Beethoven stand in der Küche, eine weiße Zirfelmüße auf dem Kopf, eine nicht mehr ganz weiße Schürze vorgebunden, aber er wirkte eher wie ein gewaltiger Schmied in sei-ner rußigen Werkstatt als ein Koch am Herb. Boll Zorn und Verzweiflung ihrang er, bald mit dem Kochlöffel, bald mit dem Messer birchtete den Kochloffel, dalb mit dem Weiser drobend in der Hand, don einem Topf zum anderen, fürchtete nicht fertig zu werden, warf die Pfannen um, hob sie wieder auf, derbrannte in wilder Glut, die Töpfe zischten und kochten über, die Butter kreischte, und Beethoven schrie und schimpfte, daß die Mittagsgäste im Nedenzimmer diesen Höllenstaum ertragen konnten.

Endlich trat jeboch in ber Ruche Stille ein, es dauerte nicht mehr lange, so erschien ber Wirt in der Tür, die Suppenterrine in der Hand, ber Tür, die Suppenterrine in der Hand, ftrahlend wie ein glorreicher Kämpfer. Die Suppe zeigte jedoch, als sie in die Teller kam, ein recht klägliches Aussiehen. Der Meister hatte sie fortwährend tochen lassen und ständig Wasser zugegossen. Das G em üse dagegen hatte an Wasser Wangel gelitten, es war voller Sand und schwamm in einer dicken Fettbrühe; am schlimmsten war es aber dem Braten ergangen. Er schien in der Sölle geröstet und obendrein noch von einer küchtigen Portion Kus aus dem Schornstein bedacht worden zu sein.
Riemand konnte etwas von den Speisen

fie in ihrem rohen Zustand Fran Schnaps an ben Kop f.

Nie mand konnte etwas von den Speisen Reich, und Beethoven gab es a genießen außer dem Avchkünstler selbst, der zuüben, die er erst hätte erle Stelle und schwor sich, niemals wieder einen sol- auch noch jedes einzelne Gericht nicht genug loben doch für alle Zeiten geschreckt.

#### Der erste Telephonbesitzer der Welt

London. Der "rangälteste" Fernsprechteilnehmer der Welt ift der jett vierundachtzigjährige englische Arzt Edward Le Roi Thomson in Rem Saben. Geit 1877 befitt er feinen, in biefer langen Beit freilich oft ausgewechselten und modernifierten Gernfprechapparat. Damals melbete er fich mit gehn weiteren "Neuerungssüchtigen" an, und am 21. Februar 1878 wurde der erste Telephonverkehr mit elf Teilnehmern in new Saven eröffnet. Der alte herr erzählt, baß er mit biefer Neuerung sehr zufrieden war, denn sie trug ihm viel Geld ein und machte ihn fehr bald zum berühmtesten und meistbegehrten Arst der ganzen Gegend. Nicht, daß man ihn oft rief, wenn bringende Hilfe notwendig war, aber die neugierigen Beitgenoffen, die ein folches Wunderwerk noch nie gesehen hatten, stürmten Thomfon die Sprechstunde, ließen fich untersuchen oder auch nur ein Rezept ausschreiben, und dann kam ledesmal hinterher der tiefere Grund ihres Kommens. Sie baten, einmal telephonieren au dürfen. Da der tüchtige Argt diese Bitte ftets erfüllte, gehörte es balb dum guten Ton von New Saven, beim Doktor Thomson bas moderne Bunderwerk bestaunt und eigenhändig und "eigen mündlich" benuht zu haben.

konnte. Die Gäste trösteten sich bei Butter, Brot und Rase und hielten sich an bem vorzüg-lichen Wein schablos, den Beethoven für bas

Diner besorgt batte. In seinem Innersten schien fich ber Metfter jedoch von feiner Kochkunft für die Zukunft nicht allzwiel zu versprechen, denn tags darauf hicht Frau Schnaps wieder ihren Einzug in ihrem Reich, und Beethoven gab es auf, eine Runft auszuüben, die er erst hätte erlernen müssen, die aber hatte ihn der Arieg mit den Töpfen dar für alle Zeiten geschraft.

#### Brogramm des Reichsfenders Breslau

Gleichbl:ibendes Werliagsprogramm: 5.00 Morgenfpruch Morgenlied: Berkiagsprogramm: 5.00 Morgenspruch — Morgenlied: 5.10 Frühmusit auf Schallplatten; 5.40 Zeit, Wetter; 6.00 Zeit, Wetter, Gymnastik; 7.00 Morgenberichte; 3.40 Frauengymnastik (Montag, Mittwoch und Freitag); 9.00 Zeit, Wetter, Lokalnachrichten; 11.30 Zeit, Wetter, Tagesnachrichten, Wasserstadtend; 12.30 Zeit, Wetter; 13.30 Mittagsberichte; 14.20 Börsennachrichten; 14.25 Werbedienst mit Schallplatten; 14.50 Erster Preisbericht; 17.30 Wetter und zweiter Preisbericht; 17.35 Für die Frau (Dienstag, Donnerstag und Sonnabend); 18.50 Programm des nächsten Tages — Weiter; 18.55 Schlachtviehmarktbericht (Dienstag, Mittwoch und Freitag); 20.00 Rurzbericht vom Tage: 22.20 Mittwoch und Freitag); 20.00 Kurzbericht vom Tage; 22.20 Abendberichte.

#### Somiag, ben 23. September

- 6.15 Hamburg: Hafentonzert
- 8.15 Leitwort der Woche 8.25 Konzert für zwei Bioloncelli
- 9.00 Glodengeläut
- 9.05 Christliche Morgenfeier
  10.00 Gebichte der Zeit. Martha Roland Carl W. Kraus
  10.20 Chorkonzert des MGB. Oberlangenbielau
  11.10 Erdachte Gespräche von Paul Ernst. Zweite Folge
- 12.00 Mittagskonzert des Funkorchesters
- 14.00 Mittagsberichte
- 14.10 Dr. E. Boehlich: Wenn wir ein Mutterrecht hatten ...
- 14.30 Shallplatten-ABC.
- 15.30 Kinderfunk: Die verzauberte Truhe 16.00 Tanz am Nachmittag (Funktanzkapelle)
- 17.30 London: Blaskonzert des Funt-Militärorchesteun 18.30 Der Zeitfunt berichtet: Leichtathletit-Städtekampf Breslau - Posen im Sportpart Gruneiche
- 18.55 Heiratsinserate ber Tiere
- 19.20 Georg Bauschte: Was wintt bem ehrlichen Finder? 19.30 Der Zeitfunt berichtet — Wochenschau 20.00 Heiteres Unterhaltungskonzert des Funkorchesters
- 22.45 Köln: Nachtmusik und Tanz

#### Montag, ben 24. September

- 6.25 Solingen: Morgentonzert (Städtisches Orchester) 8.00 Bolfstümliche Lieber (Schallplattenkonzert) 10.10 Schulfunk: Wandern, Bolkstanz und Jugendgesang
- zu Mandolinen- und Lautenklang
- 12.00 Mittagskonzert (Gau-Symphonie-Orchester)
- 13.45 Unterhaltungskonzert (Gau-Symphonie-Orchester) 15.10 Christa Riesel-Lessenthin: Neue Frauendichtungen
- 15.30 Gleiwith: Erntefest in Oberschlesien
- 16.00 Bad Charlottenbrunn: Nachmittagskonzert (Kurorchefter) 17.35 Wir belauschen Trappen und Biriwild
- 18.00 Der Zeitfunt berichtet
- 18.20 Fahrt nach Bigo (Vortrag mit Schallplatten) 19.00 Deutschlandsender: Reichsminister Darré: Ein Jahr
- nationalsozialistischer Agrarpolitik Japanijche Lieder von G. v. Zieritz. E. Laube (Sopran) München: Reichssendung: Sang und Rlang vom Alpenland. Schöne alte Volksmusit
- Pustagrüße mit Karoly Lajos Kiß (Violine), Elemei Rif (Cimbal)
- Beethovens Rlavier-Sonaten. Wert 2, Nr. 2, A-Dur, Wert 27, Nr. 2, cis-moll (Brof. Dr. Georg Dohrn) 22.45 Wien und der Wein (Funforchester)

#### Dienstag, ben 25. September

- 6.25 Dessau: Frühkonzert (MG.-Rampfbund-Orchester)
- 8.00 Opernizenen (Schallplattenkonzert) 10.10 Schulfunt: Wie Stanley Livingstone fand
- 11.45 Dr. W. Magura: Die neue Marktregelung für Kartoffeln 12.00 Gleiwig: Mittagskonzert (Sindenburger Berufsmufiter-
- 13.45 Gleiwith: Unterhaltungskonzert (Hindenburger Berufs-

#### Programm des Nebensenders Gleiwit

- 15.10 Flotenkonzert. Sonaten für Flote und Rlavier
- 15.40 Leibesübungen, muß das sein? (Zwiegespräch) 16.00 Nachmittagskonzert (SA.-Standarten-Kapelle 271) 17.35 Hamibal Köttiger: Wir ziehen um. Es hilft der geniale Chemann
- 17.55 Karl Sczobrot: "Der Oberschlester", Septemberheft 18.20 Bolfslieder aus Oberschlesten. Erich Ebisch (Tenor) 19.00 Breslau: Der goldene Klang. Hörspiel von Mühlberger

- 20.10 Fraustadt (Grenzmart): Offenes Singen 21.00 Breslau: Zilder-Trio 22.10 A. Werner: Zehn Minuten Funktechnik 22.45 Tanzmusik der Funktanzkapeske

#### Kattowitzer Sender

Gleichbleibenbe Senbezeiten an Wochentagen:

6.45: Morgenlied. — 6.48: Schallplattenkonzert. — 6.58: Gymnastik. — 7.08: Mufit. — 7.15: Morgenberichte. — 7.25: Für die Hausfrau. — 7.40: Programmansage. — 11.57: Zeitzeichen. — 12.03: Wetter. — 12.05: Presse-Auszüge. — 18.00: Mittagsberichte. — 15.30: Aussuhrmitteilungen. - 15.35: Borfe. - 23.00: Wetternachrichten für bie Luftfahrt.

#### Sonntag, den 23. September

9.00: Morgenfendung. — 9.55: Programmburchfage. — 10.05: Religibfe Mufit. - 10.15: Gottesbienft aus Lemberg. - Anschließenb: Religiöse Musik (Schallplatten). — 11.57: Zeitzeichen. — 12.03: Wetter. — 12.05: "Was hört man in ber heimat?" — 12.15: Ronzert des Symphonieorchesters. — 13.00: Bohdan Pawlowicz: "Ueber Land und Meer". — 13.15: Fortsetzung bes Konzertes. - 14.00: Mandolinenkonzert. - 15.00: Feuilleton: "Die Landwirtschaft von Posen bis Rentjamit". — 15.15: Mufit. — 15.25: Brieftaften. — 15.35: Schallplattentongert. \_ 15.45: Die Rleinkamera und ihre Berwendung. — 16.00: Rezitationen. — 16.20: Gefangvortrag Alexander Michalowfti. - 16.45: Rinberftunde. -17.00: Tangmufit. — 17.50: Bücherei und Biffen. — 18.00: Uebertragung des Bühnenstudes "Die rote Apfelfine" von Razimier Brociczyt. — 18.45: Bortrag: "Das Leben ber Jugenb". - 19.00: Leichte Mufit. -19.45: Programmburchfage. — 19.50: Feuilleton, — 20.00: Populäres Symphoniekongert. - 20.45: Abendberichte. - 20.55: Bas icafft man in Bolen - 21.00: Auf ber luftigen Lemberger Belle. - Sportnachrichten. — Funttechnische Ratschläge. — 22.15: Werbebienft. — 22.30: Tangmufit. - 23.05-23.30: Fortfegung ber Tangmufit.

#### Montag, den 24. September

12.10; Konzert, - 13.05: Mufit. - 15.45: Leichte Mufit. - 16.45: Berichte. — 17.00: Rammerkonzert. — 17.35: Gefangsvortrag: Franziska Platt. — 17.50: Plauberei von Bruno Binawer. — 18.00: Der Zauber ber polnischen Sprache. - 18.15: Leichte Mufit. - 18.35: Schallplattentongert. - 18.45: Preisausschreiben für Rinber: "Die erfte Giraffe in Bolen". - 19.00: Banberung bes Mitrophons. - 19.25: Bfabfinderdronit. - 19.80: Feuilleton. - 19.45: Brogrammburchfage. - 20.00: Schallplattenkonzert. — 20.45: Uebertragung von Wien. Ronzert ber Biener Philharmonie aus Anlag bes 10jährigen Bestehens bes Wiener Senders. - In der Paufe: Abendberichte fowie "Was ichafft man in Polen?" — 22.00: Bortrag: "Rähern wir uns ber Bernichtung ber Bivilifation?" - 22.15: Berbebienft. - 22.30: Tangmufit.

#### Dienstag, den 25. September

12.10: Rongert. - 12.45: Rinberftunde. - 13.05: Mufit. - 15.45: Salonmufit. - 16.45: Brieftaften ber Boftfpartaffe. - 17.00: Biolintongert Jan Dworatowffi. - 17.25: Blauberei: "Der Arbeitslofe". -17.35: Musit. — 17.50: Funttechnische Ratschläge. — 18.00: In ben Bergen Clavoniens - 18.15: Befangsvortrag Gergiufg Benoni (Bag). -18.45: Literarische Stizze: Das Echo des Werkes "Herr Taddaus" in Europa. — 19.00: Mandolinenkonzert. — 19.20: Aktuelle Plauberei. — 19.80: Fortsehung bes Konzerts. — 19.45: Programmburchsage. — 20.00: Biener Potpourri unter Mitwirkung des Salonorchesters Syredynsti, des Schrammelquintetts "Fröhliche Fünf" und Solisten. — 20.45: Abendberichte. — 20.55: Bas man in Bolen schafft. — 21.00: Bopuläres Konsert. — 22.00: Werbebienst. — 22.15: Tanzmusst. — 22.45: Wit dem Auto von Kattowig zum Turnerfest. — 23.05 bis 23.30; Tanzmusik.

#### Programm des Deutschlandsenders

Täglich wiederkehrende Darbiefungen.

5.45: Wetterbericht für die Candwirtschaft. - 5.50: Wieder-5.45: Weiferbericht für die Candwirtschaft. — 5.50: Wiederholung der wichtigsten Abendmeldungen. — 6.00: Funtgymnastik. — 6.15: Tagesspruch. — 6.20: Führdonzert. — 8.45: Leibesübungen für die Frau. — 10.00: Neuesse Nachrichten. — 11.15: Deutsche Seewelterbericht. — 11.55: Weiterbericht für die Candwirtschaft. — 12.00—13.45: Musik am Mittag: dazwischen 12.55: Zeitzeichen. — 13.45: Neuesse Nachrichten. — 14.45: Glüdwünsche. — 15.00: Weiter- und Börsenbericht. — 16.00: Nachmittagskonzert. — 22.00: Weiter-, Tages- und Sportmachrichten. — 22.45: Deutscher Seemelterbericht lanker Sonnigal icher Seewetterbericht (außer Sonntag).

#### Sonntag, den 23. September.

Sonnlag, den 23. Sepfember.

6.10: Tagesspruch. — 6.15: Hamburger Hafenlonzert. — 8.00: Stunde der Scholle. — 8.55: Deutsche Feierstunde. — 10.05: Wettervorhersage. — 10.10: Bom Holzschuh. — 11.00: Rubrlandschaft. — 11.10: Deutscher Seewetterbericht. — 11.30: "Sprühregen." Virtuose Musit auf Schallplatten. — 12.00: Aus dem Berliner Dom: Einführung und Ansprache des Reichsbischofs. — 13.00: Glüdwünsche. — 13.10: Aus Königsberg: Mittagskonzert. — 14.00: Aus Stuttgart: "Kübezahl." Hörspiel für Kinder. — 15.00: Eine Viertesstunde Schach. — 15.15: Lachen und Weinen. — 16.00: Leichtathletik-Länderkampf Deutschland—Frankreich in Magdeburg. — 16.15: Aus Breslau: Tanz am Nachmittag; dawischen 16.50: Wetternachrichten für das Gordon-Bennett-Vallonvernnen 1934; 17.00: Funkbericht vom deutschen St. Leger. — 17.30: Aus London: Vassfonzert; dazwischen 17.45: Leichtathletik-Länderkampf Deutschland—Frankreich in Magdeburg. — 18.30: Möbel in Front. Funkbericht vom Gaulportsest des Vollenkeitselligen der Kunkbericht vom Gaulportsest der Bosadeutschen. — 20.0: Aus Köln: Unterhaltungszeit der Bosadeutschen. — 20.0: Metternachrichten für das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1984. — 23.10—0.55: Aus Köln: Nachtmusst und Tanz.

Montag, den 24. September.

5.30: Wetternachrichten für das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 9.40: Hauswirtschaftlicher Lehrgang. Obstlüßmoste. Funtbericht aus dem Institut für gärungslose Fruchtverwertung in Berlin-Dahlem. — 10.10: Der Spaten dringt es an den Tag. — 10.50: Körperliche Erziehung. — 11.30: Wetternachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 15.15: Kür die Frau: Der zeitsgemäße Stil der deutschen Mode. — 15.40: Wertstunde sür die Augend: Flugzeugmodellbau. — 16.50: Wetternachrichten sür des Augend: Flugzeugmodellbau. — 16.50: Wetternachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 18.00: Junge nordische Aunst. Ein Besuch im Dichterheim der Nordischen Gesellschaft in Travemünde. — 18.25: Musit unserer Zeit. — 18.55: Das Geilchtz auschild. Wetterbericht. — 19.00: Reichsminister Darre: Ein Jade nationalsozialistische Agrarpolitit. — 19.20: M. M. Mozart: Indicht. Betterbericht. — 19.45: Feierabendgespräcke. — 20.00: Kernspruch; anschl. Kurznachrichten des Drahtschen Dienstes. — 20.15: Stunde der Nation. Aus München: Sang und Klang vom Alpersland. Schöne alte Volfsmusst. — 20.45: "Ehristian Man." Ein Hörspiel. — 22.30: Die Olmppiasolle. — 23.00: Wetternachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 23.10—24.00: Aus Hamburg: Tanz der Instrumente. Hamburg: Tang der Instrumente.

#### Dienstag, ben 25. September.

5.30: Betternachrichten für das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 10.10: Alle gegen einen, einer für alle. Ein dramatisches Spiel von Friedrich Forster. — 10.50: Fröhlicher Kindergarten. — 11.30: Beiternachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 15.15: Für die Frau: Hermachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 16.50: Betternachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 17.00: Aus Oslo: Bom 7. nordischen Musikfest. Norwegisch-schwedische Kammermusst. — 18.05: Schwedische Musik auf Schallplatten. — 18.20: Zeitfunt. — 18.50: Breisausschreiben der Keichsschrifttumsstelle: "Ber kennt diese Buch?" Bekanntgabe der Kreisträger vom 14. September 1934. — 19.20: "Lied hinterm Schilf." — 20.00: Kernspruch; anschl. Betterbericht und Kurznachrichten des Drahtlosen Dienstes. — 20.10: Aus Hamburg: Der unbekannte Johann Strauß. Ju seinem 130. Geburtstage. — 21.10: Lanz auf allen Bieren (Schallplatten). — 22.30: Die Bilanz der großen Kuderregatien. — 23.00: Betterenachrichten sür das Gordon-Bennett-Ballonrennen 1934. — 23.10 bis 24.00: Himmlische Klänge (Schallplatten). 5.30: Betternachrichten für bas Gordon-Bennett-Ballonrennen bis 24.00: himmlische Klänge (Schallplatten).

#### Der Sport am Sonntag

Fußball und Leichtathletik beherrschen bas Sonntagsprogramm. In ber Fußball-Gau-liga sind vier Treffen angesetzt, von denen das wichtigste die Begegnung ber oberschlesischen Rivaten Borwärts Rasensport Gleiwitz und Beuthen 09 in Beuthen ist. Oberschlesiens Liganeusling Deichsel Sindenburg hat gegen Breglan 06 einen ichweren Rampf bor Ach, ebenfalls Breugen Sindenburg auf eigenem Blat gegen GC. Bormarts Bres tan. Im legten Treffen hat Schlefien Sabnan auch auf eigenem Blate gegen hertha Breslau taum etwas zu beftellen. - In ber Bezirkstlaffe bat Bata Ottmuth biesmal bie Spog. Beuthen zu Gaft. Der zweite Reuling Sportfreunde Mitultschütz muß nach Ostroa sab-ren. Die beiben anderen Begegnungen sind: Delbrüd — OstB. Gleiwig und Ratiborer Sportfreunde — Miechowit.

Besondere Bedeutung kommt am Sonntag dem Sportsest der Deutschen in Kattowig du. Mit 500 Teilnehmern an den leichtathletischen Wettbewerben und dem Fußballspiel 1. FC. Kattowig — Breslan O2 sowie Handballspiel Post Oppeln — DT. Polen hat die Veranstaltung eine ber vorragende Besetzung erfahren

In ber Leichtathletik veranstaltet der Kreis II Gleiwis der DSB. in Peiskretscham leichtathletische Wettkämpse, die ans dem Industriegebiet gut beschick sind. Oppeln und Leobschisch bringen die diedzührigen Kreissportseste zur Durchführung. Mit einem großen Sportsest kommt in Gleiwis die Standarte 22 der SU. an die Deffentlichteit, das schon im Vorjahre großen Anklang gesunden hat.

#### Im Reiche

**Rrafffahrsport:** Ueber 30 Runben ber 17,315 Kilometer langen Lasarte-Runbstrede in San Sebastian wird ber Große Preis von Spasebaft i an wird der Große Preis don Spanien für Rennwagen ausgetragen. Nach den beim Training gezeigten hervorragenden Leistungen ist in dem über 519 Kilometer führenden Rennen wiederum mit einem guten Whichneiden der deutschen Kennwagen zu rechnen. Es werden ie zwei Wercedes-Benz- und Auto-Union-Wagen mit den Fahrern Caracciola und Fagioli, bezw. Stuck und Momberger an den Start geden. Besonders gespannt ist man auf den ersten Start der derbesserten Bugatti-Wagen.

Start der berbesserten Bugatti-Wagen.

2nftsport: Eine Woche nach Beenbigung des Europa-Kundfluges beginnt auf dem Flugdlag. Modotow bei Warsch au das zweite luftsportliche Großereignis des Jahres, das Wettfliegen der Freiballons um den Gorbon-Bennett-Breis. Neunzehn Freiballons, darunter auch drei Deutsche, die werden die Fahrt ins Ungewisse antreten, die nach den herrschenden Windströmungen voraussichtlich nach Rußland führen mirk

Reichtathletit: Nach dem großartigen Siege ider Finnland barf man von unseren Leichtathleten ohne weiteres erwarten, daß sie auch den Ländertampf gegen Frankreich, der am Sonntag in Magdeburg stattsindet, isberlegen gewinnen werden. Einen weiteren Ländertampf gibt es am Sonntag in Budapest zwischen Ungarn und der Thechostopest zwisches gestellt. Einen Weites gestellt.

Fußball: In allen Gauen bes Reiches nehmen bie Kämpfe um bie Kunkte ihren Jortsang. Zum Wettbewerb um ben Svehla-Potal adhlt ber Länberkampf swischen ber Tickecho-itowakei umb Desterreich in Brag. Norwegen und Dänemark stehen sich in Oslo im Länberspiel gegenisber.

im Bänberspiel gegenüber.

Tennis: Auf ben Pläten bes Berliner KotBeiß-Clubs sollen am Sonntag die Deutschen im
Meisterschaften der Tennissehrer abgeschlossen werben. Im Einzel kommt es in der Kunde der Ersten zu der mit Spannung erwatteten Begegnung zwischen Hans Nüßlein und Roman Najuch. Unter der hochtrabenden Beseicknung "Weltmeisterschaft" findet in Karisein Berufsspielerturnier shatt, an dem Tilben, Cochet, Kamillon, Plaa usw. teilnehmen.

#### Ghlesische Sandballmeisterichaft

Die Rämpse um bie Schlesische Handball-meisterschaft bringen am Sonntag brei hoch-interessante Begegnungen. In Carlowip wird ber Titelnerteilier interessante Begegnungen. In Carlowiz wird ber Litelverteidiger, der MSB. Borussia Carlowiz gegen ben Neuen Schlesischen Turnverein antreten. In Kosenthal empfängt der SC. Alemannia den BfR. Schlesien. Die Keichsbahn Oppeln weilt in Keuslirch und wird gegen den Turnerbund Neussirch antreten. Die Neusircher scheinen sich zur Beit nicht so gut in Fahrt zu befinden. Gegen die Oppelner, die gleich am ersten Spieltag die große Ueberraschung brachten, in dem sie einen der größten Fadoriten, den Postsportverein Oppeln auß dem Felde schlugen werden die Keussircher wohl kaum einen Sieg badontragen können.

#### Drei Tage große Kämpfe

## Grenzland-Sporttreffen in Beuthen

Der Sport hat als Völkerverbindende und schen Beuthen und Eleiwitz, das sicher versiöhnende Einrichtung gerade in der heutigen Zeit eine ungeheure Bedeutung gewonnen, eine Bedeutung, die don einem großen Teil der Volksgenoffen noch immer nicht voll erkannt worden ist. Gerade die sport lich en Wett kämpfe des Tennisspieler von Beuthen und Eleiwitz in einem Terade die sport lich en Wett kämpfe des Teilbertern anderer Länder haben immer und immer wieder fädeten im Kampf sehen wird. Um 19.30 Uhr der keigetragen das ihrer des notionalkazieliste wird im Kampf sehen wird. Um 19.30 Uhr dazu beigetragen, daß über das nationalfozialisti-iche Deutschland sich eine bessere Ertenntnis Bahn schuf. Es liegt im Sinne des Wollens und Handells bes Reichssportsührers, daß in allen beutschen Gauen bie

#### sportlichen Begiehungen gu ben nachbarländern in ftartftem Dage gepflegt

sporttreffen, bessen organisatorische Gesamtleitung der Bezirkbeaustragte für Oberschlesien, Sturm-hannführer Floeter, Gleiwip, übernommen bannführer Floeter, Gleiwis, ihernommen hat, nicht nur einen Martitein in ber Geschichte ber oberschlesischen Sportbewegung barftellen, sondern vor allem auch bazu beitragen, die Beziehungen zum Nachbarland Bolen weiter zu

Das umfangreiche Programm bes Grenslandsporttreffens in Beuthen steht nunmehr in seinen Grundzügen enbgültig fest.

Am Freitag, bem 28. September, eröffnen die Am ateurborer im Schühenbaussaal mit dem Borfampf Schlesien — Ostoberschle-sien die großen Sporttage. Große Ereignisse sieden. In der Beuthener Hindenburgkampfbahn, seben. In der Beuthener Sindenburgtamppvann, der Hauptstätte der gesamten Veranstaltung, werden um 16 Uhr die ersten Wettbewerbe des SU.-Fünstampfes für das SU.-Sportabzeichen ausgetragen werden, zu benen man

Spieler und Spielerinnen aus beiben Industriestädten im Kampf sehen wird. Um 19,30 Uhr
wird im Promenabenrestaurant ein Begrüs
kungsabend stattsinden, bei dem Gausportsührer Kenneker die Spizen der Behörden
und Verbände begrüßen wird. Unschließend um
20,30 Uhr sinden im Beuthener Hallenschwimmbabe internationale Schwimmwettkämpse unter Beteiligung der besten Schwimmer aus Gleiwiz, Beuthen, Warschau,
Kattowiz statt. In den Einladungswettbewerden wird es schärsste Kämpse geben und
den Hößepunkt dürste die

#### große Rraulftaffel Gleiwig, Beuthen, Warichau, Kattowig

Im Runftspringen wird Mahraun Verlin, einer der besten seines Jackes, seine hobe Kunst zeigen. In einem Wasserballspiel treffen EKS. Kattowig und Gleiwig 1900 zusammen. Die Schwimmveranstaltung dürste einen würdigen Abschluß des zweiten Tages

Um Sonntag, bem 30. Sertember, werden am Vormittag die Tennisspieler den Städtekampf Eleiwiz-Beuthen beenden und am Stadion treten die Su.-Männer Oberschlesiens aum 25-Kilometer-Gepädmarsch an. Die große Haupt-kund gebung des Erenzlandsporttreffens wird um 14 Uhr in der Hindenburgkampsbahn ihren Anfang nehmen. In den Einladungswettbewerben der Leicht athlete en werden die besten ichlesischen und oberschlesischen Leichtathleten zusammentressen außerdem enstendet hierzu noch ammentreffen, außerbem entfendet hierzu noch Oftoberschlesien seine beste Rlasse. Bereits ab sammentreffen, außerbem entsendet hierzu noch Ostoberschlosien seine beste Klasse. Bereits ab 11 Uhr vormittags werden die Ausscheidungen stattsinden und am Nachmittag treten nur die Besten zu den großen Entscheidungen an. Vorgesehen sind folgende Wettbewerbe in der Leichtathletil: Männer: 100 Meter, 200 Meter, 800 Meter, 5000 Meter, 4mal 400-Meter-Staffel, Weitsprung, Speerwersen, Diskuswersen, Stadhochsprung. Frauen: 100 Meter, 80-Meter-Hochsprung. Frauen: 100 Meter, 80-Meter-Hochsprung, Beitsprung, Diskuswersen.

Im Rohmen der Großveranstaltung sindet wieder eine

wieder eine

#### gemischte Staffel um ben Potal bes Landeshauptmanns

ausgetragen werden, zu benen man iber 400 SA.-Männer Oberschlesiens am Start

erwartet. Es sind 100 Meter, Beitstrung, Rugelstoßen, Reulenweitwersen und 3000-Meter-Laufen vorgesehen. Um 17 Uhr steigt ein großes Handler and hall-Repräsentativtreffen zwis-hall wird ber Siegerberanstaltung des oberschlessenschaften zwis-hall werden. Wit der Siegerberaftaltung des oberschlessenschle

#### Leichtathleten in Beistreticham

Der Kreis II Gleiwig ber DSB. veranstaltet am Sonntag vormittag leichtafbletische Wettkömpse, offen sir den oberschlefischen Industriebezirk auf dem Reichsbahnsportstlag in Beiskretscham. Sämtliche bekannten Bereine des oberschlesischen Industriebezirkes haben ihre Meldungen abgegeben. Um stärksten ist der SCD. Beuthen mit 27 Meldungen vertreten. Un zweiter Stelle steht Vorwärts Rasensport mit 18 Meldungen. Der Reichsbahn-TurnEportverein Beuthen ist mit seinen Mittel- und Langstreckenläufern vertreten und Deichsel Jindenburg schickt außer den Frauen den Langgangfrecentaufern bertreten und Deichjet Indenburg schiedt außer ben Frauen den Langstreckenläufer Saberecht. Der ReichsbahnSportverein Gleiwis entjendet 11 Teilnehmer,
darunter den Oberschlessischen Meister im Weitsprung und Hürbenlauf, Kawusch. Der Polizei-Sportverein Gleiwis beteiligt sich mit der gesamten Frauenschaft.

#### Leichtathletit - Städtekampf Posen—Breslan

Bor einer schweren Leistungsprobe steht die ichlesische Leichtathlettk noch einmal am Schluß der Saison. Auf Anregung den polnischer Seite wird am Sonntag, 14 Uhr, auf dem VfB.-Plat in Breslau-Grüneiche der erste Leichtathletiksfädekampf Posen — Breslau statssinden. Die Bosener haben einige polnische Kepräsentative (Heljas) in ihren Reihen, sodaß es der Breslauer Vertretung sehr schwer werden wird, gegen diesen Gegner ein achtbares Ergebnis herauszuholen.

#### Aufruf des Reichssportführers

Bur Ginglieberung ber Turn- und Sportjugend in die 93.

Nachbem bie Sportjugenb auf meinen Besehl bis zum Abschluß des Abkommens zwi-ichen dem Reichstugenbführer und mir ben Zeitpunkt des Nebertritts in die SI. abgewartet hat, ist nunmehr der Augenblick der Eingliedern Reichsbundes für Leibesübungen in die SI, gekommen. Anweisungen zur Durchsührung durch meine Beauftragten sind abzuwarten.

Ich bin stolk baraus, ber SI. die Turn- und Sportsugend als körperlich und charakterlich wohlgeschulte Gruppe zusühren zu können. Ein weiterer entscheidender Schritt aur Einigung der ganzen beutschen Jugend ist damit getan.

genb ist damit getan.

Ich erwarte von den Führern der Bereine des Deutschen Meichsbundes für Leibesübungen, daß sie ihre Ehre darin seisen, mit ihrer ganzen jungen Gesolgschaft diesen Schritt in die Einheit der deutschen Ingend mitzutun. Die Einsicht in die Bedent una der Stunde soll die Triedseder sür die Eingliederung sein. Nach den Ausführungen des Reichsjugendführers in seiner Rundsuhrende an die deutschen Eltern steht die Handsuhrenden meinem Abkommen mit dem Reichsigsendführer dem Keichsigsendsührer dem Keichsigsendsührer dem Keichsigsendsührer dem Z. Aus der Freiwilligkeit. Entsprechend meinem Abkommen mit dem Reichsigsendsührer dom 25. Aus 1934 ist diese Krinzip auch sür die Eingliederung der Turn- und Sportingend zur Anwendung zu bringen.

ges. bon Tichammer und Often.

#### Vereinsmeisterschaften im Turnverein Borsigwerk

Die Bettkämpfe ber Männer und Jugendeturner beginnen am Sonntag, vormittags 9 Uhr. Gleichzeitig findet die Abnahme des Reichsigugend- und Sportabzeichens fiatt. Die Bettkämpfe der Turnerinnen kommen bereits am Sonnabend um 16 Uhr zum Austrag.

#### Rennungsschluß zum Gleiwitzer Reitturnier

Der Nennungsschluß für die große reitsportliche Veranstaltung, die am Sonntag, dem 14. Oktober, auf dem Reithofe der Gleiwiger Volizeiunterkunst stattfindet, steht dicht bedor. Nennungen für das Turnier, das Eignungsdrüfungen für Reits und Wagenpferde, mehrere Drefsurprüfungen, Jagdspringen usw vorsieht, sind die Veranstalle vorsieht, sind die Veranstalle vorsieht vorsieht, vorsieht vors Der Rennungsichlug für bie große reit-

ftraße 13, zu richten (Leieppen Under 2004).

Aufer ben bereits ausgeschriebenen Preisbewerbungen sind noch eine Dressum vollendeten fung für Jugenbliche dis zum vollendeten fung für Jugenbliche die Jagdspringen sie in solche Reiterinnen und Keiter vorgesehen, die in derartigen Prüfungen noch keinen 1. dis 3. Preis erhielten. Für diese beiden Preisdewerbungen, deren Ausschreibungen beim Kartell erhältlich sind, ist die Sonnabend, 29. d. Mis., zu nennen.

ten. Am letten Tage gelang es den beiden Polen Hebba/Tloczinski das Pariser Paar Borotra/Goldschmidt sicher in zwei Sähen mit 6:2,

#### Die Schlesische Liga beginnt

Am Sonntag geht die Schlosische Liga mit wei Spielen in die neue Spielzeit. Katto-witz 06 steht vor der schwersten Aufgabe, da hier Amatorische Schorzow der sehr gefährliche Geg-ner ift I I Chorzow der sehr gefährliche Gegner ift. In Chorzow spielt der AS. gegen die Bergler Kojzawara-Sehbusch und bürfte sicher zu den Auntten kommen. Ruch fährt nach Krakau. Benn auch gegen Kod gorze papiermäßig absolut keine Gesahr besteht und Ruch bazu noch mit Giemfa antritt, so hat der beiße Krafauer Boben schon allerlei Ueberaschungen gebracht. Sonst friesen: Legia Warichan—Bogon Lemberg, Willa Krafan—Warszawianka, Lodzer AS.—Cracovia.

#### b. Cramm gegen Rüßlein

Bum Ende ber Freilntt-Tennisspielzeit 1934 gibt es noch eine Begegnung, beren Ausgang bie gange beutiche Sportgemeinbe mit großer Spannung entgegensieht. Es ist dies das Ausammen-nung entgegensieht. Es ist dies das Ausammen-treffen unseres Amateurmeisters Gottfried von Eramm mit dem Berufstpieler-Weltmeister Dans Niglein, das am 7. Oktober auf dem Meisterschaftsplat von Not-Weiß in Berlin als Werbespiel stattsindet. Der Deutsche Tennis-Bund dat die nach den internationalen Bestim-mungen ersorderliche Genehmigung er-teilt.

#### Bom Tennisberein "Griin-Weif" Sonniga

Bum Midlug ber Bereinsmeifterichaften bes Tennisdereins Grün-Weiß Sosnitza weilte ber Gleiwißer "Stadtsportverein" in Sosnitza. Das Turnier wurde bon "Grün-Weiß mit 18:7 Puntten gewonnen.

#### Endspiel um ben Tennispotal ber Reichsbahn

Um ben Wanderpokal ber Reichs-bahn steigt am Sonntag in Oppeln bas End-spiel zwischen ben beiben ermittelten besten Reichsbahnbereinen Oberschlesiens, RSV. Ra-tibor und RSV. Oppeln. Die größeren Siegesaussichten hat Katibor.

#### Ratiborer Tennismeifterschaften beenbet

In Ratibor wurden die Spiele um Die Meifterichait im Damen- und Herren-Doppel zu Ende geführt. Den ersten Plat belegten Kassel/ Erilka (03), die im Endspiel über Frl Han-nat/Vanczura (Rb.) mit 6:4, 6:3 siegreich blieben.

#### Tennis in Sinbenburg

Der TC. Schwarz-Weiß Sinben-burg hat heute die Liga-Mannschaften des TC. Schwarz-Weiß Beuthen zu Gast. Die junge hindenburger herren-Liga-Mannschaft mill ihre Eräfte nach furz par Saisonschluß mit punge Hinde Hinderburger Herren-Liga-Mannschaft will ihre Kräfte noch furz vor Saisonschluß mit einem alten Rivalen messen. Der Freundschafts-kampf kommt ab 9 Uhr auf der Anlage des T.C. Schwarz-Weiß in Lindenburg. Wichaelstraße/Vortweg zur Austragung. Die 1. Derren-Wannschaft von Schwarz-Weiß Sindenburg wielt gleichfalls ab 9 Uhr gegen den T.C. Erün-Weiß Hindenburg auf den Grün-Weiß-Plätzen an der Sosnizaer Straße.

#### Polnischer Tennissieg über Paris

Der Tennisclubkampf zwischen Legia Barichau Sebba/Tlocz und Racing Glub Paris enbete mit einem über-raschenden polnischen Siege mit 8:2 Punk. 6:8 zu schlagen.



# Simmy Pa



## Der Raul der Elfenkönigin

Von Gerhard Schmidt, Beuthen OS.

Stumm, von übergroßen Erstaunen erfüllt, dann unterzogen zwei verwunderte Augenpaare wiegte der Wald leise seine Wipfel Entzückt sie einer genauen Betrachtung. Die Elfe erschaute er auf das reizende Bilid, das sich auf der vor ihm liegenden, blumenübersäten Wiese seinen Blicken darbot.

Der gute, alte Nachtwächter Mond hatte heute seine Laterne besonders blank geputzt, so daß er einer strahlenden runden Scheibe gleich am schwarzen Firmament stand. Vollmond nannten es die Menschen. Sein weißes Licht erhellte die große, grüne Fläche fast tag-Diese lag nicht still und tot wie sonst da, nein, sie war von regstem Leben erfüllt.

Wohl war der Wald es gewohnt, daß in schönen, warmen Sommernächten ein Teil der Blumenelfen zwischen den Blüten und Gräsern spielend umherhuschten, heute, im Glanze des Vollmonds aber fehlte keine. Der Wald ver-suchte sie zu zählen; hundert, tausend, zehntausend, hunderttausend, — ihm schwindelte, er gab es auf. In zierlichem Reigen wiegten sich die kleinen Wesen, rund um ihre, mit einem goldenen Krönlein geschmückte Königin, die, mit einem Glöckehen den Takt läutend, inmitten der wogenden Schar stand.

Da — plötzlich brach das frohe Fest mit einem Mißton ab. Vom Rande der Wiese tön-ten leise Schreie, die Elfen flohen entsetzt davon die Königin flog rasch zu ihrem Heim, einer herrlichen, schneeweißen Rose. Auch der ins Schauen versunkene Wald fuhr erschrocken

Und warum? Wie aus dem Boden gewachsen tauchten die Gestalten zweier Knaben auf. Scheu um sich blickend, schlichen sie gebückt einher, wie Menschen es tun, die ein böses Gewissen haben.

..Ob wir die Kömigin finden werden?" flüsterte der eine von ihnen.

"Wir müssen sie finden."

Ja. Dann sperren wie sie zu Hause ein und zwingen sie, uns all das zu bringen, was unser Herzbegehrt. Hei, das wird ein Leben werden,"

Suchend schritten sie näher und kamen dabei auch an die Rose. Die Königin, die sich zitternd vor Furcht hinter den Staubgefäßen verbarg, wollte rasch entilliehen, aber schon hatten die Buben sie erblickt und gefaßt. In eiligem Lauf machten sie sich mit der kostbaren Beute

Die zahllosen Elfen hatten starr vor setzen zugesehen, ohne hellfen zu können. Erst als die Räuber verschwunden waren, legte sich der lähmende Schrecken. Jetzt kam es ihnen erst richtig zum Bewußtsein, was eigentlich ge-schehen war. Jhre Königin hatte man geraubt, Ihre Königun, ohne der sie nicht leben konntem. Ihr Schmerz über den Verlust brach sich in lau-The Schmerz über den Verlust brach sich in lautem Wehklagen Bahn, das nicht verstummen wollte. Tag um Tag, Nacht um Nacht warteten sie vengebens, daß die Geraubte zurückkehre, eine Woche lang. Dann brach den Verlassenen vor Kummer das Herz. Ein großes Blumensten den Menschen um ihre in Gärten, auf Altanen und Menschen um ihre in Gärten, auf Altanen und Fensterbrettern sorgsam gehittete Blumenpracht Angst und bange wurde. Blüten, die am Abend in schillernden Farben prangten, wellkten tiber Nacht, oder siechten trotz aller Pflege langsam dahin, um endlich auch zugrunde zu gehen. Man suchte zu helfen, ohne es zu kön-nen. Die Gelehrten, die es hätten am besten wissen müssen, was den Blumenkindern fehle, blitzten den Fragesteller durch die dicken Brillengläser höchst wichtig an und meinten:

"Was sold los sein? Sie sind von einer Krankhett befallen, aber nur keine Furcht, wir werden schon helfen."

Kaum aber hatte der Fragende den Rücken wandt, so kratzten sie sich verlegen hinter den

"Weiß der Teufel, woran es fehllt Nicht das geringste ist zu entdecken."

Lediglich ein alter Schäfer fand den wahren Grund des Uelbeis. Er hatte die Blumen lieb wie seine Kinder, hatte ihr Lelben belauscht und darum jetzt schmell erfahren, worum es

ging.
"Die Elfenkönigin ist geraubt worden", erzählte er jedem, der es hören wollte. Doch gerade ihm glaubte man nicht. Man lachte ihn aus, nannte ihn einen alten Narron, der seine Dummheit für sich behalten solle, und blieb ratlos wie zuvor. — Wie war es nun der geraubten Elfenkönigin

sellbst ergangen?

Peter und sein Freund Karl hatten den Plan schon lange Zeit vorher erwogen genau besprochen. Nur ein Umstand bereitete thnen große Songe. Wo sollte man die Königin unterbringen? Da erinnerte sich Karl, daß auf dem Boden ein Holzhäuschen stand, das er vor Jahren zu Weihnachten erhalten hatte. Fenster und Tür waren aus Glas, das Dach ab-Die nötige Inneneinrichtung stahl nehmbar. Die nötige Inneneinrichtung s er seiner Schwester aus der Puppenstube. dieses Häuschen wurde denn die Geraubte auch gesperrt. Doch was ist der schönste Puppentisch das schönste Puppenbett gegen leise im Winde schaukelnden Blütenkelch, gegen die goldene Freiheit. Die arme Elfe versank in triibe Gedanken, aus denen sie erst nach Stun-den das Knarren der Bodentür riß. Sie sah die Decke ihres Gefängnisses sich

sie einer genauen Betrachtung. Die Elfe er-kannte die beiden Räuber, dachte an ihre verlassenen Blumenkinder, wie diese sich grämen würden, und Tränen stürzten aus ihren Augen. "Warum habt Ihr mich geraubt?"

schluchzte sie. "Weil Du uns verschiedenes geben sollst, was wir uns allein nicht beschaffen können. Du aber besitzt die Macht dazu." Und er begann die Wünsche aufzuzählen. Es waren deren gan viele. Spielsachen, Zuckerzeug, kurz alles was ein Knabenhirn sich nur erdenken kann.

"Gut, Ihr sollit es haben", sagte sie nach kurzem Bedenken "Laßt mich hinaus." "Dich himauslassen? Damit Du uns hinter-

gehen kannst; nein." "So vermag ich Eure Wünsche auch nicht

"Was? Du willst nicht? Dann bleibst Du weiter eingesperrt", rief Peter zonnig

Num folgte Tag für Tag das gleiche. Die Knaben stellten ihre Forderungen, die Elfe verlangte ihre Freiheit, ohne jedoch gehört zu

.Wie kann ich Euch denn geben, was Ihr verlangt, wenn Ihr mich nicht hinauslaßt?" ried sie endlich. "Doch wartet, die Strafe wird Euch schon erreichen."

Diese war näher, als beide glaubten. Plötz-lich wurde nämlich Karls Mutter schwer krank. Der Doktor verschrieb ihr verschiedene Kräuter, aber in welche Apotheke Karl auch lief kein einziges war zu bekommen. Die alten Vorräte waren fort, neue infolge des Blumensterbens nirgends zu enhalten. Jetzt sahen die beiden ein, welchen Frevel sie begangen. Und wenn sie an den Wiesen vorbeigingen, war es nicht, als ob jeder der verdorrten Blumen ihnen Dich in Zukunft vor ähnlichem Handeln. Du Verbrecher - Blumenmörder" nachrief? Peter hätte jetzt genn die Gefangene gegeben, aber Karl war noch immer dagegen, denn sicher würde sich die Königin für das ihr angetanene, maßlose Leid schwer rächen. Jedoch kam bald der Tag, an dem Karl sich gezwungen sah, es doch zu tun. Das Leiden der Mutter verschlimmerte sich von Tag zu Tag, und schon war nur noch geringe Aussicht auf Genesung vorhanden. Da schlich Karl leise nach dem Boden und holte die Gefangene sanst aus ihrem Kerker, um ihr die Freiheit wieder-zugeben. Auf dem Platze seiner bösen Tat angekommen, bat er sie unter Tränen demütig um

"Weil Du wie auch Peter die Tat aufrichtig bereust, will ich Dir sie verzeichen. Doch hüte zu leiden hatten.

## Die Windsbraut / Von Erika Maria Ebeling

den Wangen in ihrem Märchenbuch. was ist denn eine Windsbraut?" den Lehrer, ich habe jetzt keine Zeit!" bekam sie zur Antwort. Es war nämlich Sonnabend, und da haben bekanntlich die Mütter so viel zu tun, daß sie nicht gern mit Fragen aufgehalten werden, auch wenn sie sonst noch so geduldig beim Antwortgeben sind.

"Windsbraut!" träumte Rosel zum Femster himaus. "Wie das wohl ist, wenn der Wind Hochzeit macht? Und wie die Windsbraut

wohl aussehen mag?"

"Da — das kleine Mädchen, das nehmen wir mit", kiicherte es auf einmal draußen vorm Fenster, wo doch niemand zu sehen war. "Ei fein — so eins fehlt uns gerade, das kann der Braut die Schleppe tragen", gab etwas Unsichtbares zur Amtwort.

"Der Windsbraut?" fragte Rosel leise aus ihren Märchenträumen heraus, und wußte gar nicht, wem sie eigentlich die Antwort gab "Freilich, freilich! Sieh, du weißt schon Be-

scheid, das trifft sich ja herrlich", klang drau-Ben wieder die kichernde Stimme. "So komm" phiff es um die Ecke, und ehe Rosel es sich ver sah, tanzte sie durch die Luft, sprang wie ein echter Wirbellwind über Zaun und Strauch und flegte über das Stoppelfeld.

Endlich hielt sie erschöpft und atemlos im Laufen inne. "Nein, so geht das micht weiter", stölhnte sie. "Wer will mich denn eigentlich mitnehmen?" "Wir", bekam sie zur Antwort und gewahrte — zwar nur undeutlich, denn sie waren sehr luftig — erst jetzt zwei Gestalten. "Ost wind", sagte der eine und drehte sich, statt eine Verbeugung zu machen schnell ein paarmal um seine eigene Achse, damit sie ihn gleich von allen Seiten bewundern konnte. "Nord-

glaubtest Dir Vorteile verschaffen zu können und hast dabei nicht bedacht, daß unter Deiner Habgier hunderte Unschuldige stank zu lei-den haben. Willist Du mir fest versprechen, Dich zu bessern, so soll jede Strafe Dir ge-

Wie gem vereprach Kan das. Tief bewegt dankte er der Königin für ihre große Güte. Durch die Natur ging es wie ein Aufatmen Ueberall sproß neues Leben hervor, und schon nach wenigen Tagen konnte Karl die

seine Mutter rettenden Kräuter erhalten. Sein Versprechen hielt er streng, so lange er lebte. Er war von seiner Habgier geheilt und verzichtete gern auch auf größere Vorteille, wenn er sah, daß seine Mitmenschen darunter

Rosel stand am Fenster und las mit glüben-n Wangen in ihrem Märchenbuch. "Mutter, as ist denn eine Windsbraut?" "Frag', heiße Rosel", knickste die Kleine. "Schnellt Schnell!" drängte schon wieder der Ostwind. Du sollist der Wiindsbraut bei ihrer Hochzeit die Schlieppe tragen", erklärte er schon im Wenter-

> Nun gings in fliegender Eile zum Hochzeitsschloß. Im weiten Saal fegte der Sturmwind herum. Er war der Vater der Braut und hatte gar viel zu tun, alle seine Gäste zu empfangen die oft von sehr weit her mit ihren Hochzeitsgaben ankamen. Da brauste der Tai-fun heran, der Wind, der in China und dort in der Gegend zu Hause ist, wo die gelben Männer lange, dünne Zöpfte tragen. Da fegte der Schirokko herein, der aus den weiten Sandwüsten kam, wo er an so großen Raum zum Jagen gewöhnt ist, daß es ihm schon in der ersten Minute viel zu eng im Schloß wurde, Ganz wunderlich, beinahe sanit, nahm sich unter den wilden Gesellen der Föhnwind aus, and der hats doch auch faustdick hinter den Ohren, wenn er um Alpengletscher und Firmschnee spielt und die verderbenbringenden La-

> winen ins Tal jagt.
> Der kleinen Rosel wurde himmelangst mitten in dieser stürmischen Geselfischaft, und silfesuchend schaute sie nach der Braut aus. Alber die war auch nicht besser alls alle andern, Sie tanzte herum, wirbelte, lachte, sprang über Tisch und Bänke und benahm sich gar nicht wie eine sittsame Braut, die feierlich langsam dem Bräutigam entgegen geht. Und der Bräuti-gam? Ja, der war überhaupt noch nicht da,

> gam? Ja, der war übernaupt noch nacht da, aber er wurde sehnsüchtlig erwartet.
> "Wo er nur bleibt" grollte Vater Sturmwind. "Da kommt ein Botel" riefen, schnieen, lachten umd pfiffen alle Gäste zu gleicher Zeit. "Der Bräutigam läßt grüßen. Er kommt bald", meldete der windige Albgesandte des stürmischen Bräutigams etwas atemlos. "Er fährt noch zwi-schen dem Atlantischen Ozean und der Wüste

> Sahara hin und her, denn er kann sich nicht recht entschließen, ob er — ob er . . . . . . "Na, was demn?" fragten alle neugierig, als der Bote verlegen schwieg. "— ob er — eine Windhose oder eine Wasserhose anziehen soll!" platzte er heraus.
>
> Alles lachte und jubelte durcheinander. Die Braut aber rief. Solch einen Refettieren eine

Braut aber rief: "Solch einen Bräutigam will ich nicht haben. Schert euch alle nach Hause!" und fegte sämtliche Gäste zur Tür hinaus.

"Pfifif . . . du auch!", pustete sie der kleinen Rosel, die sich verängstigt in eine Ecke drückte, mitten ins Gesicht. Erschrocken riß das Kind die Augen auf und — stand am Fenster im dämmrigen Stülbchen. Draußen aber fegte laut pfeifend der Ostwind um die Ecke!

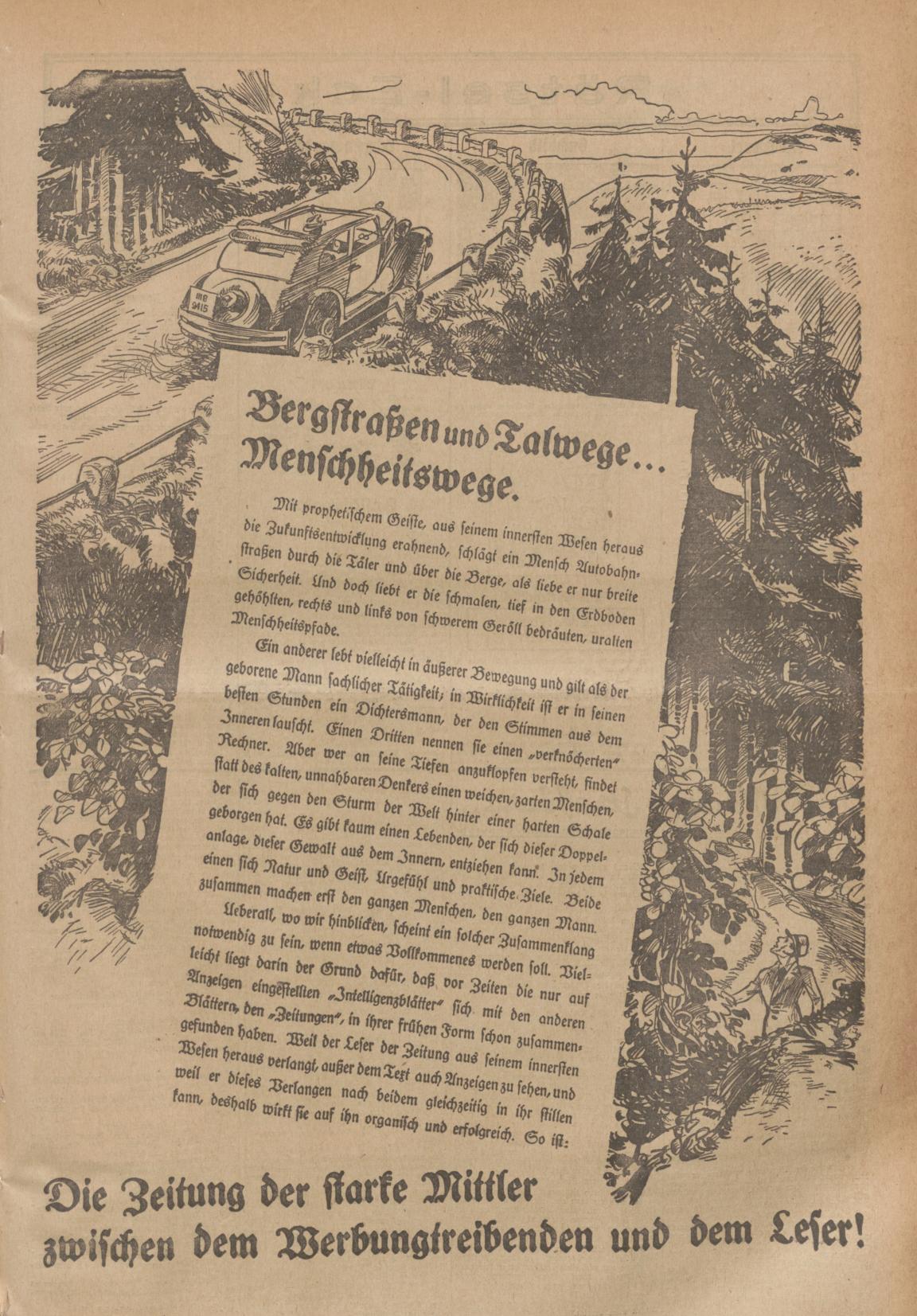
## Die belehrte Hexe





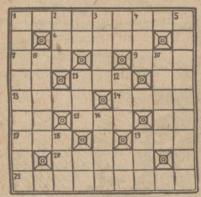
Putzi nahm eine Laterne und leuchtete der Alten nach





## Rätsel-Ecke

#### Areuswort



Baagerecht: 1. Teil des Flugzeuges, 6. Burf-schlinge, 7. europäische Hauptkadt, 9. Zeitmaß, 11. Stimmlage, 13. Nahrungsmittel (Wehrzahl). 14. Ebel-stein. 15. Teil eines Bühnenwerfs. 17. Schiffsseite. 19. frembländisches Zahlungsmittel, 20. Buchvorwort, 21. Metallegierung.

Senkrecht: 1. Beißgeschirr, 2. Grottenmold, 3. Haustier, 4. Tiefen-Weßgerät, 5. Uhrensorte, 8. Foucht bes Delbaums, 10. italienischer Geigenbauer, 11. Papageienart, 12. "leblos", 16. Kurzsorm ffür einen Mädchennamen, 18. Bogel, 19. Ausdruck der Anerkennung.

#### Gilbenrätfel

Aus nachstehenden Silben find 21 Börter zu bilben, bie alle Blumennamen nennen:

bi — e — e — flie -	— Da — Dee — Der —
	la — la — le — tro —
tus — lad —le — le	
mar — mel — mil —	
ni — nie — o — or	- pe - pti - te -
	te — tul — za — zis
1	11
2	12
3	13
4	14
5	15
6	16
7	17
8	18
9	19
10	20
21	

#### Bilderrätsel



#### Guchbild



Wo ist der Müllerbursche?

#### Magisches Quadrat

	E	E	E	E
8	E	E	I	I
	K	L	L	L
	100000	W. Table	S	-
8	No.	Partie V	NAME AND ADDRESS OF THE OWNER, TH	

Stadt in Schleswig-Holftein. Flüßchen im Harz. Rauchableiter. Stadt in Ostfriesland.

Nach richtiger Umstellung der Buchstaden müssen die waagerechten und senkrechten Wörter gleichsauten.

#### Bilderrätsel



#### Befuchstartenrätfel

Lena Hase Ernst Hedd

Lena und Ernst wollen heiraten, es sehlt ihnen je-boch noch etwas bazu.

#### Streichholzaufgabe



Von den drei Quadraten sind 4 Hölzden umzulegen und ein newes hinzuzunehmen, so daß zwei allein-stehende, gleich große Rechtecke entstehen.

#### Ghadauigabe

Schwarz. MA

Weiß. Selbstmatt in 2 Zügen. (Weiß ift am Zuge.)

#### Bilderrätsel



#### Auflösungen

Arenzwort

Strenzwort

Senfrecht: 1. Bozen, 2. Bein, 4. Eva, 5. But,
6. Ode, 7. Kom, 8. Mais, 9. Miete, 11. Retter, 12. Klimif, 14. Reis, 16. Irre, 20. Reris, 21. Gros, 22. Bode,
23. Ohorn, 24. Beg, 26. Mal, 27. Gut, 30. Bol, 31. Gule,
38. Julu, 34. Mai, 35. Ho, 37. Som.

Bagerecht: 8. Rew York, 10. Der, 12. Rai,
18. Zierat, 15. Emilie, 17. Cute, 18. Rift, 19. Trine,
22. Born, 24. Befer, 25. Oheim, 27. Ger, 28. Rondo,
29. Kap, 31. Gis, 32. Grz, 34. Ous, 36. Rut, 38. Sal,
39. Dom, 40. Lob, 41. Stiege, 42. Daumen.

#### Gilbenrätsel

1. Nilpferd, 2. Ithafa, 3. Miethe, 4. Maffia, 5. Deg-trin, 6. Imitation, 7. Ransen, 8. Iris, 9. Zeder, 10. Bet-ter, 11. Othello, 12. Edith, 13. Riegel, 14. Delta, 15. El-ster, 16. Runtius. — "Rimm di nig voer, denn sleiht di nig fehl."

Silbenrätsel

Gilbenrätsel

1. Ihen, 2. Relfe, 3. Dattel, 4. Cfche, 5. Rappe, 6. Rarses, 7. Ortter, 8. Trense, 9. Anos, 10. Luzus, 11. Lotto, 12. Ensler, 13. Innung, 14. Radel, 15. Bohne, 16. Comund, 17. Wega, 18. Abser, 19. Guse, 20. Holland, 21. Rettich, 22. Eboli, 23. Türkis.

"In der Rot allein bewährt sich der Abel großer Geelen."

Bilberrätsel

Laß eine Kleinigkeit dir nicht näher treten, als sie wert ist.

#### Schweizerisches Bafel - Blafe.

Abstrichrätsel Buch Ammer Kralle Leer Range Gier iekunde Pfad Auer Stand Warne Ladung Khododendron.

Laffet das Banner fliegen, Daß unfre Keinde es feh'n. Immer werden wir siegen, Benn wir zusammensteh'n!

#### Sumor

Frömmigkeit

Alls Schleiermacher in Berlin seine berühmten Kanzelreben hielt, hatte er stets einen großen Zustrom von Kirchenbesuchern. Beschieden lächelnd, meinte er einmal: "Meine Zuhörer sind meist Studenten, Frauen und Offiziere. Die Studenten haben Interesse und wollen meine Predigten hören; die Frauen haben Interesse, die Studenten zu sehen, und die Offiziere daben Interesse, in der Rähe der Frauen zu sein."

Gefängnisgeistlicher: Run, mein lieber Sohn, was hat Sie denn hierher geführt? Ich hatte gehört, herr Kastor, daß Sie so wun-

Kaspar hat schon acht Kinder. Aber es sind acht Mädchen. Und Kaspar hätte so gern einen Sungen. Kun wird das neunte Kind erwartet. Emblich ift es so weit. Kaspar wartet im Borzimmer. Der Arzt tritt heraus.

"Gratuliere, Kafpar!" "Ein Innge?" "Nein." "Ein Mädchen?" stöhnt Kaspar. "Nein.

bericon predigen.

"Was benn?" "Bwei Mabden!"

"Morgen fangen wir in der Schule mit gemei-nen Brüchen an, Mutti." "Das wirst du nicht tun, mein Kind, das haft du nicht nötig. Du wirst die besten Brüche lernen, die sie in der Schule haben."

Es gießt mit Kannen. Seifert sieht vor sich einen Herrn, den er für einen Freund hält. Er geht ichneller, um ihn zu erreichen, und stößt ihn freund-schaftlich in den Rücken mit den Worten: "Freundchen, alter Junge, gib mir sofort den Schirm!"

Berblüfft fieht er, daß der Mann gar nicht sein Freund, sondern ein Fremder ist. Sein Erstaunen aber wird noch größer, als der Fremde ihm den Schirm aushändigt, wobei er verlegen stottert: "Berzeihen Sie, i., ich wußte ja nicht, daß. er Ihnen gehört!"

## O Straßburg, o Straßburg..

Ein fröhlicher Militär-Roman aus der Vorkriegszelt von Anton Schwab

burchzuführen. Die Schlacht entwickelt sich und endet mit dem Siege der "Blauen". Der General des Armee-korps hält eine glänzende Kritik, in der Leutnant

Rocca außerordentlich gelobt wird, Der General bewundert den Schneid, mit der er mit seiner Truppe die Sprengung der Brücken und die Besehung des zweiten Brückenkopses

Der "Dberleutnant" erscheint ficher.

Das Manöver geht zu Ende. Die Truppen rücken wieber in Straßburg ein. Nur einer marschiert nicht mit: Rumbusch. Der hat in Geltersheim in ber letzten Nacht iv fürchterliche Dreiche bekommen, daß er ins Lazaett einerliche Truppe.

rett eingeliefert wurde.

Die Kompagnie schmunzelt. Da ist man ihn für eine Weile los. Das 105. Regiment ift jebenfalls überzeugt, baß es ein so schönes Manöver nicht so balb wieber

Das erste Jahr der Dienstzeit ist vorüber. Rocca wurde zum Oberleutnant, Spielmann zum Gefreiten befördert, blieb aber Bursche bei

Spielmann bat Oberleutnant Rocca, er möge boch forgen, baß seine Rameraben auch als Bur-

schen abkommandiert wurden, soweit das möglich Kilian war der Glückliche und wurde Leutnant

Busch als Buriche sugeteilt. Alls ihm das in ber Schreihftube mitgeteilt wurde, sagte der Schreiber bedauernd: "Kamerad, gute Tage wirst du bei Busch nicht haben." "Warum nicht? Leutnant von Busch ist doch ein so hochanständiger Offizier?"

"Ja, Behandlung prima . . aber . Busch ift ein armer Teufel. Sein vergangener Bursche tann ein Lied singen. Die haben manchmal mit einem Viertelpfund Wurst gemeinsam Abendbrot

Am nächsten Morgen, früh um fünf Uhr, bricht Leutnant Rocca mit swanzig Mann und einem Maschinengewehr auf.

Das Seil bringt sie empor, am schwersten gehts mit dem Maschinengewehr, aber das klappt auch, und im Eilmarsch gehts dem Ziel zu.

Es gelingt Rocca, die "Sprengung" rechtzeitig burchzusübren

Leutnant Alfred von und zum Busch war ein schlanker Offizier, dem man die Entbedrungen ansah, die er sich auferlegte. Sein Zwichuß monatlich von den Eltern war gesichert, jonst hätte er ja nicht Offizier werden fonnen, aber er mußte daß der Zuschuß seinen Geschwistern und Eltern buchstäblich die Butter bom Brote nahm, und brum würgte er fich mit feiner fargen Leutnantsgage burch, jo gut es ging. Rilian ichäpte Buich als einen hochanständigen

Offizier.
"Wie heißen Sie?"
"Kilian Weberkomm, Herr Leutnant!"
"Kilian! Gut, mal ein anderer Name!
Hoben Sie Ihnen nicht bange gemacht in der Schreibstube?"

Kilian wurde ein wenig verlegen. "Nein, Herr Leutnant!"

"Na, ich benk boch! Hören Sie zu Kilian! Ich habe alle meine Burschen bis jezt anständig behandelt. Wir waren beinehe gute Kameraden, soweit das eben zwischen Offizier und Soldat möglich ist. Aber . . ich bin nicht bermögend . . an Acapptens Fleischtöpfe kommen Sie nicht."

"Berr Leutnant . . . es kommt aufs Birt-schaften an. Man kann mit so wenig auskommen, wenn man sich einrichtet."

"So? Können Sie bas?"

"Jawoll, Herr Leutnant! Es kommt brauf an, wie und wo man einkauft. Mein Bater hat eine Schlächterei. Dort ist die Wurst und das Fleisch halb so teuer wie hier! Wenn Herrn Leutnant die Burst schmedt, dann nehmen wir sie histigial" Serrn die billige!"

"Warum foll fie mir nicht schmeden! ichon. was branchen Sie Wirtschaftsgeld bie Woche, um mich einigermaßen sat zu kriegen?"
"Fünfzehn Mark, Herr Leutnant, dafür schaffe ich Ihnen eine rrima Verpstegung!"
"Jünfzehn Mark! Sie sind wohl toll!"
"Ich kauns Herrn Leutnant vorrechnen. Damit ist alles bezahlt."

"Da bin ich aber wirklich gespannt! schreiben alles auf?"

"Jawoll, Herr Leutnant! Ich führe Buch!"

Für Leutnant Busch brach eine andere Zeit heran. Gewiß, Rilian schrieb alles auf, was er kauste bezw. von seinen Vorräten an den Saushalt des Leutnants lieferte, aber es hinderte ihn ja keiner, es im Gewicht nicht so genau zu nehmen und die Preise nach Gutdünken einzweisen. Das Pfund Burst kam eben dei ihm auf zwazig Pfennig und hatte außerbem mindestens taufend Gramm.

Die ersten Tage wollte Leutnant Busch bei ber reichlichen Verpflegung bremsen und jagte: "Sie müssen ja in drei Tagen mit dem Gelde fertig sein."
"Rein, Herr Leutnant, ich schreibe alles auf. Herr Leutnant können sich überzeugen."

genau durch. Er begriff die Preise nicht. Alber Kilan beruhigte ihn. "Das sind die Selbstosten meines Vaters, Herr Leutnant. Sie müssen schon gestatten, daß ich mit meinem Leutnant ebensowenia ein Ge-schäft machen will, wie ich von mir aus was sichenke"

"Da habe ich ja mit Ihnen Gbück gehabt, Kilian!" strahlte Leutnant Busch. "Wenn Sie's mir zu den Selbstkosten Ihres Baters berechnen bagegen brauche ich mich ja nicht zu stemmen.

"Gewiß nicht, Herr Leunant!"
So war das Verhältnis zwischen beiben das denkbar beste. Mußte Kilian für den Leutnant mal was einkaufen ein paar Blumen oder was es auch war, er faufte märchenhaft billig ein, aber bas tat er gern, benn er hate eine famvie Stellung, und Buich war eine Seele von einem Menschen.

So entwickelte sich zwischen beiden ein gutes kamerabschaftliches Berhältnis.
Ein paar Bochen später sagte Lentnant Busch Kilian: "Kilian . . . ich muß meinen Kameraben einen Bierabend geben."
"Befehl, Herr Lentnant!"
"Bir sind acht Offiziere! Kaltes Abendbrot . Bier! Bas meinen Sie, mit wiediel wir das machen können?"

bas machen können?"
"Wollen Herr Leutnant nicht ein warmes Abenbbrot machen?"

Menschenskind, Kilian, das ift mir zu teuer!
Das kann ich nicht ausgeben. Der Abend darf höchkens zwanzig Mark koften."
"Genügt vollkommen! Mein Bater hat mir ein Stück Rindskeule geschickt. Ich nehme das und mache einen feinen Rinderbraten. Gemüse dazu, bischen Kompott! If alles nicht teurer als kaltes Wendbrot!"

meine Tochter?"
"Ich bin draufgekommen, Herr Feldwebel!
Ich bin die dienen iemand sonst, den ich hätte vorschiegen können."
"Na. meinetwegen! Also Anstell... daß du es weißt .... sobald das Essen erledigt ist, hier antanzen!"
"Das ist doch selbstverständlich, Vater!"
"Tortsetzung folgt.)

"Mir ift es recht! Können Sie benn einen Braten machen?"

"Nein, Herr Leutnant! Aber . . ich . ich würde bitten, die Tochter des Herrn Feldwebels zur Küche beranzuziehen. Der Herr Feldwebel Knebelbach erlaubt es gern!"
Busch lächelte.

"Kilian, Kilian ... haben Sie was mit der hübschen Feldwebelstochter?" "Noch nicht, Herr Leutnant, aber ... bas habe ich mir geschworen, die soll meine Fran werden!"

fennig und hatte außerdem mindestenz tausend zum werden! "Da bekämen Sie eine tüchtige Frau! Aber ramm.

Die ersten Tage wollte Leutnant Busch bei reichtlichen Berpflegung bremsen und sagte: "Da sürchte ich mich nicht, Herr Leutnant! Ich eine müssen und sagte: "Da sürchte ich mich nicht, Herr Leutnant! Ich eine Gelbe "Sicher, sicher, also gut, einberstanden, machen eine sein."
"Mein, Herr Leutnant, ich schreibe alles auf. "Da habe ich einen guten Gedanken, Herr Leutnant Busch sie erste Bochenabrechnung gut die Erste Boche 3um Nettopreis bekommen!"
"Was koftet benn bas?

"Ich bachte so eine reichliche Vierteltonne ... wird gegen zehn Mart rankommen, Herr Leutnant!" Busch schüttelte ben Ropf. "Sie sind ein Tausenbfassa, Kilian! Also gut, hier haben Sie zwanzig Wark! Morgen abend steigt der Bierabend!"

Feldwebel Anebelbach kommt in die Rüche und

traut seinen Augen kaum. Da sist doch der verflixte Kilian, den Rumbuid mit in Verdacht hat, daß er ihn mit berprügelte.

Was willst Du benn hier?" Kilian ist nunmehr "alter Mann" und bazu Ofsisiersbursche. Da bringt ihn Knebelbachs ihn Anebelbachs Schnauzen nicht aus ber Rube.

"Ich warte auf Herrn Feldwebel!"
"Was willft Du denn?"

Leutnant bon Busch läßt anfragen, ob Fraulein Tochter morgen bei ber Zubereitung eines warmen Abendeffens zu einem Bierghend beim Geren Leutnant die Rüche übernehnen würde."

Der Feldwebel streicht den Schnausbart. Die Sache kommt ihm etwas verdächtig vor. "So, wie kommt denn Leutnant Busch auf meine Tochter?"



# 1 Corgentische 1 Corg



#### Viele sind berufen, aber wenige sind auserwählt

Rosalind von Schirach von der Städtischen Oper in Berlin singt in der festlichen Kundgebung in der Kroll-Oper in Berlin gelegentlich der Einführung des Reichsbischofs Ludwig Müller, die am 23. September im Dom stattfindet.—Rosalind von Schirach als Elsa (Richard Wagner: Lohengrin).

Den gewaltigen Eindruck der Nürnberger Tage ergänzt das kleine Geschehen, wie es sich überall mahrend des Lagerlebens abspielte. Man erkennt daran Mühen und Gorgen des einzelnen für das gute Gelingen des Ganzen, aber auch



Die Bierfigur auf dem Gingang jum Beltlager des N. S. - Arbeitsdienftes.

Husschnitte großen Cag

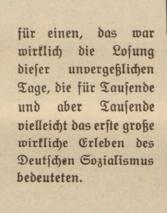
die herrliche seelische Stimmung, die alles überstrahlte, tommt darin ebenso jum Ausdruck, wie der Fleiß und die Gewiffenhaftigkeit, die es allein ermöglichten; folde ungeheuren Menschenmassen reibungslos zu betreuen und zu versorgen. Jeder fühlte sich als Teil mitverantwortlich, einer für alle, alle



Berfchönerung im Arbeitslager.



Der "Hürnberger Crichter".



Gr hat ben beften Plat und fieht alles.

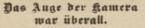


Schwarzwälder Kirsch.



Der luftige Bleiderfdrank.

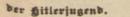
Morgenwäsche.



An einem der großen Fahnen= maften in der Luitpold-Arena in Nürnberg, wo die Massens versammlungen vor dem Führer stattfanden, war eine fahrbare Filmaufzugsbühne angebracht, die die Filmoperateure mit ihren Apparaten auf die Spige der Fahnenmafte brachte.



Trommelbuben





Brot kommt im

Möbelmagen.

# stiter unseres Volksgutes

Bestandsaufnahme der Bauund Kunstdenkmäler Deutschlands

Akademiker auf der Schulbank. Der Dozent erläutert die verichiedenen Dachtonstruktionen

alter Bauten.

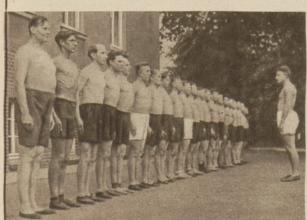




Mit praktischen Ubungen wechseln theorestische Vorlegungen ab. Bei ichönem Wetter finden sie unter freiem himmel statt.



Die Architekten zeichnen wichtige Ginzelheiten der Firche in Westenfee.



Pleben der Arbeit kommt auch der Sport zu seinem Recht. Antreten zum Waldsauf.



uf Anregung ber Preußischen Runft= verwaltung hat die Reichsfachstelle Denkmalpflege im Reichsbund Bolks= tum und Seimat einen Arbeitsplan aus= gearbeitet, nach bem mit Unterstützung ber Rotgemeinschaft ber beutschen Wissenschaft ben Provingen und Ländern des Deutschen Reichs ermöglicht werden foll, die feit Jahr= zehnten begonnene Bestandsaufnahme der beutschen Bau= und Kunftdenkmäler gu voll= enden. Bur Borbereitung ber hierfür notwendigen Mitarbeiter aus den Kreisen ber Runfthiftorifer und Architeften mit abge= schlossener Sochschulbildung hat die Reichs= fachftelle Dentmalpflege mit Unterftützung ber Wiffenschaftlichen Atademiterhilfe Schulungslager eingerichtet, deren eines in Riel hier im Bilbe gezeigt wird. Sier werden die während ihres Studiums vorwiegend wissenschaftlich ausgebildeten Leute mit ben prattischen Aufgaben ber Bestandsaufnahme vertraut gemacht. Sie lernen, daß man die Runstwerke hierbei nicht nur in ihren fünst= lerischen und geschichtlichen Zusammenhang einordnen muß, sondern daß sie auch sachlich beschrieben, vermessen, auf ihren Wertstoff

Die Sauwerke und ihre besonders wertvollen Teile werden fotografiert und vermessen. Im Kieler Lager lernen die jungen Wissenschaftler auch mit Permessungsapparaten umjugehen.



und Erhaltungszustand untersucht werden müssen; daß Inschriften entzissert, von den Bauwerken Risse angesertigt, Profile gezeichnet und die Kunstwerke sotografiert werden müssen. Dazu bedarf es nicht nur geistiger und wissenschaftlicher Fähigkeiten, sondern auch eines praktischen Sinnes, körperlicher Gewandtheit und engsten Bertrautseins mit dem ersorderlichen technischen und geistigen Rüstzeug. Das alles wird den jungen Leuten in diesen Lagern vermittelt, daneben wird ein kameradschaftlicher Geist gepslegt, der die spätere Gruppenarbeit bei der Bestands-

# Faungäste der Sinsension Hellseher-Roman von Olaf Bouterweck

(1. Fortfegung.)

"Er fagt, er kennt Sie aus Friedrichs= hafen", suchte hellmund zu erinnern.

Ueber Peters Gesicht ging ein Aufleuchten. "Ach, richtig, Krollberg! Natürlich!" Er nahm Sibnllas Hand und tüßte sie. "Entschuldige mich einen Augenblick, Kind . . . Ich bin in zwei bis drei Minuten wieder da!"

"Herr Krollberg befindet sich auf Zimmer einunddreißig", bemerkte Hell= mund. "Der Page dort an der Tür wird Sie hinausbegleiten, herr Reichenbach —"

Als Beter gehen wollte, brängte Sibylka sich plöglich an ihn. "Ach, Beter — ich hab' auf einmal so eine dumme Angst . . . Beterle, wer ist dieser Krollberg?"

"Ein guter, alter Bekannter, Liebling, mit dem ich in Friedrichshasen zusammen gearbeitet habe . . Hänschen kennt ihn auch . . Brauchst doch keine Angst zu haben, Dummerchen — —"

"Trotdem, Peterle —" Sibylla seufzte und sah ihn bittend an. "Bersprich mir, Peterle, daß du wirklich gleich wiederkommst!"

"Aber natürlich, Liebling! In längstens fünf Minuten bin ich im Bestibül. Warte dort bitte auf mich, damit wir nachber schnell und unauffällig versschwinden können —"

Langsam ging Sibylla aus dem Saal. Niemand achtete auf sie, da sich die alls gemeine Aufmerksamkeit auf Lambertini konzentriert hatte, der gerade ein neues Experiment begann.

Er fragte zunächst die umstehenden herren, ob sie von dem einwandfreien Sit der Augenbinde überzeugt seien, und als diese Frage bejaht wurde, wieder-

holte er Bunkt eins der ihm gestellten Aufgabe:

"Ich soll also Herrn Anton Ebendorf ausfindig machen und ihn zu dem Ledersofa führen, das rechts vom Mittelfenster steht . . . Ich bitte um allergrößte Ruhe, meine Herrschaften!"

Lambertini ging mit ausgestreckten Armen vorwärts. Nach einer ansänglichen Zickzacklinie schlug er tatsächlich die Richtung auf den Pfeiler ein, hinter dem Sbendorf sich raffinierterweise versteckt hielt. Aber auf halbem Wege blieb Lambertini plöglich stehen. Es war ihm anzumerken, daß er sich in allergrößter Erregung befand, denn sein Atem ging schwer, fast keuchend, während seine Finger nervös umbergriffen.

"Ich — ich sehe — — etwas Fürchters siches!" brachte er endlich stoßweise hers vor. "Ich sehe — zwei Männer . . . Der eine im Frack — — der andere — im — Sportanzug . . . Sie streiten mitseinander . . . Der Mann im Frack hat — einen Revolver — in der Hand . . . Er hebt ihn hoch! — Er schießt — —!"

In diesem Augenblick fiel tatsächlich irgendwo ein Schuß. Die Zuhörer standen vor Schreck wie erstarrt. Lambertini riß sich die Binde ab und ließ sich erschöpft auf einen Stuhl fallen. "Hier im Hause ist soeben ein Berbrechen verübt worden!" stieß er in großer Erregung hervor.

Hellmund lief als erster zur Tür; ihm folgten Hasselmann, Ballhaus und einige andere Herren. Draußen auf der Treppe rannten die Rellner und Zimmermädchen aufgeregt durcheinander, denn keiner wußte, wo geschossen worden war.

"Im Zimmer einunddreißig!" rief irgend jemand, auf den in der allgemeinen Aufregung leider niemand achtete; denn später konnte niemand den Ruser namhast machen, und er selbst meldete sich merkwürdigerweise nicht, obwohl er als der wichtigste Zeuge in dieser Angelegenheit galt.

Die Zimmertür Nummer 31 war nicht verschlossen. Hellmund stieß sie auf, und mit ihm drängten sich außer Hasselmann und Ballhaus noch einige andere Herren ins Zimmer.

Peter kniete auf dem Fußboden und hielt den Kopf des Mannes, der sich Krollberg nannte.

Rrollberg war anscheinend schwer verwundet, denn auf seinen Lippen hatte sich blutiger Schaum gebildet. Beim Eintritt der Herren wandte er den Kopf ein wenig; er stöhnte einmal tief und flüsterte, saut genug, daß alle es hören fonnten:

"Beter Reichenbach - Mörber!"

Aber dann richtete er mit einer hastigen und anscheinend sehr schmerzhaften Bewegung den Oberkörper etwas
auf und schrie: "Nein — Peter — —!"
Der Rest erstarb in einem unverständlichen Gemurmel. Mit einem ächzenden
Laut siel der Berwundete hintenüber.

Beter verharrte noch einen Augenblid in seiner knienden Stellung, ehe et sich langsam aufrichtete. Sein Gesicht war aschgrau. "Er ist tot!" sagte er leise.

Hasselmann rüttelte den Freund an der Schulter: "Um Gottes willen — was ist geschehen, Peter? Hast du Krollberg erschossen?"

Peter schüttelte schweigend den Kopf. "Wer? — Peter — wer hat Krollsberg erschossen?"

"Ich weiß es nicht!" sagte Peter tonlos, indem er sich erschüttert auf das Sofa fallen ließ. Sibylla zog in der Garderobe gerade ihren Abendmantel an, als der Schuß siel. Das Angstgefühl, das sie tapfer unterdrückt hatte, griff hart nach ihrem Herzen und ließ es jäh einen Schlag aussehen. Eine instinktive Ahnung sagte ihr, daß Peter irgendwie in Gesahr war, und diese Ahnung wurde zur Gewißheit,

3.

dreißig!" rief.
Sibylla wollte die Treppe hinauf, dorthin, wo Peter in Gefahr war; aber die Knie zitterten ihr derart, daß sie sich

als irgendwo jemand "Zimmer einund=

setzen mußte.

"Er ist tot!" flüsterte der vorüber= hastende Liftbon einem Rellner gu.



Sibylla schüttelte ihre Schwäche ab; sie sprang auf und hielt den Bon am Aermel sest. "Wer — wer ist tot?" stieß sie mit vor Erregung heiserer Stimme hervor. "Ist es — Herr Reichenbach?"

"I weiß den Namen net", murmelte der Page verstört. "I hab den Toten a net g'sehn!"

Da wurde Sibylla plöglich groß und stark. Alle Berzagtheit wich von ihr. Sie wollte Gewißheit haben — um jeden Preis! Achtlos ließ sie ihre wertvolle Handtasche mit dem noch wertvolleren Inhalt auf einem Tischchen liegen, und mit flatterndem Mantel eilte sie die Treppe hinauf, während sie das unzgestüme Klopfen ihres Herzens bis in die schmerzenden Schläsen fühlte.

Im Korridor des ersten Stockwerfes standen bereits viele neugierige und aufgeregt flüsternde Menschen umher. Sibylla zwängte sich rücksichtslos hindurch; irgendwo las sie die schickslassschwangere Zahl einunddreißig... Einen Moment zögerte sie; es wurde ihr schwarz vor den Augen und sie mußte sich an die Wand lehnen.

"Entsetlich!" hörte sie irgendwo in der Nähe eine Stimme flüstern, und dieses Wort steigerte ihre ungewisse Befürchtung zu wahnwitiger Angst. Sie biß die Zähne zusammen und schob sich schnell durch die halbgeöffnete Tür.

Im Bruchteil einer Sekunde flog ihr irrer Blid über die anwesenden Ber-



Bei der Bestandsaufunhme der gan- und Kunftdenkmäler Deutschlands. Die Inschriften der Kunstwerke muffen in den Inventaren aufs genaueste wiedergegeben werden. Manchmal find sie schwer zu entziffern.



"Jehte Kofe, wie magft du fo einfam hier verblüh'n . . . "

sonen, und im nächsten Moment schrie fie auf: "Beter!"

All ihre Angst, all ihre qualvolle Unsgewißheit, das ganze unausgesprochene Grauen und die jauchzende Freude der beseeligenden Gewißheit: er lebt!, lagen in diesem einen Schrei.

Beter legte den Arm um ihre bebenben Schultern und streichelte mit ber Linken sanft ihre eiskalten Sande.

Haffelmann schob die Berbindungstür zum Nebenzimmer auf, und als er sah, daß es leer war, gab er Peter einen Wint.

Behutsam führte Peter das schluchszende Mädchen hinüber, wo er es sanft in einen Sessel drückte. Er zog einen Stuhl heran, ließ sich dicht neben Sibylla nieder und bettete ihren Kopf an seiner Schulter.

"Nicht weinen, Liebling", suchte er zu tröften, obwohl ihm selbst unsäglich elend zumute war. "Es wird ja alles gut werden, Kind!"

Sie hob ihr tränenseuchtes Gesichtchen und sah mit angstgeweiteten Augen zu ihm auf. "Beter — liebes Peterle, was ist geschehen?"

Er fuhr sich wie abwesend mit der Hand über die Stirn. "Ich — ich weiß es selbst nicht, Sibyll . . . Ich ging da drüben hinein, begrüßte Krollberg und sprach eine Weile mit ihm . . . Und dann — dann krachte ein Schuß und Krollberg siel um!"

Sibylka schauerte zusammen und umstlammerte Peters Nacken. "Aber wer — Peter? Wer hat geschossen?"

"Das weiß ich leider auch nicht", antwortete er leise.

"Peterle", fragte sie hastig, "um Gottes willen, man glaubt doch nicht etwa, daß du ——?"

"Aber beruhige dich doch, Liebling... Die Polizei ist bereits alarmiert . . . Sie muß gleich hier sein, und dann wird sie sicher sehr schnell feststellen können, woher der Schuß gekommen und wer der Täter ist! . . . Der Schütze muß sich noch hier im Hause befinden, denn es ist Sorge gestroffen, daß niemand das Hotel verlassen kann!"

"Niemand darf das Hotel verlassen!" wiederholte auf dem Korridor eine energische Männerstimme. "Ich bitte Sie, meine Herrschaften, vorläufig unten in der Halle Platzu nehmen. Ie schneller Sie sich den Anordnungen der Polizeisügen, um so eher können Sie nachher das Hotel verlassen. ..." Dann tönte die Stimme aus dem Nebenzimmer: "Bitte—alle müssen dieses Zimmer verlassen, bis auf Herrn Reichenbach! — Hallo, wo ist Herr Reichenbach?"

"hier!" rief Peter, aufftebend. Seine Stimme flang fest und mannlich.

In der Tür erschien ein großer, träftiger Herr mit scharf ausgeprägtem und nicht unsympathischem Gesicht. Mit kurzem, gleichsam sezierendem Blid überflog er Peters Gestalt, sah interessiert zu Sibylla hinüber und machte eine knappe Verbeugung: "Kriminalrat Guggened"

"Reichenbach", antwortete Beter; und mit einer Handbewegung gegen Sibylla: "Meine Braut, Sibylla van Rhoden —"

"Rüß die Hand, gnä's Fräulein", lächelte Guggened im gemütlichen Wiesner Dialekt. "I hatt schon oft G'legensheit, Sie auf der Leinwand zu bewunsdern, und 's is mir a große große Freud, daß i Ihnen das einmal persönlich sagen fann —"

Aber dann fiel ihm plöglich der Zweck seines Hierseins ein, und er legte sein Gesicht in strenge, gewissermaßen diensteliche Falten. "Freilich, der Anlaß zu unserer Bekanntschaft ist ja weniger erstreulich —" Und es klang wie eine Entschuldigung, als er zögernd hinzusügte: "Ja, Fräulein van Rhoden, dann haben S wohl die Güte, ein Weilchen draußen auf dem Korridor Platz zu nehmen, bis

ich hier die notwendigen Formalitäten erledigt hab . . . Sie bleiben bitte hier, Herr Reichenbach!"

Sibylla warf Peter einen langen, beredten Blid zu, in dem ihre ganze Liebe zum Ausdruck kam. "Sei unbesorgt, Peterle", sagte ihm dieser Blick, "was auch immer kommen mag, ich werde nie den Glauben an dich verlieren!"

Groß und trozig stand Hasselmann in der Tür. Er nickte Peter ermunternd zu, nahm dann Sibyllas Arm und führte sie langsam hinaus.

"Bitt schön, nehmen S' Plat, herr Reichenbach", sagte Guggeneck höflich. Er winkte aus dem Nebenzimmer einem Beamten, der eilfertig hereinkam, einen Stenogrammblock und mehrere Bleistifte vor sich ausbreitete und seinen Chef erwartungsvoll ansah.

Guggened räusperte sich und es war ihm anzusehen, daß ihm die Erfüllung seiner Pflicht keine Freude bereitete. Er putte umständlich seine Brille, blidte prüsend hindurch, putte nochmal und stedte sie dann zu Peters Verblüffung in die Tasche.

"Mso kommen wir zur Sache", ers munterte er sich selbst. "Bitt schön, Herr Reichenbach, erzählen Sie möglichst ausführlich, wie dies Unglück geschehn ist!"

"Unglück?" sagte Peter zweiselnd. An diese Möglichkeit hatte er überhaupt noch nicht gedacht! Sie erschien ihm auch nicht sehr wahrscheinlich . . .

"Ich kam gegen einhalb zehn Uhr ins Hotel", erklärte Peter nach kurzem Nachbenken. "Ich hielt mich dann unten im Festsaal auf, wo Lambertini einer Anzahl geladener Gäste ein Bankett gibt. Bor etwa einer Biertelstunde kam Herr Hellmund zu mir und teilte mir mit, daß ein Herr Krollberg mich zu sprechen wünsche und mich auf Zimmer einunddreißig erwarte. Ich habe früher mit Krollberg zusammen in Friedrichshasen gearbeitet,

verlor ihn dann vor einigen Jahren aus den Augen und freute mich, ihn hier in Wien plötzlich wiederzusehen. Darum ging ich natürlich sofort zu ihm hinauf —"

"Allein?" fragte Guggeneck. "Ia — das heißt, ein Page begleitete mich dis an die Zimmertür, wo er zurücklieb oder sich entfernte — ich habe darauf nicht geachtet —"

Guggened beugte sich zu seinem Schreiber hinüber, flüsterte ihm etwas zu und wandte sich dann wieder an Peter: "Ja, und weiter?"

"Als ich ins Zimmer trat, hätte ich Krollberg fast nicht wiedererkannt. Außerlich sah er sehr unordentlich und ein wenig heruntergekommen aus. Ich hatte ihn als lustigen, temperamentvollen und ein wenig zum Uebermut neigenden jungen Mann in Erinnerung, während er jetzt als menschliche Ruine vor mir stand. Er machte einen scheuen Eindruck, hatte sahrige, nervöse Bewegungen an sich und schien im übrigen sehr deprimiert zu sein —"

"Woraus schließen Sie das?" fragte Guggened.

"Aus seinen mutlosen Antworten, die er mir gab. Auf meine Frage, wie es ihm gehe und was er treibe, suchte er auszuweichen. Nur soviel erklärte er, daß er heute abend hier im Hotel eine wichtige Besprechung habe; und von dem Ausgang dieser Besprechung sei es abhängig, ob seine sinanzielle Lage sich bessern oder ob es morgen einen riesigen Standal in der Presse geben würde!"

Guggened horchte auf. "Ueberlegen Sie bitte ganz genau, herr Reichenbach: machte Krollberg keine näheren Angaben über die Art dieses Skandales?"

"Das war ihm leiber nicht mehr möglich, Herr Kriminalrat; denn als ich ihm eine diesbezügliche Frage gestellt hatte, fiel plöglich der Schuß, und Krollberg brach zusammen!"

"Sm — eine Frage rein formeller Art: Sie haben feine Schuftwaffe bei sich?" "Rein!" antwortete Peter fest.

"Noch etwas: wieviel Zeit verging seit ihrem Betreten des Zimmers bis gu dem Zeitpunkt, als der Schuß fiel?"

"Zwei — höchstens drei Minuten", er= flärte Beter bestimmt.

Eine Weile starrte Guggened nach. denklich vor sich bin. Dann erhob er sich und öffnete die Tur jum Nebenzimmer. "Mun?" fragte er intereffiert.

"Zwei Aufnahmen von dem Toten gemacht, herr Rat!" melbete einer ber Beamten militärisch. "Zimmer durchsucht! Nichts besonderes gefunden!"

Guggened nidte und gab dem Beam= ten einen Wint, ju Peter ins Nebengimmer zu gehen. Dann trat er zu dem Toten und betrachtete ihn aufmertsam. Plöglich wurde Guggened stutig; er beugte sich hinab und streifte den Rodärmel des Toten hoch. Auf dem ent= blößten Urm zeigten sich zahlreiche feine Nadeleinstiche.

Guggened erhob sich und wintte einen anderen Beamten zu sich heran. "Steputat", sagte er, auf den Toten zeigend, "durchsuchen G' die Taschen!"

Biel tam dabei nicht zum Borschein: einige Ausweispapiere, ein Taschenkamm, ein Bleistift, ein Schlusselbund und eine Morphiumsprite .

Nachdem diese Gegenstände forgfältig in eine Kaffette gelegt waren, ging Guggened jur Berbindungstur und rief Peter heraus.

"Bitt ichon, herr Reichenbach, zeigen Sie mir die Stelle, wo Sie sich befanden, als der Schuß fiel!"

Einen Augenblid überlegte Peter. "Ich saß hier in diesem Sessel, und Kroll= berg faß mir am Tisch gegenüber."

"Irren Sie sich auch nicht? — Ueberlegen Sie es sich noch einmal, herr Reichenbach, denn es hängt fehr viel von der richtigen Beantwortung dieser Frage

"Es war so, wie ich sagte!" erklärte Beter bestimmt.

Jett ichien Guggened zum erstenmal bie Geduld zu verlieren. "Aber das ist unmöglich!" rief er laut. "Denn da fich der Ginichuß am Sintertopf befindet, hätte nach Ihrer Darftellung ber Schuß von der Rüdwand des Zimmers aus ab= gegeben werden muffen! Und das ift natürlich Unfinn, weil diese Behauptung die Anwesenheit einer dritten Berson voraussett, die - da sie sich hinter Ihnen befand - bereits bei Ihrem Gintritt dort gestanden haben müßte! Das wäre Ihnen aber doch ohne Zweifel sofort aufgefallen!"

Beter fah die Unerbittlichkeit dieser Logit ein, aber eben darum wußte er nichts darauf zu erwidern. Unficher drehte er sich um und starrte hilflos die Zimmermand an; und da fiel ihm erit auf, daß an dieser fraglichen Wand ein Kamin angebaut war. "Bielleicht —" meinte er zögernd, "daß aus dem Ramin - -

Guggened machte eine wegwerfenbe Handbewegung. "Bollfommen ausge= ichloffen!" Er trat an den Kamin und riß die Metalljalousie auf. "Da! Rur ein Scheinfamin - jur Aufnahme für die Zentralheizung! Dahinter fann sich faum eine Rate, geschweige benn ein Menich versteden!"

Und als Peter schwieg, fuhr er ein wenig gereigt fort: "Gie werden zugeben muffen, herr Reichenbach, daß die vorhandenen Tatsachen sich beim besten Willen nicht in den Rahmen ber von Ihnen gegebenen Darftellung fügen laffen! Denten Sie noch einmal icharf nach: Wiffen Sie genau, daß die beiden Turen mährend Ihres Gespräches mit Rrollberg nicht geöffnet wurden?"

"Die Tur jum Rebenzimmer war verschlossen", erklärte Beter ohne Befinnen, "denn mein Freund Saffelmann hat sie ja erst in dem Moment aufgeschlossen, als ich meine Braut in das Rebenzimmer führte . . . Und die Tür jum Korridor ift ebenfalls nicht geöffnet worden; ich hatte es sofort bemerkt, da die Türja dirett in meiner Blidrichtunglag!"

Guggened trat auf Peter zu und sah ihm ernft in die Augen. "Berr Reichen= bach! Nach Ihrer Aussage ift die Mög= lichfeit, daß eine dritte Berfon den Schuß abgegeben hat, so gut wie ausgeschlossen! Denn die Turen find nicht geöffnet worden, die Fenster waren fest geschlossen! Nur Gie allein befanden sich, als bet Schuß fiel, mit Krollberg in diesem Bimmer! Was haben Sie barauf gu er= widern?!"

In Peter stieg langsam eine gelinde But auf. "Richts!" sagte er heftig.

Guggened's lange Gestalt straffte sich. "Dann bedaure ich, daß Sie mich zwingen, meine Pflicht zu erfüllen! 3ch muß Sie durchsuchen laffen, herr Reichenbach! Ich stelle Ihnen anheim, den Inhalt Ihrer Taschen freiwillig auf den Tisch zu legen!"

Achselzudend begann Peter seine Taschen zu entleeren. Aber plöglich stutte er: in der linken Tafche feines Fradschoßes fühlte er etwas Hartes, Schweres. Mit einem Rud riß er das Ding heraus - und starrte in maßloser Berblüffung auf einen Revolver, der ihm nicht gehörte und ben er nie gesehen hatte!

In Peters Sirn überfturgten fich die Gedanken. Im Bruchteil einer Gefunde überflog er blitschnell die Ereignisse des Abends, aber einen Anhaltspunft, wo und wie man ihm die Waffe zugestedt haben fonnte, fand er nicht. Und in bemselben Moment war er fich auch der ge= fährlichen Lage bewußt, in die er durch das Auffinden des Revolvers gebracht wurde: entgegen diesem eindeutigen Tatbestand hatte er den Besitz einer Schufwaffe geleugnet, und er würde deren rätselhaftes Borhandensein niemals glaubhaft erflären tonnen! Diefe plot= liche Erkenntnis wirkte derart nieder= schmetternd auf ihn, daß ihm die Knie gitterten, und er fich segen mußte. Sein Gesicht erschien völlig blutleer.

Guggened, der Peter icharf beobachtet hatte, nahm ihm vorsichtig die Waffe aus der Sand. Er entfernte das Magazin, gahlte die Batronen und prüfte den Lauf.

"Sechs Patronen sind noch vorhanden", sagte er langsam; "die siebente, die vor faum einer halben Stunde aus diesem Revolver abgefeuert wurde, tötete Kroll= berg! Das beste ift, Sie sagen jest die volle Wahrheit, herr Reichenbach! Wahr= scheinlich war es ein Unglücksfall, nicht wahr?"

Peter erhob sich schwerfällig und trat dicht vor Guggened bin. "Berr Kriminalrat, hier ist ein furchtbares Berbrechen verübt worden, das wird mir erst in diesem Augenblick völlig flar . . . Aber Sie befinden sich in einem ungeheuer= lichen Irrtum, wenn Sie glauben, daß ich mit dieser Angelegenheit auch nur das geringste zu tun habe! Sier im An= gesicht des Toten schwöre ich, daß diese Baffe mir nicht gehört, und daß ich fie bisher auch noch nie gesehen habe!"

"Und wie tommt die Waffe in Ihre Tasche?" fragte Guggened schnell.

"Daß — weiß ich selbst nicht!" antwortete Peter erregt. "Man muß fie mir heimlich zugestedt haben!"

Guggened big sich auf die Lippen. "Berr Reichenbach, Sie sind ein gebildeter Menich; darum werden Gie einsehen, daß ich Ihnen in diesem Falle nicht glauben darf, felbst wenn ich es möchte! Und Sie werden zugeben muffen, daß von ben vielen Indizien, die gegen Gie sprechen, jedem Staatsanwalt bereits ein fleiner Teil genügen wird, um Gie für ichuldig ju erklären! . . . Ich perfonlich habe nun zwar meine Gründe, daß ich Sie trogdem nicht für iculdig - jumindeft nicht für einen Morder halte; aber diese meine perfonliche Auffaffung darf mich nicht davon abhalten, meine Pflicht zu tun, die mir — das dürfen Sie mir glauben — nie so schwer geworden ift, wie gerade in diesem Augenblick!"

Peter verstand. Und er war objettio genug, einzusehen, daß Guggened unter den herrschenden Umftänden gar nicht anders handeln konnte. Nachdem Beter die erfte Bestürzung übermunden hatte, wurde er fraft seines guten Gewiffens durch die weitere ungünstige Entwicklung der Dinge nicht mehr sonderlich beun= ruhigt; andererseits fühlte er auch, daß seine Sache bei diesem außergewöhnlichen Rriminalisten, der ein warmes Berg und einen scharfen Verstand besaß, in den beften Sänden war.

"Es liegt in Ihrem eigenen Interesse", fuhr Guggened nach einer turgen Paufe fort, "mich in meiner Arbeit durch genaue und prazise Ausfünfte zu unterstüten, um so eher werden wir diese musteriose Uns gelegenheit aufflären tonnen . . . Der nächste Bunkt meiner Nachforschungen gilt nun der leeren Patronenhülse . . Saben Sie die vielleicht zufällig auch in der Tasche, herr Reichenbach?"

"Ich hoffe es nicht!" jagte Peter in einer Art Galgenhumor; "aber wenn es der Fall wäre, würde ich mich auch nicht mehr wundern -" Er zog bereitwillig Frad und Weste aus und reichte sie den Beamten, mahrend er selbst seine Sofe durchsuchte, die Taschen nach außen stülpte und zum Schluß sogar unaufgefordert die Schuhe auszog. Aber die gesuchte Patronenhülse kam nicht zum

Daraufhin ordnete Guggened eine noch. malige sorgfältige Durchsuchung des Zimmers an; aber obwohl er seine Beamten immer wieder anspornte, und er selbst bäuchlings auf dem Fußboden lag und alle Winkel und Rigen burch= forschte, blieb die Patronenhülse ver= ichwunden.

Bevor Guggened an die Bernehmung der übrigen Beugen ging, ordnete er die Ueberführung der Leiche zur Polizei= station an; dann begab er sich mit Beter ins Nebenzimmer, wo er ihm ernft in die Augen sah:

"herr Reichenbach, Sie werden sich wahrscheinlich darüber flar sein, daß die

Lage außerordentlich ernst ist für Sie! Ich sagte Ihnen schon, daß ich gewisse Gründe habe, Sie trot allem für unschuldig zu halten; aber diese Gründe, die vorläufig nur auf Fingerspikengefühl bafieren, muffen erft bewiesen werden! Bis dahin aber wird nach Lage ber Dinge jeder Richter und jeder Staats= anwalt Sie allein für den mutmaglichen Täter halten, und ich würde mir eine grobe Pflichtverlegung zuschulben tommen laffen, wenn ich Sie nicht sofort in Saft nehme!"

"Ich habe eigentlich nichts anderes erwartet!" antwortete Peter nicht ohne Bitterkeit. "Aber ich bin auch überzeugt, daß es sich nur um eine vorübergehende Magnahme handeln kann, denn da ich vollkommen unschuldig bin, wird der wahre Sachverhalt sich bald aufflären!"

Guggened judte die Achseln, und in seinem Gifer fiel er wieder in seinen Wiener Dialett: "Sehn G', lieber herr Reichenbach, daran glaub i eben net, daß sich diese fatale G'schicht so von heut auf morgen aufklären lassen wird . . . Dazu schaut mir der Fall denn doch a bisserl zu kompliziert aus! No — wir woll'n das Beste hoffen - - Auf alle Fälle will i Ihnen Gelegenheit geben, noch einige Worte mit Ihrer Braut gu sprechen . . . Eigentlich dürft i das net, denn 's is gegen die Borschrift, aber wenn man so a fesches Maderl liebt no ja - i fenn bas -"

Peter ahnte, daß das scheinbare und etwas väterliche Wohlwollen Guggenecks einen Januskopf hatte: wahrscheinlich war der Kriminalrat doch nicht so ganz von Peters Unschuld überzeugt; darum suchte er ihn zunächst in Sicherheit zu wiegen und darum "verftieß er gegen die Borschrift", weil er hoffte, daß bei diesem Zusammensein mit Sibylla vielleicht ein unvorsichtiges Wort fallen würde. Die icharfe Ueberwachung feines Gespräches mit Sibylla durch einen in der Rähe postierten Beamten bestärfte Beter in seinem Berdacht.

Sibylla zeigte sich gefaßter, als Peter erwartet hatte. Denn nichts auf ber Welt vermochte ihr grenzenloses Bertrauen zu Beter zu erschüttern; nicht ihre Liebe war in Gefahr, sondern der Ge= liebte, und darum schüttelte fie alle Berzagtheit von sich, darum mußte sie groß

(Fortfegung auf der Ratfelfeite.)



die 30 Tage ausreichende Puder-

ROCKEN-SCHAU

täglich tupfen: immer frisch frisiert

SCHWARZKOPF

uhr 30 Pfennig.

Vor 20 Jahren, am 26. September 1914, starb Hermann Löns den Heldentod

Hermann Löns als Jäger.

Die Gerhewiesen bei Wolthausen,

Deralte Burg-

Der Hof Hans Buer

Das Jagd-häuschen





Das fons-Denkmal auf dem Ginfterberg bei Fallinghoftel.



CHAMPAGNE M HAU & C' - Rein

dem Beidedichter die Unfterblichkeit Dr. E. J. verleihen.

Lehte Aufzeichnungen des Dichters Lons, ber am 26. September 1914 gu Loivre fiel.



Die Diele ber Seideschänke in Wolthausen

Unten: Das größte der "Sieben Stein-

häuser" bei Fallingboftel,



## Das gute Buch /

Unter ben beutschen Autoren, beren Bedeutung mit dem Fortschritt ihres Bertes immer mehr in ben Borbergrund tritt, gebuhrt Leo Beismantel eine besondere Stellung. Geine gahlreichen Romane (Das unbeilige Saus, Das alte Dorf, Die Geididte bes Saufes Sertommer, Das Sterben in den Gaffen ufw. fämtlich im Gebaldus. Berlag, Rürnberg) zeugen von der innigen Begiehung bes Dichters gu Boltstum und Boden. Bir bringen im folgenden eine turge Gelbstbiographie Beismantels über feinen Entwidlungsgang.

In dem langgestredten Dorfe Oberfinn, zwischen den Berghängen der süd= lichen Rhön, liegt inmitten aller Säuser an der hinziehenden Landstraße, dort, wo eine Solzbrude über den Bach führt und ein Marktplatz sich weitet, ein Wirtshaus, zweistöckig unter den niedrigen Ge= höften, aus Sandsteinen zwischen den Fachwerkhäusern aus Holz und Lehm.

Sinter diesem Wirtshaus gegen Westen zu liegt die Sinn entlang ein großer Garten; vor dem Wirtshaus aber, just jenseits ber Strafe ihm gerade gegenüber, lag vor Jahren über einem hochgewölbten Steinkeller aufgebaut "der Tanzsaal".

Auf einem der sieben Märkte, die all= jährlich hier abgehalten wurden, auf dem Berbstmarkt der erften Septemberwoche, stand einmal ein Berkaufsstand, und ein junger, unternehmungslustiger, sonst aber recht armer Schneiber, ber eben von ben Jahren feiner Banderichaft beimgetom= men war, verkaufte Pfirfice, Die Früchte bes einzigen berartigen Baumes, ber im Garten jenes Wirtshauses stand, den Bauern ein seltsames, fremdländisches Leder= mahl. Als die Kinder und Frauen und Liebespaare dem Schneider die Körbe ge= Ieert hatten, ging auch dieser Schneiber felbst zum Kirchweihtang. Richt viel später war es, daß ber Schneiber von jenem Gasthof nicht nur die Pfirsiche für einen außerordentlichen Sandel, sondern auch

#### Günftiges Angebot in bewährten Qualitäts-Webwaren!

Sier einige Beispiele:

Wafchfunftseiden-Rleiderstoff

in modernen Farben, gediegenen Mustern und allen Farbidnen, ichon glängend, weich und geigmeibig, eine leichte an genehme Taulität, beinoberer Halberteit wegen mit Baumwollgarnen gemilcht, iehr gut wasch dar, 70 cm breit per Meter nur Weitel 883

Starker hauskleiderstoff iogen. Baumwoll-Cheviot, das ganze Jahr über zu tragen, in dunkleren, praktischen Beliedten Musterungen, woschecht, io richtig für die solide, gestrauchsjädige Werktagstleidung, für Frauen und Mädchen, 70 cm breit per Meter nur Artikel 361

hausfrauen-Schürzenstoff ertra start, eine wirflich schwere Sausmacherqualität, alles nur beste schöne Multer. einsarbig gestreift ober fariert, im Berhältinis sehr allussinssign zufra 116/118 cm breit per Meter nur 98/116/1797

Schürzen-Satin

in vorzüglicher Analität und iconsten Farben: ichwarzweiß, blau-weiß ober bertlichen bunten Bulten, 80 em breit ver Weter unr Ritte gemünschen Farbton angeben! Bitte gewünschten Farbton angeben!

Seiner Damen-Schlüpfer mit Baldtuniffeibe plattiert, elegant, firapagierfabig. iebr empfehlenswert, in dien normalen Größen per Etiid nur Artitel 799

Berren-Dlufd-Unterhofen zweifabige ichwere Matoqualität, aus edelfien, gezwirnten Garnen bergeitellt, litapazierfäbig, innen weiches, warmes Frottefulter, (logenamiter Hillich), weich und angenehm im Tragen, mit fleinen Fehlern
per Stille nur

Sarantie! Umtaufch ober Gelb jurud! Fordern Sie heute noch unsere re ich haltige Preisliste über sämtliche Webwaren an, die wir Ihnen vollständig kostenlos zugehen lassen,

Textil-Manufaktur Haagen Wilhelm Schöpflin Haagen 23 Baden

jenen Reller samt dem darübergebauten Tangfaal abkaufte und davor sich ein zweistödiges, hochgiebeliges Haus baute und dieses haus ringsum an den Mauern mit fleinen, ichuppenähnlichen Wetterbrettchen "wettern" ließ.

So war das Haus sehr wohlgeborgen und innen voll molligen Lebens.

Das Geld zu solchen Schneidersprüngen hatte jener Schneider wohl nicht gang bei jenem Pfirsichverkauf sich verdient, - inzwischen hatte er ein junges Mädchen des Dorfes gefreit, das ihm ganz gleich war in seiner Armut an irdischen Gütern und ihm gleich war im Willen jum Lebens= tampf. Er ein Schneider — fie eine Näherin, hatten beide, begünstigt von der Gelegenheit eines Bahnbaues, der viel fremdes Bolk in das Dorf warf, sich in Bälde manchen Gulben verdient, famt ber wach: senden Bahl ihrer Gesellen. Und dann wurden sie auch mir Bater und Mutter, — als ihr lettes und siebtes Kind wurde ich am 10. Juni 1888, an einem Sonntag= nachmittag geboren, als eben ein Gewitter über die Berge ging, und das haus, das fte aufrichteten, war mir das erfte Saus meines Lebens.

Die Anwesenheit bes fremben Gijenbahnervolkes — um die siebziger Jahre hatte ber Bater benutt, seinen Rleider= laden um eine Schenke, bann um einen Laden für Rolonialwaren, bann um eine volle Gastwirtschaft und Metgerei zu er= weitern, bis der älteste Zweig, die Schneis derei, durch Sinwegzug der Fremden fich nicht mehr verlohnte. Dafür tam als Erfat ein Sandel mit Felderträgnissen des Landes, der große Entwicklungs= möglichkeiten bot, so daß die Raufbeziehun= gen aus bem fleinen Rhondorf ichlieflich bis ins "Belichland" gingen, nach Italien, ber Schweiz und den Riederlanden.

Inmitten dieses Sauses und seiner Ge= schehnisse wuchs ich auf.

Ich aber spielte wie ein Schmetterling in der Sonne, lernte den Tag unterscheiden von der Nacht, den Sonntag von den Tagen der Arbeit, lernte und fang fie felbst, die eintonigen, wehmutigen Bauernlieder von der Liebe und dem Tod; ging im Sommer mit Magd und Knecht ins Feld, das immer größer wurde, fuhr im Berbst in der Frühe mit den Pferden ins Solz, hodte im Winter bei den spinnenden, Gespenstergeschichten er= zählenden Frauen an eisernen, bilder= getriebenen Defen und fuhr an Sonntagen des Mai in einer kleinen, gemütlichen Rutsche, die der Bater einem verarmenden Edelmann abgekauft hatte, über die Tannenwaldfuppe und durch die Laubwälder zwischen Maiglödchen hindurch zu allerlei Ausflugsorten.

Als meine einzige Schwester achtzehn Jahre alt war, starb sie; mein einziger Bruder, der von allen sieben Geschwistern perblieben war, mir um fünfzehn Jahre des Lebens voraus, stand an der Seite des Baters, und ich mußte in die Fremde. So bezog ich ein neues Saus meines Lebens, es ftand in Münnerstadt, dem mit Türmen und Mauern und Graben bewehrten Städtchen der Borrhon. Bei ben Augustinermönden war ich sieben Jahre in Obhut und Pflege.

So gingen meine Schritte zwischen dem Kloster und dem Cymnasium, in dem wir Anaben Latein und Griechisch lernten und viel vom heidentum und von

heidnischen Staatsmännern und Dichtern Großes hörten und empfanden, hin und her.

Leo Weismantel

spricht über sich selbst: Die Häuser meines Lebens

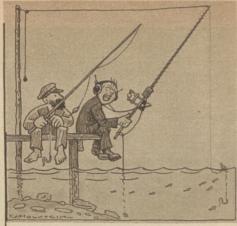
> Aus den Mauern des Klosters, die uns eng umgaben, streiften wir nur selten, wenn wir im Schülerzug in Reih und Glied spazierten, die "Welt", die seltsam aussah und wie fernes Nordland sonnig und fühl zugleich -, und dann wieder locte "Frau Welt", und von all dem Kampf des Geistes, der immer wieder zwischen Seiden und Christen ging, ward mein Körper schwach und elend.

> Einmal, als ich verblutend zusammenbrach, warf ein Arzt ein weißes Tuch über mich und sagte, ich sei tot. Ich hatte diese Worte gehört und fürchtete, lebendig begraben zu werden. Als ich wieder von einem Friseur und Dorfbader zum Leben zurückgerufen war, fürchtete ich mich noch jahrelang, so oft ich nur einen Tropfen Blutes an mir sah, vor Tod und Grab. Ich focht den Kampf zwischen dem Heiden und dem Christen nicht zu Ende, ich floh den Kampf, verließ das Kloster und be= zog das dritte Haus meines Lebens: Die Universität.

> Als Student mit einer bunten Müte auf dem Kopfe durchlebte ich die Roman= tif dieses Lebens zu Burgburg, ber Stadt, die von manchen wegen ihrer vielen Kirchen ein kleines Rom genannt wird. Der Arzt hatte mir geboten, "leichtsinnig" zu sein. So ging ich wenig ins Kolleg, habe es auch bis zum heutigen Tage nicht be= reut, denn nicht weniger unwirklich als das romantische Studentenleben war dieses mündliche Mitteilen des Wissenkrames. Ich lief bald in die zahnärztliche Klinik, in der mich die Technik reizte, dann zu den Philologen, zu den Juriften, Naturwissenschaftlern. Immer nur Tage. Ich war wahrhaft obdachlos geworden. Länger wußte mich ein Geograph durch seinen herzvollen Verkehr mit seinen Schülern für diese Wissenschaft zu be= geistern; in ihr brachte ich es sogar summa cum laude mit einer Preisarbeit jum philosophischen Doktor, - später machte ich, um wieder ein Saus im Le= ben zu bekommen, ein philologisches Staatsegamen, — aber wo ist ein haus. das nicht auf Wirklichkeit gegründet sein mußte? Und wie tonnen all diese iconen Nichtigkeiten in Gesellschaft, Wissenschaft und Kunft uns Wirkliches geben? Ich mußte verspüren, daß Wirklichkeit nur dort ist, wo Blut fließt, wo man den Tod und das Grab nicht mehr fürchtet, — es war nach dem Jahre 1914, nach dem Tode meines Baters, da ich die Stätte, an der ich um der Erkenntnis willen nie Blut fließen sah, verließ und meinen Plan auf= gab, hier einmal Lehrer von der Erde zu sein.

> Ich wurde Lehrer an einer Sandels= realschule, und alsogleich wurde mir wieder ein haus geschenkt, räumlich nur den Stod eines Mietshauses umfassend, aber ein haus. Im herbst 1915 heiratete ich. im Sommer 1916 ward mir ein erstes Rind, Gertrud, das Mädchen, geschenkt. im Dezember 1920 ein zweites. Werner, der Anabe.

> Seit ich in diesem vierten Sause wohne - bis herbst 1920 noch in Würzburg, später in Marktbreit, einem mittelalterlichen Städtchen am Main, - weiß ich, wozu ich "Dichter" sein muß. "Das Dichten



Angle mit Radio.

"Mensch, horch mal: Küchenrezepte - Man nehme einen fünfpfündigen Hecht . . . "

#### Es ist traurig.

Flügel trifft feinen Freund, ben Schriftsteller, und fragt ihn: "Run, wie steht's mit deinem neuen Roman? Saft du ihn fertig bekommen?"

"Jamohl!" fagte ber Schriftsteller, "Wie ist benn ber Schluß geworben, fröhlich oder traurig?"

"Traurig - mein Berleger wollte den Roman nicht annehmen!"

#### Auf dem Lande.

Der fleine Ostar aus der Stadt weilt zu Besuch auf bem Bauernhofe seines Onkels. Natürlich ist er über alles fehr verwundert. "Sieh mal, Ontel," sagt er eines Tages, "was ist denn das da für ein tomisches Tier?"

"Das ist eine Ruh, lieber Ostar!" "Und was hat fie da auf dem Ropf?" "Zwei Sorner, mein Junge!"

Im felben Augenblid fängt die Ruh an zu brüllen.

"Ontel, Ontel, durch welches horn hat sie benn eben getutet?"

#### Derwandte.

"Mein Ahnherr mar Gottfried von Bouillon!"

"Dh, dann sind wir ja Bettern mein Großvater hatte eine Suppenwürfelfabrit!"

#### Gemälde.

"Das ist hier der einzige Rem= brandt, der augenblidlich in Europa zu haben ist!"

"Sagten Ste nicht, Sie hatten

"Ja, aber ber andere ist noch nicht gang fertig!"

ist eine Perversität, wenn nicht bas Steines flopfen dahinter steht", schrieb einmal ein Gleichgefinnter. So war mein "Steine= flopfen" bis zum Sommer 1919 bas Schulehalten, dann murden es die redattionellen Arbeiten für einen Berlag, für Beitidriften und taufend Mühfeligfeiten des alltäglichen Lebens. Dazwischen er= forberte ber Drang nach bem Erringen überzeitlicher Werte von mir Wissenschaft und Runft. Und wenn ich, feit ich bies vierte Haus meines, Lebens bewohne, wie irgendein Arbeiter seine Bertstatt, Berte der Kunft und der Wiffenschaft zu schaffen suche, tue ich nichts anderes, als daß ich mich einzustellen versuche in die Reihe aller Schaffenden auf Erden, deren Schaffen Rampf ist um das tägliche Leben, ber gefämpft wird mit den Opfern des Blutes und hofft, daß er gesegnet werde, nicht nur für sich, sondern für das Haus, das größere an uns ist das haus, es birgt Familie, Baterland und Menschheit.

# 

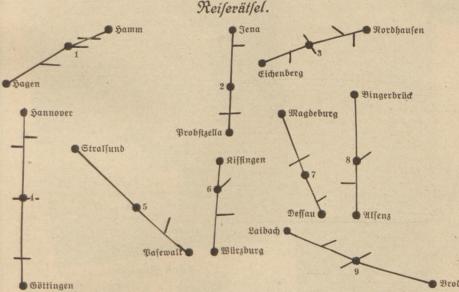
Leichte Ware.

Beglüdt, daß endlich fie geendet - welch' Wortschwall! - hab' ich fie

ein Beichen bracht' ich vorne an und ftedt' fie auf ben Sut fobann! Derschieberätsel.

Verantwortung, Riviera, Iduna, Manchester, Gelehrter, Weltreise, Zimmermann.

Vorstehende Wörter sind untereinander seitlich so zu verschieben, daß zwei sentrechte Reihen zwei beutsche Seilbader nennen.



Otto Müller befindet fich auf der Reise ju einer Berbandstagung. Den Tagungsort erfährt man, wenn man bei obigen Bahnstreden die Orte 1-9 einsett und deren zweite Buchftaben aneinanderreiht.

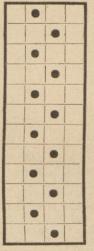
#### Hansaplast elastisch So einfach ist's! - "Hansaplast elastisch" leicht gedehnt aufgelegt, schon ist die Wunde hygienisch geschlossen, ohne daß Ihre Bewegungsfreiheit gehemmt wird oder ein Ver-

Für kleine Verletzungen den Schnellverband:

rutschen des Verbandes zu befürchten ist. Rastenrätsel.

Sorgen Sie vor!

In Apotheken, Drogerien oder Bandagenge-schäftenerhalten Sie "Hanseplast elastisch" schon



a a a a a a a b d d eeeeeeeeghk llllm m m n n n o oorrrrrssttttu.

Bedeutung der maage= rechten Reihen: 1. männ= licher Borname, 2. Neben= fluß der Mosel, 3. Wasser= pogel, 4. Stadt in Lippe, 5. Getreideprodutt, 6. Se= gelichiff,7. Vorbedeutung, Fluß in Oftafien, 9. Stadt in Ditfriesland, 10. Berwitterungsichutt, 11.Blutgefäß, 12. oftafiat. Münze.

Die Buchstaben der punttierten Felber aneinandergereiht nennen eine Stadt an der Elbe im Reg.=Bez. Magdeburg.

#### Aschermittwoch.

Sir und Alpen verschlungner Beise drehen im Ropf sich wirbelnd im Kreise.

#### Rein Lebenskünstler ....

Erft hl das Leben. Dann f das Geschid. Man nde im Leeren - wo blieb das

#### Auflösungen der Räffel aus der vorigen Rummer.

Rreuzworträtiel: Waagerecht: 3. Bolero, 5. Fee, 6. Sam, 8. Saebel, 9. Obe, 10. Ahr, 11. Sindenburg.

Sentrecht: 1. Floete, 2. Leoben, 3. Befen, 4. Ohlau, 5. Floh, 7. Murg.

Willtommener Aufschub: Par(t) -Ade — Parade.

Befuchstartenrätfel: Aftronom.

Rettenrätsel: 1-3 Aft, 1-5 After, 2-6 Stern, 4-7 Erna, 6-9 Rafe, 7-10 Afen, 9-12 Ente, 11-15 Teich, 14-17 Chor, 16-20 Orgel, 18-21 gelb, 19-22 Elba, 21-24 Baje, 21-25 Bajel, 23-27 Selte, 26-29 Kern, 27-31 Ernte, 30-32 Tee, 30-33 Teer, 33-3 Raft.

Umftellrätfel: Broteft, Saut, Infa, Linfe, Oliva, Mieter, Gifen, Leifte, Giger = Philomele.

Buchftabenrätfel: 1. Safer, 2. Arm, 3. Taufe, 4. Abend, 5. Leffing, 6. Floete. 7. Glogau, 8. Tacitus = Arabella.

Leiterratfel: Genfrechte Reihen: 1. Tuebingen, 2. Frantfurt. Baage= rechte Reihen: 1. Ufer, 2. Bein, 3. Napf, 4. Eder.

Flüchtiges Bündnis: Liane - Top -Antilope.

#### Zaungäste der vierten Dimension

und ftart fein, um für ben einen fampfen ju fonnen, dem ihr Berg gehörte und dem sie sich in Ewigkeit verbunden fühlte!

Lambertini, der als erfter Zeuge von Guggened verhört wurde, schien von dieser erneuten Störung nicht fehr erbaut ju

"Machen Sie es bitte fo furz wie mog= lich!" fagte er in feiner arroganten Weise beim Betreten des Zimmers. "Gie wiffen boch, herr Kriminalrat, daß ich unten Gafte habe, auf die ich Rudficht neh-

"Berr Lambertini!" unterbrach Gug= gened icarf, "Sie icheinen fich nicht barüber flar ju fein, daß hier vor einer halben Stunde ein Menich ums Leben gefommen ift! Und zwar wurde er er = mordet! Es ist möglich, bag ber eine oder andere hier im Sause trog der Un= geheuerlichkeit dieses Berbrechens gleich= gültig oder unberührt bleibt; aber bas ändert nichts an ber Tatfache, bag ich personlich einzig und allein an der Aufflärung diefes Berbrechens intereffiert bin, und daß ich in Erfüllung meiner Pflicht keinerlei Rudficht nehmen werbe, weder auf Sie, noch auf Ihre Gafte! -

Asthma nicht nur

fondern heilwirtsam zu beeinflussen und die Anfälle alsbald seltener und ichwächer werden zu lassen, gelingt mit "Sitydoscalin", welches die Gigenschaft hat, die überempfindliche Bronchialschleimhaut gegen die assensibsenden Reiz u träftigen und widerstandssähig zu machen. "Sitydoscalin". Tabletten (bestehend aus Calc. "Sic., Stront., Lith., Card. med., Ol. erucae, Saech. lact.) sind von Sanatorien, Heisten, Professoren, Aerzien bestens empfohlen, auch zur erfolger. Betämpfung von anderen Bronchials u. Lungenseitern. Ausklärungsschrift A 113 v. Dr. Vogel wird kostenlos u. unverbindl. v. d. Herstellerstram Carl Bühler, Konstanz, versandt. Hadg. m. 80 "Silphoscalin" Tabletten RM. 2.70 in allen Apotheten, bestimmt Rosen-Apothete, München.

Ich hoffe, daß ich mich flar genug aus= gedrückt habe -!"

"Und ich hoffe —" fiel Lambertini erregt ein, mährend bie Bornesader auf seiner Stirn did hervortrat - "daß ich bei meinem Freund, dem Juftigminifter, ein geneigtes Ohr finden werde, wenn ich ihm erzähle, in welcher Weise gewisse Subalternbeamte mit dem Publikum umzuspringen pflegen!"

Aber dieser bissig ausgespielte Trumpf ichien auf Guggened feinerlei Eindrud zu machen. Er erhob sich und sagte um eine Ruance schärfer:

"Berr Lambertini! 3ch ersuche Gie hiermit in aller Form, fich eines weniger arroganten Tones zu befleißigen! Das Berhör führe ich - nicht Sie! Und ich führe es fo, wie ich es für richtig halte! Wenn Sie sich irgendwo beschweren wollen, so ist das Ihre Privatangelegen= heit, die mich nicht im geringsten inter= effiert, weil fie nicht gur Sache gehört!"

Und das Munder geschah, daß Lam= bertini jum zweitenmal an diesem Abend schweigend eine Zurechtweisung hinnahm. Selbst Guggened war darüber ein wenig erstaunt, und er machte sich im stillen feine eigenen Gedanten über diefes regel= widrige Verhalten.

Auf Befragen schilderte Lambertini junachit die Borbereitungen jum Bantett und den anfangs harmonischen Berlauf dieses Abends.

"Rönnen Gie mir eine Lifte ber von Ihnen geladenen Gafte aushändigen?" fragte Guggened.

"Derartige Angelegenheiten pflegt mein Sefretar, herr hellmund, zu erledigen, der Ihnen ohne Zweifel mit der gewünschten Lifte bienen fann."

Guggened machte sich eine Notiz. "Im Berlauf eines von Ihnen durchgeführten Experiments wollen Sie dann die Borgange in diesem Zimmer gewissermaßen miterlebt haben . . . Was haben Sie darüber zu sagen?"

Lambertini warf sich in die Bruft. ,3ch habe alles so plastisch vor mir ge= sehen, als sei ich unmittelbar Zeuge dieser schredlichen Tat gewesen - -

"Ja, was haben Sie gesehen?"

Lambertini beschrieb erneut den Streit zwischen "dem Mann im Frad und dem Mann im Sportanzug"; aber es war offensichtlich, daß er diesmal seine Darstellung beträchtlich ausschmüdte. "Ich fah, daß der Mann im Frad den Revolver hob und ichoß -" schloß er seinen Bericht; "und ich war felbst im höchsten Maße überrascht, als ich in diesem Moment deutlich den Knall hörte! Da ich akustische Phänomene bisher nie wahr= genommen hatte, glaubte ich zuerst, eine neue erstaunliche Fähigkeit in mir entbedt zu haben, bis mir eine Sefunde später der kausale Zusammenhang zwiichen meinem inneren Gesicht und bem mit normalem Gehörsinn wahrgenomme= nen Geräusch flar wurde . . . tonnte ich dann fehr ichnell tombinieren, daß das Berbrechen hier im Sotel verübt

"Und Sie haben den Mann im Frad so deutlich gesehen, daß Sie ihn sofort wiederertennen!

Lambertini schien unsicher zu sein. "5m — gewiß sah ich ben Mann . . . aber sein Gesicht . . . ich glaube faum! Ich sehe in solchen Fällen fast immer nur das Gesamtbild. Bei der Schnellig= feit — mit der solche Borgange sich abzuspielen pflegen - tomme ich meist gar nicht dazu, einzelne Details genauer zu betrachten -

"Sehr bedauerlich -" warf Guggened mit leichter Ironie ein.

"Bedauerlich — für Sie!" antwortete Lambertini schnell. "Aber wenn Sie es wünschen, bin ich gern bereit, sofort ein neues Experiment durchzuführen, in dem ich versuchen werde, den fraglichen Buntt aufzuklären -"

"Dante!" fagte Guggened batich. "Die Auftlärung von Berbrechen ift ausschlieklich Sache der Polizei! Gelbst wenn Gie den Mann namhaft machen würden, ben Sie mit Ihrem - ah - inneren Gesicht gesehen haben, jo hatte diefer Umftand für die Polizei feinerlei prattischen Wert, da eine berartige Zeugenaussage juriftisch nicht ernst genommen wird; denn sie ift weder tontrollierbar noch find sonst irgendwie die unbedingt erforderlichen Boraussetzungen für eine Zeugenaussage gegeben!" Und plöglich, ohne übergang: "Wo lernten Sie ben ermordeten Rrollberg fennen?!"

(Fortfegung folgt.)



Bitte verlangen Sie die neuesten illustr. Prospekte mit Preisen von der Quarzlampen - Ge-sellschaft m. b. H. Hanau a. M. Post-fach 25. Zweigstelle Berlin NW7, Robert-Koch - Platz 2/25. Unverbindliche Vor-führung in allen me-dizinischen Fachge-schäften, sowie in AEG- und Siemens-Niederlassungen.

Carola göhn,

die im vorigen Jahre im Tonfilm "Einmal eine große Dame fein" als Bartnerin Rathe von Ragys auffiel, murde mitten aus ihren Commerferien heraus für die Sauptrolle des neuen Films "Ferien vom Ich" verpflichtet.



Inge Lift fah man zuerst in der entzüdenden Rolle der Stasi zu: sammen mit Paul Remp im Tonfilm "Die Csardas= fürstin". Nunmehr wurde ihr im neuen Großfilm "Turans dot" die Rolle der Rian Li anvertraut, wo sie ebenfalls Paul Kemp zum Partner haben wird.



Banft Anotedi,

die als Schauspielerin am Alten Theater in Leipzig erfolgreich wirfte, fonnte ihr erftes Auftreten im Film als Komteg Kitty im "Schloß Subertus" fofort ju einem großen Erfolg gestalten. Als zweite Filmrolle wird fie im Tonfilm "Fürst Borongeff" eine junge ruffische Fürstentochter Nadja darstellen.

#### Mitte: Dorit Arensler

wurde als junge Schauspielerin von der Ufa am Stadttheater St. Gallen entdedt und spielte erfolgreich im Luftspiel "Freut Euch des Lebens". Im neuen Produktionsprogramm 1934/35 spielt sie die weibliche Hauptrolle in "Wo liegt das Glüd".



Albrecht Schoenhals

tommt vom Thalia=Theater Samburg, wo er als Charafterdarsteller tätig war. Die Ufa vertraute ihm im "Fürst Worongeff" die mannliche Saupt= rolle an und engagierte ihn weiter für den neuen Paul-Wegener-Film "Der rote Tod".

#### Der aus vielen Filmen beliebte Piktor de Kowa

spielt im Tonfilm "Der junge Baron Neuhaus" die mann= liche Sauptrolle; ferner finden wir ihn als jugendlichen Selben im Abenteuerfilm "Lodvogel".

Photos: Ufa.





Glen Bang, bisher nur durch die Buhne befannt geworden, wird im tommenden Winter auch auf der Leinwand zu feben fein.



#### Im "Caucheranjug" in die Stratofphäre.

Wiley Post, der bekannte amerikanische Flieger, de-absichtigt den Höhenwelt-rekord zu brechen und ver-suchte zu diesem Zweck-einen neuen Gummianzug. Der Söhenflug-Weltrekord beträgt bekanntlich bisher etwa 14500 m und wird von dem Franzosen Lemoine innegehalten.

#### Moderne Soldatenwerbung.

Das Riesenbauwert des Empire-State Building in New York zeigte jüngst eine interessante Reklame. In den Nachtstunden konnte man die hellerleuchtete Schriftlesen: "Unites States Army builds men!" Die U.S. Armeestellt Leute ein!



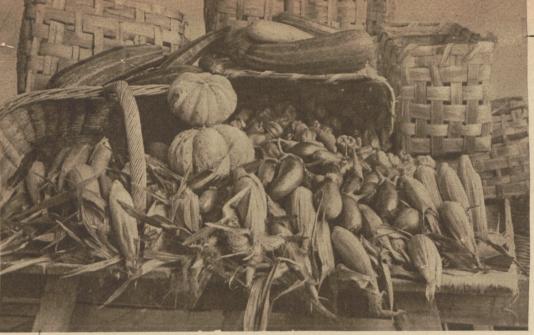


Für die Pariser Weltausstellung 1937 ist der Bau eines riesgen Turmes aus Eisenbeton geplant, der eine Höhe von 2000 m, an seinem Juß einen Umfang von 240 m, an seiner Spige einen Umfang von 40 m erhalten soll. Er soll durch drei Stockwerfe unterbrochen werden, deren Grundslächen zur Unterbringung und zum Start von Flugzeugen dienen sollen. Auch sonst soll der Riesenbau vornehmlich dem Luftschutz von Paris dienen. — Entwurf des Turmes.



Bentral-Afrika nicht weit von London.

Für die Verfilmung einer Geschichte des bekannten Schreibers Edgar Wallace's, die zum Teil in Zentral-Afrika spielte, hat eine englische Filmgesellschaft am Oberlauf der Themse, bei Shepperton ein vollständiges Negerdorf mit Valmen, afrikanischen Schisstohren und Eingeborenenhütten mit Tierköpsen, Menschenhäuptern und dergl. sinnreich verziert, herstellen lassen. In der Abenddämmerung gibt das ruhige Wasser der Themse mit den darin sich spiegelnden Bildern der Riesenpalmen und Negerhütten ein Bild, wie es friedlicher nicht sein könnte.



Deutsche Freiland-Grzeugniffe. Auberginen, Paprifa, Zudermais, Courgettes und Zudermelonen.

# Südgemüse mat Felgen aus-, Iland

Mit dem Abdruck dieses Berichtes geben wir unseren Lesern Einblick in das landwirtschaftlich bemerkenswerte Thema des Freilandanbaus von Südgemüse, das vom Standpunkt der deutschen Bolkswirtschaft aus überaus bedeutungsvoll ist. Die Schriftseitung.



Gourgettes warten auf die Grute.



Blühender Buchermais.



Reife geigen ber zweiten diesjährigen Ernte im August.

Güterzüge über Güterzüge, mit südländischem Gemüse befrachtet, sahren alljährlich in deutschen Grenzzollbahnstationen ein. Während der Hauptsjahreszeiten erreicht sein Gegenwert Summen, an denen wir nicht achtlos vorübergehen dürsen. Erzgeben sie zusammen doch eine jährliche Belastung unseres Volksvermögens mit rund 150 Millionen Reichsmark, die allein ungefähr 3 v. H. am Gesamtsbetrag für unsere Einfuhr auf allen Wirtschaftszgebieten ausmacht. Wohl enthält diese Jiffer nicht allein südz, sondern alle ausländischen Gemüsearten insgesamt, die in den Statistiken des Wirtschaftssjahres 1932/33 teils unter Obst und Südzschaftssiahres 1932/33 teils unter Obst und Südzschin der Jusammenfassung all zener ausländischen Kährmittelgewächse Ausdruck deren Freilandandau heute in Deutschland als möglich gelten darf.

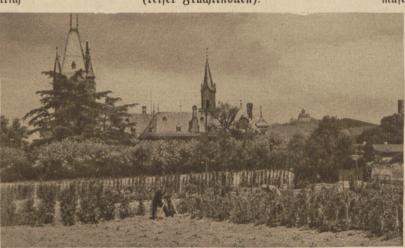
Insbesondere Südgemüse aber sind Erzeugnisse, die bei uns nicht als volkstümliche Nahrungsmittel angesprochen werden können. Sind ihre Namen doch lediglich aus den Speisekarten luguriöser Hotels, der Anders Wahren und Lustrockersmittel und

angesprochen werden tönnen. Sind ihre Namen doch sediglich auf den Speisetarten luzuriöser Hotels, der Abersees, Bahns und Luftwerkehrsmittel und auf den Rüchenzetteln einiger überdurchschnittlich gut finanzierter Privathaushalte zu sinden, der weitaus überwiegenden Mehrheit deutsscher Famisienhaushalte jedoch gerade noch bekannt. Doch ließen sich aus der Geschichte nicht Beispiele genug dafür aufzählen, wie es gelang, fremdländische Rährmittelpslanzen auch in unserer Seimat zu aksimmisseren oder auch so anzubauen und dadurch zu volkstümlicher Nahrung werden zu sassen Erstimsicher Nahrung werden zu sassen Erstimsicher Rahrung werden zu sassen Erstimsicher Rahrung werden zu kassen Erstinnern wir uns nur des Weges der Kartossels tumlicher Nahrung werden zu lassen? Erinnern wir uns nur des Weges der Kartosselstaude, die um die Mitte des 16. Jahrhunderts aus den Anden von Chile und Beru erstmals nach Europa kam, später in Wien und Franksurt als botanische Seltenheit gezeigt und in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts endsich dank drakonischer Maßnahmen Friedrichsdes Großen bei uns allgemein angebaut murde. Oder der ursprünglich wohl auch aus wurde. Oder der ursprünglich wohl auch aus Beru stammenden Tomate, die erst vor weni-gen Jahrzehnten begann, sich in unserer heimat durchzusetzen und heute als selbstver= ständliches Volksnahrungsmittel nicht mehr vermißt werden möchte. Allerdings bewegen sich die Preise für südländische Gemüsearten

infolge notwendiger Einfuhrzölle und der nicht unerheblichen Transportspesen noch auf einer Preishöhe, die für die Allgemein-heit unseres Boltes unerschwinglich ist. Borerst ist es also das Fremdengewerbe, das als Hauptabnehmer solcher Erzeugnisse in Frage kommt. Ausschlaggebend hierbei sind die dem Fremdenverkehr dienenden großen Hotels der Welts, Bades und Kurstädte, wie auch der Luftreiseverkehr und der Speisewagenverkehr auf den deutschen Reichsbahnlinien. Für den Fremdenverkehr also ist die Einsuhr derartiger Erzeugs nisse eine volkspolitische Notwendigkeit, der wir uns nicht verschließen können, da wir befürchten müßten, bei Einschränkungen hinsichtlich seiner Mahlzeitgewohns heiten die Reiselust so manchen deutschlandreisenden Ausländers sich merklich



genchel-Stande (Finocchio) (reifer Fruchtknollen)



Auf dem Gelände der erften und einzigen Südgemüse-Ereilandgärtnerei Deutschlands.

abkühlen zu sehen. Aber wie steht es mit dem übrigen Absat ausländischer Gemüsearten? Führen wir nicht holländisches Frühgemüse, Blumenkohl, Rosenkohl, überhaupt Kohlarten, Gurken, Cichorie, Salate und was noch alles ein, um es zur Bedarsse bedung einheimischer Berbraucher auf den Markt zu krinzer? bedung einheimischer Verdraucher auf den Martt zu bringen? Gewiß, es ist keineswegs das Bestreben unserer Weltanschauung, das deutsche Volt zu spartanischer Lebensweise zu erziehen, weil unser Außenhandel passiv ist, sondern, im Gegenteil, auf der anderen Seite muß alles versucht werden, seinen Lebensstandard so gut wie möglich zu heben. Wir haben uns also vor einer allzu engherzigen Bestrachtungsweise dieser Frage in acht zu nehmen.

Aber die Einfuhrmengen und seträge zwingen uns school längft, einmal auf die Möglickeit zur Bebauung deutschen Aderbodens mit ausländischen Gemüsearten hinzuhorchen. Was wir so erfahren haben, bedeutet eine glückliche Lösung dieses Themas und gibt uns die Berechtigung, auf Tatslachen hinzuweisen, die den Beweis erbracht haben, daß auch unser deutscher Boden bei sachverständiger Spezialbehandlung zum Ertrag ausländischer Gemüsearten, ja deutschen "Süd"-Gemüses und teils auch "Süd"-Obstes imstande ist.

Man denke an die van der Belfenichen Blumenkohl-Freilandkulturen nach hollandischer Zuchtart in Frankfurt am Main, beren Erträgnisse dem holländischen Gemüse in teiner Beise nachstehen und in wirtschaftlicher Beise angebaut werden. Bon hier aus wird bereits mit einer täglichen Menge von einigen Waggons während der Hauptjahreszeiten die Einfuhr aus Holland gedrosselt. Die sachverständige Behandlung solcher Kulturen stütt sich naturgemäß auf oft vielsährige praktische Erfahrungen der meist ausländischen Züchter, die dabei auf den bereits in der Heimat sich angeeigneten einschlägigen Kultivierungstenntnissen aufbauen.

Und so stießen wir auf diesem Wege über-raschenderweise auch auf einen ehemaligen bulgarischen Hofgärtner des heute in Koburg lebenden Jaren Ferdinand des Zweiten, namens Dimitroff, der damit Chre und Klang des bei uns bisher sehr anrüchigen Namens wiederhergestellt hat. Ein sympathischer Mann

miederhergestellt hat. Ein sympathischer Mann in aufgekrempelten Hemdärmeln, der seit Jahren mit dem deutschen Bolkstum und seiner Ideenwelt verwachsen ist, steht inmitten eines eigenartig anmutenden Gartens vor uns. Wir ersahren, daß wir uns auf dem Gelände der ersten und einzigen Südsgemüsegärtnerei Deutschlands befinden, die in der Lage ist, südländisches Gemüse und teils auch Südfrüchte in wirtschaftlicher Weise auf Freiland zu ziehen. Biele Großmärkte der Umgebung, Hotels und einschlägige Handelsgeschäfte werden von ihr beliesert. Doch den gesamten an sie gestellten Bedarssansorderungen gerecht zu werden, reicht die ganz stattliche Produktion keinessalls aus.
Im Jahre 1908 kam Dimitroff nach Deutschland. Der Weltkrieg rief ihn 1914 zu seiner Fahne. 1925 kehrte er wieder nach Deutschland zurück

und ließ sich in Redargemund, ber Beimat feiner Frau nieder.

Da betreiben Sie Ihre Kultivierungsarbeiten nun

ichon mehrere Jahre?"

"Seit 1925 — bort in Nedargemund, also in einer "Seit 1925 — dort in Nedargemünd, also in einer bedeutend weniger günstigen Klimalage, hatte ich mit Unterstützung eines inzwischen leider verstorbenen Freundes angesangen. Die ersten süns Jahre waren hart — Sie werden es verstehen — hart und bitter ..." Und damit begann uns Herr Dimitross über den schickslasreichen Weg seiner Arbeit zu berichten. Eine Kleine Gärtnerei mit selbstgebautem Gewächshaus war die Arbeitsstätte, wo er mit dem zunächst verzuchsweisen Kreilandanbau von Südaemüsearten bes

haus war die Arbeitsstatte, wo er mit dem zunacht versuchsweisen Freisandanbau von Südgemüsearten besonnen hatte. Mit unermüdlichem Fleiß und zäher Ausdauer, von häusigen Rückschlägen heimgesucht, rang er sich mit Frau und Tochter die ersten fünf Jahrgänge seiner Arbeiten durch. Nirgends ward ihm Unterstügung; man hielt ihn für einen Sonderlind den Meistelle der Keisele der Keisel d verlachte. Doch der Erfolg seiner Arbeit, den sie schon damals versprach, ließ ihn erst recht nie entmutigen. Auch dann nicht, alser infolge ungünstiger wirtschaftlicher Umstände sich gezwungen sah, seinen Betrieb unter Zurücklassung seiner gesamten Habe als Deckung aufzugeben.

Mit nichts als seinen prattischen Erfahrungen und bem Bertrauen des Grafen von Bercheim gelang es ihm 1930, sich in Weinheim niederzulassen und von neuem zu beginnen.

"Halten Sie Freilandfulturen von Südgemüsein ganz Deutschland für möglich, Herr Dimitroff, ober ist man das bei an ganz besonders günftige Klimalagen gebunden?"

"Sie sind durchaus dort überall möglich, wo die Klimaverhältnisse nicht gerade als unterdurchschnittlich angesehen werden müssen. In Verbindung mit dieser Angelegenheit wäre auch eine mehr zweckdienliche Auss nutung der jeweils besten Bodenverhältnisse zu empsfehlen. So wie das amerikanische Bodenausnütungsslostem die Bebauung der verschiedenartigen Landstriche mit der jeweils dafür am besten geeigneten Frucht vor-sieht, so müßte es auch in Deutschland ermöglicht werden können, die wertvollen Aderländer mit der Zeit durch Südgemüsekulturen auszunüßen und so ertrag-reicher zu gestalten, um auf breiter Grundlage und natürlich unter besonderer sachlicher Anleitung in naturitä unter besonderer sachlicher Anleitung in Gartenbaus und Landwirtschaftsschulen dahinzuzielen, den gesamten Import südsändischer Gemüsearten mit der Zeit abzulösen." Die Behandlung der einzelnen Samensorten, schon ihre Beschaftung, ihre Akklimatisserung, die Spezialbehandlung des Bodens und solche Fragen mehr, stellten unendlich mühselige Kleinarbeit dar, in die er fich mit dieser Geriffe katte Diese Fragen mehr, stellten unendlich müsselige Aleinarbeit bar, in die er sich mit seiner Familie geteilt hatte. Diese Arbeiten aber gestatten ihm heute eine jährlich drei-sache Ausnukung seiner Länder. Gemäß einer Be-cheinigung des Bürgermeisteramtes Weinheim, die uns vorgelegen hat, pslanzte und erntete er im Jahre 1933 mit vier Arbeitsträften auf einem Gelände von 200 Ar Kulturland rund 3500 Stauden Auberginen (Eierfrüchte). 7500 Stauden Paprisa, 2000 Stauden (echte, stachellose) Artischoden (Cardonen), 2500 Stau-den Finocchio (Fenchel), 2500 Stauden (engl.) Bleich-sellerie, 35 000 Wurzeln Cichorie, 9000 Stauden Jucker-mais, außerbem 250 Mistbeetsenster Cantalupen (Anckermais, außerdem 250 Mistbeetfenster Cantalupen (Zuder= mais, außerbem 250 Mistobersenster Cantalupen (Judersmelonen) — wo sie sich zur Zeit der amtlichen Aufsnahme zwecks Abhärtung und Angleichung an die Außentemperaturen befanden —, 500 Stauden Gourgettes (Kreuzung von Melonen und Gurken), zentnersweise Süßzwiebel und Schalotten, Römersalat, 25 Kübel Teigenkönung mangen isder Roum bei ische ich zweise Feigenbäume — wovon jeder Baum bei jährlich zweismaliger Ernte (!) in drei Jahren etwa 250—300 Früchte trägt — und auch Kakteenfeigen. Bereits in diesem trägt — und auch Kakteenseigen. Bereits in diesem Jahr konnten die Anpflanzungsmengen keils auf das Bielsache erhöht werden. Sogar der versuchsweise Ansbau von orientalischen (süddulgarischen) Edelkabaken war ihm 1930 mit vollem Erfolg geglückt. Unserwage, ob er den Andau von Jitronenkulturen in Deutschland ebensalls für möglich hielt, beantwortete er mit sester Juversicht bejahend! Er habe sich darüber schon oft Gedanken gemacht. Schließlich sei ihm auch her Meg kekapyt wie er Jupapklausen hereinbekannen der Weg bekannt, wie er Jungpflanzen hereinbekommen könne, doch sei es für ihn eine Spesenfrage, die er für sich allein nicht rentabel erachte. Kür Gedeihen und Wachstum übernähme er schon die Verantwortung.

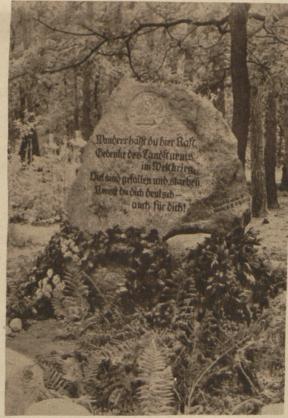
Neben einem ähnlichen Miggeschid in Stuttgart Neben einem ähnlichen Weißgeichla in Stuttgart unterlief es ihm im Borjahr auf dem Frankfurter Großmarkt, wegen des an seiner Ware angebrachten Hertunstsschildes "Deutsches Erzeugnis", verhaftet zu werden. Heilige Einfalt und Konkurrenzneid hatten ihn bei der Marktpolizei anzeigen lassen, ausländische Erzeugnisse als deutsche Waren zu verkaufen. Erft langstreichen Aufstressen kræckten die Diese wieder atmige Aufklärungen brachten die Dinge wieder in Ordnung. Es mag hieraus ersehen werden, wie notwendig die Ausklärung der breiten Öffentlichkeit über die Anbaumöglichkeit für südländisches Gemüse auf deutsche Kreiland ist. Mir haben dabei das dem Gesteinsche Anbaumöglichten die Anbaumöglichteit sein sche deutsche die Gestelle deutsche deu

deutschem Freiland ist. Wir haben dabei das dem Gemeinwohl dienende Ziel vor Augen, zu dem nicht Zersplitterung, sondern allein zielbewußte Planmäßigkeit in ihrer Ausnutzung führen kann:
Die auf diesem Gebiet erreichten Erfolge müssen Mittagstisch unseres Volkes zugute kommen! Voraussetzung hierzu ist die weitgehendst mögliche Verbilliaung dieser Erzeugnisse, die lediglich durch eine verständnisvolle Inangrissnahme dieses Projektes bei zentraler Leitung gewährleister werden kann!
Eine besondere Genugtuung wird gleichzeitig in uns

sein, wenn wir in Zufunft dem deutschlandreisenden Ausländer seine gewohnten Gemusepeien vorzuseten in der Lage sein werden, ohne daß er tatsächlich fähig ift, gegenüber den Erzeugnissen seiner Seimat auch nur den gerinaften Unterschied in Gute und Geschmad festzustellen. Mit Stolz wohl dürfen wir ihn alsdann nach be-

endeter Mahlzeit fragen: Wie haben Ihnen die Artischoden geschmedt? - fie find deutsches Erzeugnis!"







HELDENGEDENKEN

Gin Denkmal für den deutschen Sandfturm im Weltkrieg wurde vor einigen Tagen mitten im Balbe der Dübener Seide unweit der Stadt Kemberg enthüllt; es ist dem Gedenken der im Kriege gefallenen Landsturmmänner geweiht. Das erfte Ceno-Chrenmal Deutschlands.

Im Abraham-Schacht der Grube himmelfahrt in Freiberg in Sachjen wurde am Schachtgebäude ein Seldenmal zu Ehren der im Belttriege gefallenen schaftligen Pioniere und der Opfer der Technischen Rottilse eingeweiht. Auf einem Mauersodel steht ein großes schwarzes Holztreuz.

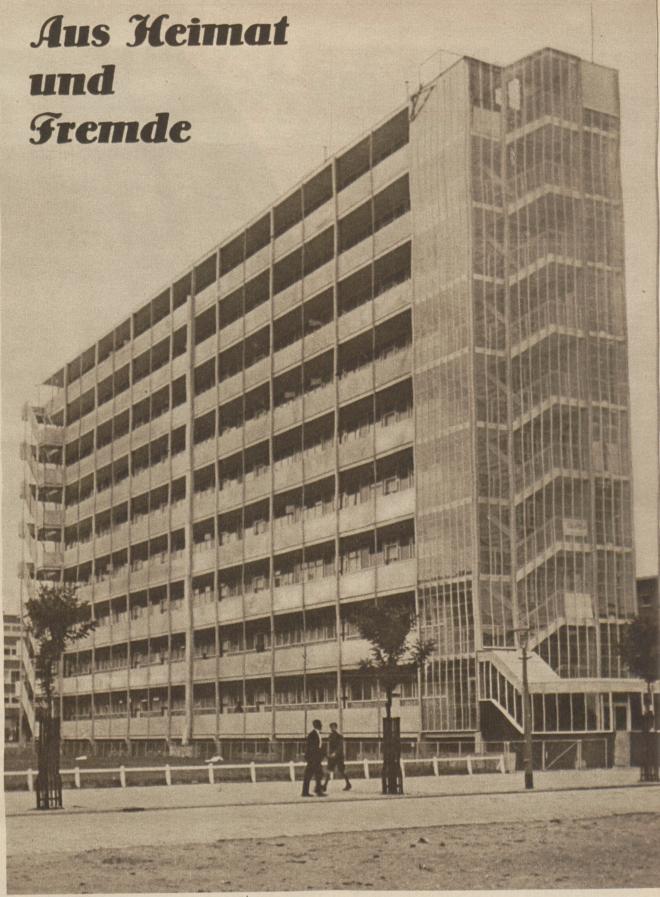


Gine "Nattenfängeruhr" in Hameln. In hameln wurde anläßlich der kürzlichen Inbiläumsfeier der Kattenfängerlage eine Kunstuhr mit Glodenfpiel und der Aufführung des Rattenfängerspiels errichtet.



Dem por 120 Jahren bei Bad Driburg geborenen westfälischen Dichter Eriedrich Wilhelm Weber,

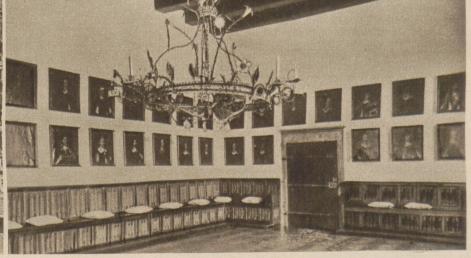
dem berithmten Berfasser von "Dreizehnlinden", wurde jest in den Driburger Auranlagen ein Denkmal errichtet. Weber war bekanntlich lange Zeit Arzt in Bad Driburg.



Der Glaspalaft von Rotterdam.

Rotterdam, Hollands zweitgrößte Stadt, erhielt vor kurzem das modernste Haus, das je in Rotterdam gebaut wurde. Fast die ganze Wandsläche besteht aus Glas und nur die notwendigsten Teile sind aus Eisenbeton. 9 Galerien übereinander laufen an 72 Wohnungen entlang.





Wie der Friedenssaal bis 1933 aussah.

Der Friedenssaal von Osnabrück wiederhergestellt

Der Friedenssaal nach feiner Wiederherftellung. (Buftand von 1648.)

Im Rathaus zu Osnabrud wurde 1648 nach Beendigung des Dreifigjähr. Krieges der Frieden von Osnabrud abgeschlossen. Der heute noch vorhandene "Friedenssall" wurde mehrsach umgebaut, ist aber jest in den seinerzeitigen Zustand rudversest worden.